

جوانکاری

شيعری کلاسیکی کوردی

جوانکاری شعری کلاسیکی کوردی

د. ئیدریس عهبدوللا

مامۆستای (شیوازی ئهدهبی) و (گفتوگۆی زانستی)

له بهشی کوردی کۆلیژی زمانی زانکۆی سهلاحه‌دین



دهزگای توژیڙینهوه و بلاوکردنهوهی موکریانی

● جوانکاری شیعری کلاسیکی کوردی

● نووسەر: د. ئیدریس عهبدوڵلا

● نهخشهسازی ناوهوه: گۆران جمال رواندزی

● بهرگ: هیمن

● نرخ: ۳۰۰۰ دیناری

● چاپی یهکه م: ۲۰۱۲

● تیراژ: ۱۰۰۰ دانه

● چاپخانه: چاپخانهی هیڤی (ههولێر)

● له بهریۆبهرایهتی گشتی کتیبخانه گشتیهکان ژماره‌ی سپاردنی (۹۹۱) سالی (۲۰۱۱)ی

پێی دراوه

زنجیره‌ی کتیب (۱۶۶)

هه‌موو مافیکی بۆ دهزگای موکریانی پارێزراره

مالپه‌ر: www.mukiryani.com

ئیمه‌یل: info@mukiryani.com

پیرستی بابته کان

لاپهړه	بابته
۹	د هروازه پهك بؤ ره وانبيژي
۱۲	د هروازه پهك بؤ جوانكاري
۱۳	بهشي يه كه م شپوازه كاني جوانكاري وشه يي
۱۳	ره گه زدوژي
۱۳	يه كه م: ره گه زدوژي ته واو
۱۸	دوو هم: ره گه زدوژي ناته واو
۱۸	۱- ره گه زدوژي ناته واوي جودا
۲۲	۲- ره گه زدوژي ناته واوي ره ها
۲۳	۳- ره گه زدوژي ناته واوي زياد
۲۵	۴- ره گه زدوژي ناته واوي هاو كيشي
۲۷	۵- ره گه زدوژي ناته واوي پيچه وانهيي
۲۸	۶- ره گه زدوژي ناته واوي كه رتي
۳۰	هيئانه وه
۳۲	كه رت كردن
۳۴	گيړانه وه
۳۹	گه رانه وه
۴۲	پاتكردنه وه
۴۸	بووني پيوسته
۵۰	لييوه رگرتن
۵۴	تيكهل كيش
۶۰	هاو پري
۶۰	نه سخ

۶۲	پیتنج خشته کی
۶۶	چوار خشته کی تینکه ل
۶۸	موله ممه ع
۷۴	دوو سه روا
۷۷	دوو سهروای موله ممه ع
۷۸	سهرواداری متهوازن
۷۹	سهرواداری متهوازی
۷۹	سهرواداری موتریف
۸۱	به شی دووهم: جوانکاری واتایی
۸۱	دهستپینکی دلگیر
۸۳	کو تایی دلگیر
۸۵	دژیهك
۱۰۱	به رامبهری
۱۰۶	موشاکه له
۱۰۸	پیتچه و په خشه
۱۱۳	جوانی بایس
۱۱۹	بادانه وه
۱۲۱	کو کردنه وه
۱۲۴	لینک کردنه وه
۱۲۵	دابه شکردن
۱۲۶	کو کردنه وه له گه ل لینک کردنه وه
۱۲۶	کو کردنه وه له گه ل دابه شکردن
۱۲۷	(لینک کردنه وه) له گه ل (دابه شکردن)
۱۲۸	وه سف
۱۲۹	لؤمه کردن
۱۳۰	(جه ختی وه سف به وه کو لؤمه)
۱۳۳	(جه ختی لؤمه به وه کو وه سف)

۱۳۵	وہسفی لہ بہرگی لؤمہ
۱۳۶	لؤمہ لہ بہرگی وہسف
۱۴۰	پوشین
۱۴۳	ریبازی گوتہبی
۱۴۴	جیگورین
۱۴۶	تیلنیشان
۱۵۳	فرہواتایی
۱۵۴	پاسا وہینانہوہ
۱۵۶	بہہلہ بردن
۱۵۹	خؤ ہلہ کردن
۱۶۱	گرد کردنہوہ
۱۶۷	ہلہ لؤ ہشانندنہوہ
۱۶۸	روونکردنہوہ
۱۶۹	وہرچہرخان
۱۷۰	جیا کردنہوہ
۱۷۲	ہیما دار
۱۷۶	بہشی سیپہم: جوانکاری تیکہل
۱۷۶	تیقتیدا
۱۸۵	داهینان
۱۹۵	سہرچا وہکان

پیشکشه به:

- رۆحی دایکم..

ئەو ژنە بەرپزەهێ گەورەهێ کردم و شتی زۆر گرنگی فێرکردم

- رۆحی باوکم..

ئەو پیاوه بەرپزەهێ به بیر و ماندووبوونی خۆی پێیگەیاندم

هەمیشە دەلێم خودا ئێوهی پێم نەبەخشیبووایە، من قەت

نەدەبوومە ئەو پیاوهی ئەمرۆ، بۆیە سوپاسی خودای میهره بانم دەکەم.. ئینجا

سوپاسی ئێوهی ئازیزیشم دەکەم و هەمیشە لە دەفتەری بیرە و هەرییه کانم وەکو دوو

فریشتەهێ خێر و جوانی دەمێننەوه.

بچووکتان ئیدریس

شەوی جەژنی قوربانی ١٤٣١هـ ی هیجری

١٧/١٦هـ ی تشرینی دووه می ٢٠١٠هـ ی زایینی

دەروازەيەك بۇ رەوانبىژى

لە ۋەتەنى ئادەمىزاد ھەۋلى ئەۋەى داۋە، جۇرە گوتارىك داينىت، جىا بىت لە گوتەى ئاساى سەرزارى خەلك، بۇ ئەۋەى كارىگەرى زياتر دروست بكات و گۆران بەرھەم بىنىت، ھونەرەكانى (رەوانبىژى)ش پەپرەۋىيان لىكراۋە، بەلام بى ئەۋەى داھىنەران ئەۋ ھونەرەرانەيان پۆلىنكردى بى و ياساكانيان خستىبىتتەرو، بەلام دواتر لە سەردەمى يۆنانىيەكان وردە وردە ئەۋ ھونەرەنى (رەوانبىژى) دەستنىشانكران، كە بە ھۆيانەۋە گوتار لە سادەبى رزگارى دەبىت و دەقى ئەدەبى لى بەرھەم دىت.

لاى يۆنانىيەكان رەوانبىژى سەرەتا ۋەكو ھونەرىك بو، بۇ داھىنانى گوتار، دواترىش بۇ ھەموو دەربرىنىكى زمانى سوودى لىۋەبگىرا، تا لەۋەش زياتر واى لىھات رەوانبىژى بە ھاۋبەشى لەگەل ھونەرە شىعرىيەكانى تر تۋانى بۇ ھەموو ئەدەب درىژبىتتەۋە، چونكە سەرەتا ۋەكو ئاماژەى بۇ كرا، چەند ئامۇژگارىيەكى سادە بو، بۇ پىشكەشكردى دەرپىن، دواتر وردە وردە فراۋانبوو و بوۋە خاۋەنى ژمارەبەكى زۆرى ھونەرى لەيەكجىا، كە ھەرىكەى بنەما و ياساى تايىبەتى خۆى ھەبوو بۇ داھىنان، بەمەش ئىدى واى لىھات، چ سياسى و چ شانۆنوس و چ شاعىر و وتارخوینى ئانىش كەم يان زۆر كەسىان نەتۋان چاۋيان لە ھونەرەكانى رەوانبىژى بپۆشن و بەبى ئەۋ ھونەرەنە شتىكى پر كارىگەرى و بەھىز پىشكەشەش بكن.

دواى يۆنانىيەكان لەلاى عەرەب و فارس و كورد و نەتەۋەكانى ترىشەۋە، بايەخ بە لىكۆلىنەۋە رەوانبىژىيەكان درا.

دوای ټو پيشه کييه، جیي خویتي پیناسه ی رهوانیښی بجهینه پرو، بزاین ټم زاراو هیه چ واتیڼک ده گه نیټ؟ له راستیدا پیناسه ی له یه کجا بو ټو زاراو هیه کراوه، رهنگیټ یه ک له گرنګترین پیناسه کانی ټوه بیټ، که بریتیه له کورټری بی کم و درټری بی زیاده.

ټم پیناسه یه فلسفه فه ی هه موو داهینانیکی زمانی ده خاته بهر چاو، که قهواره که ی کورټ، یان درټیش بیټ، له هه مانکاتدا ټوهش ده چه سپیټ، که کورټکرده وه ی ده ق ده بیټ به ره چاو کورنی پیویستیبه کان و درټیژکرده وه شی هه ر به له بهر چاو گرتنی ټو پیویستیانه بیټ، که بو داهینانه ده ده بییه که گرنګه، به واتیاه کی تر: نایټ له ده قی کورټدا شتانیکی گرنګ ون بوون، که پیویست بوون بن، به هه مان شیوه نایټ له ده قانی درټیش شتانیک هه بن، زیاد بن، نه زانری له بهرچی هیټراون؟

یه که م کهس که ټماژه ی به هه ندی هونه ری رهوانیښی کوربی (ټهرستو) یه، ټه ویش له هه ردوو کتیبه کانی: (هونه ری شیعر) و (هونه ری دوان)، ټهرستو که هات له ده قه ټه ده بی و سیاسیه کانی سه رده می خو ی کولییه وه (شانو نامه و خیتابه)، بو ی ده رکهوت ټم ده قانه به سوود وهرگرتن له هونه ره کانی رهوانیښی به هیټر و جوانتر ده بن. دوای ټه وه (هؤراس) ی رو مانی هات، ټه ویش له (هونه ری شیعر) ی خو ی جه ختی له سه ر گرنګی هونه ره کانی رهوانیښی کرده وه. پاش ټه مانه عه ره به کانی هه ری که له (فهرا) و (ټبو عوبه یده ی کوری موسه نا) و (جاز) و (سه کاکي) و (ټیبن و موغه ز) و... ده یانی دیکه گرنګی یان به رهوانیښی داو هونه ره کانی رهوانیښی یان به ره و فراوانتری هیټا. هه رچی لای کور دانیسه، یه که م کهس که له سه ر رهوانیښی نووسی بی (شیخ نوری شیخ صالح) ه، ټو له زخیره و تاریکی به ناویشانی (ټه ده بی کوردی) له سالانی (۱۹۲۶-۱۹۲۷) له روژنامه ی (ژیان) بی ټه وه ی باسی له وشه ی رهوانیښی کوربی، له ټه لقه کانی (۱۸-۲۵) تیشکی خستو ته سه ر هه ندی هونه ری رهوانیښی.

له دوای ټه ویش هه ری که له بهر پزبان (عه لاهه دین سه جادی) له سالی (۱۹۶۸) له کتیبی (ټه ده بی کوردی) تیشکی خستو ته سه ر هه ندی هونه ری رهوانیښی، له پاشان ما موستا (عه زیز گه ردی) له ساله کانی (۱۹۷۲ و ۱۹۷۵ و ۱۹۷۸) له سی بهر گدا رهوانیښی له ټه ده بی کوردی نووسی وه ته وه، (سه جادی) یش دیسانه وه له سالی (۱۹۷۸) وه کو کتیبی تاییه ت بهو زانسته (خوشخوانی) نووسی وه ته وه، هه روها (کامل به سیر) کتیبی (زانستی ټاوه ټواتا) و (مه لا عه بدولکه رمی موده ریس) کتیبی (به دیع و عه روزی نامی) له سالی (۱۹۹۱) و دیسانه وه: عه زیز گه ردی کتیبی دیکه ی مهنه جی له م باره یه وه نووسی وه، به ناویشانی: رهوانیښی بو

پۆلى دووه مى پهمانگاكانى مهلبه ندى مامۆستايان، پۆلى پينجه مى پهمانگاكانى پينگه ياندنى مامۆستايان.. چاپى يه كه مى ئەم كتيبه له چاپخانهى وهزارهتى پهروه رده له ههولير، له سالى ١٤٢٣ هيجرى، ٢٠٠٢ زايىنى كراوه.

(ئيدريس عهبدوللا) كتيبي (جوانكارى له ئەدهبى كوردى) له سالى (٢٠٠٣) نووسيوه. جگه له وانەش هەندى نامەى دكتورا و ماستەر و باسى دەرچوون و ليكۆلینه وهى تايبهت به هونەرەكانى رهوانبيژى له گوڤاره كوردىيه كاندا بلاوكراونه تهوه، له وانە:

١- عهبدولسهلام سالار عهبدولرهمان، هونەرى رهوانبيژى له شيعرى (نالى)دا، نامەى ماستەرى پيشكه شىكره به به شى كوردى كۆليژى زمانى زانكوۆى سلیمانى، شه والى ١٤١٠ هيجرى، كانونى دووه مى ٢٠٠٠ زايىنى.

٢- نهوزەت ئەحمەد عوسمان، وينەى روونبيژى له شيعرى كلاسيكى كورديدا به نمونەى مه لای جزيرى و نالى، نامەى ماستەرى پيشكه شىكره به به شى كوردى كۆليژى ئادابى زانكوۆى سه لاهه ددين، جه مادی ئاخيرهى ١٤١٢هـ، كانونى يه كه مى ١٩٩١م.

٣- لايه نه رهوانبيژيه كان له شيعرى كلاسيكيدا به نمونەى هه ملى و حاجى قادرى كۆيى.. نامەى دكتوراى خۆمه، له رۆژى (٢٠١٠/٩/١٨) موناقه شهى كراوه، كه پيشكه شى به شى زمانى كوردى كۆليژى زمانى زانكوۆى سه لاهه ددين كراوه.

دەروازەیکە بۆ جوانکاری

(جوانکاری) یەکیگە لە سی بەشەکانی زانستی رەوانبەژیی.. لە عەرەبیدا (البديع) پێدەگوتریت، وشەیکە لە رووی زمانییەوه بریتییە لە: (داهینانی شت)، یان بە واتایەکی تر (البديع) بەو شتە دەگوتری که : (بۆ یەكەمجار دادەهینری).. لە قورئانی پیرۆزدا لەیەکی لەو شوێنانەیی باس دیتە سەر پەسنی خودای میهرەبان، (خودای گەورە) دەفەرموویت: ﴿بَدِيعُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَإِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُن فَيَكُونُ﴾ سورهتی ﴿البقرة﴾ نایەتی (۱۱۷).. واتە: خودا داهینەری ئاسمانەکان و زەوییه، کاتی فەرمان بە هاتنەدی شتێک بدات، دەفەرموویت: ببەو، دەبیت.. هەر لە قورئانی پیرۆزدا لە شوێنیکی تر، کاتیک (خودای گەورە) رووی فرمان لە پیغەمبەرەکی دەکات (دروود و سلاوی خودای لی بی)، دەفەرموویت: ﴿قُلْ مَا كُنْتُ بِدْعًا مِّنَ الرُّسُلِ﴾ سورهتی ﴿الأحقاف﴾ نایەتی (۹).. واتە: بلی من تازانەیی پیغەمبەران نیم.. واتە یەكەمجار نییە پیغەمبەرێکتان بۆ بی، که منم، بەلكو بەر لە منیش پیغەمبەرانێ تر هاتوون (دروودبان لەسەر بی).. لە فەرموودەشدا هاتوو: (کل بدعة ضلالة).. واتە: هەموو تازەهینراویک گومراییە.

لە فەرھەنگەکانی زمانی کوردیشدا (جوانکار) بە دوو واتا دیت:

۱- رازینەوه، بووک جوانکەر

۲- دەست رەنگین، بە هونەر

هەرچی (جوانکاری) شە، ناویکی واتایی، پێکهاتوو لە ناوہلناوی بکەری لیکدراوی (جوانکار) و (ی)، که وەك پاشگرێکی دروستکردنی ناوی واتایی هاتۆتە سەر (جوانکاری) ناوہلناو و، (ناوہ واتایی) یەکی لی دروست کردوو، که (جوانکاری) یەو بەسەریەکەوہ واتە: ئەو کارە جوانانەیی هەر کەسێک لە بواری پسپۆری خوێ ئەنجامیان دەدات.. بەلام لە (رەوانبەژیی) دا لای کورد و عەرەب (جوانکاری) واتایەکی تر دەگەینی، ئەویش: ئەو زانستەییە که رووہ جوانەکانی دەرپرینی پێدەناسریتەوہ، دوو جوۆری هەیه:

۱- جوانکاری واتایی

۲- جوانکاری وشەیی

بەشى يەكەم شىۋازەكانى جوانكارى وشەيى

رەگەزدۆزى:

رەگەزدۆزى (الجناس).. برىتییە لە بوونى دوو وشە لە دەرپریندا لىكچووبن و لە واتادا جياوازبن.. يان بە واتايەكى تر: راستییەتى رەگەزدۆزى ئەوھى، دوو وشە دەرپراوەكان يەكبن، يان هاوشىوھ و يەكچووبن، واتاشيان جياوازیيت.. ئەمەش دوو جوړى ھەيە، بریتينە لە: رەگەزدۆزى تەواو و رەگەزدۆزى ناتەواو.

جوړەكانى رەگەزدۆزى:

ئەگەرچى رەوانىبىژان و زانايانى (جوانكارى)، بە تايبەت لە عەرەبىدا ھەرھەھا لە كوردیش دابەشىن و بەواداچوونى زۆريان كرد بى و تا رادەيەك بابەتەكەيان فراوانكردبى، بەلام نزيكترين دابەشىن لە راستییەتى بابەتەكە ئەوھى، كە: رەگەزدۆزى دوو جوړى سەرەكى ھەيە: ۱- رەگەزدۆزى تەواو: برىتییە لەوھى ئەو دوو وشەي رەگەزدۆزىيەكە دروست دەكەن، لە چوارشتدا يەكبن، ئەوانيش: جوړى پىتەكان، ژمارەيان، شىوھيان، رىزبوونيان. ۲- رەگەزدۆزى ناتەواو: ئەمەش ئەوھى، كە يەكى لەو دوو وشەيەي رەگەزدۆزىيەكە دروست دەكەن، لە يەكى لەو چوار مەرجانەي رەگەزدۆزى تەواوى لەسەر دادەمەزرى جياوازبن، با ئىتر لە سى يان دوو شتى دىكەشيان لىكچووبن.

يەكەم: رەگەزدۆزى تەواو

ئەمە وەك خرايەپروو، برىتییە: لە بوونى دوو وشە، لە شىوھدا وەك يەك و لە واتادا جياوازبن.. ئەمەش جوانىيەكى گەورە و چىۆتىكى خوڭ بە خوئىنەر و پيش ئەو بە شاعىرىش

دەبەخشییت، چونکه هەستی کردوو فەرھەنگی وشەکانی دەولەمەندە و بۆ تەئەموول وەکو (نالی) دەلیت: لە مەیدانی فەصاحەتدا زوبانی رادەکا.. بۆیە شاعیر نییە بایەخی پینەداییت و ئەوەندە بۆ کراییت، سوودی لەو هونەرە وەرئەگرتیبت بۆ جوانکردن و بەھیزکردنی شیعەرەکانی.. بۆ ئوموونە:

- نالی نییەتی سیخری بەیان حیکمەتی شیعەرە

ئەمما نییەتی قوووەتی دل قودرەتی ئینشا... نالی

(نییەتی) لە نیوہ دێری یەکەم، واتە (مەبەستی)، پیکھاتووہ لە (نییەت)ی عەرەبی و (ی) راناوی لکاوہ، (نییەتی) دووہم فرمانی ناتەواوی (نییە)یە لەگەڵ (ت)ی ناوگر و (ی) راناوی لکاو، ھەردوو (نییەتی)یەکان لە ھەموو روویکەوہ وەکو یەکن، بەلام لە واتادا ھەریەکەو واتای تایبەت و سەرہەخۆیان ھەیە، بەوہش رەگەزدۆزی تەواو دروست بووہ.

- دوینی چ بوو دەتدا بە زوبان لافی کەرامەت

ئەمپۆ نەدەمت بوو نەدەمت بوو نەدەمت بوو... نالی

لە نیوہ دێری دووہمدا (نالی) سی جار وشە (نەدەم)ی ھیناوتەوہ، لە جاری یەکەمدا پیکھاتووہ لە (نە)ی نامرازی نەفی لەگەڵ (دەم)، کە بە واتای (سەردەم) دیت.. لە جاری دووہمدا پیکھاتووہ لە (نە)ی نامرازی نەفی لەگەڵ (دەم)، کە بە واتای (دەوی ئادەمیزاد) دیت، ھەردوو ئەم وشانە کوردینە، لە جاری سییەمیش (نەدەم) وشە یەکی عەرەبییە بە واتای (پەشیمانی) دیت.. بەسەرہەکەوہ واتای دێرەکە ئەوہیە، کە (نالی) گلەبی لە یەکیک لە خۆبەزلزانەکانی دوینی دەکات، پێی دەلیت: دوینی بە زوبان بە خۆت دا دەگوت و شانازیت بە شان و شەوگەتی خۆتەوہ دەکرد! بەلام ئەمپۆ کە سەردەمت بەسەرچوو، دەم و زمانت نەما وەکو جارێ بەرگری لە خۆت بکەیت و شانازی بەخۆتەوہ بکەیت، وات لێھات لە پەشیمانیدا کەوتی!

- ئەگەر خالت بلێم میشکی خەتایە

عەزیزی من ئەمەم عەینی خەتایە... حاجی قادری کۆبی

(خەتا) لە کۆتایی نیوہ دێری یەکەم ھاتووہ و لە کۆتایی دێرەکەش ھینراوتەوہ، ھاوشیوہنە، بەلام ھاوواتا نینە. چونکە:

خەتای یەکەم: شارێکە لە ولاتی چینی کۆن.. خەتای دووہم: واتە ھەلە و تاوان..

(رەگەزدۆزی تەواو)ە.

- وەرە لادە لە دنیا بێ لە مەولا روت لە مەولا بێ
دل و جان و وجودت هەر نيساری شاهی (لەو لا) بێ... سەید ئەحمەدی ئەقیب
(لە مەولا) ی یەكەم بە واتای لەم رۆ بەدواوە.. (لە مەولا) ی دووهم، واتە: روو لە خودا
بکە، کە مەولا و پشتیوانی ئیماندارانە.. دوو وشەکان لە رووخساردا وەکو یەك و لە واتادا
لێك جیاوازن، بەوەش (رەگەزدۆزی تەواو) بەرھەم ھاتووە.

- تا داخڵی خەلووەت دەبی ئەجا بە وەكالت

خاکی قەدەمی ماچ بکە بەم تەرزە کە تەرزە... حاجی قادری کۆبی
(تەرزە) لە ناوەرپاستی نیوہ دێری دووہم ھاتووە و لە کۆتایی دێرەکەش ھینراوەتەوہ،
ھاوشیوہنە، بەلام ھاوواتا نینە.. چونکە: تەرزە یەكەم: واتە جۆر بەم تەرزە، واتە بەم جۆرە..
تەرزە ی دووہم: واتە باش، کە تەرزە، واتە: کە باشە.. (رەگەزدۆزی تەواو) د.

- ئەتۆ لەلای خۆت خاوەن پێرەوی

کەچی دەبینم سەگت پێرەوی... سامی عەودال
(پێرەوی) جاری یەكەم بە واتای بەرنامە و جاری دووہم بە واتای پیت رەوینی سەگ
ھاتووە، رەگەزدۆزی تەواو.

- گەر چلکەن ئەبی لاشەت ناخوری

زەنگینیش ئەبی مالت ناخوری... سامی عەودال
(ناخوری) جاری یەكەم بە واتای خورشتی نابی و ناخوری، جاری دووہمیش بە واتای
خواردن دی، رەگەزدۆزی تەواو.

جۆرەکانی رەگەزدۆزی تەواو:

دیارە جۆرەکانی رەگەزدۆزی تەواویش بە رەچاوەکردنی ئەم دوو وشەییە (رەگەزدۆزییە
تەواو)ە کە دروست دەکەن، چەندانێکن، لەوانە:

۱- رەگەزدۆزی تەواوی نیوان (ناو) و (فرمان) بۆ وێنە:

- ئەوہی رێگە ی لە کوردەکان گۆری
لەعنەتی خودا لە ئەلھەد و گۆری.. مەلای گەورە.

(گۆږى) دوو جار هاتووه، له رواله تدا ههر دوو جار وه كو يه كه، به لام له واتادا ههر جار هى واتايه كى سه ربه خۆى هه يه، جارى يه كه م به واتاى (گۆږين و سه رليتيكدان) هاتووه، (فرمانى رابردووه)، جارى دووه ميش به واتاى (قهبر) هاتووه (ناوه)!

۲- ره گه زدۆزى تهواوى نيوان دوو (ناو)، بۆ ويينه:

- له دنيا ههر كه سى مه قصودى عيشقه

بكا وهك من به كوللى تهركى دنيا... حاجى قادرى كۆيى

(دنيا) له ناوه پاستى نيوه دىڤى دووه هاتووه و له كۆتايى دىڤه كهش هينراوه تهوه، هاوشيوه نه، به لام هاوواتا نينه، چونكه (دنيا) يه كه م (ناوه) شوينى تيا ژيانه، (دنيا) ي دووه ميش ههر (ناوه)، به لام به واتاى خوشييه كانى دنيا ديت، (ره گه زدۆزى تهواوه).

۳- ره گه زدۆزى تهواوى نيوان (ناو) و (ناوه لئاو):

جا ده شى هه نديجار (ناوه) كه پيش (ناوه لئاو) كه بكه وى و هه ندى جارى ديكه ش به پيچه وانوه، (ناوه لئاو) كه به پيش (ناوه) كه بكه وى.. بۆ نمونه:

- هه رچه نده كه رووتم به خودا مايلى رووتم

بى بهرگيه عيلله ت كه هه تيو مه يلى هه تاوه... نالى.

له نيوه دىڤى يه كه م دوو جار وشه ي (رووت) هاتووه، يه كه ميان (ناوه لئاو) ه، به واتاى (بى) جل و بهرگى) هاتووه.. دووه ميان (ناوه) ه به واتاى (دهموچاو و رووى جوانى تو) هاتووه! به مەش ره گه زدۆزى تهواو دروستبووه.

جارى وه هاش هه يه به گويزه ي تيگه يشتنه كان شوينى (ناوه) و (ناوه لئاو) كه له يهك دىڤدا

گۆڤانيان به سه ردا ديت، بۆ نمونه:

- تال و شيرين پيكه وه نه مديوه چابى چانه بى

ههر كه سينكى هه منشينى چانه بى پيت چانه بى... مه لا صالحى هه ريق.

له م دىڤه دا چوار جار وشه ي (چا) هاتووه، كه ههر جار هى به واتايه ك هاتووه، ته مەش واده كات به لانى كه م دوو ليكدانه وه بۆ دىڤه كه بكرت:

يهك: ته گه ره له نيوه دىڤى يه كه م وشه ي (چا) ي يه كه م ناوه لئاوى (چاك) بيت و وشه ي

(چا) ي دووه م (چايه) ي خواردنه وه بيت، واته (ناو) بيت، تهوا واتاى نيوه دىڤى يه كه م بهو

شېويه دهبيټ: نهمديوه دوو شتى يهك تال و ثوى تر شيرين پېكهوهبى، باش بيټ، به تهنيا (چايه) نهبيټ، كه له تو چايه وشه كر پېكدټ، يهكهميان تال و دووهميان شيرينه و به تيټكه لكر دنيشيان شتيكى باش و نايب دروست دهبيټ!

دوو: نهگهر له نيوه دپري يهكهم وشه (چاي يهكهم (چايه)ى خواردنهوه بيټ، واته (ناو) بيټ و وشه (چاي)ى دووهم ناوه لئاوى چوټيى (چاك)ى بيټ، نهوا واتاى نيوه دپري يهكهم بهو شېويه دهبيټ: چايه چ تال بيټ و چ شيرين، واته چ به تالى بخوريتتهوهو چ به شيريني، نه مزانيوه خراب بيټ و هميشه هر باشه!

له هر دوو باريشدا نرخ و بهاى (چايه) مه بهسته و جيى سه رسورمان و خو شه ويستى شاعيره!!

نهوه تا ټيره تاييهت به نيوه دپري يهكهم، خو نهگهر نهو حسيبه ورده بو (چايه)كهانى نيوه دپري دووهميش بكهين و له جاريكهوه بو جاريكى تر تيگه يشتمان بويان جودا بيټ، نهوا واتاى دپره كه فراوانتر و جوانتر يش دهبيټ.

- نوميدى سهر له سهر دهركن نهوانه راس و روونان

قه لثم هر سهر قه لثم موم بو مقهست هر بو نهو يش چاكن... پيره ميرو.

دوو وشه (سهر) له نيوه دپري يهكهمدا هاتووه، له هممو روويكهوه له روا له تدا تهواو وهكو يهكن، به لام له رووى واتاوه: يهكهميان به واتاى (سهر كهوتن) و دووهميان به ماناى (ميټشك) هيټراون.

نهوهى ليرودا جيى نامازه بو كردنه، گه لى جار دوو وشه كان يهكيان به يهكپارچه يى و نهوى تريان به دوو پارچه يى دين، به لام له مهشدا چ زيانىك نييه نهگهر هر دوو وشه كان به يهكپارچه يى هاتن، يان يهكيان يهك پارچه و نهوى تريان به دوو پارچه يى هاتبيټ، چونكه گرنه نهوهيه له چوار مهرجه سهره كييه كانى روا له تياندا به يهكترى يهكسانن، بويه ههنديكى رهوانبيزان نهوه به گرنه نابيټن، ههنديكى تريش بو ههره يهكهيان ناويك به كاردنين، واته: نهگهر دوو وشه كان هر دوو كيان يهك پارچه بوون، ناويكى ليده نيټن و نهگهر دوو وشه كان يهكيان يهكپارچه و نهوى تر دوو پارچه بوو ناويكى ترى ليده نيټن.

- چهند ساله ناشناى شهوى بيدارى يهكترين

وهك سه رسهرين، شهوى سهر ناكهينه سهر سه رين... پيره ميرو.

(سهرسهرین) له نیوهی دپړی دووه‌مدا که به‌سهریه‌کوه هاتووه، واته: که‌سیکی سهرسهری و به‌دره‌وشت، له دواتریشدا ههر له‌و نیوه دپړه‌دا وشه‌ی (سهر سهرین) هاتووه، که دوو به‌شه، به‌شی یه‌که‌می (سهر) به واتای رووی سهره‌وه‌ی شت و به‌شی دووه‌میشی (سهرین) به واتای (بالیف) هاتووه، به‌لام له روواله‌تدا چ جیاوازییه‌کیان نییه، بۆیه (ره‌گه‌زدوژی ته‌واو) بیان دروست کردووه.

- سهرداری ئیمه بوو که له‌سهر دار به پیکه‌نین

بانگی ئه‌کرد: به کوشتنی من میلله‌تم ئه‌ژین... پیره‌می‌رد.

له‌م نمونه‌یه دوو وشه‌ی (سهردار) و (سهر دار) هاتوون، یه‌که‌میان به‌سهریه‌کوه‌یه، واته: (سهرکرده و پیشه‌وا)، دووه‌میشیان به دوو پارچه‌یی هاتووه، پارچه‌ی یه‌که‌می (سهر) به واتای رووی سهره‌وه‌ی شت و به‌شی دووه‌میشی (دار) ههر به واتای (دار) هاتووه، که به‌سهر یه‌که‌وه به واتای (سیداره) دین، به‌لام له روواله‌تدا چ جیاوازییه‌کیان نییه، بۆیه (ره‌گه‌زدوژی ته‌واو) بیان دروست کردووه.

دووه‌م: ره‌گه‌زدوژی ناته‌واو

بریتییبه له بوونی دوو وشه، که یه‌ک، یان زیاتر له مهرجیکی (ره‌گه‌زدوژی ته‌واو) له ده‌ست ده‌دات، واته: به‌شیکی گرنگی (ره‌گه‌زدوژی)یه، له دوو وشه پیکدیت، که تا راده‌یه‌ک لیکچوون له نیوانیاندا هه‌بی‌ت، به‌لام لیکچوونه‌که ته‌واونه‌بی‌ت، له واتاشدا ههردوو وشه‌کان له یه‌کتری جیاوازیین و ههریه‌که‌و واتای سهره‌به‌خۆی خۆی هه‌بی‌ت، ئه‌وه‌ش زیاتر له جوړیکی هه‌یه، وه‌کو (جودا و کهرتی و زیاد و پیچه‌وانه‌یی و هاوکیشی و... هیدیکه).. له‌وانه:

۱- ره‌گه‌زدوژی ناته‌واوی جودا

بریتییبه له بوونی دوو وشه، که ژماره‌و شیوه‌ی ریزبوونی پسته‌کانیان وه‌ک یه‌ک بی، به‌لام له یه‌کی له پسته‌کانیان له یه‌کتری جیاوازیین، بۆ نمونه:

- مهرحبا ئه‌ی خۆشه‌ویستی خوای جه‌لیل

مهرحبا ئه‌ی صاحبی وه‌صفی جه‌میل... ره‌شاد موفتی

(جه‌لیل) و (جه‌میل) ته‌نها له پستی سییه‌میان له یه‌ک جیاوازیین، که له یه‌که‌میاندا (ل) و له دووه‌میاندا (م)ه. ئه‌وه‌ش ره‌گه‌زدوژی ناته‌واو له جوړی (جودا)ی به‌ره‌م هیناوه، که

ئەوھش جوانىيەك بە دېرەكە دەبەخشىت و وا دەكات ناسكى و كارىگەرىيەكى جوان بەرھەم بىت.

- ئەى ساكىنى رىيازى مەدىنەى مەنووەرە

لوتفى بگە، بفرموو، مەدىنەى مەنووەرە.. نالى.

(مەدىنەى مەنووەرە) و (مەدىنەى مەنووەرە) تەنھا لە پىتى (رى پىش كۆتايان لە يەك جىواوزن، كە لە يەكەمياندا (رى قەلەو لە دووەمياندا (رى سووكە. ئەوھش رەگەزدۆزى ناتەواو لە جۆرى (جوداى) بەرھەم ھىناو، چونكە پىتەكان يەك رووخسار و شىوھيان ھەيە، بەلام لە يەكەم بۆ دووھم (ھەوت) يەك زىاد يان كەم دەكات، ئەوھش جوانىيەك بە دېرەكە دەبەخشىت و وا دەكات ناسكى و كارىگەرىيەكى جوان بەرھەم بىت.

- گەر رەفىقت يارى صادق بى چ باكى رىگەتە

گەر كەسى بەدخوت لە گەلدا بى جەھەننەم جىگەتە... جەنرال ئەمىن فەيزى بەگ

(رىگە) و (جىگە) رەگەزدۆزى ناتەواوى جودا بەرھەم دىن، چونكە لە تەنيا پىتى

يەكەميان لىكتەر جودابوونەتەو، دەنا لە ھەموو روويكەو پىتەكانى دىكەيان وەكو يەكە.

- مەر بە سەد مەنت ھەناردى ئىسترتىكى رووت و قووت

دەست و پا سست و سەقەت ئەندامى ھەروەك عەنكەبووت... شىخ رەزا

وشەكانى (رووت) و (قووت) لە پىتى يەكەميان لە يەكترى جىانە، ئەوھش رەگەزدۆزى

ناتەواو لە جۆرى (جوداى) بەرھەم ھىناو، چونكە لەو پىتەى لە يەك جىواوزن، پىتەكە لە

وشەى يەكەم شىوھىكە و لە وشەى دووھم شىوھىكەكى دىكەى ھەيە، شىوھەكان لە يەكترى جىواو

سەربەخۆنە.

- ھەموو پىغەمبەران ھەققن بەبى رەيب

ھەموو مەعصوم و چاك و پاك و بى عەيب... سەيد ئەھمەدى نەقىب

وشەكانى (رەيب) و (عەيب) ھەردووکیان پىنج پىتن و چوار پىتتەيان وەكو يەكە، بەلام لە

پىتى يەكەميان لە يەك جىانە، ئەوھش رەگەزدۆزى ناتەواو لە جۆرى (جوداى) بەرھەم ھىناو.

- بە بىرت دى زەمانى چووينە بالەك

بە پىخواسى نە كەوشم بوو نە كالەك... حاجى قادرى كۆبى

وشەكانى (بالەك) و (كالەك) ھەردووکیان پىنج پىتن و چوار پىتتەيان وەكو يەكە، بەلام لە

پىتى يەكەميان لە يەك جىانە، ئەوھش رەگەزدۆزى ناتەواو لە جۆرى (جوداى) بەرھەم ھىناو.

- له ته ټریځا ټه لټیت بازی به بازی

وتی تاکه ی بژین بی قدر و نازی... مینه جاف

وشه کانی (بازی) و (نازی) ههردووکیان پینج پیتن و چوار پیتیان وه کو یه که، به لآم له پیتی یه که میان له یه که جیانه، ټه وهش ره که زدوژی ناتهواو له جوړی (جودا) ی به ره هم هیئاوه.

- هه تاکه ی ویلی سه حراو دهشت و کیوان

هه تاکه ی بی ته قالای رزق و شیوان... مینه جاف

وشه کانی (کیوان) و (شیوان) ههردووکیان پینج پیتن و چوار پیتیان وه کو یه که، به لآم له پیتی یه که میان له یه که جیانه، ټه وهش ره که زدوژی ناتهواو له جوړی (جودا) ی به ره هم هیئاوه.

- سه پینان پراته بیان دوشاو و ماست بو

به لآم ټیواره چیشتیکی به راست بو... حهیده ری

وشه کانی (ماست) و (راست) ههردووکیان پینج پیتن و چوار پیتیان وه کو یه که، به لآم له پیتی یه که میان له یه که جیانه، ټه وهش ره که زدوژی ناتهواو له جوړی (جودا) ی به ره هم هیئاوه.

- ههواره و ههوار هه ر داخ وه کوډل بای

چوون مه جنون داییم وامه ندی چوډل بای... مه جزوب

وشه کانی (کوډل) و (چوډل) ههردووکیان سی پیتن و دوو پیتیان وه کو یه که، به لآم له پیتی یه که میان له یه که جیانه، ټه وهش ره که زدوژی ناتهواو له جوړی (جودا) ی به ره هم هیئاوه

- ټه جهل فرسه ت بدا به م یه ټسه حه مدی عهینی ټومیده

که زه حه مت ره حه متی هیئاوه هیجره ت بو مولا قاته... حه مدی.

وشه کانی (زه حه مت) و (ره حه مت) له پیته کانی (ز) و (ر) دا، لیکنتر جیابونه ته وه، دهنه

ژماره و ریزبوونی پیته کانیا و وه کو یه کن، به وهش ره که زدوژی ناتهواوی جودا دروست بووه.

- بی حیسابه شین و روپیه، ټه سرینم جواری جوپیه

مه قسه دم هه ر زاتی ټوپیه، ټهی شه هی روژی حیساب... ټه حه مدی کوژ

وشه کانی (جوپیه) و (ټوپیه) له پیته کانی (ج) و (ت) دا، لیکنتر جیابونه ته وه، دهنه ژماره و

ریزبوونی پیته کانیا و وه کو یه کن، به وهش ره که زدوژی ناتهواوی جودا دروست بووه.

- ټه ووول و ټاخر ټه ټوی ټهی زاتی پاک

نهوعی ټینسانت دروست کرد ټو له خاک... ره شاد موفتی

وشه کانی (پاک) و (خاک) له پیتی یه که میان (پ) و (خ) دا، لیکتور جیابوونه ته وه، دهنه ژماره و ریزبوونی پیتته کانیان وه کو یه کن، به وهش ره گه زدوژی ناتته واوی جودا دروست بووه.

- چ سه ودا یئیکه وا یاران که بی سه ودا له سه رمایه

غهم و تهم میحنهت و هیجران وه کو خه رقه له به رمایه ... میرزا غه فور

وشه کانی (له سه رمایه) و (له به رمایه) له پیتی سیییه میان (س) و (ب) دا، لیکتور جیابوونه ته وه، دهنه ژماره و ریزبوونی پیتته کانیان وه کو یه کن، به وهش ره گه زدوژی ناتته واوی جودا دروست بووه.

- له وی پوژی که تو خولقای، هموو عالم به تو ماییل

ده که ن تهر جوو و تهمه ننایه له ده رگه هت وه کو ساییل

چ موشتاقن بین پرویی تو بی په رده و بی حاییل ... ته همه دی کو

وشه کانی (ماییل) و (ساییل) و (حاییل) له پیتته کانی (م) و (س) و (ح) دا، لیکتور جیابوونه ته وه، دهنه ژماره و ریزبوونی پیتته کانیان وه کو یه کن، به وهش ره گه زدوژی ناتته واوی جودا دروست بووه.

- ناخر زهمانه و دنیا بازی یه

تیمان زاییفه و شهیتان بازی یه ... کاکه همه عه لی ره حیم پور

وشه کانی (بازی) و (بازی) له پیتته کانی (ب) و (ری) سه ره تایاندا، لیکتور جیابوونه ته وه، دهنه ژماره و ریزبوونی پیتته کانیان وه کو یه کن، به وهش ره گه زدوژی ناتته واوی جودا دروست بووه.

- داییم نامادهس بو مال و سامان

جاری ناییزی خوا تو به نامان ... کاک همه عه لی ره حیم پور

وشه کانی (سامان) و (نامان) له پیتته کانی (س) و (ت) سه ره تایاندا، لیکتور جیابوونه ته وه، دهنه ژماره و ریزبوونی پیتته کانیان وه کو یه کن، به وهش ره گه زدوژی ناتته واوی جودا دروست بووه.

- باری په ژاره له جی بزه ی لیو

خهم له سه ر دلّی به بارسایی کیو ... ته همه دی موفتی زاده

وشه کانی (لیو) و (کیو) له پیتته کانی (ل) و (ک) سه ره تایاندا، لیکتور جیابوونه ته وه، دهنه ژماره و ریزبوونی پیتته کانیان وه کو یه کن، به وهش ره گه زدوژی ناتته واوی جودا دروست

بووه.

- ئەى گرتە باوەش بە سەد نازەوہ

بە دواندن و بە دەم رازەوہ... ئەحمەدى موفتى زادە

وشەکانى (نازەوہ) و (رازەوہ) لە پیتەکانى (ن) و (پ) سەرەتایاندا، لیکتر جیابونەتەوہ، دەنا ژمارە و ریزبونی پیتەکانیان وەکو یەکن، بەوہش رەگەزدۆزى ناتەواوى جودا دروست بووہ.

- کەوتەوہ بیری ناواتى کۆنە

شاخ بیزانیاىە بزەى باوك چۆنە... ئەحمەدى موفتى زادە

وشەکانى (کۆنە) و (چۆنە) لە پیتەکانى (ک) و (چ) سەرەتایاندا، لیکتر جیابونەتەوہ، دەنا ژمارە و ریزبونی پیتەکانیان وەکو یەکن، بەوہش رەگەزدۆزى ناتەواوى جودا دروست بووہ.

۲- رەگەزدۆزى ناتەواوى رەها

ئەو رەگەزدۆزىیە، کە دوو وشەکانى لە ژمارە و شیوہ و ریزبوون و جوۆرى پیتەکانیان دەشى لیکجیابن، بەلام هەردووکیان یەك رەگیان هەيە.. بۆ وینە:

- فاتیحەى لادى مال بەقور دەگرى

مردوو بە ریبى خۆى، زیندووى پى دەمرى... موفتى پینجوتى.

لە نیوہ دیری دووہم، وشەکانى (مردوو) و (دەمرى)، هەرچەندە شیوہ و ریزبوون و جوۆرى پیتەکانیشیان لیکجیایە، بەلام هەردووکیان یەك رەگ و سەرچاوەیان هەيە، ئەویش چاوگی (مردن)ە، بەوہش رەگەزدۆزى ناتەواوى رەها دروستبووہ.

- ئەمە بە خویندەوہى یەك قەسیدەى بوڤدەيە

کە بۆم بچوینیبەوہ پەر لە شەوق و زەوق و صەفا... چەرستانى

لە نیوہ دیری یەكەم، وشەى (خویندەوہ)، لە نیوہ دیری دووہمیش وشەى (بچوینیبەوہ)، هەرچەندە شیوہ و ریزبوون و جوۆرى پیتەکانیشیان لیکجیایە، بەلام هەردووکیان یەك رەگ و سەرچاوەیان هەيە، ئەویش چاوگی (خویندن)ە، بەوہش رەگەزدۆزى ناتەواوى رەها دروستبووہ.

۳- ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد

بریتیه له‌و ره‌گه‌زدۆزییه‌ی، که دوو وشه‌کانی، له‌ جوړ و شیوه و ریزبونی پیتته‌کانیان یه‌ک بن، به‌لام ژماره‌ی پیتته‌کانیان نه‌ونده‌ی یه‌کتر نه‌بن، یه‌کیکیان پیتیک، یان دوو پیتی له‌وی تر زیاتریت. نه‌مه‌ش دوو جوړی هه‌یه:

یه‌ک: به‌ گویره‌ی زیاتری پیتته‌کانی وشه‌یه‌ک له‌ گه‌ل وشه‌که‌ی تر:

ده‌شی دوو وشه‌کان به‌ یه‌ک پیت، یه‌کیان له‌ نه‌وی تر زیاتر بیت، بو وینه:

- صه‌د دروود نه‌ی روومه‌تت شه‌مع‌ی شه‌بوستانی (وجود)

صه‌د دروود نه‌ی قامه‌تت سه‌روی به‌هارستانی (جوود)... مه‌ولانا خالیدی نه‌قشه‌به‌ندی،

و: پیره‌می‌رد

وشه‌ی (وجود) به‌پیتی یه‌که‌می که (و)ه، له‌ وشه‌ی (جوود) زیاده.. نه‌گینا جوړ و ژماره و ریزبون و شیوه‌ی پیتته‌کانی تریان وه‌ک یه‌که، به‌وه‌ش ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد دروست بووه.

- نه‌گه‌ر جورعه‌ی ره‌قیبت لا گولاوه

نه‌که‌ی بیخویه‌وه پس و گلاوه... حاجی قادری کۆیی.

وشه‌ی (گولاوه) به‌پیتی دووه‌می که (و)ه، له‌ وشه‌ی (گلاوه) زیاده.. نه‌گینا جوړ و ژماره و ریزبون و شیوه‌ی پیتته‌کانی تریان وه‌ک یه‌که، به‌وه‌ش ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد دروست بووه.

جاری واش هه‌یه نه‌م دوو وشه‌یه‌ی نه‌و شیوه (زیاد)ه‌ی (ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوه) دروست

ده‌که‌ن، یه‌کیکیان به‌ دوو پیت له‌وه‌ی تر زیاتر ده‌بیت، بو وینه:

- حه‌یفه بو مه‌ردی صاحیبی ته‌میز

هینه‌ه باسی مه‌کانی پیسی و میز... حاجی قادری کۆیی

له‌ نیوان دوو وشه‌کانی (ته‌میز) و (میز)، (زیاد)یه‌که هه‌یه، که شه‌ویش دوو پیتته‌کانی (ت) و (ه) نه‌ له‌ وشه‌ی یه‌که‌م، به‌وه‌ش ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد دروست بووه.

هه‌ندی جاری تریش نه‌م دوو وشه‌یه‌ی (زیاد)یه‌که دروست ده‌که‌ن، یه‌کیان له‌ نه‌وی تر به

سی پیت زیاتره، بو وینه:

- ره‌سمیکی قه‌دیمه ده‌وری گه‌ردوون

خه‌صمی نوجه‌بایه، هه‌مده‌می دوون... حاجی قادری کۆیی.

وشه‌ی (گهردرون) به سیّ پیت له وشه‌ی (دوون) زیاتره، به‌وه‌ش ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد دروست بووه.

دوو: به گویره‌ی ئه‌و شوپینه‌ی له یه‌کی له وشه‌کاندا له چاو ئه‌وی تر، (زیادی دروست ده‌بیت، دوو جوژمان له‌م شیوه (زیاد) هی ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واو هه‌یه، ئه‌وانیش: یه‌ک: ده‌شیّ زیادیه‌که بکه‌ویته سه‌ره‌تای یه‌ک له وشه‌کان.. وه‌کو:

- ماجه‌رایینکم هه‌یه بیّ بیش و که‌م

هیچ درۆی تیدا نییه، بابۆت بکه‌م... حاجی قادری کۆبی.

وشه‌ی (بکه‌م) به یه‌ک پیتی (ب) سه‌ره‌تای، له‌گه‌ل وشه‌ی (که‌م)، (ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد)ی دروست کردووه.

دوو: جاری وه‌هاش هه‌یه پیته زیاده‌کان ده‌که‌ونه ناوه‌پراستی یه‌ک له وشه‌کان.. وه‌کو:

- بنواپه‌ بوونی ئه‌ووه‌لت و چوونی ئاخیرت

هاتی چ رووت و قووت و هه‌لاتی چ لووس و پووس... نالی

وشه‌ی (هه‌لاتی) به دوو پیتی (ه)، (ل)ی ناوه‌پراستی له وشه‌ی (هاتی) زۆرتره، به‌وه‌ش (ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد)ی دروست کردووه.

- یه‌ک به سه‌د ئه‌جری هه‌یه هه‌ر ئیشی باش

با نه‌چی وه‌قتت به بیه‌وده و به‌لاش... ره‌شاد موفتی

وشه‌ی (به‌لاش) به دوو پیته‌کانی (ه)، (ل)ی ناوه‌پراستی له وشه‌ی (باش) زۆرتره، ئه‌وه‌ش (ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد)ی دروست کردووه.

- ته‌بلیغات ئه‌که‌ن خوه‌یان هه‌ن له دوور

وه کار وه‌ده‌ستان خاس ئه‌ده‌ن ده‌ستوور... کاکه حه‌مه‌ عه‌لی ره‌حیم پوور

وشه‌ی (ده‌ستوور) به سیّ پیته‌کانی (ه)، (س،ت)ی ناوه‌پراستی له وشه‌ی (دوور) زۆرتره، ئه‌وه‌ش (ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد)ی دروست کردووه.

- تۆ نه‌بی ده‌ردمان ده‌رمان که‌ی ئیتر

بو‌مان نه‌ماوه ته‌دبیریکی تر... ئه‌حه‌دی موفتی زاده

وشه‌ی (ده‌ردمان) به یه‌ک پیتی (د)ی ناوه‌پراستی له وشه‌ی (ده‌رمان) زۆرتره، ئه‌وه‌ش (ره‌گه‌زدۆزی ناته‌واوی زیاد)ی دروست کردووه.

- ئەي ئەو كەسانەي چاوتان دەيىنى
بۆچى بە وردى نانۆرنە دىنى... سامى عەودال
وشەي (دەيىنى) بە دوو پىتى (ە،ب)ى ناوەرپاستى لە وشەي (دىنى) زۆرتەرە،
ئەوھش(رەگەزدۆزى ناتەواوى زياد)ى دروست كىرەو.

سى: جارى وەھاش ھەيە پىتە زيادەكان دەكەونە كۆتايى يەك لە وشەكان.. وەكو:
- زىندەگى وەھا وەك ژەر مارە
ئەوھ زەمانەي دىن و دىنارە... كاكە ھەمە عەلى رەھىم پوور
وشەي (دىنار) بە دوو پىتى (ا - ر)ى كۆتايى، لەگەل وشەي (دىن)، (رەگەزدۆزى
ناتەواوى زياد)ى دروست كىرەو.
چوار: جارى وەھاش ھەيە پىتە زيادەكان دەكەونە ناوەرپاست و كۆتايى يەك لە وشەكان..
وەكو:

- تەيىبە كە يەعنى رۆژ و شەوى تىبى عالەمە
رۆژى كە وشكە شەو تەرە كافورى عەنبەرە... نالى
وشەي (تەيىبە) بە پىتى (ە)ى پىتى دووھى ناوەرپاستى و (ە)ى پىتى پىنجەمى كۆتايى
لەگەل وشەي (تىب)، (رەگەزدۆزى ناتەواوى زياد)ى دروست كىرەو.

۴- رەگەزدۆزى ناتەواوى ھاوكىشى

برىتەيە لە بوونى دوو وشە، ئەگەرچى زۆرەي پىتە كانىشيان لەيە كجايى، بەلام لەسەر
يەك كىش بن.. بۆ وىنە:
- موئىمىن داتىم دەكەين تەھمىدى تۆ
زۆر بە دلخۆشى دەكەين تەھمىدى تۆ... رەشاد موفتى
وشەكانى (تەھمىدى) و (تەھمىدى) ئەگەرچى دوو پىتى سىيەم و چوارەميان يەك نەبن،
بەلام لەسەر يەك كىش، بەوھش رەگەزدۆزى ناتەواوى ھاوكىشى دروستبوو.
- ھەر كەسى بىر بە گوێرەي ئەمىرى
ھىچ نەترسى، سەھلە رىگە و ھەشىرى... رەشاد موفتى

وشه كانى (ئەمرى) و (حەشرى) ئەگەرچى دوو پىتى يەكەم و سىيەمىيان يەك نەبن، بەلام لەسەر يەك كىشەن، بەوھش رەگەزدۆزى ناتەواوى ھاوكىشى دروستبەوھ.

- زەكاوھت كانىيىكە، تۆى دەراوى

خەتى ئىقراى نووسىوھ زەھاوى... حاجى قادرى كۆيى.

وشەكانى (دەراوى) و (زەھاوى) ئەگەرچى دوو پىتى يەكەم و سىيەمىيان يەك نەبن، بەلام لەسەر يەك كىشەن، بەوھش رەگەزدۆزى ناتەواوى ھاوكىشى دروستبەوھ.

- مەگرى مەنالە با بە خەفەت دلشكەست نەبن

نەختى لە لات ئەمىننەوھ بۆ بەھەشت ئەچن... پىرەمىرد.

(نەبن) و (ئەچن) ھەردووكىيان چوار پىتن و لەسەر يەك كىشەن، بەلام لە پىتەكانى يەكەم و سىيەمىيان لە يەكترى جىاوازن، بەمەش (رەگەزدۆزى ناتەواوى ھاوكىشى)يان دروست كىرەوھ.

- مەلى فەقىم كوفرى نىعمەتە

لەشساغى بۆ تۆ مولك و سەرۋەتە

پىاوى تەوھزەل لات و نەگبەتە

قۆلى لى ھەلكە بچۆرە كايە

سەرى بى رۆزى لەژىر خاكايە... بىكەس.

وشەكانى (سەرۋەتە) و (نەگبەتە) ھەرىكە و واتاى سەربەخۆى ھەيە، لە پىتى يەكەم و سىيەمىيان لە يەكدى جىاوازن، بەلام لەسەر يەك كىشەن، ئەوھش رەگەزدۆزى ناتەواو لە جۆرى (ھاوكىشى)ى دروست كىرەوھ.

- ئەو ھەمدەمى غەمخوار و نەدىمى منە يا رەب

ئەو مەھرەمى ئەسرار و قەدىمى منە يا رەب

ئەو گەوھەرى شەھوار و يەتىمى منە يا رەب

كەوتۆتە چ بەحرىكەوھ خنكاوھ دلى من... بىخود.

وشەكانى (نەدىمى) و (قەدىمى) رەگەزدۆزى ناتەواوى جودا و لەگەل وشەى (يەتىمى)ش لە دوو پىتى يەكەم و سىيەم لىكجىاوازن، ھەرىكە و واتاى سەربەخۆيان ھەيە، بەلام لەسەر يەك كىشەن، ئەوھش رەگەزدۆزى ناتەواو لە جۆرى (ھاوكىشى)ى دروست كىرەوھ.

- دهردی محمد دیسان دیویاوه

زامی کۆنه و نۆ هه مووی کولیاوه... ته هه دی موفتی زاده

وشه کانی (دیویاوه) و (کولیاوه) هه ریه که و واتای سه ربه خۆی هه یه، له پیتی یه که م و سییه میان له یه کدی جیاوازن، به لām له سه ر یه ک کیشن، شه وهش ره که ز دۆزی نات هه او له جۆری (هاو کیشی) ی دروست کردوه.

- سه لامی من له جه معی ساکنی مه ئموری مه عموره

له سایه ئیلتسفاتی ئیوه میرزا شاد و مه سروره... میرزا غه فور

وشه کانی (مه عموره) و (مه سروره) له پیت هه کانی سییه م و چواره میان، لی کتر جیا بونه ته وه، ده نا ژماره و ریز بونی پیت هه کانیا و ه کو یه کن، به وهش ره که ز دۆزی نات هه او ی هاو کیشی دروست بو وه.

- وا چه تری هه لدا گوئی هه ناران

وه رنه ته ماشای فه سلئی به هاران... سامی عه ودال

وشه کانی (هه ناران) و (به هاران) هه ریه که و واتای سه ربه خۆی هه یه، له پیتی یه که م و سییه میان له یه کدی جیاوازن، به لām له سه ر یه ک کیشن، شه وهش ره که ز دۆزی نات هه او له جۆری (هاو کیشی) ی دروست کردوه.

5- ره که ز دۆزی نات هه او ی پیچه وان هه یی

بریتیه له هه لکه راندنه وه ی وشه یه که له وشه کان، یان به واتایه کی تر: شه و دوو وشه یه ی ره که ز دۆزی نه نات هه او ه (پیچه وان هه یی) یه که دروست ده کن، وشه ی دوو هه میان ریزی پیت هه کانی پیچه وان هه ی ریز بونی هه مان شه و پیتانه یه، که وشه ی یه که م پی کدی نن... به واته: بریتیه له بونی دوو وشه، که ژماره ی پیت هه کان و جۆری پیت هه کانیا و ه کو یه کن، به لām شی وه ی پیت هه کانیا و مه رج نییه وه کو یه ک بن، ریز بونی پیت هه کانیشیا و ته او به پیچه وان هه ی یه کن... بو نمونه: وشه کانی: (حور) و (روح)... وشه کانی: (شه ر) و (ره ش)... وشه کانی: (که و) و (وه ک) و به م شی وه یه... بو نمونه:

- بۆچی وه که و جنسی خۆم راکیشمه ژیر داوی به لا

دانی که نمی ناو قه فه ز ناخۆم و گیا و که پله م به سه... پیره می ږد.

وشه كانى (وهك) و (كهو) دوو وشه نه، ههر دوو كيان له رووه كانى جوړ و ژماره ی پيټه كانيانه وه وه كو يه كن، به لام شپوهی پيټه كانيان ته واو وه كو يه ك نيبه و پيټی (ك) له وشه ی (وهك) شپوهی كوټايی هه يه وه له وشه ی (كهو) پيش شپوهی سه ره تاو ناوهر پاستی هه يه، ريزبونى پيټه كانيشيان ته واو پيچه وانه ی يه كه، واته ههر دوو وشه كه له سه ره تاوه بو كوټايی، يان له كوټايی بو سه ره تاو بياخوټيښنه وه، جاريك به (كهو) و جاريك به (وهك) ده خوټيښنه وه، به وهش (ره گه زدوژی ناته واوی پيچه وانه يی) دروست بووه.

- فهرقی ناكهس له گهل سه كان ناكه م

ها به عه كسى بخوټينه وه ناكهس... حاجی قادری كوټی

ليږدها ده بينين حاجی به ناشكرا ده لئيت: (ناكهس) و (سه كان) له لای من وه كو يه كن و چ جياوازيه كه له نيوانياندا نيبه، ده فهرموو هه ريه كه له وشه كان به پيچه وانه وه بخوټينه وه، بزانه وايه، يان نا؟ له راستيشدا وايه، (ناكهس) ته گهر له لای كوټاييه وه ی بو پيشه وه ی بخوټيښنه وه، ده بيته (سه كان)!! به هه مان شپوه (سه كان) پيش ته گهر له كوټاييه وه بو سه ره تاو بخوټيښنه وه، ده بيته وه (ناكهس)!!

ته مه له لايه ك ره گه زدوژی ناته واو له جوړی (پيچه وانه يی) به ره هم دټيټ، له ولاشه وه ليكچوواندنكي و اتايی دروست ده كات و به خوټينه ره لئيت: مرؤقی ناكهس وه كو سه گان وايه، كه دياره وشه ی (سه گان) پيكه اتوه له ناوی (سه گ) و (ان) ي نيشانه ی كو.

٦- ره گه زدوژی ناته واوی كه رتي

جوړيكي ديكه ره گه زدوژی ناته واوه، بريتيه له بوونی دوو وشه، كه دووه ميان كه رتي يه كه ميانه، واته: وشه ی دووه م له رووی ژماره ی پيټه كانه وه له وشه ی يه كه م كه متره، كه نه وهش وايټ، كه وای و اتای ههر دوو وشه كهش له يه كترى جيا ده بنه وه وه هه ريه كه يان و اتايه كي سه ربه خوژی ده بيت، دياره ليږدها به لای هه ندی له ره وانبیژانی عه رب و كورديش مه رج نه وه يه وشه ی كه رت كراو له پيشه وه وه نه و كه رته وشه ی ليښی كراو ته وه راسته وخو به دواي خویدا بيته وه، بی نه وه ی هچ وشه وه ده سه واژيه كه نيوانيان بكات. وه كو بو نمونه: (شارستان شار جينا هیلې)، (باغه وان باغه كه ی فروشت)، (دهنگخوشه كه دهنگی نووسا)، له هه موو نه و نمونانه ی پيشوو ده بينين، هه ميشه كه رته وشه ی دووه م به راسته وخو ی له پاش

كهرتى يه كه مى هاتوو و واتاشيان جياو سه ربه خۆيه، شه و تا له نمونهى يه كه مدا: وشهى (شارستان) كه بكه ره و گوزارشت له كه سه ده كات، كه خه لكى شاره، يان خاوه ن به هاو نه رپته ژيارى و شارستانى به رزه كانه، وشهى (شارى لى) كراوه ته وه، كه واتايه كى ديكهى ههيه و برى تيبه له و باژيره گه و رهى دامه زراوهى جۆراو جۆر و دوكان و كو شك و سه راو فه مانگه جۆراو جۆره خزمه تگوزارى به كان و شتانى ديكهى تيبه و به وه له گوند جيا ده كرپته وه. له نمونهى دو وه مپش وشهى (باغه وان) ئاوه ئناوى بكه ره و ده كو ناو و بكه ره هاتوو، له دواى خۆى وشهيه كى ديكهى لى كراوه ته وه، كه شه و مپش وشهى (باغ) ه، ناوى شه و شوينهيه، كه دارى مپوه جاته جۆراو جۆره كان له خو ده گرپت.

له نمونهى سيبه مپش، وشهى (دهنگ خۆشه كه) وه كو ناوى كى لى كدراوى ناسراو و بكه ره رسته كه هاتوو، وشهى (دهنگ) لى لى كراوه ته وه، كه شه و هپما زمانى بهيه، هه مرؤ قىك، يان مه خلوقى كى تر ده رپه برپت.

له شه دهبى اتى كوردى و له قسهى ئاسايى خه لكيش، گه لى جار شه و هونه ره قسه و ده رپه نه كان جوان و سه رنجرا كپش و كارى گه ره ده كات، ئاواژى كى خۆشيان بو دروست ده كات، له شيعرى كلاسيكيش گرنكى پندراوه، له خواره وه چهنه نمونهيه كه له بارهيه ده خهينه بهرچاو:

- گولى باغى ئيره مى بو تانم

شه بهرچاغى شه بى كوردستانم... مه لاي جزيرى

وشهى (شه بهرچاغ) كه ره تى كراوه و وشهى (شه ب) لى راسته و خو له دوا هپنراوه ته وه، شه وهش

ره گه ز دۆزى ناته واوى كه رتى دروست كردوو.

- شه و چراى شه وى كوردستانم رۆ

هيو اى دوا رۆزى نيشتمانم رۆ... دلزار

وشهى (شه و چرا) كه ره تى كراوه و وشهى (شه و) لى راسته و خو له دوا هپنراوه ته وه، شه وهش

ره گه ز دۆزى ناته واوى كه رتى دروست كردوو.

- گه ره حه قيقهت حه ق بدا من يارى كى دلدار ده وى

و مپش وه كو من سوخته جان و دل چوو كورهى نار ده وى

دا ئيمه ن ده ره خه وف و ده هشه ت دل له رپى جه بار ده وى

زاهیرن ئەهلی بوت و ناقوس پەرست زوننار ئەوی
باتینی عالم بە (تەحتەل ئەرز) تا لەوح و قەلەم... شیخ ئەحمەدی کۆز
وشە (حەقیقەت) کەرەتکراوە و شە (حەق) راستەوخۆ لە دوا هینراوەتەوه، ئەوهش
رەگەزدۆزی ناتەواوی کەرەتی دروست کردووه.

هینانەوه:

هینانەوه (التصدیر)، یان (رد العجز عن الصدر).. بریتییە لە بوونی دوو وشە
هاوشیوە، یان هاوڕەگەز، یەکیان لە کۆتایی دێرە کە دیت، ئەوی تریشیان دەکەوتتە سەرەتای
نیوێ دێری یە کەم، یان ناوهراستی، یان کۆتاییه کەمی، یان سەرەتای نیوێ دێری دووهم، یان
ناوهراسته کەمی.. بۆ نمونە:

- بەپیری ئەو مەهه چووم و بەسەر چووم

پەری بوو، ئەو نەبوو، شەبوو، بەسەر چووم... مەحوی

لەم دێرەدا شاعیر دووجار وشە (بەسەر چووم) ی هینانەتەوه، یەکیان لە کۆتایی نیوێ یە کەم
و ئەوی دیکە لە کۆتایی دێرە کە، ئەوهش هینانەوهیەکی جوانە.

- عالم خەریکی پوتبەو پارەیه

هەرتۆ بەتەنیا جەرگت پارەیه... بێکەس

لەم دێرەدا شاعیر دووجار وشە (پارە) ی هینانەتەوه، یەکیان بە واتای مال و سامان
دیت، ئەو پارە پولهیه، کە خەلکی بە درێژایی ژيانی هەولێ کۆکردنەوهی دەدات، بۆ
دەستەبەرکردنی ژيانیکی خۆشتر، (پارە) ی دووهمیش بە واتای (پارچە پارچە) یی دیت، کە لە
نیوێ دێرە کەمی دووهمدا مەبەستیهتی پێی بلیت هەر تۆ بە تەنیا لەبەر غەم و ناسۆری تر و
گەورەتر جەرگت شەقارشەقارو، پارچە پارچەیه، ئەمە لە هەمانکاتدا رەگەزدۆزی تەواویشە.

- لە دنیا هەر کەسی مەقصودی عیشقه

بکا وەك من به كۆللی تەركی دنیا... حاجی قادری کۆبی

(دنیا) لە ناوهراستی نیوێ دێری دووهم هاتوو و لە کۆتایی دێرە کەش هینراوەتەوه،
هاوشیوە، بەلام هاوواتا نینە، چونکە (دنیا) ی یە کەم شویتنی تیا ژيانە و (دنیا) ی دووهم
واتە: خۆشییەکانی دنیا، ئەمەش هینانەوهیەکی جوانە.

- ته گهر خالت بلیم میاشکی خه تایه

عزیزی من ته مهم عینی خه تایه... حاجی قادری کۆبی

(خه تا) له کۆتایی نیوه دپیری یه کهم هاتووه و له کۆتایی دپیره کهش هیئراوه ته وه،

هاوشیوه نه، به لآم هاوواتا نینه. چونکه:

خه تای یه کهم: شاریکه له ولاتی چینی کۆن.. خه تای دووه م: واته هه له و تاوان، به وهش

هیئانه وه یه کی جوان بهرجه سته بووه.

- تا داخلی خه لووه ت ده بی ته مجا به وه کاله ت

خاکی قه ده می ماچ بکه بهم ته رزه که ته رزه... حاجی قادری کۆبی

(ته رزه) له ناوه راستی نیوه دپیری دووه م هاتووه و له کۆتایی دپیره کهش هیئراوه ته وه،

هاوشیوه نه، به لآم هاوواتا نینه.. چونکه: ته رزه یه کهم: واته جوړ بهم ته رزه، واته بهم جوړه..

ته رزه یه دووه م: واته باش، که ته رزه، واته: که باشه، ته مهش هیئانه وه یه کی جوانه.

ته م نمونانه ی سه روو دیاره هه موویان هیئانه وه ی (هاوشیوه یی) بوون، چونکه هه ردوو ته و

وشانه ی هاتوونه له هه ر دپیری که له شیوه دا وه کو یه که بوونه، به لآم (هیئانه وه ی هاوړه گه زی) ش

هه یه، که شوینی دوو وشه کانی هه ر وه کو شوینی ته و وشانه یه، که له هیئانه وه ی

(هاوشیوه یی) ده ستینیشانمان کرد، به لآم جیاوازی یه که ی له وه دایه، که دوو وشه کانی ئیره له

بنجدا یه که بنجیان هه یه، به لآم له شیوه دا وه کو یه که نین، بزیه ناویان ده نیین (هیئانه وه ی

هاوړه گه زی).. بو نمونه:

- ده بی من سه ریه رشتی باخه که م، که م

له کاروباری مه رچی باخه وانی... عه ونی

له م دپیره دا له نیوه دپیری یه که م و له ناوه راستیدا وشه ی (باخه که) هاتووه، له کۆتایی

دپیره کهش وشه ی (باخه وانی) هاتووه، به مهش (هیئانه وه) دروستبووه.. به لآم دوو وشه کان

هاوشیوه و ته نانه ت هاوواتاش نین، ته گه رچیش و اتا کانیان به یه که وه پابه نده، وشه ی یه که م

(باخه که) ناویکی ناسراوه، وشه ی دووه میس (باخه وانی) ناویکی واتاییه و به واتای کاری ته و

کهسه دیت، که له باخدا ئیش دهکات، بهلام سهراوهی دروستبونی ههردوو وشهکان وشه‌ی (باخ)ه، بویه ته‌گهر به واتاش لیکجیابن، بهلام (هاورپه‌گه‌زن) و یه‌ک بنجیان هه‌یه.

که‌رتکردن:

(که‌رتکردن) له عه‌ره‌بیدا (التشطیر)ی پیده‌گوت‌ریت.. بریتیه لهو سه‌روایه‌ی، که به بیجگه‌ی سه‌روای گشتی هۆنراوه‌که، شاعیر بۆ ته‌فعیله و ده‌سته‌واژه‌کانی نیو دپ‌ر و نیوه دپ‌ره‌کانی هۆنراوه‌که‌ی داده‌نیت.. بۆ وینه:

- ئیلاهی زۆر شوکر رۆژتیکي چهند پیرۆز و مه‌جموده

عه‌داله‌ت، ئەمنیه‌ت، راحت، سه‌راسه‌ر ئیسته مه‌وجوده... بیکه‌س

له نیوه دپ‌ری دووه‌مدا، سی وشه‌ی عه‌داله‌ت، ئەمنیه‌ت، راحت، به دوا‌ی یه‌کدا هاتون، که پیتی کۆتاییان (ت)، جۆره سه‌روایه‌کیان بۆ دروست ده‌کات و له کاتی خویندنه‌وه‌یان هه‌ست به جۆره وه‌ستانیک له کۆتاییان ده‌که‌یت، وه‌ک شه‌وه‌ی هه‌ر یه‌که‌یان که‌رتیکي سه‌رواکرا‌ی سه‌ره‌خۆ بۆ، ئەمه‌ش، چونکه له شیعردایه بویه به (که‌رتکردن) ده‌ناسریت.

جۆره‌کانی (که‌رتکردن):

به شیوه‌یه‌کی گشتی ده‌کرێ له دوو روانگه‌وه جۆره‌کانی (که‌رتکردن) ده‌ستنیشان بکه‌ین: یه‌که‌م: به‌پیتی ئەو دابه‌شه‌کردنه‌ی شاعیر بۆ دپ‌ره‌که‌ی ده‌کات، (که‌رتکردن) ئەم جۆرانه‌ی هه‌یه: ۱- شاعیر دپ‌ره‌که‌ی ده‌کاته چوار که‌رتی یه‌کسان و ههردوو که‌رتی به‌ شیوه‌یه‌ک سه‌روادار ده‌کات، بۆ وینه:

- حوسن و جه‌مالی جانان، نادیرتن تو پایان

هه‌رچی نه‌بن بیدایه‌ت، ئەصله‌ن نه‌هن نیهایه‌ت... مه‌لای جزیری

ئهم دپ‌ره‌ کراوه‌ته چوار که‌رتی یه‌کسان، دوو که‌رت له نیوه دپ‌ری یه‌که‌م، به پیتی (ن) سه‌روادار کراون، دوو که‌رتیش له نیوه دپ‌ری دووه‌م، به پیتی (ت) سه‌روادار کراون.

۲- شاعیر دپ‌ره‌که‌ی ده‌کاته چوار که‌رتی یه‌کسان، سی که‌رتی یه‌که‌می به پیتیک، سه‌روادار ده‌کات، هه‌رچی که‌رتی چواره‌میشه سه‌روایه‌که‌ی له‌گه‌ل سه‌روای گشتی هۆنراوه‌که‌ی یه‌که‌ده‌خات، بۆ وینه:

- له بهرقي پهنګي شهروالي، حديا داميني هه لئالي
له ته فقهه دهنګي خرخالي، له گهردوون زوهره داماوه... حاجي قادري کويي
سي کهرتي يه که مي نه م ديپره به پيتي (ل) سهروادارکراون، دوا کهرتيش سهرواي گشتي
هونراوه که ي پي پاريزراوه.

- دهمي نفعه ي نه سيمي خوي، هه ناسه ي خوش شه ميمي خوي
له نه نعامي عه ميمي خوي، به عالهمدا په ريشانه... چروستاني
سي کهرتي يه که مي نه م ديپره به پيتي (م) سهروادارکراون، دوا کهرتيش سهرواي گشتي
هونراوه که ي پي پاريزراوه.

دووم: به پي جوري وشه و دهسته واژه کهرتکراوه کان، يان سهروادارکراوه کان، ده شي
(کهرتکردن) نه م جوران هه بي:

۱- کهرتکراوي هاوکيش: نه م کهرتکراويه، که شاعير ديت ديپره که ي به هاوکيشي و يه کساني
به سه ر چهن د کهرت و هه لوئسته يه کي وه ک يه که له ژماره ي برکه کانيان دابه ش ده کات و ههردو
نيوه ديپره کانيش ده گريته وه نه ک يه کي له نيوه ديپره کان.. بو وينه:

- من دي سه حهر، شاهي مه جهر، له بسې دهر، مه خموربوو

نه وديم زهري، سوور موشته ري، ياره ب په ري، يا حور بوو

حوري وه شه، شيرين مه شه، کاکول ره شه، خال حه به شه

خالين دقهر، مسکين ته تهر، نازک به شهر، کافوربوو

نازک له تيف، گهر دن خه فيف، له بسې شه ريف، کيخمه و قه ديف

من دي به وه خت، نه ونيک به خت، ئيرؤ له ته خت، مه غفور بوو... مه لاي جزيري

نه م هونراوه به رزه يه له سه ر هتا و تا بنه تا، هه موي له سه ر يه که جور ده روا، ههر ديپريکي
دابه شي هه شت هه لوئسته کراوه، ههر هه لوئسته چوار برکه يه، بي جگه له سهرواي گشتي
هه مو هونراوه که ش، هه مو کهرته کاني هه رنيوه هونراوه يه که سهروايه کي سه ر به خويان
هه يه، له ژماره ي برکه يه کسانن و له سه ر يه که کيشيش داريزراون.

- کهرتکراوي ناهاوکيش: نه م کهرتکراويه، که شاعير تيايدا ديپره که ي به سه ر چهن د
هه لوئسته و دهسته واژه يه که د کهرت ده کات، بي نه وه ي ره چاوي هاوکيشي و يه کساني ژماره ي
برکه کانيان بکات.. بو وينه:

- ديلانۆكى، ديلانى، ھەوار ديلانى

ديلانۆكى، ديلانى، ھەوار دەرمانى

ئەم دېرە، ھەر نىوہ دېرېكى بەسەر سى ھەلۆئىست كەرتكراره، يەكەمىيان (۴) بېرگە، دووہەمىيان (۳) بېرگە، سىيەمىيان (۵) بېرگە يە.. ئەمەش نايەكسانى و ناھاوكتىشى كەرتەكانىيان پيشان دەدات.

گىپرانەوہ:

لە عەرەبىدا (الترديد) ي پىدەگوتريت.. برىتتىيە لە بەكارھىننى چەند جارەى وشەيەك، يان دەستەواژەيەك بەو مەرجەى ھەر جارەى لە پال شتىكەوہ ھاتىت.. ئەمەش بە بەرچاوگرتنى ئەو وشەيەى (گىپرانەوہ) كە دروست دەكات.. بۆ نمونە:

- تەرىقەت بۆ شەرىعەت بى، چە نۆر بەخشى، چە ھەلوانى

شەرىعەت بۆ ھەقىقەت بى، چە رەببانى، چە عوسمانى... مەلا عوسمان

(چە) وشەى پرسە چوار جار لە پال وشەكانى نۆر بەخشى، ھەلوانى، رەببانى، عوسمانى

گەپىندراوہ تەوہ.

- گولئى بەبىون و گولئى موفەررەح

بۆنىيان خۆشترە لە مسكى و قەدەح... پىرەمىرد

(گول) ناوئىكى سادەيە، لە نىوہ دېرې يەكەمدا دوو جار لە پال وشەكانى (بەبىون) و

(موفەررەح) گىپردراوہ تەوہ.

شايانى باسە گىپرانەوہ چەند جۆرئىكى ھەيە، ھەندىكىيان برىتتىنە لەمانەى خوارەوہ:

۱- گىپرانەوہى ئامرازى پەيوەندى:

أ - گىپرانەوہى ئامرازى پەيوەندى (بۆ):

- بۆ رووناكى، بۆ ھىوای پىرۆزى گەل

وادەيە ئەمىرۆ، دەبا ھەلئەت بەرىن... مەدھەت بىخەو

(بۆ) كە لە پال وشەكانى (رووناكى) و (ھىوای پىرۆز) دا دوو جار گەپىندراوہ تەوہ (ئامرازى

پەيوەندى) يە.

ب - گپړانه وهی نامرازی په یوه نډی (به):

- به بالی خه یال به لاف و گه زاف

هه لمان نه فرینن بو سهر کیوی قاف... پیره میږد

(به) نامرازیکی په یوه نډیبه، دوو جار له پال وشه کانی (بال) و (لاف) گپړدراوه ته وه.

۲- گپړانه وهی نامرازی نه فی: نه وهش به پی جوری نامرازه نه فیبه کان زیاتر له

شپوه په کی هه یه، له وانه:

ا- گپړانه وهی نامرازی نه فی (نه):

- نه دهنگی دیار نه سه دای یار بوو

(لیس فی الدیار) غهیره دیار بوو... پیره میږد

(نه) نامرازیکی نه فیبه، دوو جار له پال وشه کانی (دهنگ) و (سه دا) گپړدراوه ته وه.

- زهنگین و مهزن ژینی له میږگیکی به هاره

سرك و قه له و و توره نه بهر باره نه غاره... چروستانی

(نه) نامرازیکی نه فیبه، دوو جار له پال وشه کانی (بهر باره) و (غاره) گپړدراوه ته وه.

ب - گپړانه وهی نامرازی نه فی (بی):

- خوی گه وره و بزورگ پادشای بی نیاز

بی هاویه ش بی کهس بی شوین بی هامراز... پیره میږد

(بی) نامرازی نه فیبه، له نیوه دپری دووهم چوار جار له پال وشه کانی: (هاویه ش) و

(کهس) و (شوین) و (هامراز) گپړدراوه ته وه.

۳- گپړانه وهی نامرازی لیکدهر:

أ - گپړانه وهی نه گهر

- له ژپیر به یداغی گهر دووندا نه گهر دونی و نه گهر عالی

مه تاعی پر بهات گاهې ره خیصه و گه هگه هی غالی... نه سعه د مه حوی

(نه گهر) نامرازی لیکدهره دوو جار له پال وشه کانی (دونی) و (عالی) گپړدراوه ته وه.

ب - گېرانه‌وهی (یا، یا)

- به لآم محمد هه‌ر بی وچانه
یا له ره‌نجبه‌ری، یا له کیوانه...ئه‌همه‌دی موفتی زاده
(یا) نامرازی لیک‌ده‌ره دوو جار له پال و شه‌کانی (ره‌نجبه‌ری) و (کیوان) گېرادراره‌ته‌وه.

۴- گېرانه‌وهی ناو:

- به‌رچاو و پیتلاو هه‌ردووکیان ته‌نگ بی
ئه‌بی پیتی دل و پیتی رۆیین له‌نگ بی... پیره‌میرد
(پیتی) ناویکی ساده‌یه، له نیوه دپیری دووه‌مدا دوو جار له پال و شه‌کانی (دل) و (رۆیین)
گېرادراره‌ته‌وه.

۵- گېرانه‌وهی ئاوه‌لناو: ئه‌وه‌ش به پیتی جۆری ئاوه‌لناوه‌که زیاتر له ژماره‌یه‌کی

هه‌یه، له‌وانه:

أ - گېرانه‌وهی ئاوه‌لناوی ژماره‌یی:

- بی گوره و بره، بی چرپه و بی ده‌نگ
تیکرا له کارن، یه‌ک ره‌نگ، یه‌ک ئاهه‌نگ... پیره‌میرد
(یه‌ک) ئاوه‌لناوی ژماره‌یی، له نیوه دپیری دووه‌م دوو جار له پال و شه‌کانی: (ره‌نگ) و
(ئاهه‌نگ) گېرادراره‌ته‌وه.

ب - گېرانه‌وهی ئاوه‌لناوی نیشانه:

ئه‌م درک و داله و ئه‌م قه‌ل و داله
مانه‌وه له شوین ئه‌و گه‌وره ماله... پیره‌میرد
(ئه‌م...ه) ئاوه‌لناوی نیشانه‌یه بو تاکی نزیک، له نیوه دپیری یه‌که‌م جار یه‌ک بو وه‌سفی (درک)
و دال) و جار یه‌ک بو وه‌سفی (قه‌ل و دال) گېرادراره‌ته‌وه.

ج - گېرانه‌وهی ئاوه‌لناوی پرس:

- رۆله بزانه تری چهند ره‌نگه

كاميان زوو رەزەو كاميان ئاۋنەگە ... پىرەمىرد
(كام) ئاۋەلئناۋى پرسە دوو جار لە پال وشەكانى (زوو رەز) و (ئاۋنەگ) گىپردراۋەتەوہ.

د - گىپرانەوہى ئاۋەلئناۋى چۆنى:

- چەندى زەرب و تەرح و جەمعى بۆ دەكەم، ھەر ھىچ دەك
دەستى ھىچ و عەقلى ھىچ و لاقى و چاۋى ھىچ... بىبەش
لە نىوہ دىرى دووہەدا، وشەى سادەى (ھىچ) وەك ئاۋەلئناۋىكى نادىارى سادە، چوار جار
گىپرادراۋەتەوہ، جارى پەسنى (دەست)، جارى پەسنى (عەقل)، جارى پەسنى (لاق)، جارى
پەسنى (چاۋى) پىدراۋە.

۶- گىپرانەوہى ئامرازى پەيوەندى و ئاۋەلئناۋى نىشانە:

- ھای لەو خۆشىيە و لەو لىقاي خوايە
سەلتەنەتتىكى ئەو تۆى تىدايە... پىرەمىرد
(لەو... ە) پىنكەتوۋە لە (لە) ئامرازى پەيوەندى و (ئەو... ە) ئاۋەلئناۋى نىشانە بۆ تاكى
دوور، بەلام (ئە) بە ھاتنى (لە) لە پىشىدا ون بووہ و ئەوہى ماوہ (و) ەكەيەتى، بەم شىپوہىە
(لەو... ە) دروستبووہ، دوو جار بۆ وەسفى وشەكانى (خۆشى) و (لىقاي خوا) گىپردراۋەتەوہ.

۷- گىپرانەوہى ناۋى لىكدراۋ:

- خزمىنە لە بۆ دەفعى شەرى دوژمنى بەدخو
بۆ مەھوى بناغە و ئەسەرى دوژمنى بەدخو
بۆ كوشت و بۆ قەتعى سەرى دوژمنى بەدخو
بۆ گەردن و سىنە و كەمەرى دوژمنى بەدخو
بادەست بە قەمە و خەنجەرى پچرانى وەتەن بىن... مېھرى
لەم پىنج خىشتە كىيەدا (دوژمنى بەدخو) وەك (ناۋىكى لىكدراۋ) يەك چوار جار بەدواى
وشەكانى (شەرى) و (ئەسەرى) و (سەرى) و (كەمەرى) دا گىپردراۋەتەوہ.

۸- گېرانه‌وهی رسته:

- مه‌دحی ئیحسانی بکه‌م، عیلمی بکه‌م، عه‌دلی بکه‌م

به‌خودا خاربیجه‌ئو صافی حه‌میده‌ی له‌ژمار.. شیخ‌ره‌زا

له‌نیوه‌دیڤری یه‌که‌مدا (بکه‌م) رسته‌یه‌که، له‌فرمانی رانه‌بردووی ئینشائی و (م)ی راناوی لکاوی که‌سی یه‌که‌می تاک پیکهاتووه، که‌بکه‌ره و بۆ شاعیر ده‌گه‌ریتسه‌وه.. شاعیر ئه‌م رسته‌یه‌ی سی‌جار گېرانه‌وه‌یه، جارێک له‌پال (ئیحسان)، جارێک له‌پال (عیلم)، جارێک له‌پال (عه‌دل).

گېرانه‌وه‌ی دروست و گېرانه‌وه‌ی ده‌ستکاریکراو:

۱- گېرانه‌وه‌ی دروست: مه‌به‌ست له‌مه‌ئوه‌یه، که‌ وشه‌ گېرانه‌وه‌یه‌که‌ وه‌کو خۆی و بی‌

ده‌ستکاری چه‌ند جارێک له‌پال وشه‌ی دیکه‌ ده‌گېردریتسه‌وه.. بۆ نمونه:

- پر ده‌م و پر زمان و دلپانه

هه‌موو به‌م زیکره‌یه‌ فهره‌حناکن... حه‌مدی

(پر) ئاوه‌لناوی چۆنییه، دوو جار له‌پال وشه‌کانی (ده‌م) و (زمان) گېرانه‌وه‌یه، چه‌

ده‌ستکاریشی نه‌کراوه.

۲- گېرانه‌وه‌ی ده‌ستکاریکراو: مه‌به‌ست له‌مه‌ئوه‌یه، که‌ وشه‌ گېرانه‌وه‌یه‌که‌ له‌به‌ر کیشی

هۆنراوه‌که‌ شاعیر ناچارده‌بیت، جارێک له‌جاره‌کان ده‌ستکاری وشه‌ییکیان بکات و که‌م، بیان

زۆرتری بکات.. بۆ نمونه:

گاهێ ده‌بنه‌ دوژمنی ته‌تراك و گه‌ه ئینگلیز

گاهێ له‌عه‌ره‌ب چاو ئه‌پرن گه‌ه له‌عه‌جه‌م سه‌ر... حه‌مدی

(گاهێ) چوار جار گېرانه‌وه‌یه، له‌پال چوار وشان، دوو جار به‌ته‌واوی و دوو جارێک تر به‌

کورتبیری، چونکه‌ کیشی هۆنراوه‌که‌ ئه‌وه‌ی چه‌سپاندووه.

گېرانه‌وه‌ی فره‌: ئه‌و گېرانه‌وه‌یه، که‌ له‌ته‌نیا دیڤرێکدا به‌زیاتر له‌شتێک گېرانه‌وه‌یه‌که‌ ئه‌نجام

دراوه.. بۆ نمونه:

- ده‌می بۆ گول، ده‌می بۆ دل، زه‌لیل و زار و گریانم

گولەكەم رۆ، دلەكەم رۆ، بە جارێ مالى ویرانم... نارى
 (دەمى بۆ) دوو جار لە پال وشەكانى گول و دل گيڤداووتەوه، هەروەها (رۆ) دوو جار لە
 دواى وشەكانى گولەكەم و دلەكەم گيڤداووتەوه. بەمەش گيڤرانهوى فرە بەرھەمھاتوو.

گەرانهوه:

بریتییە لە گەرانهوى شاعیر لە سەرەتای دێرى دووھمیدا، یان لە سەرەتای نیوھ دێرى
 دووھمیدا، بۆ جەختکردنەوھ لەسەر واتای ئەو وشە، یان ئەو وشانەى، لە ناوھراست، یان
 کۆتایى دێرى یەكەمیدا، یان نیوھ دێرى یەكەمیدا ھیناویستەتى، مەبەستیش لەمە
 تۆخکردنەوھى ئەو وشەییە، کە دووبارە دەگەریتەوھ سەرى، جا ئەمەى لەبەر پيشاندانى
 دەسلاننى شیعری خۆى بێت، وەھا بکات، یان لەبەر جوانییەك کە بە ھۆیەوھى چيۆتیکى
 ئەدەبى خۆشتر بۆ شیعردەكەى دروست دەکات، یان بۆ روونکردنەوھى ھۆى ئەو بارەى بى، کە
 گوزارشتى لى کردوو، یان لەبەر ھەر پيويستى و جوانکارییەكى تر، کە شاعیر بە پيويستى
 دەزانیت.

شیاوى باسە: (گەرانهوه) نە نووسەرانى کورد و نە نووسەرانى عەرەبیش ئاماژەیان بۆ
 نەکردوو، بەلام وەکو حالەتیک لە شیعری کوردیدا، بە لای من گەرنگ و جوانەو شایانى
 ئاماژە بۆکردنە، چونکە ئەمەش شىوازیکى تايبەتە و لادانە لە بارى ئاسایى ئاخوتن.. بۆیە
 من وەھای ناودەنیم و دەچمە خانەى (جوانکاری وشەى).. بۆ نمونە:

- زۆر دەپاراوھ لە وەقتى صفوھتى
 تاكو خوا ئەزبەت نەداتن ئومھتى
 ئومھتى راست بن بکەن شەرم و حەیا
 خاوپەرست بن تەرك بکەن رینگەى ريبا... رەشاد موفتى
 ئومھت لە کۆتایى دێرى یەكەم ھاتوو، شاعیر لە سەرەتای دێرى دووھم گەرآووتەوھ سەرى
 و تۆخیکردۆتەوھ.

- بولبول لە باغى جەننەتى، دايم دەخوينى، عەندەلبب
 صەد ئافەرىن لەو صوحبەتەى شادبىن بە یارى عەن قەرىب
 شادبىن بە یارى نەو نەمام، بەو دلەبەرى شيرين كەلام
 شاھ و سەلەتین بۆى غولام، بالآ نەمامى دل فریب... شیخ ئەحمەدى كۆز

له ناوه‌پاستی نیوه دپړی دووه‌می دپړی یه‌که‌مدا شاعیر ده‌سته‌واژهی (شادبین به یاری) هی‌ناوه، له سه‌ره‌تای نیوه دپړی یه‌که‌می دپړی دووه‌میش گه‌پراوه‌ته‌وه سه‌ر هه‌مان ده‌سته‌واژهی (شادبین به یاری) و درپژده‌ی پیداه، که به‌چی شادبین.

جۆره‌کانی گه‌پراوه‌وه:

گه‌پراوه‌ه یان له سنووری تاکه دپړ ده‌کریت، یان له سنووری دوو دپړ، یانیش له کۆپله‌یه‌که، یان له چه‌ند دپړیکه کۆپله‌یه‌کی شیعری نوی، یانیش له ته‌واوی هۆنراوه‌یه‌که‌دا... بۆ نمونه:

۱- له سنووری تاکه دپړدا:

- گۆتیبیان شه‌ی فه‌خری عالیه‌م مه‌رحه‌با

مه‌رحه‌با نازداری ئاده‌م مه‌رحه‌با... ره‌شاد موفتی

مه‌رحه‌با له کۆتایی دپړی یه‌که‌م هاتوه، شاعیر له سه‌ره‌تای دپړی دووه‌م گه‌پراوه‌ته‌وه

سه‌ری و تۆخیکردۆته‌وه.

- پانزه‌رۆژیکه‌ خه‌ریکی کارم

کار وه‌کو خۆیه و بار نابجی بارم

له‌م دپړه‌دا له کۆتایی نیوه دپړی یه‌که‌م، شاعیر وشه‌ی (کاری هی‌ناوه، که گوايه پانزه

رۆژیکه‌ خه‌ریکیه‌تی، له پاشان له سه‌ره‌تای نیوه دپړی دووه‌می، دیسانه‌وه هاتۆته‌وه سه‌ر

وشه‌ی (کاریه‌که، روونی کردۆته‌وه، که به‌کوی گه‌یشتوه.

۲- له دوو دپړدا... وه‌کو له پارچه‌ک:

- خوا عیوه‌زی کرد شه‌وه‌واو بانه

نیشانه‌ی پاییز زه‌ردی خه‌زانه

خه‌زانی داوه دره‌خت خوه‌ره‌تاو

بجی شک پاییزه‌ چیگۆ بووه‌ ئاو... کاکه‌ حه‌مه‌ عه‌لی ره‌حیم پوور

خه‌زان له کۆتایی دپړی یه‌که‌م هاتوه، شاعیر له سه‌ره‌تای دپړی دووه‌م گه‌پراوه‌ته‌وه سه‌ری و

تۆخیکردۆته‌وه.

۳- له م هۆنراوه دا. وه کو ناماژه مان بۆی کرد، ده شیت له ته واوی هۆنراوه شدا له هه موو دپره کانی ده ربکه ویت، له ته ده بی کور دیدا (ته همه دی کۆر) یه کیکه له و شاعیره گرنگانه ی، که نه م هونه ری له زۆربه ی شیعه ره کانیدا به رجسته کردوه، بۆ نمونه نه م شیعه ری ده خهینه بهر چاو:

- نه ی غه زالان شوخ و شهنگان و خه دهنگان راست و چه پ
 دل چوو سهنگان خوو پلنگان دای له قه لبم راست و چه پ
 دای له قه لبی من هه زینه چهند خه دهنگی سه ر به خوینه
 نه و له من کردن برینه خوین به خو پ دای راست و چه پ
 خوین له من دای بی قه راره هه لقولانی چه شه ساره
 پرووینیشن هه ر چه پاره بۆم بگریین راست و چه پ

له م سی دپره نه ی سه روو، له دپری یه که مدا دهسته واژه ی (دای له قه لبم) ی هیناوه، سه ره تای دپری دووه می بۆ دریتژکردنه وه (دای له قه لبم) ته رخانکردته وه و دپره که ی بۆ نه و باسه ته رخانکردوه، واته له سه ره تای دپری دووه م گه راوه ته وه سه ر نه و دهسته واژه ی (دای له قه لبم)، که له دپری یه که م ناماژه ی بۆ کردبوو.

له کۆتایی دپری دووه مهش وشه ی (خوین) ی هیناوه، له دپری سییه مدا گه راوه ته وه سه ر (خوین) هکه و دریتژی کردته وه. به م شیوه یه، نه گه ر هه موو نه و هۆنراوه یه ته ماشا بکه یین، هه مان راستیمان بۆ ده رده که ویت، بۆ نمونه له دپری سییه می رسته ی (بۆم بگریین) ی هیناوه، له سه ره تای نه و دپره چواره ی، که ئیستا ده یخوینینه وه، ده یینین گه راوه ته وه سه ر (بۆم بگریین):

- بۆم بگریین زۆر به جو شه پیم نه ما هه یچ عه قل و هۆشه
 ماری ره ش یه کسه ر خپۆشه عه قه ربان گرت راست و چه پ
 مار و عه قه رب کرد هه جو مه وه ی له خو م به ده به خت و شوومه
 هه ینده یان شیر لی ده سوومه دینه جه نگم راست و چه پ
 دینه جه نگم چهند هه زاران هه یندی و رۆم و ته تاران
 قه وسه ییان تیر لی ده باران جووت به جووت دین راست و چه پ
 وا به شده ت دینه خواری ده سته ی من دامانی یاری
 خوین له چاوانم ده باری جو به جو دین راست و چه پ

جو بو جو سهر گرد له دامان فرقه تی بیّ حد و سامان
 نهز ده نالم سوچ و شامان سینه داغم راست و چهپ
 سینه داغم دهرده ناکم من له دوو لوتفت هیلاکم
 روح و گیانی خۆم فیداکم ژیری نه علت راست و چهپ
 ژیری نه علت که حلی چاوم کورهی پر جۆش و تاوم
 شبهی په روانه سووتاوم دیمه گهردش راست و چهپ
 دیمه گهردش میسلی باده دل له بونی ناموراده
 ئاخ له دهست جووتیک جه لاده تیغ به خین دین راست و چهپ
 تیغ به دهستن مهی فرۆشن بۆ هیلاکی جان به جۆشن
 عاشقانت خوین دهنۆشن جورعه جورعه راست و چهپ
 سووت دهر و نم وهك زوخالی که وتمه به حری ئاه و نالی
 ناپرسی جاریک له حالی کوشته کانت راست و چهپ
 (ئه همه دی کۆری حزینه دل له سهر صیدق و یه قینه
 یاری خۆت حازر ببینه دوور و نیتیک راست و چهپ... ئه همه دی کۆر

پاتکردنه وه:

(پاتکردنه وه) له عهره بیدا (التکرار) ی پیده لێن، بریتییه له وهی شاعیر وشه یهك، یان
 دهسته واژه یهك، یان رسته یهك بینی، چهند جاریک پاتی بکاته وه، بۆ چهند مه بهستیکی
 تاییه تی، به ومه رجهی هه موویان واتایان یهك بیّت و له جاریکه وه بۆ جاریکه تر واتایان
 نه گۆریت. به واته: نابیت وشه و دهر پرینه کان نه له روالهت و نه له گوزاره دا، هیهچ گۆرانیا
 به سهر دابیت.. بۆ وینه:

- ماینه کویت جارن، که ده تگوت رهوتی رهوتی ئاهووه

تیستا ههستانی له سهر ناخوهر به یاهوو یاهوو.. شیخ رهزا

له نیوه دیری یه که مدا (رهوتی رهوتی) و، له نیوهی دیری دووه مدا (یاهوو یاهوو)

(پاتکردنه وه) ن، چونکه له پاتکردنه وهی یهك وشه پیک هاتوون.. واتایان یه که وه، به دوی
 یه کیشدا ریز کراون.

جۆره كانى (پاتكردنه وه):

يه كه م: به بهرچا و گرتنى مه بهست له پاتكردنه وه:
شاعير كاتيك وشه و دهسته واژه يه ك زياتر له جار يك به دواى يه كدا پاتده كاته وه، بيگومان
مه بهستىك بۆ ئه مهى پالده نييت، جا به بهرچا و گرتنى ئه وه مه بهستانه، ده كرپت ئه وه جۆرانسه
پاتكردنه وه دهستنيشان بكهين:

۱- پاتكردنه وه به مه بهستى ته حه داو بهرهن گارى كردنه وه، بۆ ويئنه:

- تا ميني نوري چا وو، هي زي پيم
دويم و دويم و دويم و دويم و دويم و دويم .. هيمن
له نيوه ديري دووه مدا، شاعير شهش جار (دويم) پاتكردۆته وه، به مه بهستى ته حه داى
دوژماني.

۲- پاتكردنه وه به مه بهستى پيدا گرتن و ته وكيد كردن، بۆ ويئنه:

- له ملي بكهين ته وقي زي و زه
هه تا قيامت هه ر كه ره و، هه ر كه ر .. عه لي كه مال با پر ناغا
وشه ي (هه ر كه ر) له نيوه ديري دووه مدا دوو جار پاتكرا وه ته وه، ئه مهش به وه مه بهسته ي كه
(كه ر) هه ر كه ره و هه ر چيه كه ي بۆ بكه يت، له وه زياتر به شتيكي تر نا بيت، وه ك چو ن
به نديكي كورديش له و باره وه ده لئيت: (كه ر بچي ته به غدايي)، نا بيته هي ستر) به هه مان
مه بهست بۆ ته وكيد كردن و دنيايي كردنى به رامبه ر، شاعير (هه ر كه ره و، هه ر كه ر) ي به
پاتكرا وه يي هينا وه ته وه.

۳- پاتكردنه وه به مه بهستى ري ككردنى سه رواي هۆنرا وه كه، بۆ ويئنه:

- تي كده رين، تي كو شه رين
نازاد نيه، هه لمه ت به رين
بۆ قه لاي سه رمايه دار
تي كده رين تي كده رين ... دلزار
له دوا نيوه ديري ئه م چوارينه وشه ي (تي كده رين) دوو جار پاتكرا وه ته وه، ئه مهش له بهر
ري كبووني سه رواي دوا نيوه ديره كه، له گه ل سه رواي گشتي چوارينه كه، ئه گه رچيش له لايه كي
تري شه وه ده بينين له هه مان كاتدا بۆ مه بهستى ته حه داو سووريه تي له سه ر داوا كه ش دي ت.

دووم: به بهرچا وگرتنی ژماره ی وشه پاتکراوه که ئەم جۆرانه ی پاتکردنه وه ههیه:

۱- پاتکردنه وهی دوویی.. ئەو پاتکردنه وهیه، که وشه پاتکراوه که دوو جار به دوا یه کدا دیت، که له راستیدا ئەمه بچووکتین سنووری پاتکردنه وهیه و له وه که متر، پاتکردنه وه که له نیو دهچی.. دهرکهوتنی ئەوهش له سنووری تاکه دێردا دهشی چەند شیوهییکی ههبی.. بۆ نمونه:

یهک: یهک پاتکردنه: ئەو پاتکردنه وهیه، که یهک جار له سنووری دێره که دا هاتوه.. بۆ نمونه ئەوهی له سهروو نووسیمان:

- ئەم قیسه یه ی که کردم، ناگاته چەند سالی تر

ئەم حالته دهبینن، یهک یهک به چاری خۆتان... حاجی قادری کۆبی

لەم دێره (یهک یهک) یهک پاتکردنه وهی بهرهمهییانوه.

دوو: دوو پاتکردنه وه: ئەو پاتکردنه وهیه، که دوو جار له سنووری دێره که دا هاتوه.. بۆ نمونه:

ئەو زهمانه گهرمهیی بازاری نهگبهتیانه قهوم

حهمدی، وهک قهوم رابوهستی فیرقه فیرقه هۆز هۆز... حهمدی

له نیوه دێری دووم وشه ی (فیرقه) به واتای (تیپ) دوو جار به هاوشیوه و هاوواتا

پاتکراوته وه، ههر له نیوه دێری دووم و له دوا ی ئەو پاتکردنه وهی پیشوویش وشه ی (هۆز)

وهکو ناویک دوو جار به هاوشیوه و هاوواتا پاتکراوته وه.

سی: سی پاتکردنه وه: ئەو پاتکردنه وهیه، که سی جار له سنووری دێره که دا هاتوه.. بۆ

نمونه:

نهنۆشی ئاری گول بولبول منیش نهینیمه سه ر دەم دەم

دهبی ئەو شیوهنی گول گول بکا، من گریه یی دەم دەم... حهمدی

له نیوه دێری یه کهم وشه ی (دەم) به واتای (دەمی شت پیتخواردن) دوو جار به هاوشیوه و

هاوواتا پاتکراوته وه، ههر له نیوه دێری دوومیش وشه ی (گول) وهکو ناویک دوو جار به

هاوشیوه و هاوواتا پاتکراوته وه، ههر له نیوه دێری دوومیش وشه ی (دەم) به واتای (ماوه)

دوو جار به هاوشیوه و هاوواتا پاتکراوته وه.

۲- پاتکردنه‌وهی سییی... ئەو پاتکردنه‌وهیه، که وشه پاتکراوه‌که سیّ جار به دواى یه کدا دیت، که له راستیدا ئەمه سنووریکی فراوانتری پاتکردنه‌وهیه و له‌وه که‌متر، پاتکردنه‌وهی دووبییه... دهرکه‌وتنی ئەوه‌ش له سنووری تاکه دێردا دەشیّ چەند شیوه‌ییکی هه‌بی... بۆ نمونه:

- ئۆف ئۆف ئۆف

پایز ره‌نگی ماته‌مه

دنیا تاریک و ته‌مه

نوری چاوانم که‌مه... پیره‌می‌رد

(ئۆف) وشه‌ی حه‌سه‌ره‌تکێشانه، له له‌ته دێری یه‌که‌م سیّ جار پاتکراوه‌ته‌وه.

سییه‌م: به به‌رچا‌وگرتنی چۆری رێزمانی وشه پاتکراوه‌که ئەم چۆرانه‌ی پاتکردنه‌وه هه‌یه:

۱- پاتکردنه‌وهی ناو: لی‌رده‌دا پاتکراوه (ناو)ه... بۆ نمونه:

- دلّ ته‌قه‌ی تی‌که‌وت به جاری بون به نووکی نی‌زه‌وه

چاوی هه‌له‌پنا که ته‌حریکی موژه‌ی کرد فه‌وج فه‌وج... حه‌مدی

(فه‌وج) که له دوا‌به‌شی نی‌وه دێری دووهم دوو جار پاتکراوه‌ته‌وه، (ناو)ه.

۲- پاتکردنه‌وهی رسته: لی‌رده‌دا پاتکراوه (رسته)یه... بۆ نمونه:

- به غه‌یره‌ز باسی ئەوزاره، موهیممه دهرکی ئەوزاره

ئەوی بیستوومه بیستوومه، ئەوی دیتوومه دامناوه... حاجی قادری کۆبی

(بیستوومه) له نی‌وه دێری دووهم‌دا دوو جار پاتکراوه‌ته‌وه، رسته‌یه‌که هاوشی‌وه و

هاوواتایشه.

- دلّ به په‌رۆشه، دلّ به په‌رۆشه

خه‌به‌ری‌کم بیست دلّ به په‌رۆشه... پیره‌می‌رد

(دلّ به په‌رۆشه) رسته‌یه‌که دوو جار له نی‌وه دێری یه‌که‌م پاتکراوه‌ته‌وه.

- له‌ژێر سه‌قفی‌کا کۆله‌که‌ی نییه

که روو‌خا روو‌خا روو‌گیری چییه?... پیره‌می‌رد

روو‌خا رسته‌یه‌کی ساده‌یه، پینکه‌اتوو له (روو‌خا)ی فرمانی رابردووی تی‌په‌ر و بکه‌ری‌کی

ئەقلی که بۆ که‌سی سییه‌می تاک ده‌گه‌رێته‌وه، ئەم رسته‌یه له نی‌وه دێری دووهم‌دا دوو جار

پاتکراوه‌ته‌وه.

۳- پاتکردنه‌وهی ئاوه‌لئاو: لیڤه‌دا پاتکراوه (ئاوه‌لئاو)ه.. بۆ نمونه:

- وهره ئه‌ی دل به‌سییه، بیده سه‌گانی ده‌ری یار

دل‌ه‌که‌ی کون کونی من، یا جگه‌ری له‌ت له‌تی خۆت... حاجی قادری کۆیی

(کون) له‌ نیوه‌ دێڤی دووهم وه‌کو ئاوه‌لئاویک، که وه‌سفی دل ده‌کات دوو جار

پاتکراوه‌ته‌وه، هاوشیوه و هاوواتایشه.. (له‌ت)یش هه‌ر له‌ نیوه‌ دێڤی دووهم وه‌کو ئاوه‌لئاویک،

که وه‌سفی جگه‌ر ده‌کات دوو جار پاتکراوه‌ته‌وه، هاوشیوه و هاوواتایشه.

۴- پاتکردنه‌وهی ئاوه‌لفرمان: لیڤه‌دا پاتکراوه (ئاوه‌لفرمان)ه.. بۆ نمونه:

- دیسا نه‌سیمه‌ی به‌هار نه‌رم نه‌رم هاته‌ خوار

دونیای زیندوو کرده‌وه، به‌ ئه‌مری په‌روه‌ر دگار... وه‌فایی

له‌ نیوه‌ دێڤی یه‌که‌مدا وشه‌ی (نه‌رم) وه‌کو ئاوه‌لفرمانیکی چۆنی، که وه‌سفی فرمانی

(هاته‌ خوار) ده‌کات، دوو جار پاتکراوه‌ته‌وه.

- عه‌ینی فه‌یزه‌ گه‌ر دل‌ت له‌ت له‌ت بکا ئه‌هلی شه‌ره‌ف

سه‌یری شه‌نی شانه‌ که کردی به‌ ئه‌گرچه‌ ته‌ماس... حه‌مدی

له‌ نیوه‌ دێڤی یه‌که‌مدا وشه‌ی (له‌ت) وه‌کو ئاوه‌لفرمانیکی چۆنی، که وه‌سفی فرمانی

(بکا) ده‌کات، دوو جار پاتکراوه‌ته‌وه.

۵- پاتکردنه‌وهی راناو: لیڤه‌دا پاتکراوه (راناو)ه.. بۆ نمونه:

- ئیتر له‌ راست و چه‌په‌وه

هاواریان کرد هه‌وه‌ هه‌وه... هییدی

وشه‌ی (هه‌وه) راناوه، له‌ نیوه‌ دێڤی دووهمدا دوو جار به‌ هه‌مان واتا به‌دوای یه‌کدا

پاتکراوه‌ته‌وه، ئه‌وه‌ش (پاتکردنه‌وه)ی دروست کردووه.

۶- پاتکردنه‌وهی وشه‌ی نه‌فی: لیڤه‌دا پاتکراوه (وشه‌یه‌کی نه‌فی)یه.. بۆ نمونه:

- که میوان هات سه‌ری نه‌په‌ین گۆشته‌که‌ی

نه‌و، نه‌و، تخوا بابه‌ ئه‌وه‌ قه‌ت نه‌که‌ی... په‌ره‌میڤد

(نه‌و) وشه‌ی نه‌فییه، له‌ نیوه‌ دێڤی دووهمدا دوو جار پاتکراوه‌ته‌وه.

۷- پاتکردنه‌وی دهسته‌واژه، گری: لیره‌دا پاتکراوه (دهسته‌واژه، یان گری) بیکه.. بۆ

نمونه:

- هه‌وای هاوینه، هه‌وای هاوینه

ئه‌مسال هاوینمان زۆر لی به‌قینه... پیره‌می‌رد

(هه‌وای هاوینه) گریه‌کی ناوییه دوو جار له نیوه دپری یه‌که‌م پاتکراوه‌ته‌وه.

۸- پاتکردنه‌وی وشه‌ی داد و شه‌کوا: لیره‌دا پاتکراوه (وشه‌یه‌که بۆ دادپرسی و

شه‌کوا) یه.. بۆ نمونه:

- ئای ئامان ئامان سووتام، خۆشه وه‌ک نوقلی بادام

رڤه‌گی رۆحیان ده‌رکی‌شام، لیره‌کانیان ده‌ره‌ینام... پیره‌می‌رد

(ئامان) وشه‌ی ده‌رپینی داد و شه‌کوا یه‌که‌م، دوو جار له نیوه دپری یه‌که‌م پاتکراوه‌ته‌وه.

جیاوازی نیوان (گی‌رانه‌وه) و (پاتکردنه‌وه):

(گی‌رانه‌وه) و (پاتکردنه‌وه) وه‌ک دوو هونه‌ری جوانکاری وشه‌یی، نه‌گه‌رچی هه‌ردووکیان

بریتی بن له دووباره و سیّ باره‌کردنه‌وه‌ی وشه، یان گری و رسته‌و ده‌رپینه‌کان، به‌لام ئه‌م

جیاوازیانه‌شیان هه‌یه:

ئه‌و وشه‌یه‌ی له (گی‌رانه‌وه) دا چهند جارتیک دووباره ده‌کریتته‌وه، هه‌ر جاره‌ی ده‌بیت خرابیتته

پال وشه‌یه‌ک، به‌لام ئه‌و وشه‌ی له (پاتکردنه‌وه) دووباره ده‌کریتته‌وه، نه‌گه‌ر هه‌ر چهند جاریش

پاتکراویتته‌وه، هه‌ر ده‌بی له ته‌ک یه‌ک بێن و نابیت وشه‌یه‌ک، یان رسته و ده‌سته‌واژه‌یه‌ک

جیاوازی بخاته نیوانیان، بۆ وینه:

- له شه‌ش که‌سبا، له‌گه‌ل شه‌ش که‌س شه‌ریکی

چ ئه‌قلتیکه له‌سه‌ر کام فاک و فیک... موفتی پینجوینی

له‌م دپره‌دا، نه‌گه‌ر چی له نیوه دپری یه‌که‌مدا (شه‌ش) دووباره کراوه‌ته‌وه، به‌لام نیوانیان

هه‌یه، جارتیک خراوه‌ته‌ پیش (که‌سب) و جاری دووهم خراوه‌ته‌ پیش (که‌س).. بۆیه به‌م جوژه

دووباره‌کردنه‌وه‌یه ده‌لین (گی‌رانه‌وه)، واته‌ دوا‌ی ئه‌وه‌ی وشه‌یه‌ک سه‌ره‌تا به‌کار هاتبوو، ئیستا

دووباره‌پۆبستی له شوینیکی ترو له پال وشه‌یه‌کی تردا دووباره‌ی کردۆته‌وه.. به‌لام له

نمونه‌یه‌کی وه‌ک ئه‌مه‌ی خواره‌وه:

- دوا‌یی گه‌روی لی‌بگه‌وه

دیلی بگره رهوه رهوه... هییدی
وشه ی (رهوه) له نیوه دپری دووه مدا پاتکراوه ته وه، هیچ یه که یان نه خراونه ته پال وشه یهک
ئهمهش (پاتکردنه وه) یه.

بوونی پیویسته:

له عه ره بیدا (لژوم ما یلزم) ی پیده گوتریت.. بریتییه له وه کیه کی و هاوشیوه هاتنی
پیتیک، یان چهند پیتیکی بهر له و پیتیه، که له هونراودا رووی (سه روا) و له په خشاندا
(سه روا دار) دروست ده کات، ئهمهش (سه روا) و (سه روا دار) هکان جوان و ریکتر ده کات له
شیوه، بۆ سه زار خوشر گو ده کرین، بهر له گه یشتنمان به کوتایی رسته، یان دپره
شعیرییه که، ده زانین کوتاییان به چی دیت.. بۆ نمونه:

- باسی باوکی مه که ئارامی نییه ئه و تهره سه
رۆژی جاسوسه به شه و تا به سبه نیی عه سه سه
ناکری مه تح و سه نای تو به زوبان و به قه لّم
حه قه مه تحت نه که م و قافییه زانیم عه به سه
شیر وه کو مووره له لای زولفی که مه ند ئه ندازی
فیله می شو له یه لپی لابده عه نقاش مه گه سه... حاجی قادری کو بی
وشه کانی (عه سه سه) و (عه به سه) و (مه گه سه) رهوی (سه روا) یان دروست کردوه، (س)
پیتی رهوییه، (ه) ی بزویی پیش رهوی بوونی پیویسته یه.

چهند شیوه ییکی بوونی پیویسته

دیاره ئه و پیتانه ی بوونی پیویسته دروست ده که ن، چهندی زۆرتربن، سه روا که به هیتر و
جوانتر ده که ن، به لام هه می شه ش ناکری پیش سه روا، یان پیته کانی بوونی پیویسته هه ر زیاتر
له یه ک بن، به لکو جاری و هه هه یه یه ک پیته و جاری و هه یه دوو پیته و جاری و هه یه سی
پیته و ده شی جاری و هه هه بی زیاتریش بیست، له خواره وه تیشک ده خه ینه سه ره هندی
له مانه:

۱- بوونی پیویسته ی یه ک پیتی.. بۆ نمونه:

- وه نه وشه شین پۆش مل که چ نگون سار

سوسه ن کون کون بی، به نینۆکی خار

دەنگى كەو بېرېت لە دەورى كۆسار
سروەى با نەبى لەسەر پەلكى دار
ئەستىرەى سىوھىل وئىنەى تازىدار
رەشپۆش بى شەوقى نەبىنى ديار...

لەم دىرّانە ھەر سى دىرّەكانى بە وشەكانى (خار) و (دار) و (ديار) كۆتابى ھاتوون، پىتى
(رى) كۆتابى وشەكانى رەوى دروست كردووه، پىتى (ا)ى بزوينى پىش رەويە كەش بوونى
پىويستەيە.

- بە سووكى تىمەگە ئەم خاكە لاتان زۆر بەقىمەت بى
ھەمووى ھەر خاكى دەست و پى و، چاو و لىو و زارىكە
ئەگەر تۆ ھەلكەنى، سا ناودلى خاك بۆت بەدەرىيىخى
چ جىگاي ئاودەدانى بى، چ جىگاي شوئىنەوارىكە
ئەگەرىيەت و بەچاوى دل سەرنج بگرى، دەزانى تۆ
كە شار و پىران بووه، و پىرانەيە ئىستاكە شارىكە.. عەونى
لەو پارچەيەدا پىتى (رى) وشەكانى (لىو و زار) و (شوئىنەوار) و (شار) رەوى دروست
كردووه، پىتەكانى (پىكە) كە لە دواى پىتى (ر) ھاتوونە، پاش رەوى نە، پىتى (ا) كە لە
پىش پىتى (ر)كە ھاتووه پىش رەويە و بوونى پىويستەيە.

۲- بوونى پىويستەى دوو پىتى.. بۆ نمونە:

گول غەرقى ئاو و رەنگە
غونچە دەم و دل تەنگە
نيرگز گىژ و دەبەنگە
بولبول لەسەر ئاھەنگە
پۆزىكى شوخ و شەنگە
لوتفى بکە درەنگە... حەمدى

وشەكانى (تەنگە) و (ئاھەنگە) و (درەنگە) سەرەوايان دروست كردووه، (گ) پىتى رەويە
و سەرەواكى بەرھەمەتپناو، (ە)ى دواى ئەم رەويە، پاش رەويە، دوو پىتەكانى (ە) و (ن)ى
پىش ئەو رەويە (بوونى پىويستە)نە.

۳- بوونی پیویستهی سی پیتی... بۆ نمونه:

ئەى شههیدان نابړۆی ئەهلی مه‌حه‌به‌ت با نه‌چۆ
لەم مه‌سافی عه‌شقه‌دا بمرن بسووتین بی ته‌لاش
وا به‌سه‌ر ته‌ختی هه‌واوه وه‌ك سوله‌یمان عاشقت
تاجداره هه‌ركه‌سی سووتا وه‌كو پووش و په‌لاش
ئەى سه‌نەم ئاوینه‌یی روومه‌ت نیشانی خۆر مه‌ده

نەك به‌ جارێ گ‌ر له‌ گ‌ه‌ردوون به‌ربدا عه‌كسی جه‌لاش... حه‌مدی

وشه‌كانی (ته‌لاش) و (په‌لاش) و (جه‌لاش) سه‌روایان دروست كردووه، (ش) پیتی ره‌وییه و سه‌رواكه‌ی به‌ره‌مه‌پناوه، سی پیتته‌كانی (ه) و (ل) و (ا)یش كه‌ له‌ پیتشی ئه‌و ره‌وییه هاتوونه (بوونی پیویسته) نه‌.

لێبوه‌رگرتن:

له‌ عه‌ره‌بیدا (اقتباس)ی پێده‌گوترتیت.. بریتییه‌ له‌ وه‌ی په‌خشان یان شیعر شتیك له‌ قورنانی پیرۆز، یان فه‌رمووده‌یه‌کی پێغه‌مبه‌ر (درود و سلاوی خ‌وای له‌سه‌ر)، یان هه‌ر گوتنه و ده‌ربڕینیکی به‌هێز له‌ خ‌ۆ بگ‌ریت، به‌لام مه‌رج لێره‌دا ئه‌وه‌یه، كه‌ وه‌رگه‌راوه‌كه‌، ناییت له‌ رسته‌یه‌کی ساده‌ كه‌مه‌تر بێت و نابێ ئاماژه‌ش هه‌بێ، كه‌ ئه‌و گوتیه‌ وه‌رگه‌راوه‌.. بۆ نمونه:

- كافر نه‌وینۆ سزای د‌ه‌رد و خ‌ه‌م

سوپای خ‌ه‌م ئامان من كه‌رده‌ن ماته‌م... عه‌زیز

نیوه‌ دێری یه‌كه‌م (كافر نه‌وینۆ سزای د‌ه‌رد و خ‌ه‌م) گوتیه‌ی ئاماده‌ی سه‌رزاری خ‌ه‌لكییه، شاعیر وه‌ریگرتووه و شیعه‌كه‌ی خ‌ۆی پێ ده‌وله‌مه‌ند كردووه، چ ئاماژه‌شی نه‌كردووه، كه‌ ئه‌م رسته‌یه‌ی وه‌رگرتووه.

شایانی باسه‌ ئه‌م (لێبوه‌رگرتن)ه‌ش جوۆری زۆره، له‌ خ‌واره‌وه تیشك ده‌خه‌ینه سه‌ر هه‌ندیکیان.

جۆره كانى لىيوهرگرتن:

۱- لىيوهرگرتن له قورئانى پيرۆز: لىرهدا قسه كهر، يان شاعير به شىك له قورئانى پيرۆز، كه له رسته يه كى تهواوى ئايه تىك كه متر نىيه، وهرده گرى و قسه كهى خۆى پى به هيت ده كات.. بۆ نمونه:

- ﴿سبحان الذي اسرى﴾ سهراته

﴿قاب قوسين﴾ يش ئهدنا جىگاته... پيره ميژد

له نيوه دپرى يه كه مدا ﴿سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَىٰ﴾ ئايه تى ژماره (۱) سوهره تى پيرۆزى ﴿الأسراء﴾، شاعير وهرىگرتوو و خستويه تىيه ناو دپره كهى خۆى.

جارى وه هاش هيه سه سوهره تىكى پيرۆز به تهواوى وهرده گپرى و تىكه لاوى شيعره كه ده كرىت، به لام ناشگوترى ئه مه سوهره ته، بۆ نمونه:

- شىخ و دهر وئيش و مه لا كه وتويينه گىژاوى به لا

(قل هو الله احد) بگره دهستم له م زه جمه ته

وا به (الله الصمد) په نها ئه به م يا (لم يلد)

هه م (لم يولد) خووا ئه م كاته كاتى ره جمه ته

يه عنى يا (من لم يكن له كفوا احد)

لوتف و ره جم پى بكه ئه م رۆژه رۆژى هيممه ته... ئه سه ده مه حوى

لىره دا شاعير هه موو سوهره تى پيرۆزى (الأخلاق) وهرگرتوو و به شيعره كهى خۆى تىكه لكردوو، چ ئاماژه شى بۆ نه كردوو.

۲- لىيوهرگرتنى به فهرمووده: لىره دا قسه كهر، يان شاعير به شىك له فهرمووده يه كى پىغه مبه ر (درود و سلاوى خواى له سه ر)، كه له رسته يه كى تهواو كه متر نىيه، وهرده گرى و قسه كهى خۆى پى به هيت ده كات.. بۆ نمونه:

- (اطلبوا العلم ولو بالصين) گهر تىبگه ي ته مام

قه تعييه ن ته حصيلى عيلم و مه عريفه ت ناكه ي حه رام.. بىكه س

(اطلبوا العلم ولو بالصين) يه كى كه له فهرمووده به نرخه كانى پىغه مبه رى ئىسلام (درود و سلاوى خواى لى بى)، شاعير وه ك و خۆى وهرىگرتوو و مه به ستى هۆنراوه كهى خۆى پى به هيت كردوو.

۳- لیبوه‌رگرتن له چه‌مکیکی نایینی: لیږدا قسه‌که‌ر، یان شاعیر به‌شیک له چه‌مکیکی نایینی، که له رسته‌یه‌کی ته‌واو که‌متر نییه، و‌رده‌گری و قسه‌که‌ی خۆی پی به‌هیز ده‌کات.. بۆ نمونه:

- شه‌وی پیاویک له به‌فرا ما، نه‌مرد ناگریکی دووری دی
له‌ای من ناتومیدی کفره، ئەم ناگری دل‌م بو کی... پیره‌میرد
(ناتومیدی کفره) و‌ته‌ی زانیانی موسلمانه، چه‌مکیکی شه‌رعیه، که له سه‌رچاوه‌ فیکری و فیهیه‌کانی ئیسلامدا وا هاتوو، شاعیر و‌ریگرتوو و هیناویه‌تی شه‌و دیږه‌ی خۆی پی به‌هیز کردو.

- میحوه‌ری رووحه و ره‌ئیس‌ی هه‌یه‌تی به‌زمی وجود
با وجودا عه‌رش‌ی په‌جمانه ته‌لین عینوانی دل... حه‌مدی
نیوه‌ دیږی دووم له‌ گوته‌ی نه‌سته‌قی نایینی: دلی ئاده‌میزاد عه‌رش‌ی په‌روه‌دیگاره، (قلب المؤمن عرش الرحمن) و‌ه‌رگیراوه‌و به‌ هۆیه‌وه‌ی شیعره‌که‌ی به‌هیز کردوو.

۴- لیبوه‌رگرتن له‌ پهن‌دی پیشینان: لیږدا قسه‌که‌ر، یان شاعیر په‌ندیکی پیشینان، که له رسته‌یه‌کی ته‌واو که‌متر نییه، و‌رده‌گری و قسه‌که‌ی خۆی پی به‌هیز ده‌کات.. بۆ نمونه:

- چۆن بیسووده، شه‌و نالینه
به‌رد هه‌ر له‌جیی خۆی سه‌نگینه... حه‌سه‌نی دانیشقه‌ر
(به‌رد هه‌ر له‌جیی خۆی سه‌نگینه) په‌ندیکی پیشینانه، شاعیر و‌ریگرتوو و به‌هۆنراوه‌که‌ی خۆی تیکه‌ل‌کردوو، به‌لام له‌به‌ر شه‌وه‌ی ژماره‌ی برکه‌کانی په‌نده‌که، برکه‌یه‌ک له ژماره‌ی برکه‌کانی هۆنراوه‌که‌ی خۆی که‌متره، بۆیه‌ و‌شه‌ی (هه‌ر) و‌ه‌ک برکه‌یه‌ک بۆ په‌نده‌که زیاد کردوو و خستویه‌تییه شه‌و شوینه‌ی که کار له واتای په‌نده‌که نه‌کات، به‌وه‌ش په‌نده‌که لیږدا بووته (به‌رد هه‌ر له‌جیی خۆی سه‌نگینه).

۵- لیبوه‌رگرتن به‌ گوته‌ی ئاماده: لیږدا قسه‌که‌ر، یان شاعیر گوته‌یه‌کی ئاماده، که له رسته‌یه‌کی ته‌واو که‌متر نییه، و‌رده‌گری و شیعره‌که‌ی خۆی پی به‌هیز ده‌کات.. بۆ نمونه:

- له‌ ده‌وری دووریا په‌ستم ده‌روون پر ده‌رد و زوخاوم
شه‌هل دی بمکوژی نامناسی چی بکه‌م نامرم و ماوم... پیره‌میرد

(چی بکەم نامرم) له نیوه دپیری دووه‌مدا، گوتەیه‌کی ئاماده‌ی سه‌ر زاری خه‌لکی کورده، شاعیر وه‌ریگرتووه و هیناویه‌تی ته‌و دپیره‌ی خۆی پێ‌ به‌هێز کردووه.

- سه‌رانسه‌ر دونیا بده‌یته پاوه

چاوچاو ناوینی ته‌گوسته چاوه... كاك ته‌همه‌دی موفتی زاده
(چاوچاو ناوینی) وته‌ی ئاماده‌یه، شاعیر وه‌ریگرتووه و مه‌به‌سته‌که‌ی خۆی به‌ هۆیه‌وه به‌هێز کردووه، چ ئاماژه‌شی نه‌کردووه، که ته‌مه‌م وه‌رگرتووه ه‌ی خۆم نییه.

٦- لیبوهرگرتن به‌ ئیدیۆم: لیبه‌دا قسه‌که‌ر، یان شاعیر ئیدیۆمیک وه‌رده‌گری، که له رسته‌یه‌کی ته‌واو که‌متر نییه و شیعره‌که‌ی خۆی پێ‌ به‌هێز ده‌کات.. بۆ نمونه:

- شا به‌ سه‌پانی خۆی راناگری

ته‌م سه‌رزه‌مینه به‌ فلسیک ناکړی... پیره‌می‌رد

(شا به‌ سه‌پانی خۆی راناگری) درکه‌یه (ئیدیۆم) له وه‌سف، اته: زۆر له خۆی رازییه، شاعیر وه‌ریگرتووه و هیناویه‌تی ته‌و دپیره‌ی خۆی پێ‌ به‌هێز کردووه.

٧- لیبوهرگرتن له گوتە‌ی کۆن: لیبه‌دا قسه‌که‌ر، یان شاعیر به‌شیک له گوتە‌ییکی کۆن، که له رسته‌یه‌کی ته‌واو که‌متر نییه، وه‌رده‌گری و شیعره‌که‌ی خۆی پێ‌ به‌هێز ده‌کات.. بۆ نمونه:

- با گرتن ته‌می ترسم لا نه‌با

بریندار نه‌بێ شیب‌ر هه‌لمه‌ت نابا... پیره‌می‌رد

(بریندار نه‌بێ شیب‌ر هه‌لمه‌ت نابا) گوتە‌یه‌کی کۆنی کورده، شاعیر وه‌ریگرتووه و به‌ دپیره‌که‌ی خۆی تیکه‌لکیش کردووه.

٨- لیبوهرگرتن له وته‌ی نه‌ته‌وه‌کانی تر.. لیبه‌دا قسه‌که‌ر، یان شاعیر به‌شیک له گوتە‌ی نه‌ته‌وه‌یه‌کی تر، که له رسته‌یه‌کی ته‌واو که‌متر نییه، وه‌رده‌گری و قسه‌که‌ی خۆی پێ‌ به‌هێز ده‌کات.. بۆ نمونه:

- اته‌ی (عه‌زیزی) دوور و گه‌وه‌ره

به‌لام کیم ئوقله‌ر و کیم دیکله‌ره... پیره‌می‌رد

(کیم ئوقله‌ر و کیم دیکله‌ر) وته‌یه‌کی تورکییه، اته: کێ ده‌بیسی و کێ به‌ قسه‌ی ده‌کات، شاعیر هیناویه‌تی به‌و دپیره‌ی خۆی تیکه‌لکردووه.

تیکه لکیش:

(تیکه لکیش) له عه ره بیدا (التضمین) ی پیده گوتیت .. بریتیه له تیکه لکیش کردنی رسته و گوتی یه کیکی تر به و هؤراوه یه شاعیریک له نوی دایدهریژیت، جا گوتی و رسته که نایه تیکه قورئانی پیروژ بیت، یان فرموده یه کی پیغه مبهری خوشه ویست بیت (درود و سلأوی خوی له سهر)، یان په ندیکه پیشینان، یان نیوه دیر و دیره هؤراوه ی شاعیریک تر، یان ته نانه ت شاعیریک ته واری شاعیریک تر، یان ههر دهر برینیکه تربیت، به و مهرجه ی له سنووری رسته یه کی ساده که متر نه بیت و ناماژ هه ه بیت، که هم رسته یه وهر گپراوه و به شیکه دیکه نیبه له گوتاری خودی شاعیره که.

هم هونه ره یه کیکه له هونه ره وشه یبه ده لئه مهنده کانی (جوانکاری)، چ هوانه ی له سهر کیشی عه موودی، چ هوانه ی له سهر کیشی نازادیش شاعیریان هونیبیت ته وه، له شاعیره کانیاندا به رجه سته ده بیت، ههروه ها له (په خشان) یش نووسهر په نای بو ده بات، نووسهر زورجار و ته کانی خوی له م ریگه یه وه به و ته ی کهسانی تر به هیژ ده کات .. بو نمونه:

- رۆژوو نه گری که چی له نویژ بیژراوی

به فتوای شیخ یه کانه ی دم به ستراوی ... پیره میرد

(یه کانه ی دم به ستراو) و ته ی زانایانه شاعیر وه کو خوی وهریگرتووه به دیره که ی خوی

تیکه لکیش کردوه.

جزره کانی (تیکه لکیش):

۱- تیکه لکیشی (قورئانی پیروژ): لیردها شه و ده قه ی وهر گپراوه به شاعیره که

تیکه لکیشراوه بو شه و دی جوانتر و به هیژتر بیت، نایه تیکه قورئانی پیروژه .. بو نمونه:

- دوور له بانگه که همم هاته بیر

﴿أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ﴾ ... پیره میرد

﴿أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ﴾ که له نیوه دیری دوومدا هاتووه، به شیکه له نایه تی

پیروژی ﴿وَأَقْصِدْ فِي مَشْيِكَ وَأَعْضُضْ مِنْ صَوْتِكَ إِنَّ أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ﴾ نایه تی

ژماره (۱۹) ی سورته ی پیروژی (لقمان) ه، شاعیر وهریگرتووه به شاعیره که ی خوی

تیکه لکیش کردوه، ناماژ هه شه ویه، که هاته وه بیرم، اته هی خوم نیبه و شه و هم

به بیرهاتهوه که زووتر بیستبوم، له قورئانی پیروژ، به لام قورئانی پیروژه که کورتکراوتهوه و له بهر کیشی شیعه که نههاتهوه.

- عیلمه سه رمایه ی سه عادهت، پایه یی عالم بلند

﴿یرفع الله الذین آمنوا﴾ نه صون جهلی... سهید نه همه دی نه قیب

﴿یرفع الله الذین آمنوا﴾ به شیکه له نایه تی پیروزی: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قِيلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ فَافْسَحُوا يَفْسَحَ اللَّهُ لَكُمْ وَإِذَا قِيلَ أَنْشُرُوا فَأَنْشُرُوا يَرْفَعُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ﴾.. (المجادلة: ۱۱).. شاعیر وه ریگرتووه و مه بهسته که ی خوی پی به هیژ کردووه.

۲- تی که له کیشی به (فه رموده): لی ردها شه و ده قه ی وه رگیراوه و به شیعه که تی که له کیشی بۆ شه ی جوانتر و به هیژتر بیت، فه رموده یه کی پیغه مبهری سه روه ره (درود و سلاوی خودای له سه ر).. بۆ نمونه:

- بۆچی فه رمویه تی نه بیی نه مین

(اطلبوا العلم ولوبالصین)... حاجی قادری کۆبی

(اطلبوا العلم ولوبالصین) یه کی که له فه رموده به نرخه کانی پیغه مبهری ئیسلام (درود و سلاوی خوی لی بی)، شاعیر وه ک و خوی وه ریگرتووه و به هۆنراوه که ی خوی تی که له کیشی کردووه.

۳- تی که له کیشی کردن به وته ی ناوداران: لی ردها شه و ده قه ی وه رگیراوه و به شیعه که تی که له کیشی بۆ شه ی جوانتر و به هیژتر بیت، وته ی یه کی که له ناوداران.. بۆ نمونه:

- سهیری ته مانه که، هه مووی کوردی صه ف شکه ن

گیانیان پیشکه ش شه کرد و ته یان گوت: بژی وه تن... پیره میرد

(بژی وه تن).. وته ی شیخ سه عیدی پیران و دکتۆر فوئاد و شیخ قادری هاوه لیان و هاوه لانی تریانن، که له ۲۴ یاری ۱۹۲۵ حکومه ته که ی (ته اتورک) به نارها له سیداره ی دان، ته وان به و دروشمه وه به ره و په تی سیداره ده چوون، شاعیر هیئاویه ته ی به و دیره ی خوی تی که له کیشی کردووه.

۴- تیکهه لکھیشکردن به شیعریکی تر: لیږدا ټه و دهقهی وەرگیراوه به شیعره که تیکهه لکیشراوه بؤ ټهوی جوانتر و بهیترتر بیت، دیر، یان به شیکي شیعری شاعیریکی دیکهیه.. بؤ نمونه:

- له دو ټاواندا که یهک دهکهوی
وهک دوو میسردهعی فهدی مهولهوی
سیروانی ټه م چه م، تاخهړوی ټه م چه م
بدن وههمدا ټه م چه م تا ټه م چه م ... پیره میږد
له م دوو دیرهدا شاعیر هاتووه دیري دووه می (مهولهوی) ی هیناوه، که بریتیه له:
(سیروانی ټه م چه م، تاخهړوی ټه م چه م
بدن وههمدا ټه م چه م تا ټه م چه م) و به و پارچه یه ی خوی تیکهه لکیشکردوه.

- مانگت ټه و ا گیرا وهکو حمدی ټه لی تا بهر ټه بی
هر له ته شتی سینه بی زامار و ته پلی سهر ټه دم... عه لی که مال باپیر
نیوه دیري دووه می (حه مدی) شاعیره، عه لی که مال باپیر ټاغا وهریگرتووه و به
شیعره که ی خوی تیکهه لکیشی کردوه.

چهند جوریکي تیکهه لکیشی به شاعر
تیکهه لکیشی به (شعریکی تر) چهند جوریکه: له وانه: جاری وا هه یه شاعر نیوه
دیریکي شاعیریکی تر دینی و به هونراوه که ی خوی تیکهه لکیش ده کات.. جا یان به بی
ده ستکاری وهک بؤ وینه:

- (گوتت: چونی؟ چلونت تیگه بیتم؟)

ټه شی دوا ی جوانه مهرگان، جوان بیتم؟.. حه سه نی دانیشقه ر
نیوه دیري یه که می ټه م دیره هونراوه یه، (گوتت، چونی؟ چلونت تیگه بیتم؟) هی (هیمنی
موکریانی) یه، شاعیر وهریگرتووه به بی ده ستکاری به هونراوه که ی خوی تیکهه لکیش
کردوه.

جاری واش ههیه شاعیر ئه و نیوه دپیره ی وهریده گری به هۆیهك له هۆیهكان كه مه
دهستكارییه کی دهكات، بۆ وینه:

- كه وابو ئه ی (ههژار) ههسته

(موژده بی و هتهن سه رهسته).. ههسه نی دانیشقه ر

نیوه دپیری دووه می ئه م دپیره ی سه روو (موژده بی و هتهن سه رهسته)
ه ی (ههژاری موکریانی) شاعیره، وهلامه بۆ شیعریکی (ههژار) خۆی كه به ر له مردنی
ده لیت:

- توخوا کاتی که ئازادی و سه ند

په گه زی خوین مژه کان و هه لقه ند

کیژ و کور هه رچی به لاما لادا

پیم بلی و پایی به قه برم دادا

ئهی (ههژار) به سییه تی مردن ههسته

موژ ده بی مه وتنه كه ت سه رهسته... ههژاری موکریانی

دوای راپه رینیش كه كوردستانی عیراق به ئازادی ده گات، ئیتیر وهك وهلامیک بۆ
شیعره كه ی (ههژاری موکریانی)، (ههسه نی دانیشقه ر) شیعره كه ی خۆی ده نووسی و وهك
موژده یهك (موژده بی مه وتنه كه ی سه رهسته) ی لپوه ر ده گری و به شیعره كه ی خۆی
تیكه ه لکیش ده گات، تا هه وال و مزگینی ئازاد بوونی ولاتی پی رابگه ی نیت، به لام له به رته وه ی
شیعره كه ی (ههژار)، (ده) بر گه ییه و شیعره كه ی (ههسه نی دانیشقه ر) یش (ههشت) بر گه ییه،
بۆیه (ههسه نی) شاعیر ناچاره نیوه دپیره كه ی (ههژار) به كه مه دهستكارییهك به و مه رجه ی
دوو بر گه ی كه م كاته وه، واتاش وهك خۆی یینی وشه ی (مه وتنه كه ت) ی كه (چار) بر گه ییه، به
(هتهن) بۆ ده گۆری كه (دوو) بر گه ییه، به مه ش تیكه ه لکیشییه كه ی سه ركه وتوانه داده ریژیت.

۵- تیكه ه لکیش كردن به گوته ی باوی نیو بازار: لیردها ئه و ده قه ی وه رگیا وه به شیعره كه

تیكه ه لکیشرا وه بۆ ئه وه ی جوانتر بیت، گوته یه کی سه رزاری نیو بازاره.. بۆ نمونه:

- به عاره بی صاف، به دهنگیکی رهق

ئه یگوت: ادخنوا من دخان الشرق... پیره میرد

له نیوه دپړی دووهم (ادخنوا من دخان الشرق) وتهی نهو منداله پاکه تفرؤشه عه ره به یه، که شاعیر له بازارې بینویه، بهم گوته یه ی پروپاگه نده ی بو پاکه ته کانی خوی کردووه، تا خه لک لیې بکړن، شاعیر وه کو خوی هیناویه تی بهو دپړه ی خوی تیکه ه لکیش کردووه.

۶- تیکه ه لکیشی به په ند، یان قسه ی نه سته قی پیشینان: لیږدا نهو ده قه ی وه رگړاوه و به شیعه که تیکه ه لکیشراوه بو نه وه ی جوانتر و به هیتر بیت، په ندیکې پیشینانه .. بو نمونه: خوتان ده لین: نه گه رچی مه شهوری خاص و عامه
هه رپښویه ک گه رابی نازاتره له شیران... حاجی قادری کوی
هه رپښویه ک گه رابی نازاتره له شیران.. گوته ی نه سته قی پیشینانه و شاعیر به شیعه که ی خوی تیکه ه لکیش کردووه.

- لاری کورد مه رده له مردن قه تعیه ن باکی نییه
په ندی پیشینانه راسته (بهرخی نیر بو سه ربرین) ... پیره میږد
له نیوه دپړی دووهمدا (بهرخی نیر بو سه ربرین) په ندیکې پیشینانه شاعیر هیناویه تی و به شعره که ی خوی تیکه ه لکیش کردووه.

- چلکی ده سته مائی دنیا وه ک ده لین
مالپه رست په یان شکینه و بی به لین... هیمنی موکریانی
له نیوه دپړی یه که مدا (چلکی ده سته مائی دنیا)، په ندیکې پیشینانه شاعیر هیناویه تی و تیکه ه لکیشی پی کردووه.

- تۆز له قور هه لئاستی قسه ی پیشوو ته واوه
نیره گورگ چون ده زی؟ له کام میژوودا زاوه... سامی عه و دال
له نیوه دپړی یه که مدا (تۆز له قور هه لئاستی)، قسه ییکې نه سته قی پیشینانه شاعیر هیناویه تی و تیکه ه لکیشی پی کردووه.

جياوازی نيوان لييوهرگرتن و تیکهه لکيش:

لييوهرگرتن نهويه ناخاوتن شتيك له قورثاني پيرۆز، يان فهرموده‌ی پيغه مبه‌ر (درود و سلاوی خواي له‌سه‌ر)، يان په‌ندی پيشينان، يان ههر باسيكي تر له خو بگري، بي نه‌وه‌ی ئاماژه‌ی بو نه‌وه بکات، که نه‌مانه‌ی له کوي وهرگرتوه، به‌م تیکهه لکيش که شتي له‌مانه وهرده‌گري، ئاماژه‌ی بو ده‌کات، که نه‌م وهرگراوه هي فلانه سه‌رچاوه‌يه.

که‌وابي نه‌گه‌ر به‌ره‌مه‌يک ئايه‌تيكي قورثاني پيرۆز، يان فهرموده‌ييكي له خويدا هه‌لگرتبوو، ئاماژه‌يشي کردبوو، که نه‌وه ئايه‌تي پيرۆز، يان فهرموده، يان ههر شتيكي ديکيه‌يه، نه‌وه لييوهرگرتن نييه و تیکهه لکيشه. بو نمونه حاجي قادري کوي فهرموده‌ی هيئاوته نيو شيعره‌که‌ی و گووتويه‌تي:

بوچي فهرموديه‌تي نه‌بيي نه‌مين

(أطلبوا العلم ولو بالصين)

نيرو مي له و حه‌ديسه فهرقي نييه

گه‌ر مه‌لا نه‌هبي فهرموو ديني نييه... حاجي قادري کوي

نه‌مه تیکهه لکيشه به فهرموده، چونکه ئاماژه‌ی کردوه، نه‌وه‌ی وهریگرتوه فهرموده‌يه.

به‌لام هه‌مان نه‌و فهرموده‌يه (بيکه‌س) ي شاعير ده‌يه‌ينييت و به هويه‌وه‌ی مه‌به‌سته شيعريه‌که‌ی ده‌له‌مه‌ند و به‌هيز ده‌کات، که‌چی شيوازي وهرگرتني فهرموده‌که‌ی لييوهرگرتنه و تیکهه لکيش نييه، نه‌وه‌تا ده‌لييت:

(أطلبوا العلم ولو بالصين) ي گه‌ر تيبيگه‌ی ته‌مام

قه‌تعييه‌ن ته‌حصيلي عيلم و مه‌عريفه‌ت ناکه‌ی حه‌رام... بيکه‌س

۲- لييوهرگرتن جوانتر و کورتر و شيوازه‌که‌ی له تیکهه لکيش به‌هيزتره.

هاویری:

عەرب (المواردە) ی پێدەلێن.. ئەم شێوازە لەوودا بەرجەستە دەبێت، کە دوو کەس لە دوو شوینی جودا، بێ ئەوەی ناگایان لە یەک بێ، بە یەک زمان، یان بە دوو زمانی جودا، هەمان شت بلێن.. بۆ نمونە:

مەلای جزیری لە دێرێکی فەلسەفی بەرزی گوتوویەتی:

- حوسن و جەمالی جانان، نادیرتن تو پایان

هەرچی نەبن بیدایەت، ئەصلەن نەهن نیهایەت... مەلای جزیری

لەولاوە شاعیرێکی عەرب، کە شیعەرەکی لە لایەن (نەبیل شعیل)ی کوهیتی کراوەتە گۆرانی، گوتوویەتی:

- الی ما لو اول

أکید ما لو تالی... نبیل شعیل

تەماشادەکەین ئەم شیعەرە عەرەبییە و ئەو نیوە دێرە دووهمی مەلای جزیری، تەواو یەک شت و دەلێی وەرگێردراوی یەکن، بەلام ماویدیەکی زۆریش لە نیوانیاندا هەیە، ئەوەش کە وای لە یەک وەستەدا هەردوو شاعیر ئەقلیان هەمان شتی برپو، بۆیە هەمان شتیان گوتووە.

نەسخ:

لە رەوانبێژی کۆندا جۆریک بوو لە دزی شیعی (السرقات الشعریه)، بریتییه لە نووسینەوێ دەقیك، کە لە هەردوو رووی وشە و واتاوە ناشکرا دیاربێ ئەم دەقە نوێیە لە دایکبوی دەقیکی دیکە یێشە خۆیەتی و بە هۆی ئەووە بەرەمەهیتراو... بۆ نمونە:

- تا قیامەت من منەتباری غەمی هیجرانی تۆم

ئەو دەخۆم و عامیبیانە نیم بە تەنگی قووتەو... حەمدی

ئەمە دێرێکی (حەمدی) شاعیرە، کە لەگەڵ دێرێکی هاوشێوەی (نالی) بەراوردی دەکەین،

دەبینن تا رادەبێکی زۆر نەسخی شیعەرەکی (نالی)یە، کە تیایدا دەلێت:

- گەر دەپرسی من لەبەرچی کەم دەخۆم

من بە برسی قەت مەزانە غەم دەخۆم... نالی

دیاره راسته حممدی جیّ پهنجی خۆی بهسەر دپیرهکەى خۆیهوهى دیاره و شتیکی زیاتری له نالی گوتووه، بهلام لهولاشهوه زۆریهى واتاو وشهکانى له نالی وهگرتهوهو بههۆیانهوه دپیرهکەى خۆی هۆنیوهتهوه.

ئهم شیتوازه دیاره وهکو ناماژهمان پینکرد، له کۆندا به (دزی شیعی) وهسفکراوه و پهسندنهکراوه، ئهوهش راستییهکی حاشاههئنهگره و دهشی زۆر شاعیر به تایبهتی له رۆژی ئهمرۆ بهم هۆیهوه لهسەر حسیبی داهینانه گهرهکانی پيشهخۆیان، شتانیک به ناوی خۆیانهوه تۆمار بکهن، بهلام لهولاشهوه ئهگهر بیت و وهکو ئهوهى حممدی به جوانی وهگرتهکه بکریت و به داهینانهوه مامهلهى لهگهڵدا بکریت، ئهوا دهبیته هۆیک بۆ نوێبونهوهى کۆنهکان و بهرگیکی تازه بهبههره ندى شتی جواندا دهکاتهوه، ئهوهش جوانیهک و چیتیکى ئهدهبی خۆشی بۆ زامن دهکات.

له دپیریکى دیکهدا حاجی قادری کۆبی له وهسفی خودای گهره و میهرهباندا نووسیویهتی:

- مهعلمه بۆچی حاجی مه دحت دهکا به کوردی

تا کەس نهئى به کوردی نهکراوه مه دحی بارى... حاجی قادری کۆبی

رهشاد موفتی له مهولودنامهکەى خۆیدا، دیت فیكرهى تهواوی ئه و دپیره، تهنازهت به گهلیک له وشهکانی ئیرهش دهخاته نیو وهسغهکانی خۆی و دهنووسی:

- بهو زمانى کوردییهى شیرین زمان

بهحسى گهرهوى ههردوو عالم کم بهیان

با نهئین کوردی نییه مه دحی نهبی

من وههام نووسی که کەس قسهى نهبی... رهشاد موفتی

دهبینین ئه مهى رهشاد موفتی نهسخی ئه وهى حاجی قادری کۆبییه، بهلام هینده ههیه، لای حاجی کورتتر نووسراوه و باسی مه دحی خودای تهبارک و تهعالایه، بهلام لیژهدا لای رهشاد موفتی باسهکه درپژتیره و مه دحی پینغمه بهره (درود و سلاوی خودای له سهر).

پینج خشته کی:

ئەمە ھونەرئیکی شیعری فارسییە، شاعیرانی کلاسیکی کوردیش پەپەرەوییان لێیکردوو، ھەمیشە ھونەرئیکی شیعری تێکھەلکێشکراوە، چونکە بینای ئەم ھونەرە شیعرییە بەو دەبیت، شیعریکی ناوداری شاعیرێک وەرەبگری و بکریتە بناغە بۆ شیعریکی پینج خشته کی نوێ، لەو پینج خشته کییە نوێیە ھەمیشە و بە ریز دێری یە کەمی شیعەر بە ناویانگە کە دەکریتە بناغە ی پینج خشته کی یە کەم و سی نیو دێری بۆ دەخریتە سەر، ئینجا دێری دووھەمی شیعەر ناودارە کە دەکریتە بناغە ی پینج خشته کی دووھەمی شاعیری خاوەن پینج خشته کییە کە سی نیو دێری تر دەخاتە سەر ئەویش، بەم شیوہە تا شیعەر ناودارە کە دەگاتە کۆتایی، ھەر دێریکی بە ریزە دەبیتە بناغە ی پینج خشته کییە کی شیعەر نوێیە کە، ئەوھش کەوایی ھەموو شیعریکی پینج خشته کی شیعری تێکھەلکێشە و لە (پینجین جیاہ، کە لە پینجیندا ھەموو پینج دێرەکان ھی خودی شاعیرە کەن)، ھەر لەبەر ئەوھشە ئەم شیوازە ی نووسینی شیعەر وەکو یەک لە ھونەرە جوانکارییە وشەییەکان دەتوانی بژمێردری و لە کوردان ھەبە، خستووہتیبە خانە ی ھونەرە جوانکارییەکان.. جوانی ئەم ھونەرەش لە چەند شتێکداہ، لەوانە:

۱- جەختکردنەو لەسەر واتا بەھیز و جوانەکانی پێشو، کە شاعیرانی پێشو و پێشکەشیان کردوو.

۲- فراوانکردنی ویتە شیعرییە کۆنەکان.

۳- بەرەو پێشبردنی بیر و پامانە پێشووەکان.

۴- بەرەو پێشبردنی ئەزمونە کەسییە سەرکەوتووہکان.

۵- تێکھەلاکردنی داھینانی نوێ بە کۆن.

گەلی لە شاعیران سوودی زۆریان لەم ھونەرە وەرگرتوو، یەک لەو شاعیرانە (حەمدی) یە، سوودی زۆری لەم ھونەرە وەرگرتوو و ھاتووہ شیعری (مەحوی) و (سالم) و (کوردی) و (حافزی شیرازی) و ھی دیکە ی وەرگرتوو و کردوونی بە بناغە بۆ پینج خشته کییەکانی، ئەمانە ی خوارووہ نمونە ی ھەندی لە پینج خشته کییەکانی (حەمدی) نە:

۱- پینج خشته کی حەمدی لەسەر شیعری مەحوی:

بە سەرما پێ دەنی لەم ئەرزەدا بی ریم دەلی یا شیخ

که دهستی که و ته کار عاده تیه تی جی پیّم دهلیّ یا شیخ
 دهلیّی نوره له فانوسی دلا بیّ جیم دهلیّ یا شیخ
 چ شوخه ناگرم تیبهرده دات و پیّم دهلیّ یا شیخ
 به خاشاکی دهوت شوعله عه سامه دهستی پیّ ده گرم... حه مدی
 سیّ نیوه دپیری یه که م هی (حه مدی) و دوو نیوه دپیره کانی چوارهم و پیّنجه م هی
 (مه حوی) نه، به مه پیّنچ خشته کییه کی تیکه ه لکیشکرا و دروستبووه.

۲- پیّنچ خشته کی حه مدی له سه ر شیعی سالم:

چ موشته عیل چ موزلیم ته چرامی نه رز و کیوان
 جومله میسالی شه ونم مه حون به رژی ره خشان
 له م نه مردها نه رستو بروانی چی به دهسته
 تیماری چاکی سینهم راجیع به چاوی مهسته
 به ختیش موافقی عیشق بوّ من خراپی هیّنا... حه مدی
 سیّ نیوه دپیری یه که م هی (حه مدی) و دوو نیوه دپیره کانی چوارهم و پیّنجه م هی (سالم)ن،
 به مه پیّنچ خشته کییه کی تیکه ه لکیشکرا و دروستبووه.
 دیاره ههروه ها حه مدی له سه ر شیعی (کوردی و حافزی شیرازی) ش پیّنچ خشته کی داناوه،
 له بهر درپژبوونه وه نمونه مان لییان و هرنه گرت.

۲- دوو پیّنچ خشته کی بیبهش له سه ر شیعی هردی و بیکه س:

- به دهستی خوئی له دهستیدا، که چی ئیستا په شیمان
 نه لیّ چیم کرد، له گه ل خوّما، له بوّ نامهردی بیگانه
 بهرم دهن، باوه لامی دهم، بلیم پیّی، مهرد و مهردانه
 (به دهستی خوّت که جامت خسته سه ر لیوت خه شیمان
 نه گه ر ژه هریش تیدابوو، گوناھی خوّته بیزانه).. بیبهش
 نه م پیّنچ خشته کییه، سیّ نیوه دپیری یه که می هی (بیبهش)ه، دوو نیوه دپیره که ی تریش هی
 (هردی)یه، (بیبهش) وهک بناغه یه ک بوّ پیّنچ خشته کییه که ی خوئی هیّناوییه تی و به

شيعره كەي خۆي تىكەھەل كىشى كىردووہ.

جاری تىرىش شاعىر چەند دىپىكى ھۆنراوہى شاعىرىكى تر وەردەگرى و ھەر دىپىكى دەكاتە بناغەي پىنچ خىشتە كىيە كى خۆي بۆ وىنە:

- بەبى مەي مەستە كى مەستم، دلم يە كجاری غەمناكە
چ كەس نابىتتە خزمى كەس، زەمانىكە كە ئىستاكە
ھەزار سوندم بە زاتى خۆي نىيە تاكى، بەبى تاكە

(سەرم سورماوہ نازام چ شەخسى بى غەش و چاكە
لە ناو ئەو قەومەدا كى يە، لە گەل ھاوجنسى خۆي پاكە؟!)

لە خەلكى لادە، خۆت لادەي، ئىتر نابىن شكستى تۆ
زەرەر نابىنى، نابىنن زەرەر خەلكى لە دەستى تۆ
ئەلئىم گەر خاوەنى ھەستى، ھەيە يەك زەرپرە ھەستى تۆ
(لەلام واباشە ئىستاكە بە كەس پشتى نەبەستى تۆ
لەخزم و دۆست و تاشنايان ھەتا دەتوانى ھەر راکە)

لەوان دەر كەوت و دووركەوتبە، ھەتا ئەتوانى تۆ لىيان
لە پىيان لادە بى رىنە، ئەگىرى چاكەيى كىيان
(ئەقارىب كەلەقارىب) راستە (بىكەس) نىرە گەرمىيان
(كەس و كارت وەكو مارن، ئومىدت ھىچ نەبى پىيان
لەژىر سايەي ئەوان دەرچوو، برادەر خۆتى لى لاکە).. بىبەش

سى دىپەكانى يەكەمى ھەر پىنچ خىشتە كىيەك ھى (بىبەش) ھو دوو نىوہ دىپەكانى نىو كەوانەو
دامىنى ئەو پىنچ خىشتە كىيانى سەر ھودەش، ھى (بىكەس) شاعىرن، ئەو لە شىعەرىكىدا
ئەوہى گوتووہ كە پىنچ دىپە، ناوئىشانەكەي برىتییە لە (كە پارەت بوو خزم زۆرە)، (بىبەش)
ئەم سى دىپەي لىوەرگرتووہو ھىئاونى وەك بناغەيەكى پىنچ خىشتە كىيەكانى خۆي، تىكەل بە
ھۆنراوہكەي خۆي كىردووہ.

۳- پینج خشته کی بیکهس له سهر شیعری پیره میژد

جاری واش هه یه شاعیر ته واری شیعری شاعیریکی تر ودرده گری و ههر دپیریکی ده کاته بناغه ی پینج خشته کییه کی خوی .. بو وینه:

- قه دری میلله تتان به جاری شکان

نه حیاتان ما، نه ناوونیشان

باری ته عنه تان، واهاته سهرشان

(وه فدی کوردستان، میلله ت فرۆشان

هه رزه وه کیلی شاری خامۆشان)... بیکهس

ئه م پینج خشته کییه به کیکه له وه حهوت پینج خشته کییه نه ی (بیکهس) ی شاعیر، که له سهر بنه مای شیعریکی حهوت دپیری (پیره میژد) ی شاعیره وه هۆنیویه تییه وه .. (بیکهس) ههر حهوت دپیره هۆنراوه که ی له (پیره میژد) وه رگرتوه، ههر دپیریکی کردوه ته بناغه ی پینج خشته کییه کی، به م شیوهش ته واری شیعره وه رگراوه که ی، به هۆنراوه پینج خشته کییه که ی خوی تیکه له کیش کردوه .. که له بهر درپژی لیژدا ههر ئه و پارچه یی سهر وومان به باش زانی .. بو لیژد بوونه وه ی زیاتریش ده کری بگه ریسنه وه بو هۆنراوه که ی (بیکهس) له دیوانه که ی خۆیدا.

۴- پینج خشته کی حهیده ری له سهر شیعریکی ئه حمده حه مدی به گی صاحبقران:

- وه کو فه رهادی خۆکوژ روو له کیوم

هه موو دهم ههر گه ریده و سهر به خیتوم

به رهنگی زه رده وه به وشکی لیوم

(ئه ماشاکه ن قورپیکی شل ده پیوم

له کاسه ی دیده خوینی دل ده پیوم)... حهیده ری

پینج خشته کی رازی له سهر شیعری ئه خۆل:

- له یادت دهر نه چم ههر گیز که مه رگی جوانی چهن تاله

سه رم دانئ له سهر رانت که شه نگم حال م بی حاله

سه یری بالای نه مامم که، که هیشتا به ره مه می کاله

(ئه وا جیت دپلم ئه ی دایه به عومری بیست و یه ک ساله

له بیخ و ریشه دهر هاتم وه کو لاله و گولئ ژاله)... رازی

تېيىنى:

دەبى ئەو بگوترى له تېكەھ لکیشی پېنج خشته کی مهرج نییه له ناو هۆنراوه که بگوتری ئەم دوو دپړه کۆتایی پېنج خشته کییه کان هی یه کیکی دیکەن، چونکه لیږدا باو وایه له سهرووی هۆنراوه که دهنوسری: پېنج خشته کی فلان له سهر هۆنراوه، یان بهیتیکی فلان.

چوارخشته کی تیکەل:

ئەگەر پېنج خشته کی حسیبی تایبەتی بۆ بکریت، ئەوا چوارخشته کی ئەو جوړه ی، که له سهر بنه مای شیعریکی دیکه ی شاعریکی تر بنیاده نریت و شیعریکی تیکه لکیش و پیکه وه ییمان بۆ بهرجه سته ده کات، ئەو ههش جیبی خۆیه تی وه کو هونه ریکی پیکه وه گونجانی واتایی و پیکه وه گریدانی بیر و ئەزموونی دوو شاعیر گرنگی تایبەتی پېدیریت و وه کو هونه ریکی پیکه وه یی ده له مه ندکه ر و جوان کردنی شاعر بۆ پروانریت، به بهرچا و گرتنی ئەمه، ناو له و جوړه ی چوارخشته کی، که دوو شیعری تیکه لکیش له خۆده گریت ده نیم (چوارخشته کی تیکەل) و وه کو هونه ریکی سه ربه خۆ له ریزی جوانکاری وشه ییدا ریزی ده کم.

چوارخشته کی تیکەل: ئەو چوارخشته کییه یه، که ژماره ییک چوارینی به دوا ی یه که له خۆ ده گریت، له هه موویاندا سی نیوه دپړی یه کم هی خاوه نی چوارخشته کییه کانه و نیوه دپړی چوارم له شاعریکی تر وه رگریاوه، کراوته بناغه و له سهر ئەوه وه بینای چوارخشته کییه که کراوه، ئەوهش هونه ریکی تیکه لکیشیه و له بواری داھینان و جوانکاری شیعریدا به های تایبەتی خۆی هه یه.. جوانی ئەم هونه رهش له وه دایه:

۱- دوو ئەزموون پیکه وه تیکەل ده کات.

۲- واتا فراوان و به هیتر ده کات و ده شی به لگه ی جوان و سه رنجراکیش بۆ ئەو گوتانه بینیته وه، که له شاعریکی دیکه ی وه رگرتوه و کردوویه تیبه بناغه بۆ چوارخشته کییه کانی خۆی.

له شیعری کلاسیکی کوردیدا نمونه ی جوانی له و جوړه ده بینینه وه، هه ندی له و نمونانه، بۆ

وینه:

۱- همدی له یهك له چوارخشته كیبه تیكه لکیشه کانیدا هاتووه، نیوه دپړیکی شاعیری فارسی (حافزی شیرازی)ی وەرگرتووه و کردوویه تیبه بناغه بۆ ته‌واوی چوارینه‌کانی، که ژماره‌یان هه‌وت چوارینه.. ئەو‌ه‌تا له یه‌کیکیاندا ده‌لیت:

- نامه‌رد موعه‌ننی وه‌قتی مه‌قاماته نه‌سره‌وی
توخوا قه‌تاری خۆشه به‌ئبیاتی مه‌وله‌وی
یاخۆ به‌سۆزی شو‌روه به‌یتیکی مه‌وله‌وی
(تا خواجه میخورد بغزهای پهلوی)... همدی

نیوه دپړی چواره‌م هی حافزی شیرازی و سی نیوه دپړه‌کانی سه‌روو هی همدی خۆینه، به‌وه‌ش چوارخشته‌کی تیکه‌ل به‌ره‌مه‌هاتووه.

۲- هه‌ر همدی شاعیر له یهك له چوارخشته‌کیبه تیكه لکیشه‌کانی تریدا هاتووه، نیوه دپړیکی (فیرده‌وسی)ی شاعیری فارسیی وەرگرتووه، کردوویه تیبه بناغه بۆ ته‌واوی چوارینه‌کانی، که ژماره‌یان نۆ چوارینه.. بۆ نمونه:

ئه‌گه‌ر ده‌یبوو زه‌رپه‌ وه‌فاو و هونه‌
بسر بر نه‌ادی مرا تاج زر
ئه‌نیسی سوله‌یمان ئه‌بووم هوده‌ودی
اگر مادر شاه بانو بدی... همدی

نیوه دپړی چواره‌م هی فیرده‌وسی و سی نیوه دپړه‌کانی سه‌روو هی همدی خۆینه، به‌وه‌ش چوارخشته‌کی تیکه‌ل به‌ره‌مه‌هاتووه.

۳- دیسانه‌وه همدی له یه‌کیکی تر له چوارخشته‌کیبه تیكه لکیشه‌کانی تریدا، هاتووه نیوه دپړیکی شاعیری دیکه‌ی فارسی وەرگرتووه، ئه‌گه‌رچی ناوی شاعیره‌که‌ی دیارینه‌کردووه، به‌لام کردوویه تیبه بناغه بۆ ته‌واوی چوارینه‌کانی، که ژماره‌یان نۆ چوارینه.. بۆ نمونه:

شیخ که پۆلیسی ده‌وی و عه‌سکه‌ری سواره و پیاده
بۆ هه‌موو فیتنه‌و و شو‌رش که بووه ئاماده
ده‌ستی هه‌لگرت له خودا و دینی که کرد نازاده
(این همه از پی انست که زر میخواهد)... همدی

نیوه دپړی چواره م هی شاعیریکى فارسى نه ناسراو و سى نیوه دپړه کانی سهروو هی
حهمدى خوینه، به ودهش چوارخشته کی تیکه ل به ره مهاتوره.

رهنگامه، یان موله ممهع

له (الملمع) عه ربه یی وهرگیراوه.. عه ربه کان که تهماشای شیعری خو یان کردوه،
بینیویانه ده شی شاعیریک بیت، شاعر، یان دپړه شیعریکی به زیاتر له زمانیک بنوسی، بویه
به بهرچا وگرتنی هم راستییه گوتویانه: موله ممهع بریتییه له وهی شاعیر له شیعره که هی خویدا
نیوه دپړیکى عه ربه یی و نیوه دپړیکى عه جه می، یان دپړیک له م و دپړیک له و بهینیت..
ته ودهش پیناسه یه که تاییه ته به موله ممهعی عه ربه یی، له بهر ته وه و له سهر ته و بنه مایه لای
کوردانیس وها پیناسه یی کراوه: بهو شیعره ده گوتری که به زمانیک زیاتر دنووسری، واته: به
دوو، یان سی، یان چوار زمان دنووسری.

به کورتی: موله ممهع بریتییه له شیعریک، یان چند دپړیکى شاعر، که به زیاتر له
زمانیک نووسرابن، بهو مه رجی به کارهینانی هر زمانیک بو که متر له نیوه دپړیک، یان
رسته ییک کورتنه بو بیته وه، جا به دوو زمان موله ممهع که نووسرابی، یان به سی زمان، یان
به چوار زمان، هه روه ها ده بی هه موو شیعره که ش هی خودی شاعیره که خو ی بن، نه ک شتی له
شاعیرانی تر وهرگرتی، دنا ده بیته موله ممهعی تیکه له کیشراو.

موله ممهعی داهینراو و موله ممهعی تیکه له کیشراو:

ته مانه دوو جوړی موله ممهعن، داهینراو که ته ویه ته و شیعری نووسراوه و
موله ممهع کراوه، به هر چند زمانیک بیت، هه موویان هر له داهینانی شاعیره که ن، به لام
موله ممهعی تیکه له کیشراو ته و موله ممهعیه، که دپړ و نیوه دپړه کانی به چند زمان
نووسرابن، هی ته ونده که س و لایه نهن.

۱- موله ممهعی داهینراو:

وه کو گوترا موله ممهعی داهینراو ته و موله ممهعیه ته و شیعری نووسراوه و
موله ممهع کراوه، به هر چند زمانیک بیت، هه موویان هر له داهینانی شاعیره که ن.. بو
نمونه:

- تمنیت من الدهر ندائی آزمنا نادى

گوتى: هەرچى تەمەنناكەى لە دىنا غەيرى من نادا... حاجى قادرى كۆيى
ئەم موله مەعە بە دوو زمانى عەرەبى و كوردى نووسراوه، هەردوو نيوە دىپره كان هى
خودى حاجى قادرى كۆيىنە، بەو هەش موله مەعەيكي داھيئىراو دروستبووه.

- ئەى سەبيدى جوان و جوان مەرد و موختەرەم

يا ناقص العطية، ويا قاصر المهم... مەلا مەعروفى كۆكايى

ئەم موله مەعەش بە دوو زمانى عەرەبى و كوردى نووسراوه، هەردوو نيوە دىپره كان هى
خودى مەلا مەعروفى كۆكايىنە، بەو هەش موله مەعەيكي داھيئىراو دروستبووه.

جوانى ئەم هونەرەش لە چەند شتىكە، لەوانە:

۱- شاردنەوہى هەندى شت بە زمانەكانى دووہم و سىيەم و چوارەم، كە ئەم زمانانە لای
خويئەرى ئاسايى و زۆرىكى خويئەرانى باشيش دەشى ئاشكرا نەبن، بەو هەش شاعير جوانيەكى
واتايى بۆ شيعرەكەى بەرجهستە دەكات.

۲- هونەرئىكە بۆ پيشاندانى دەسلاتى شاعير بەسەر زمانەكان لە كلاسكدا رەواجى
پيئەراوه.

۳- پركردنەوہى ئەو پيويستيانەى شيعر لە هەر زمانىك، كە بە تەنيا وشەكانى زمانە
نەتەوہيەكە فرياي شاعيرەكە ناكەوئىت بۆ گەياندى ئەو واتايانەى دەيهوئىت بيانگەينىت.

جۆرەكانى موله مەعەى داھيئىراو

بە پيئى ژمارەى ئەو زمانانەى موله مەعەى پيئ دەنووسرئىت، چەند جۆرىكى موله مەعەى هەيە،
لەوانە:

۱- موله مەعەى بە دوو زمان.. كە دەشى يەكيان كوردى و ئەوى تريان عەرەبى بىئ.. بۆ
نەونە:

- ئەى بىئ بە دەل و شەريك و تەنھا

(ما أعظم شأنك تعالى)!... حاجى قادرى كۆيى

ئەم موله مەعە بە دوو زمانى كوردى و عەرەبى نووسراوه.

ههروهه دهشی یهك له زمانهكان كوردی و تهوی دیکه فارسی بی.. بۆ نمونه:
- فهقر و سهروهت بۆ بهشهر ههردوو گرفتاری نییه
میحنهتی جاری نییه

هر کرانبود تمنا بیشتر از اب و زاد
واقعا ازاد زاد... حهمدی

دیپری یهکهم به کوردی و دیپری دووهمی تهو موستهزادهی حهمدی به فارسی نووسراون.

۲- موله ممهعی به سیّ زمان.. لیڤهدها شیعهه موله ممهعهکه به سیّ زمان دهنووسریت.. بۆ
نمونه: مهحوی موله ممهعیکی به سیّ زمانی کوردی و عههههیی و فارسی ههیه، له پارچهیهکی
هاوسهنگه، تیایدا دهنووسیت:

- مهحمودی (في السما)یه، حهیبیی خودایه تهو
مهقبولی بارهگاهه، تهوه موختار و موستهفا
(صلى عليه الاهنا ما يليق به)
(مع صحبه واله والأهل ذي الصفا)
تشویش حال من تو ز تخليط من بفهم

ز اهل زمانه بس که رسد بر دلم جتفا... مهحوی
تهم پارچهیه موله ممهعیکی هاوسهنگه، بهلام له ههتراوهکهدا ههمووی سیّ زمانهکه به
هاوسهنگی نههاتوه.

۳- موله ممهعی چوار زمانی.. بۆ نمونه:

دريغ و حسرت أزان شاهباز سدره نشين
بدم مرگ فتادو بجاك گشت دفين
ز لوحه ئی خهتتی مهوزون قتعهیی مهنزوم
خجل شد ئین هیلال و روان ئین مهتین
به کی بلیم که به کهیفی بلیّ به کهیف و سرور

غەمى نەبىٰ له فەلەك عاكىفانى چلله گوزين
 جنوبهم تتجافى عن مضاجعهم
 يستغفرون لك بالغدو حتى حين
 علي تعلقو بأعلى الجود عبرتنا
 مدى الزمان أنواع نياح منتدين
 اوطنون كة اسب كلامى زمانة ايلدى زين
 كف كفايتى كيفية ويرديلر دزطين
 بوطيجه كىفى افندى طورندى رثويادية

جنانده زمزه غلمان و حوره اولدى يقين... حاجى قادرى كۆيى
 ئەم موله مەعە بە چوار زمانى فارسى و كوردى و عەرەبى و توركى نووسراوه.

جۆركانى موله مەعە داهيتراو

۱- موله مەعە ھاسەنگ: ئەوھى شاعير له سەرەتاوھ تا كۆتايى، بە رىكى دوو، يان سى،
 يان چوار زمان بە كارىينى.. بۆ نمونە:
 نالى شاعير له پارچەپە كيدا بە دوو زمانى كوردى و عەرەبى دەنووسيت:
 - يا بدر علوا وچياوا وكمالا
 فالغصن مع الأصل الى فرعك مالا
 تا سونبلى زولفت له نيهالى قەدەت ئالا
 من دوودى ھەناسەم گەبىيە عالەمى بالآ
 ما عاد لك البان ولا اللينة لينا
 اذ عد لك البارىء حسنا وجمالا
 من گريه ئەتۆ خەندە بە يە كدى دەفرۆشين
 من له على بەدەخشان و ئەوتۆ لوتلوئى لالا... نالى

۲- موله مەعە لاسەنگ: مەبەست لىي ئەو موله مەعەيە، كە ئەو زمانانەى له شىعرەكە
 بە كارھاتوون، بە قەد يەك بە كار نەھاتين.. بۆ نمونە:

- سلام الله منى كل يوم

له ئەصحابانى صاحب غيرت و دين

له بى عارى هه موويان كه وته يادم

رموزى ئىتتىحاد و ئىتتىفاقم... حاجى قادرى كۆيى

ئەم دوو دېرە بەشى پېشەوەى قەسىدەيىكى حاجى قادرى كۆيى، كه پېكھاتووه له (۳۱)

دېرە شيعر، تەنھا نيوه دېرى سەرەتاي يەكەم دېرى قەسىدەكه بە عەرەبى نووسراوه، ئەوى

ديكەى هه مووى بە زمانى كوردى نووسيوه، بەو دەش مولەممەى لاسەنگ دروست بووه.

- بە قەسسابى وت مەر منت كه ندووه پۆست

مەحاله ئيتز كەس بە تو بېتتە دۆست

سەرەوژيرى دەستى دەكا باوہ شين

توابع ز گردن فرازان نيكوست... حەمدى

لەم چوارينهيدا (حەمدى) دوو زمانى كوردى و فارسى بەكارهيتاوه، بەلام بە هاوسەنگى

بەكارى نەهيتان، دەبينى سى نيوه دېرى يەكەم و دووم و سيبەمى بە زمانى كوردى

نووسيوه، تەنيا نيوه دېرى چوارەمى بە زمانى فارسى نووسيوه.

۲- مولەممەى تېكەلكيشكراو:

بريتيبە لەو هونەرەى لە نيوان (مولەممەع) و (تېكەلكيش) داىه، لە لايتك (مولەممەع) هە

لەولايشەو (تېكەلكيش).. ئەمە بەو پېكدى، كه شاعيرتک گوتەى كەسيك، يان دوو سى

كەسى نەتەوەكانى ديكە، يان شيعرى شاعيرتک، يان دوو سى شاعيرى نەتەوەكانى تر وەرېگرى

و بە زمانى نەتەوەبى خويان، ئەو گوتە و دېرە وەرگيراوانە بە شيعرەكەى خۆى تېكەلكيش

بكات.

عەزىز گەردى تيبينى کردووہ و ناماژەى بەو داوہ، كه: زۆرجار مولەممەع و تېكەلكيش

بە ناو يەكدا دەچن. بۆيە پېشنيارى ئەو دەكات، كه ئەم جۆرە خانەيىكى تايبەتى لە نيوان

هەردوو هونەر بۆ دابترى و بە ناويكى سەر بەخۆ جيابكرېتەوہ، بەلام لەوہ زياتر لە بارەى ئەم

جۆرە نەنووسيوه و نمونەى بۆ دەستنیشان نەکردووہ.. بۆ نمونە:

بۆچى فەرموويەتى نەبىي ئەمىن

(أطلبو العلم ولو بالصين)

نیئر و میّ لهو حه دیسه فهرقی نییه

گهر مهلا نه هییه فهرموو، دینی نییه... حاجی قادری کۆیی

نیوه دپیری دووه میّ ئه و پارچه یه فهرمووده ییکی پیغهمبهره (دروود و سلاوی خوی له سه ره) و به زمانی عه ره بییه، شاعیر به شیعره کوردییه که ی خۆی تیّکهلکیش و موله ممه ع کردووه، به وهی (موله ممه عی تیّکهلکیشراو) به ره هم هاتووه.

جوانی ئه م هونه رهش له وه دایه: جگه له سیّ خاله کانی بۆ موله ممه عمان نووسی، ئه و خاله شی دیتته سه ر: بۆ ده ولّه مه ندردنی زمانه نه ته وه بییه که و شیعره نه ته وه بییه که یه، به بیر و واتای جوان و به هیّزی نه ته وه کانی تر.

جۆره کانی موله ممه عی تیّکهلکیشراو:

۱- موله ممه عی تیّکهلکیشراوی هاوسه نگ.. ئه و موله ممه عیه، که دوو زمان، یان زیاتری

به یه کسانی به کاره یّناوه، بۆ نمونه:

ده خیلتم وهره ساقی (أدر کأسا وناولها)

غمه و غوصه ی دلّم که مبوو (ولی أفتاد مشکله ا)

ئومیدی میسکی موشکینم (صبا زان گرّه بگشاید)

که چی نه مزانی به م درده (چه خون أفتاد در دلها)

تا له دوادپیدا که دپیری هه وته مه ده لیت:

ئه گهر تۆ موخلیسی عیشقی (أز و غائب مشو حافظ)

که حاجی بۆ سه فهر برّوا (دع الدنيا وأمهله ا)... حاجی قادری کۆیی

له م شیعره یدا حاجی به یه کسانی هه موو نیوه دپیره کانی موله ممه ع کردووه، کوردییه که هی خۆیه تی و فارسبییه که هی (حافزی شیرازی) یه، به وهش موله ممه عی تیّکهلکیشراوی هاوسه نگ به ره مه هاتووه.

- له ئافاقی فه خرا ئه بوومه فه مه ر

أگر شاهرا شه ه بودی پدر

ئه گهر ده یبوو زه رپره وه فاو و هونه ر

بسر بر نهادی مرا تاج زر

ئەنئىنى سولەيمانى دەبووم ھودھودى

اگر مادرى شاھ بانو بدى

لە پىشا ئەگەر نەقشى پارەى دەدى

مرا سىم و زر تا بزبان و بدى... ھەمدى

ئەم پارچە شىعرە مولەممەعە بەشىكە لە ھۆنراوھىيىكى مولەممەعى تىكھەلكىشكراوى كوردى و فارسى، پىنكھاتووھ لە (۱۰) دىپرە شىعر، ھەمىشە نىوھى يەكەمى دىپرەكان بە زمانى كوردىيە و ھى (ھەمدى)يە، بەلام نىوھى دووھى دىپرەكان بە زمانى فارسىيە و ھى (فېرەدەسى توسى)يە، بەوھش مولەممەعى تىكھەلكىشكراوى ھاوسەنگى دروست بوو، چونكە وھكو گوتمان ھەردوو زمانەكە بە يەكسانى بەكارھىتراون.

۲- مولەممەعى تىكھەلكىشكراوى لاسەنگ:

ئەو مولەممەعەيە، كە دوو زمان، يان زىياترى بە يەكسانى بەكارنەھىناوھ، بۆ نمونە:

- شىخ كە پۆلىسى دەوى و عەسكەرى سوارە و پىيادە

بۆ ھەموو فېتنەو و شوپش كە بووھ نامادە

دەستى ھەلگرت لە خودا و دىنى كە كرد نازادە

(اين ھەمە از پى انست كە زر ميخواھد)... ھەمدى

ئەمە چوارىنىكە لە ھۆنراوھىيىكى پىنكھاتووھ لە (۹) چوارىن، ھەمىشە سى نىوھ دىپرەكانى يەكەمى چوارىنەكان ھى (ھەمدى) شاعىرن و بە زمانى كوردىنە، نىوھ دىپرى چوارەمىش ھى شاعىرىكى فارسە، كە ديارە بە ھاوسەنگى ھەردوو زمانى كوردى و فارسى بەكارنەھىناوھ، بەوھش مولەممەعى تىكھەلكىشكراوى لاسەنگ بەرھەم ھاتووھ.

دووسەروا:

لە رەوانبىزى عەرەبىدا (التشريع) پىدەلەين.. ئەم ھونەرە تايبەتە بە شىعر.. برىتتىيە لە بوونى دوو (سەروا)ى لەيەك كات بۆ ھۆنراوھىيەك.. كە دەشلىين دوو (سەروا)ى لەيەك كات بۆ ھۆنراوھ، مەبەستمان ئەوھىيە، ئەگەر بۆ نمونە ژمارەى بېرگەكانى دىپرە ھۆنراوھىيەك (۱۳) بېرگەبى، لە كۆتايى بېرگەى ھەشتەمى دىپرەكە و ھەتا كۆتايى ھۆنراوھكەش لەو شوپنە بە

شېۋەيەك ھۆنراۋەكە سەرۋادار بىكرىت، كە ئەمە (سەرۋا)ى يەكەمى ھۆنراۋەكەيە.. ئىنجا ئەو پىنچ بىرگەيەش، كە لە ھەر نىۋە دېرېك و تا كۆتايى ھۆنراۋەكە دەمىنى، دووبارە بە شېۋەيەكى تر ئەۋەش سەرۋادار بىكرىت، ئەمەش سەرۋايەكى دوۋەمى ھۆنراۋەكەيە و بەو شېۋە ھۆنراۋانە، كە ئاۋا سەرۋادار دەكرىن، دەگوتىت ھۆنراۋەى (دوۋ سەرۋا)يى.. بۇ ۋىنە:

شېرىن.. بەستەى گولالەى سوور تريفەى مانگم
 شېرىن.. گەشەى ئەستىرەى دوور گەت و گۆۋ بانگم
 شېرىن.. تىشكى پۆژى دەم كەل بۇ ۋىرانەى دل
 شېرىن.. ھاژە و جىرۋەى مەل بۇ ۋەنەۋشە و گول... دىلان

لەو پارچەيەدا، دەبىنن بەشى يەكەمى ھۆنراۋەكە:

- شېرىن.. بەستەى گولالەى سوور
 شېرىن.. گەشەى ئەستىرەى دوور
 شېرىن.. تىشكى پۆژى دەم كەل
 شېرىن.. ھاژە و جىرۋەى مەل

پىكھاتوۋە لە دوۋ دېرە ھۆنراۋە، ژمارەى بىرگەكانى ھەر نىۋە دېرېكىيان ھەشت بىرگەيە، سەرۋاى دېرې يەكەم (ر)و سەرۋاى دېرې دوۋەم (ل) دروستى دەكات.. بەشى دوۋەمى ھۆنراۋەكەش:

- تريفەى مانگم
 گەت و گۆۋ بانگم
 بۇ ۋىرانەى دل
 بۇ ۋەنەۋشە و گول

پىكھاتوۋە لە دوۋ دېرە ھۆنراۋە، سەرۋاى دېرې يەكەم (گ)و، سەرۋاى دېرې دوۋەم (ل) دروستى دەكات، ژمارەى بىرگەكانى ھەر نىۋە دېرېكىشيان پىنچ بىرگەيە.. ئىنجا گەربىت و لە روۋى و اتاۋەش بۇيان برونن، كە دوۋ بەشەكە لىك دەكەينەۋە، بەجيا چ بەشى يەكەم، چ بەشى دوۋەمىش دەتوانن و اتاى سەربەخۇش بەدن و ئەگەر بەسەر يەكەۋەش نەبن، بېھوۋدە نەمىنن، كە ئەمەش مەرجىكى گىرنگى (دوۋ سەرۋا)يە، دەبىت لە كاتى لىكجياكردنەۋەى ھەردوۋ بەشەكان، ھەرىكەيان بتوانن، بە تەنيا و اتا بېخەش.

جۆره كانى (دوو سه روا)

به گویره ی پیکهاته برکه ییه كانی ههردوو به شه سه روا داره كان، ده شی (جووت سه روا) ئەم جۆرانه ی خواره وه ی بی:

۱- (دوو سه روا) ی (ههشت به چواری) .. لیڤه دا سه روا ی به شی یه كه م له برکه ی هه شته م و سه روا ی به شی دووه م له برکه ی دوانزه یه می دپیره كه دیت .. بۆ وینه:

چنگیكى ئاسنینی رده ش - رایکی شام

له چوار دیواری قووچ و كهش - خزینراوم

ئه وه نده ی كه لاله بیژنی - ئاسمانی شین

چاوی وه كونی سوژنی - پرقار و قین

ئاراسته ی نیو چه وانم و - دوو چاومه

ریگری شیعه ره كانم و - ههنگاومه

ویلم به دووی پرشنگیكا - گهش و ئاله

به دووی ئاوازی زهنگیكا - زۆر زولاله ... دیلان

به شی یه كه می ئەم پارچه یه، نیوه دپیره كانی ههشت برکه یی و به شی دووه می شی نیوه دپیره كانی چوار برکه یین.

۲- (دوو سه روا) ی (ههشت به پینجی) .. لیڤه دا سه روا ی به شی یه كه م له برکه ی هه شته م

و سه روا ی به شی دووه م له برکه ی سیئزه یه می دپیره كه دیت .. بۆ وینه:

نه بریقه ی شه و می سه - چیمه نی قه راغ

نه خه نده كه ی تازه غونچه ی - دره ختانی باغ

نه كه رویشكه ی ده غلی بنار - نه هاژهی چاره

نه شه و بۆنه سه رمه سته كه ره ی - ئەگریچه خاوه ... دیلان

به شی یه كه می ئەم پارچه یه، نیوه دپیره كانی ههشت برکه یی و به شی دووه می شی نیوه دپیره كانی پینج برکه یین.

۳- (دوو سه روا) ی (ده به پینجی)، بۆ وینه: .. لیڤه دا سه روا ی به شی یه كه م له برکه ی

ده یه م و سه روا ی به شی دووه م له برکه ی پانزه یه می دپیره كه دیت .. بۆ وینه:

- ئەى مانگ بۆ لىلە تريفەت ئىمشەو
 ھەلبىزىر كاۋە
 چارى كەژالت وەك چوۋىتتە خەو
 سىس و ژاكاۋە
 بىرقەى گۇناى درەوشە دارت
 زەرد و خاكىيە
 شەوق و چىسكەى گەشى پروخسارت
 كەم پروناكىيە... دىلان
 ئەم پارچەيە، نىوہ دىپەكانى بەشى يەكەمى (دە) بىرگەيى و، نىوہ دىپەكانى بەشى
 دووہمىشى پىنج بىرگەيىن.

دوو سەرواى مولەممەع:

ئەم ھۆنراۋەيە، كە لە روۋى كىش و سەرواۋە لەسەر دوو كىش و دوو سەرواى لە يەك جيا
 دادەمەزىت، لە روۋى دارشتىشەوہ بە زياتر لە زمانىك دادەھىنرىت، بۆ نمونە:
 غەم ئەنىسى رۆژ و شەومە من ئەم غەمبار ئەبى
 خۆى لە خۆى بىزار ئەبى
 تا كند ناشاد مارا مادرا سازىم شاد
 درد ماگردد تچاد
 فەقر و سەرۋەت بۆ بەشەر ھەردوۋ گرفتارى نىيە
 مىحنەتى جارى نىيە
 ھر كرانبود تمنا بىشتر از اب و زاد
 واقعا ازاد زاد
 عاشق و تەدبىرى يار و زاهيد و تەزۋىرى نار
 ئەم بە ئىشى ئەو چ كار
 نىك و بد اين پىشەھا اولادرا اجداد داد
 داد از اجداد داد... ھەمدى
 ئەم ھۆنراۋەيە دەبىنن لە لايەك لەسەر دوو كىش و دوو سەرواى لىكجيا دامەزراۋە، كىشى
 ھۆنراۋەكە كىشى (پەمەل)ى عەروزييە، سەرواكەيش بە پىتى (د) دروستكراۋە، ئەگەر ئەم دوو
 كىش و سەروايە لىك بەكىنەوہ، دەبىتتە دوو شىعەرى نوى و ۋەھايان لىدەت:
 شىعەرى يەكەم:
 غەم ئەنىسى رۆژ و شەومە من ئەم غەمبار ئەبى

تا کند ناشاد مارا مادرا سازیم شاد
 ههقر و سهروهت بۆ بهشهر ههردوو گرفتاری نییه
 هر کرانبود تمنا بیشتر از اب و زاد
 عاشق و ته‌دبیری یار و زاهید و ته‌زویری نار
 نیک و بد این پیشه‌ها اولادرا اجداد داد
 کیشی ئەم پارچه‌یه بریتیییه له (فاعلاتن فاعلاتن فاعلا)

شيعری دووه‌م:

خۆی له خۆی بیزار ئەبێ

درد ماگرده تچاد

میحنه‌تی جاری نییه

واقعا ازاد زاد

ئەم به ئیشی ئەو چ کار

داد از اجداد داد... هه‌مدی

کیشی ئەم که‌رتەش بریتیییه له (فاعلاتن فاعلا)

له لایینکی دیکه‌وه ده‌بینین ئەم شیعره به دوو زمانی کوردی و فارس‌یش نووسراوه،
 به‌وه‌ش موله‌مه‌عیکی دوویی به‌ره‌مه‌پنانه، بۆیه دوسه‌روای موله‌مه‌عی هونه‌ریکی لیک‌دراوه.

سه‌رواداری مته‌وازن:

ئهمه (موازنه) و (مخاله) و (التسجیع المتوازن)یشی پیده‌گوتریت.. جۆریکه له سه‌روادار،
 له‌سه‌ر ئەوه داده‌مزری، که: دوو وشه‌کانی کۆتایی له‌ته‌دی‌ه‌کان هاوشی‌وه بن و ته‌نیا له پیتی
 دوا‌یینیان لێک جیا‌بن، دیاره مه‌به‌ست له هاوشی‌وه‌یی، ئەوه‌یه ئەو وشانه له روه‌ی مؤسیقی‌یه‌وه
 وه‌کو یه‌ک بکه‌ونه به‌رگۆی، بۆیه پیناسه‌که‌ی قه‌زویی ئەمه‌ روه‌نتر ده‌کاته‌وه، که ده‌لێت:
 بریتیییه له‌وه‌ی دوو وشه‌کانی کۆتایی له‌ت، هاو‌کیش بن، به‌لام هاوسه‌روا نه‌بن، ئەمه‌ش ئەوه
 ده‌رده‌خات، که‌واته مته‌وازن: بریتیییه له یه‌کسانی دوو وشه‌کانی کۆتایی له‌ته‌دی‌ه‌ بی ئەوه‌ی له
 سه‌رواشدا یه‌کسان بن.. بۆ نمونه:

- بۆ باغى مەردى باغى سەرمايەكەى خەزانى
 بۆ مەزىرەئەى فەقىران سەرمايەكەى بەھارى... حاجى قادىرى كۆيى
 كۆتايى لەتى يەكەم بە (خەزان) و كۆتايى لەتى دوو بە (بەھار) ھاتووە، ئەم دوو وشەى
 ھاوكيشن، بەلام لە سەرودا لىكجىاوازن، ئەوھش (مەتەوازن)ى پى دەئىن.
 - ھىجرەتە ھەمدى عىلاجى دەردى ھەمسايەى خراب
 ئەمسەر و ئەو سەر خەرىكى گەستنى لىتوھە دان... ھەمدى
 كۆتايى لەتى يەكەم بە (خراب) و كۆتايى لەتى دوو بە (دان) ھاتووە، ئەم دوو وشەى
 ھاوكيشن، بەلام لە سەرودا لىكجىاوازن، ئەوھش (مەتەوازن)ە.

سەرودارى مەتەوازی:

لە (التسجیع المتوازی)ى عەرەبى وەرگىراوھ... جۆرىكە لە سەرودار، ئەوھىە، كە: وشە
 كۆتايىەكانى رستە، يان لەتەدپىر ھاوكيش و ھاوسەرەوا بن... واتا مەتەوازی ئەوھىە: وشە
 كۆتايىەكانى رستە، يان لەتەدپىر پىتەكانىان بە قەد يەكەن، با زۆر بەشيان، يان ھەندىكيشيان
 لىك جىاوازن بن، بەلام لەسەر يەك كيش بن و يەك سەرەواشيان ھەبى... بۆ نمونە:
 - چە فەرقىكە لە مابەیندا بوخارى، يانە گەيلانى
 كە مەيلت بۆ عىبادەت بى، چە تەحتانى چە فەوقانى... مەلا عوسمان
 وشەكانى (گەيلانى) و (فەوقانى) كە كەوتونەتە كۆتايى ھەردوو لەتەدپىرەكانى يەكەم و
 دووھى ئەم دپىرەى سەرەو، ھەردووكانى ھاوكيش و ھاوسەرەوان، بەوھش سەرودارى مەتەوازی
 دروستبووھ.

سەرودارى مۆترىف

لە (سجج المطرف)ى عەرەبى وەرگىراوھ... جۆرىكە لە سەرودار، ئەوھىە كە وشە
 كۆتايىەكانى رستە، يان لەتەدپىر ھاوكيش نەبن، بەلام ھاوسەرەوا بن... بۆ نمونە:
 - داغى كردم بە جەفالا لە روخى زىبايى
 پىرى كردم بە ستەم لا مەزەبى تەرسايى
 تىبىز بىن وھقتى ستەم گاهى كەرەم بى بەصەرى

له وهفا هيچ نه زانی له جهفا دانایي
 یاری نه غیار و به خوئی موئمین و کافر سیفه تی
 خزمی دشمن ره ووش و قاتیلی بی پهروایی... حاجی قادری کوئی
 وشه کانی (تهرسا) و (دانا) و (پهروا) هر سیکیان به پیتی (ا) کوئا هیئراون، (ا) پیتی
 ره وییه، کهواته هاوسه روانه، به لام هاوکیش نینه، شهوش (سهرواداری موتریف) ی
 پیده گوتريت.

- بولبولیکم دی به خه مناکی له خاک ده خولایه وه
 خوین له زامی جهرگی هه ردهم تاك و جوت ده تکایه وه... خاکی
 وشه کانی (ده خولایه وه) و (ده تکایه وه) هر دوکیان به پیته کانی (ایه وه) کوئا هیئراون،
 (ا) پیتی ره وییه، (یه وه) پاش ره وییه، کهواته هاوسه روانه، به لام هاوکیش نینه، شهوش
 (سهرواداری موتریف) ی پیده گوتريت.

- نهی خویش خه بهر نه سیمی سه حهر په یکی عاشقان
 نهی قاصیدی نیازی هه ناواره وا وه ره
 دیدهم ببینه هه وه کو دوو چاره پر له خوین
 سینهم ببینه هه وه کو کوره ی پر ناواره
 گهر ناوی سهیلی دیده نه بی سینه سووتوه
 گهر تاو و جوشی سینه نه بی دیده موزته ره
 سوتاوی تاوی سینهم و غه رق و ناوی چاو
 لوتفی بفرموو چاره بی له و ناو و ناواره
 وهک نه هری چاو و مه شعه له بی دل برۆ به تاو
 بو و دولبه ره که گولبه ره په یغامی دل به ره... وه فایی
 وشه کانی (وه ره)، (ناوره)، (موزته ره)، (ناوره)، (دل به ره) هه پینجیان به پیته کانی
 (ره) کوئا هیئراون، (ر) پیتی ره وییه، (ه) پاش ره وییه، کهواته هاوسه روانه، به لام وه کو
 ته ماشا ده که یین هاوکیش نینه، شهوش (سهرواداری موتریف) ی پیده گوتريت.

بەشى دووم جوانكارى واتاي

دەستپىكى دلگىر:

ئەمە لە غەرەبىدا (براعة المطلاع) و (براعة الأستهلال) ىشى پىدە گوتىت.. يەككە لە گىرنگىزىن ھونەرەكانى جوانكارى (البدیع)، برىتیبىيە لەوھى: شاعىر لە نىوہ دىرى يەكەمى دىرەكەى (سەدرى دىرەكەى) بە گوتەيەكى ناسك و ناسان دەست پىبكات، كە ھىچ زۆر لەخۆكرىنكى تىدا نەبىت و لە رووى واتاۋە روون و ئاشكرابى، لە دىرەكانى دواى خۆى سەربەخۆ بىت، بەلام بە نامازە، نەك بە راستەوخۆبى مەبەستى شاعىر لە تەواۋى ھۆنراۋەكەى لە خۆ بگرىت، وشەكانى گونجاۋ بن لەگەل ئەو بابەتەى گوزارشتى لى دەكەن، واتە: ئەگەر بابەتە گوزارشتلىكەرەكەى ھەماسى بوو، ئەوئىش وشەكانى قەبە و توند و پىر لە ھەماسەت بن و بەرانبەر بچەنە جۆش و خۆش، ئەگەر بابەتەكەشى سۆزاۋى بوو، وشەكانىشى ناسك و سادە و سۆزجولپىن بن.

بە كورتى: دەستپىكى دلگىر ئەوھىيە يەكەم دىرى ھۆنراۋە، بە ھۆبىك لە ھۆبەكان زەبىنى خويئەر بۆ ئەو ببات، كە ھۆنراۋەكە باسى دەكات، دەبى وشەكانى ناسك و دەپرېنەكانى جوان و بىرى روون و واتاي بەھىز بىت.. بۆ نمونە:

- ئەى ھەددى كىرىيات، وەراى ھەمى ماسىوا

وھى ھەصرى ئىعتىلات لە وھمى مە ماۋەرا... ئەدەب

ئەمە دىرى سەرەتاي ھۆنراۋەيەكى (مىصباحول دىوان - ئەدەب - ە)، كە تايبەتتى كىردوۋە بۆ ستايش و سەناكردىنى خۇداى گەرە، وشەكانى دىرەكە ھەمورى وشەو دەستەۋاژەكانى قەبە و سەنگىن و پىر لە واتاۋ رىزىكى تايبەتن، (ھەددى كىرىيات) و (ۋەراى ھەمى ماسىوا)، (ئىعتىلات)، ھەموو تايبەت و پىر واتاۋ بە نرخن، شىاون بۆ ستايشى خۇاى گەرە بەكاربھىتېرىن، واتە: ئەى ئەو زاتەى ئاستى شكۆدارى و مەزنايەتت لە سەرۋى تىگەيشتى ئىمە و مانانەۋەيە، ئەوھى بچووكى وەكو ئىمە لە بارەى تۆى بەرز و پاىەبلىند و شكۆدار بۆى دەچىت، زۆر بچووكترە لەوھى تۆھىت و شىاۋى باشتر بتناسىن.

لەم دێرەدا ئاشکرا و راستەوخۆ تیشک نەخراوەتە سەر ئەوەی ھۆنراوەکەى باسى خۆى گەرە و تاک و تەنیای بەتوانا دەکات، بەلام لەگەڵ ئەو شدا ئاماژە بە ھەبە، کە بابەتی ھۆنراوەکە زاتی عەزیم و گەرەى خۆى بە دەسلەتە، بە گشتى دێرەکە ھەموو مەرجىکى دەستپىکى دلگىر (براعە الستهلال)ى تىدايە.

- يەك لەمەبى ئەنوارە سەرپاى پەيەمبەر
ئەمسالى بە سايەش نىيە ئەعزایی پەيەمبەر... ھەمدى
ئەم دێرە دەستپىکى ھۆنراوەبىکى جوانى (ھەمدى)یە لەسەر پىغەمبەر (درود و سلاوى
خۆى لەسەر)، ھۆنراوەبىکە کە سەرەتای بە وەسفى پىغەمبەر دەست پىبکات (درود و سلاوى
خۆى لەسەر)، ديارە زۆر لەو زياتر ھەلدەگرى، کە بە يەك دێر لەسەرى بنوسرى، بۆيە ئەو
ئاماژەبە، کە ھۆنراوەکە باس لە چى دەکات. شىوازی ئەم دێرە بە ھىزە، وشەکانى جوان و
کارىگەرن، واتاکەى روون و بە ھىزە، بەو ش (دەستپىکى دلگىر) بەرھەم ھاتووە.

- تا فەلەك دەورەى نەدا، سەد كەو كەبى ئاوا نەبوو
كەو كەبى مېھرى موبارەك تەلەغەتى پەيدا نەبوو... نالى
ئەمە دېرى سەرەتای ھۆنراوەبەكى (نالى)یە، بە بۆنەى كۆچى دواى سلىمان پاشای بابان و
ھاتنە سەر تەختى ئەحمەد پاشای بابانى كورپەتى، بە شىو بەكى راستەوخۆ چ پەيوەندى بە
دېرەكانى دواى خۆيەو نىيە و بە خۆيەندەو نىيە تەنھا ئەو دېرە، كەس لەو ناكات كە دەبىت
لە پاشتر شاعىر چى بلىت، چونكە بە ئاشكرا باسى لە فەلەك و سوورانەو نىيە كەشكەلانى
فەلەك و ئاوابوونى ئەستىرە و مانگەكانى دەكات، بەلام ئەمە بە ئاماژە ئەو لە خۆيدا
ھەلدەگرىت، كە تا مانگىكى زۆر روون و گەش بەسەر نەچىت، كە سلىمان پاشايە، مانگىكى
ھاوشىو نىيە پىشوو گەش، كە ئەحمەد پاشايە دەرناكەو نىيە. دەبىن دېرەكە ھىچ زۆر
لەخۆكر دىكى تىدا نىيە و وشەكانى جوان و ناسك و پىر سۆزن و ھەموو مەرجىكى دەستپىكى
دلگىر (براعە الستهلال)ى تىدايە.

- گوتم بە بەختى خەوالوو: بەسە ئەتوو بى خودا
لە خەو ھەلستە زەمانى بچىنەو ئەولا... حاجى قادرى كۆبى

ئەم دېرە ھى سەرەتاي ھۆنراو بەناوبانگەكەى (حاجى قادىرى كۆيى)يە، دواى بېزاربىونى شاعىر لە دورە ولاتى ھۆنراو تەوہ، نامازەيەكى تىدايە، كە گوزارشت لە ئەولا دەكات، كە ناوہەى ولات و (كۆيە)ى زىدى خۇيەتى، بابەتەكە سۆزنامىزە و وشەكانىش كپوزانەوہەيەكى ناسك و جوان لەخۆ دەگرن، كە شاعىر دىت لەبەر نەفسى خۆى دەلالىتەوہو دەيداتە خوا، بۆ ئەوہى دللى نەشكىنىت و لەگەلدا رىككەويت، گەشتىكى خەيالى بەرەو كۆنەھەوارەكەى بكنە. بە كورتى دىرپىكە ھەموو مەرجىكى دەستپىكى دلگىر (براعە الأستھلال)ى تىدايە.

- بە بىرم دى سلېمانى كە دارولمولكى بابان بوو

نە مەحكومى عەجەم نە سوغرەكېشى ئالى عوسمان بوو... شىخ رەزاي تالەبانى ئەمە يەكەم دىرپى ھۆنراو بەناوبانگەكەى (شىخ رەزاي تالەبانى)يە، كە تىبايدا بۆ رۆژانى سلېمانى سايەى بابان دەگەرپتەوہ، ھەردوو نىوہ دىرپەكانى يەكەم و دووہم لە رووى واتاوہ تەواوكەرى يەكن و لە يەك ناستى بەھىزدا ھاتوون، دەستەواژەى (دارولمولكى بابان) بۆ (سلېمانى) بەكارھىتروہ، كە مەبەست لە باسكردنى سلېمانى ئەوسا دەرختىنى پايە سەربەخۆ و دلگىرەكەيەتى، بۆيە دەستەواژەى نامازەبۆكراو رۆر بە جوانى لەگەل مەبەستى ئەو بابەتەدا يەكدەكەويت، كە شىعرەكەى بۆ ھۆنراو تەوہ. ھەموو مەرجىكى دەستپىكى دلگىر (براعە الأستھلال)ى تىدايە.

كۆتايى دلگىر:

عەرەب (براعە المقطع)ى پىدەلېن.. جۆرپىكە لە (كۆتايى جوان)، بەلام شتىكى لەو زياترە، برىتبيە لەو دوا بەشەى ئاخاوتن، كە بە ھۆيەك لە ھۆيەكان وا دەكات، ھەست بەوہ بكرى، كە ئەمە كۆتايى.. جوانى ئەم ھونەرەى (كۆتايى دلگىر)يش لە چەند شتىك دايە، دەتوانىن لەم خالانەى خوارەويان كورتبەكەينەوہ:

۱- چىزى ئەدەبى خۇش دەبەخشىت.

۲- نامۆزگارىيەكى ھىندە بەھىز پېشكەش دەكات، ھەمىشە ھەر لە بىر دەمىنىتەوہ.

۳- وشەكانى مۆسىقى و خاوەن كېشىكى خۇشن و لە بېردا دەمىننەوہ.

شیوه‌کافی ده‌رکه‌وتنی کۆتایی دلگیر:

۱- ده‌شّی شاعیر تۆمەت بداتە پالّ قەلەم، بەو‌دی که‌وا توانای نووسینی نەماو، چونکە شکاو، یان مەرەکەبی تیانەماو، که ئەمە یەکیکە لە شیوازە بەهیزەکانی شیعری کلاسیکی کوردی، شاعیر که پەنا دەباتە بەر ئەم شیوازە، نیتەر نالیت هۆنراو‌کەم تەواو بوو و بە خواتان دەسپیرم، یان وەکو حکایەت گێڕانەو‌ه نالیت، (منیش کلاشم درواو چیم پێ نەبر!) بەلکو بە شیوازیکی هونەری جوان و دلگیر دەلیت: (خامەکەم نووکی شکا)، یان (خامەکەم مەرەکەبی نەما)، بەم شیو‌هە خوینەر لەو‌هە حالی دەکات، که هۆنراو‌کە‌ی گەیشتە کۆتایی، دیارە ئەو‌ه لە هەمانکاتیشدا خۆدزینەو‌ه‌ییکی جوانە لە چیتەر درێژکردنەو‌ه، شاعیریش بەهیزەو‌ه پیشان دەدات، چونکە گواپە قسە و باس و فیکەر و دا‌هینانی دیکە‌ی مابوو، لەبەر نەمانی ئەوانە نییە هۆنراو‌کە‌ی بە کۆتا دینی، بەلکو لەبەر ئەو‌هە قەلەم‌کە‌ی چیتەر نانوسی، یان بە هۆییکێ تر پەکی که‌وتوو‌ه.. بۆ نمونە:

- گەلی قسەم لە دلّا بوو حیکایەتم مابوو

کەچی لە بەختی کەچم، خامە نووکی لی‌ره شکا... حاجی قادری کۆبی

(خامە نووکی لی‌ره شکا) نامازەپە بەو‌دی که‌وا نیتەر بەمە هۆنراو‌کە هاتە کۆتایی. وشەکانی ئەم دێرەش هەموویان روون و ناشکران و واتای جوان و تەواو دەگەینن، شیوازەکەش وەکو گۆتمان شیوازیکی جوان و بەهیزە، بۆیە ئەمە بە یەک لە کۆتاییە دلگیرەکانی حاجی قادری کۆبی دادەنریت.

(حەمدی) ش سەر بە هەمان قوتابخانە‌ی کلاسیکە، بۆیە ئەو‌یش سوود لە هەمان شیوازی کلاسیک وەر‌دە‌گریت، ئەو‌ه‌تا دەلیت:

- زمانی خامە مووی لی دێ، لە باسی زولفی جانانە

بە دەست حەمدی نییە چ بکەم، که نانوسی قەلەم گەر خەت... حەمدی

کەوابی تۆمەت دانە پالّ خامە بە نەمانی توانای نووسینی، ئەو‌ه یەکیکە لەو هۆیانە‌ی زەینی خوینەر بۆ ئەو‌ه دەبات، که شیعەرەکە‌ی گەیشتە کۆتایی.

۲- جگە لەو‌دی سەر‌وو، هەندی جاری دیکە شاعیر روو دەکاتە خۆی و داوای واز‌هینان لە خۆی دەکات، بەو‌ه‌ش دیسانەو‌ه سەر‌نجی خوینەر بۆ ئەو‌ه دەبات، که شیعەرەکە‌ی لی‌ره‌دا نیتەر بە کۆتا دەکات.. بۆ نمونە:

- ئەدیب و عاقلی، لەم بەحرە وەك تری بن گۆم

گەلیکی ون بوو (حاجی)، وەچاکە لینی دەرچین... حاجی قادری کۆیی

شاعیر لیژەدا ئەوەی خستۆتەرۆو، کە ئەم باسە کێرەویەتیانەو بەسیکی ئاوکیشەو زۆر کەس تیبای دەرەنەچوو، بۆیە داوای لە خۆی کردوو، کە ئەویش وازیستی و چیتەر دێژی نەکاتەو، ئەوەش هۆکاریکی دیکەى جوانە بۆ سەرنجراکیشانی خۆینەر بەوەی کەوا شیعەرەکەى گەیشتە کۆتایی، لەولاشەو و شەکانی ئەم دێرە شیرین و واتا روون و بەهێز و شیوازی دێرەکە کاریگەری جوانی هەیه، هەموو ئەوەش دەیبەنە خانەى کۆتایی دڵگیر.

دژیەك:

یەکیکە لە هونەرەکانی جوانکاری واتایی، لای عەرەبکان بە زاراوەکانی (الطباق والمطابقة، والتطبیق والتضاد والتکافوء) ناونەبریت، بریتییە لە کۆکردنەوی دوو وشە، کە ئەو وشانە لە رووی واتاو دژ و پێچەوانەى یەك بن، بۆ نمونە: رەش و سپی، پاك و پیس، جوان و ناشیرین، گەورە و گچکە، پاك و ناپاك... هتد. بۆ نمونە:

- عەكسى چاوى تۆ لە چاوى دا بە خوارى تێدەگەى

کەچ نەزەر کەى فەرقى خوار و ژوور و خێر و شەر دەکا... نالی

خوار و ژوور و خێر و شەر دوو جووتە وشەى دژو پێچەوانەى یەکن و هەر یەکیان لە فەرەنگدا رەگى سەرەخۆیان هەیه، بەوەش دژیەکی دروستبوو.

- لە ئەزەل تا ئەبەد خوا خواپە

جیلووییکە کە پر دوو دنیاپە... حەمدى

وشەکانی (ئەزەل) و (ئەبەد) دوو وشەى دژو پێچەوانەى یەکن، یەکیان بریتییە لە رابردووی بى سەرەتا و دوو میان بریتییە لە داھاتووی بى کۆتایی. کە ئەمانە هەردووکیان سیفەتى خودای گەورەو میبەرەبانن.

- لايدا هەر کەس لە رینگەى شەرع و دین

قور بەسەر خۆى پاشى مردن رۆژى ژین... رەشاد موفتى

وشەکانی (مردن) و (ژین) دوو وشەنە دژو پێچەوانەى یەکتەین و هەر یەکیان لە

فەرەنگدا رەگى سەرەخۆیان هەیه، بەوەش دژیەکی دروستبوو.

- هەر پایه داران ناویان زیندووه

پیاوی بی که لک په ست و مردووه... بیکهس

وشه کانی (زیندووه) و (مردووه) دوو وشه نه دژ و پیچه وانهی یه کترین و هەر یه که یان له

فهره ننگدا ره گی سه ربه خوځیان هه یه، به وهش دژیه کی دروستبووه.

گرنگی دژیه که له وه دایه: له لایه که جوانییه که به دهر برین دهبه خشیست، له ولادش له واتای

دهق فراوانتر دهکات، کاتیک که ده لیتیت (دهر و ژور)، (شهو و پوژ)، (پاک و پیس) گه راوم،

یان بینیومه، یان هەر شتیکی تر، واته هیچت نه هیشته و ته وه له رووی ته و فرمانهی به کارت

هیخواه تاقیت نه کردیتته وه و سوودت لی ورنه گرتیت، هەر ته مه وا دهکات مه به سته کانی

قسه که روونتریش بیست، له وهی ته نیا یه که لایه نی دوو وشه دژیه که که به کار به ییت، له بهر

هه موو ته وانه له کونه وه ته دهب گرنگی زوری به و هونه ره داوه و ده کری بلین: ته دیب نیه له

دهر برینه کانی دژیه که به کار نه هیستی.

جۆره کانی دژیه که:

به پیی جۆری ته و شانهی دژیه که که دروست ده کهن، دوو جۆر دژیه کی له یه که جودا هه یه،

ته وانیش بریتینه له:

یه کهم: دژیه کی فهره ننگی

دژیه کی فهره ننگی: له عه ره بیدا (تیباقی ئیجاب) ی پیده لین.. بریتیه له بوونی دوو

وشه ی هەر له بنجدا دژ و پیچه وانه به واتای یه کتری، هەر وه که (باش و خراپ)، (پاک و پیس)،

یان به واتایه کی تر، له م جۆره دژیه که دا، دوو وشه کانی (دژیه که) له فهره ننگدا دوو

سه رچاوه ی له یه که جیا یان هه یه و په یوه نندی نیوانیان، په یوه ندییه کی سر و شتییه، نه که

په یوه ندییه کی دروستکراو.. بۆ وینه:

- به روئیته تی ماهی مونیر، شاهی به شیر و هم نه زیر

تۆی صاحبی فه زلی که بیر، رووی تۆ شه مسی ته زه ره... شیخ ته همه دی کۆر

(به شیر) و (نه زیر) دوو وشه ی خاوهن دوو ره گی تاییهت و سه ربه خوځن له فهره ننگدا،

هه ردوویان تاوه لئاوی سادهن، دژیه کی فهره ننگیان دروست کردووه.

- غهیری تۆكى قادره پروا ده می له م ریگه وه
یه عنی تیزهاری که لامی تال و شیرین پیگه وه... ناری
(تال) و (شیرین) دوو وشه ی خاوه ن دوو ره گی تایبته و سه ربه خۆن له فه ره نه نگدا،
هه ردوو کیان ناوه لناوی ساده ن، دژیه کی فه ره نه نگییان دروست کردو وه.

- وان له گیژی به حری جهه لا وه رنه ده ی شه ی گه نه گه کان
عیلمه پاپۆری نه جاتتان تیبکو شن رۆله گیان... عاصی
(جههل) و (عیلم) دوو وشه ی خاوه ن دوو ره گی تایبته و سه ربه خۆن له فه ره نه نگدا،
هه ردوو کیان ناوه لناوی ساده ن، دژیه کی فه ره نه نگییان دروست کردو وه.

- داخۆم خاوه نی به رزی و نشیوی
له کارخانه ی غه یب چی بو نووسیوی... شه همه دی مو فتی زاده
(به رزی) و (نشیوی) دوو وشه ی خاوه ن دوو ره گی تایبته و سه ربه خۆن له فه ره نه نگدا،
هه ردوو کیان ناوه لناوی ساده ن، دژیه کی فه ره نه نگییان دروست کردو وه.

- جارتیک که م و زۆر غه درت لیکرا
به تو ره و گرژی مه یکه به هه را
هیمن له سه ره خۆ بکه ن گف تو گو
هینده ی پیناچی ده بنه وه برا... برژاو
(که م) و (زۆر) دوو وشه ن دژ و پیچه وانه ی یه کن، له فه ره نه نگدا هه ر یه که و ریشه ی
سه ربه خۆیان هه یه، بۆیه دژیه کی فه ره نه نگییان دروست ده کن.

- به پاره و پوولی زۆرت مه نازه
چه ند جار گۆراوه له کۆن و تازه
ئه وه ی په سند و ئاواته خوازه
کرده وه ی چاکه، جیگه ی شانازه... برژاو

(كۆن) و (تازە) دوو وشەن دژو پيچەوانەى يەكن، لە فەرھەنگدا ھەر يەكەو ريشەى سەر بە خۆيان ھەيە، بۆيە دژيەكى فەرھەنگى دروست دەكەن.

- جۆرەكانى دژيەكى فەرھەنگى

يەك: دەشى دوو وشە دژيەكەكان، دوو (ناو) بن، بۆ ويئە:

- بە گەرماى ھاوین، بە سەرماى زستان

تيرى و برسپيەتى لەلام بوون يەكسان... حيلمى

لە نيوہ ديپرى دوو ھەمدا وشەكانى (تيرى و برسپيەتى) دوو ناوى واتايين، (دژيەكى فەرھەنگى)ن.

- ئەمن بۆ فيرقەتى ئەو پۆژ و شەو دائيم دەناليم

لە دوورى من ھەميشە ئەو كە خۆش خەندان و مەسرورە... كوردى

لە نيوہ ديپرى يەكەمدا وشەكانى (پۆژ و شەو) دوو ناوى بەرجەستەن، (دژيەكى فەرھەنگى)ن.

جارى وايە شاعير دوو ناو ديئى، يەكيان كوردىەو يەكيان عەرەبى، واتە ھەريەكەى بە زمانىكن.. بۆ نمونە:

- ئوممەتى تۆ شادوومانن، چونكە ئەھلى وەحدەتن

قەت لە دۆزەخدا ئەبەد نين، ئاخپرى ھەر جەننەتبن... ھەيدەرى

(دۆزەخ) و (جەننەت) دوو وشەى خاوەن دوو رەگى تايبەت و سەر بە خۆن لە فەرھەنگدا، ھەردوو كيان ئاوەلناوى سادەن، دژيەكى فەرھەنگيان دروست كرددوہ.

دوو: دەشى وشە دژيەكەكان دوو (ئاوەلناو) بن... بۆ ويئە:

- فرسەتە تۆبەى بکەن بە گيان و دل

توندە رشتەى دینتان مەيکەن بە شل... رەشاد موفتى

(توند) و (شل) دوو ئاوەلناوى چۆنبن، لە بنجدا دژو پيچەوانەى يەكترين و لە فەرھەنگدا ھەريەكەو كەسايەتپيەكى سەر بە خۆيان ھەيە.

- دهولہ مہند و تہہلی دنیا قہت مہ کھن فکری غرور
 وا تہ جہل کہوتوتہ شویتنتان دائیمہن نیڑیک و دوور... عاصی
 (نیڑیک) و (دوور) دوو وشہی خواوہن دوو رہگی تاییہت و سہرہہ خؤن لہ فہرہہ نگدا،
 ہہردوویان ناوہ لئاوی سادہن، دژیہ کی فہرہہ نگییان دروست کردوہ.

سی: دہشی وشہ دژیہ کہ کان دوو (ئاوہ لفرمان) بن... بو وینہ:
 - صاعیقہو بہرقی نحوہت زولمہتی دا شہرق و غہرب
 بہردہ بارانہ بہ مہ خصوصی لہ سہر مولکی بہ بان... سالم
 (شہرق و غہرب) لہ نیوہ دپری یہ کہ مدا دوو ئاوہ لفرمانی شوینن، (دژیہ کی فہرہہ نگی)ن.
 - کوردی تامان سہد تامانت بی کہ تہ مشہو جومعہ یہ
 تا سبہی قہت نہ بییہ غافل تو لہ زیگری قادری... کوردی
 (تہ مشہو و سبہی) لہ نیوہ دپری یہ کہم و دووہ مدا دوو ئاوہ لفرمانی شوینن، (دژیہ کی
 فہرہہ نگی)ن.

چوار: دہشی وشہ دژیہ کہ کان دوو (فرمان) بن، بو وینہ:
 - ہہور تہ گری بو گول، گول پیٹہ کہنی
 باوک و فرزہ ندہی بی رحم دہنوینی... پیرہ میرد
 لہ نیوہ دپری یہ کہ مدا: وشہ کانی (تہ گری) و (پیٹہ کہنی) دوو فرمانی رانہ بردووی ئیخبارین و
 (دژیہ کی فہرہہ نگی)ن.

پیٹج: دہشی وشہ دژیہ کہ کان دوو (چاواگ) بن، بو وینہ:
 - لہ زہتی مردن بہ سہد سالی ژیان ناگورمہوہ
 گہر بزائم، تو لہ گہ لئا دئیہ سہر قہبرانہ کہم... شیخ نووری.
 وشہ کانی (مردن و ژیان) لہ نیوہ دپری یہ کہ مدا، دوو (چاواگ)ن و لہ واتادا (دژیہ کی
 فہرہہ نگی)ن.

شەش: يان وادەبىي ھەردوو دژيەكە كان (پىتى مانا) دەبن، بۆ وئىنە:

- گوتم: زووكە درەنگە كاتى فرمانە، گوتى: (نا)

گوتم: بۆچى، خەبات ناكەي؟! گوتى: (با)... باوكى نازىز

(نا) و (با) كە دو (پىتى مانا)ن ھەردوو كيان (دژيەكى فەرھەنگى)ن.

ھەوت: دەشى دوو وشەكان يەكيان ناو و ئەوى دووھم ئاوەلئاو بى... بۆ نمونە:

- لىم ھەرامە دانەو و ئاوى ھەماماتى ھەرەم

من كە بازى ديدە بازم نەك شەوارەى دەستەمۆم... نالى

(ديدەباز) ئاوەلئاوى چۆنى و (شەوارە) ناوہ و دژيەكى فەرھەنگىن.

ھەشت: دەشى رستەيەك و گرئىيەك وئىنەيەكى دژيەكى دروست بكن.. بۆ وئىنە:

لە كن من با وجودى ناس و ئەجناس

كەسى تىدا نىيە ئەم شارە بى... نالى

(با وجودى ناس و ئەجناس) واتە، پرى خەلك و (كەسى تىدا نىيە ئەم شارە بى... واتە،

خالىبىونى شار لە كەس، ئەمەش دوو وئىنەى دژو پىچەوانەى يەكە.

دووھم: دژيەكى نافەرھەنگى

ئەمە لە ھەرەبىدا (طباق السلب)ى پىدەگوترىت... برىتتىيە لە بوونى ئەو دوو وشە بە يەك

دژ و پىچەوانانەى، كە لە فەرھەنگى زماندا ھەريەكەيان ريشەو بنجىكى رەسەن و سەربەخۆى

نىيە، بەلكو ھەردووكيان لە بنجدا ھەر يەك ريشەو رەگيان ھەيە، بەلام وشەى دووھم لەسەر

بنەماى دژايەتى و پىچەوانەبى بۆ وشەى يەكەم دروست دەبىت، بە واتا: وشەى دووھم ھەميشە

دەبىتتە نەرىيى وشەى يەكەم... بۆ نمونە: (ھات) و (نەھات).. دەبىنين ھەريەكە لەم دوو وشانە

لە فەرھەنگدا لە ريشەيەكى سەربەخۆ و خاوەن كەسايەتى تايبەتى خۆيانەوہ سەرچاوەيان

نەگرتوہ، بەلكو وشەى دووھم، كە (نەھات)ە، نەرىيى وشەى (ھات)ەو ھەر لەسەر بنەماى ئەو

دروستبوہ، بەلام بە چەمكى پىچەوانەبى، بۆيە بەمجۆرە دژيەكە دەگوترىت: (دژيەكى

نافەرھەنگى).. بۆ نمونە:

- محمەد بوو به غەیری وی نه‌بوو کهس بچته سه‌ر سیدره
درودی خوا له‌سه‌ر تیسیم و موسه‌مایی محمەد بی... ره‌شاد موفتی
(بوو) و (نه‌بوو) دژیه‌کی نافه‌ره‌نگین، چونکه دووهم له‌سه‌ر بنه‌مای ئه‌وه‌ی یه‌که‌م بوو‌ته‌وه
نه‌ری و پیچ‌ه‌وانه‌ی.

- دیده نابینایه وه‌ک یه‌عقوب له‌هیجرانی عه‌زیز
تۆی خودای صاحب مه‌کان و تۆی خودایی لا مه‌کان... سالم
(مه‌کان) و (لا مه‌کان) دژیه‌کی نافه‌ره‌نگین، چونکه دووهم له‌سه‌ر بنه‌مای ئه‌وه‌ی یه‌که‌م
بوو‌ته‌وه نه‌ری و پیچ‌ه‌وانه‌ی.

- من له‌بی به‌رگی مه‌حه‌م پرسی که بۆچ پروتی؟ وتی
په‌بیی من شیت بم ته‌گه‌ر شادیم به‌به‌رگی عارییه... نالی
(بی به‌رگ) و (به‌به‌رگ) دژیه‌کی نافه‌ره‌نگین، چونکه دووهم له‌سه‌ر بنه‌مای ئه‌وه‌ی یه‌که‌م
بوو‌ته‌وه نه‌ری و پیچ‌ه‌وانه‌ی.

- ته‌گه‌رچی یاوه‌ر و یاوه‌ر بوون به‌دوژمن
خه‌می بی یاوه‌ری یاوه‌ره ته‌مشه‌و... کوردی
(بی یاوه‌ری) و (یاوه‌ری) دژیه‌کی نافه‌ره‌نگین، چونکه یه‌که‌م له‌سه‌ر بنه‌مای ئه‌وه‌ی یه‌که‌م
بوو‌ته‌وه نه‌ری و پیچ‌ه‌وانه‌ی.

- دارا له‌نه‌دارا بوو‌ته‌کیوی زله‌و به‌رز
وا دووره‌په‌ریز ملکه‌چ ته‌کا بۆ سه‌له‌م و قه‌رز... چروستانی
(دارا) و (نه‌دارا)ی دژیه‌کی نافه‌ره‌نگین، چونکه یه‌که‌م له‌سه‌ر بنه‌مای ئه‌وه‌ی یه‌که‌م
بوو‌ته‌وه نه‌ری و پیچ‌ه‌وانه‌ی.

جوانی دژیه‌کی نافه‌ره‌نگی له‌وه‌دایه، که له‌ناوه‌پراستی ته‌گه‌ر و باره‌گشتی و
تابیه‌تییه‌کاندا باریکی ناوه‌ند هه‌لده‌بژی‌ری و له‌ویوه مه‌به‌ست پیشکه‌ش ده‌کات، بۆ نمونه له

قسهی سهر زاریدا زۆرجار دهگوتريت: (بیاوه که ئیسرحاته کی کرد و نه کرد...)، (ژنه که مانگاکی دۆشی و نه دۆشی...)، (مندالله که نانه کی خوارد و نه خوارد...). هه موو ته مانهش باریکی ورد و ناسکی جوان له دهرپریندا پيشکەش دهکن.

شيعر و نهدهبی کوردی، چ کۆنی و چ نوپی و تهنانهت فۆلكلۆر و ميليليه کهشی پریهتی لهو جۆره دژیه که.. له خوارهوه کۆمهڵێک نمونه له شيعری کلاسیک دهخهینه بهرچاو.

جۆره کانی دژیه کی نافهرهنگی

یهک: دهشی دوو وشه دژیه که کان دوو (ناو) بن:

- مه سروره به خوین ریژی و غه مناکه به چاکی

خۆشحاله به ناپاکی و بیزاره له پاکی... ته جمه دی خانی

(پاکی و ناپاکی) له نیوه دیپی دووهم دوو ناوی واتاین، یه که میان ئه ری و دووهمیان نه ری یه که میان، به مهش دژیه کیکی نافهرهنگییان دروست کردوه، دهن له بنجدا ههردووکیان هه له سه به نه مای وشه (پاک) ه که دروستکراون.

دوو: دهشی وشه دژیه که کان دوو (راناو) بن:

- له ناکهس کاربیا خاکم به سه ره ری به با عوموم

خودا تو بمژیینه، تا له ژیر قاپی که سی ده مرم... مه حوی

دوو وشه کانی (ناکهس و کهس) له م دیپه دا، وه کانوی نادیار هاتوون (کهس) ئه ری یه و (ناکهس) نه رییه تی، واته راناوه (نه ری) که له سه به نه مای راناوه (ئه ری) یه که دروستکراوه، به وهش (دژیه کی نافهرهنگی) یان دروست کردوه.

سی: دهشی وشه دژیه که کان دوو (فرمان) بن، ته مهش به چهنه شیوه یهک:

أ- دهشی فرمانی دووهم، که نه ری فرمانی یه که مه له رسته دا به (نا) نه ری کرابی، ته مهش تایبه ته به فرمانی رانه بردوی ئیخباری، لهو باره دا (نا) یه نه رییه که، شوینی (ده) ی نیشانه ی فرمانه رانه بردوه که ده گریته وه، بو وینه:

- حاجی که سی که بیکهس، بو ئیوه قور ده پیوی

گوئی لیده گرن زه ریفه، ناگرن به لا له خوتان.. حاجی قادری کوئی
(ده گرن) و (ناگرن) دوو فرمانی رانه بردوون، دووه میان نه ریئی یه که میانه، (دژیسه کی
نافه رههنگی) یان دروست کردووه.

ب - ده شی فرمانی دووهم که نه ریئی فرمانی یه که مه، له دیره که دا به (نه) نه ری کرابی،
ته مهش تاییه ته به فرمانی رانه بردووی ئینشائی و ده مه کانی فرمانی رابردووی ئیخباری و
ئینشائی.. بو وینه:

- عالهمیکم دی نه خووش و، یه که سی ساغم نه دی
دوور له مهردانی خودا، غهیری قورمساغم نه دی.. حاجی قادری کوئی
له نیوه دپیری یه که مدا فرمانه کانی (دی) و (نه دی) دوو فرمانی رابردوون، دووه میان نه ریئی
یه که میانه و به ههردوویکیان (دژیسه کی نافه رههنگی) دروست ده که ن.

ج - ده شی فرمانی دووهم که نه ریئی فرمانی یه که مه، به (مه) نه ری کرابی، ته مهش
تاییه ته به فرمانی داخوازی، بو وینه:

- مهروانه ته مپرو که به پرومهت گولئی تاکی
پروانه سبه پینی، که له نیو دامه نی خاکی.. ههردی
(پروانه) و (مهروانه) دوو فرمانی داخوازین، دووه میان نه ریئی یه که میانه، (دژیسه کی
نافه رههنگی) یان دروست کردووه.

چوار: دژیسه کی دوو چاوگ: ده شی وشه دژیسه که کان چاوگ بن.. بو نمونه:

- بوون و نه بوونم له لا یه کسان که
له وهختی غه مدا شادیم ئاسان که... پیره میرد
(بوون) چاوگیکه نه رییه، (نه بوون) نه ریئی ته وه، له سه ر بنه مای ته وه دروست بووه، بویه
ههردوویکیان یه که ره گیان ههیه، نه که دوو ره گی سه ربه خو، به لام دژو پیچه وانهی یه کن.

سییه م: جزیریکی تری (دژیسه کی نافه رههنگی) له نیوان ته وه دوو وشانه دا به رجه سته ده بیته،
که ته گهر چی یه که بنج و سه رچاو هشیان هه بی، به لام چ (نه ری) که یان و، چ (نه ری) که یان
ههردوویکیان به زیاد کردنی پیشگر، یان پاشگر بو سه ر ته سلی وشه که دروست ده کرین، بو

وینه:

- خواناس و مه لائو به ناو و بی ناو

خونکاره هه ژاره پیره یان لائو... شه جمه دی خانی

له م پارچه یه دا وشه کانی (به ناو) و (بیناو)، هه ر دوو کیان یه ک بنچینه یان هه یه که (ناو) ه..
(به ناو) شه ریبه، به واتای که سی ناو دار، پیکه اتوو له (به + ناو) .. (بیناو) یش نه ریبه، به و
که سه ده گوتریت، که ناسریت و ناویکی شه وتوی نیبه، پیکه اتوو له (بی + ناو) ..
په یوه ندی نیوان هه ر دوو کیان (به ناو) و (بیناو) په یوه ندیبه کی دروستکراوه، ئیستا هه ر
دووانیان (دژیه کینکی نافه رهه نگی) دروست ده که ن.

چهند جوریکی دیکه ی دژیه ک:

دژیه ک به پیی باری شه و دوو وشانه ی دروستی ده که ن، ده شیت دروست بن، واتا بو واتای
خویان به کاره اتبن، هه روه ها ده شی خوازه یی بن، واته دوو وشه کان بو واتای فرهه نگیان
به کارنه هیترابن و بو واتای خوازه یی هیترابن، یان له نیو رسته کاندای ته وای رسته که بو واتای
درکاو هاتبن، به لام جاری تریش هه یه ده شی دوو دژه کان یه کیان دروست و شه ی دیکه یان
خوازه بیت.. له خواره وه شه مه روون ده که یه وه:

۱- دژیه کی دروست (الطباق الحقیقی)

بریتیبه له و دژیه که ی، که شه دوو وشانه ی دروستی ده که ن، هه ر دوو ک دروست بن، وه کو
ژن و پیوا، مه به ست لییان شه وه یه له باری راسته قینه دا ژن و پیوا ی دروست بن، نه ک بو واتای
خوازه یی به کاره هیترابن.. بو نمونه:

- خواردن و سه تری عه وره ت و سوکنا

باعیسی ژینه بو گه دا و پاشا... حاجی قادری کوی

(گه دا) و (پاشا) دوو وشه ن بو واتای دروست هاتوو نه، دوو که سی دژ و پیچه وانه ی یه ک له

باری ژیاناندا وینه ده کیشن، بو یه دژیه کی دروستن.

۲- دژیه کی خوازەیی (الطباق المجازی)

بریتییە لەو دژیه کە، کە ئەم وشانە ی دروستی دەکەن، هەردووک بۆ مەبەستی خوازەیی بە کارهاتن.. بۆ نمونە:

- ئە ی موحەممەد وە ی ئەمینولدەولە ئەمرۆ کۆیی تۆ

جەننەتییە کەوتە دۆزەخ هەرچی لێی دوورکەوتەو... حاجی قادری کۆیی

بە کارهێنانی وشە (جەننەت) بۆ کۆیە و (دۆزەخ) بۆ هەر شوێنێکی دووری کۆیە، کە ئەمانە دوو وشە دژ و پێچەوانە یە کترینە، ئەو و اتا ئەو (جەننەت) و (دۆزەخ) بۆ واتای دروست نەهاتوون و بۆ واتای خوازەیی هاتوونە، چونکە لە باری دروستدا نە کۆیە (جەننەت) و نە شوێنانی تریش (دۆزەخ)ن، بۆیە دژیه کی خوازەیی دروست دەکەن.

۳- دژیه کی درکاو (مەکنی)

ئەو دژیه کە، کە بە هەردوو وشەکانی لەو سییاقە ی تییدا هاتوون، درکە یە ک دروست دەکەن، بۆ نمونە:

دەهاتە جونبوش و لەرزین لە ماھی بگرە تا ماھی

لە سەحرا چەندە وەحشی بوون لە ترسان چوونە سەر کێوان.. حاجی قادری کۆیی

ماھی یە کەم: ماسی، کینایە یە لە نزمی

ماھی دووهم: مانگ، کینایە یە لە بەرزی.. بەمەش دژیه کینکی مەکنی جوان دروستبوو.

۴- دژیه کی دروست بە خوازە

ئەو دژیه کە، کە یە ک لە وشەکانی دروستن و بە واتای فەرەهنگی هاتوو، بەلام وشە کە تری دروست نییە و بە واتای خوازەیی هاتوو، بۆ نمونە:

- ئەتۆ ماوی لە نووققادی ویلایەت

ئەوانی تر هەمووی بوونە حیکایەت... حاجی قادری کۆیی

ماوی: فرمانی رابردوو، دروستە.. حیکایەت، ناو، خواستراو بۆ (مردوون)، چونکە

ئەگەر یە کێک مرد، ئیتر دەبیته حیکایەتی سەر زاران و بەسەر دەچی.. ئەمەش دژیه کی تیکەلی دروست بە خوازە یە.

۵- دژیه کی ئاشکرا (الطباق الظاهر)

بریتییبه له کۆکردنهوهی دوو واتای به ئاشکرا دژ و پینچهوانه‌ی یه‌ک، جا فەرهنگی بن، بیان نافهره‌نگی .. بۆ نمونه:

- ئەو پرزقی موقه‌رره به خۆی دی

سه‌د ده‌فعه بخوازی یا نه‌خوازی... حاجی قادری کۆبی

(بخوازی) و (نه‌خوازی) دوو فرمانی دژ و پینچهوانه‌ی یه‌کن، به ئاشکرا دیاره که دووهم

نهرتی یه‌که‌مه.

۶- دژیه کی ئاشکرا (الطباق الخفی)

بریتییبه له کۆکردنهوهی دوو واتا، یه‌کیکیان په‌یوه‌ندی هه‌یه به وشه دژه‌که‌ی ئه‌وی تر، جا

په‌یوه‌ندییه‌که په‌یوه‌ندی بۆیه‌ک پینۆستی، بیان په‌یوه‌ندی هۆیی بی.. بۆ نمونه:

- سه‌د قائیمه و قه‌سیده که‌س نایکری به پوولی

رۆژنامه و جه‌ریده که‌وتۆته قیমে‌ت و شان... حاجی قادری کۆبی

له نیوه دی‌پری یه‌که‌م فرمانی (نایکری) هاتووه، که خراوته دوا‌ی قائیمه و قه‌سیده،

مه‌به‌ستیش بی ره‌واجی قائیمه و قه‌سیده‌یه، ده‌بوو له نیوه دی‌پری دووهم (ده‌یکری) بی، چونکه

ئهمه دژ و پینچهوانه‌که‌ی فرمانی (نایکری) یه، به‌لام ئهمه نه‌هاتووه و گوتراوه (رۆژنامه و

جه‌ریده که‌وتوونه قیমে‌ت و شان)، واته ئهم دووانه‌ی دوا‌یی ره‌واجیان په‌یدا کردووه، ئه‌وه‌ش واته:

خه‌لک ده‌یانکری، چونکه هه‌ر شتی‌ک به ره‌واج بی، بی‌گومان به‌رناکه‌وی و به زۆری ده‌کپردی.

به‌مه‌ش ده‌بینین له روه‌ی واتاوه نیوه دی‌پری یه‌که‌م و دووهم دژ و پینچهوانه‌ی یه‌کن، به‌لام وه‌کو

گوتمان دژیه‌کییه‌که ئاشکرا نییه، بۆیه دژیه‌کی ئاشکرا له‌م نمونه‌یه به‌رجه‌سته بووه.

دژیه‌کی وینه‌ی تاک و دژیه‌کی وینه‌ی جولاو:

به پینۆ ئه‌و وینه‌یه‌ی دژیه‌ک دروستی ده‌کات، ده‌شی دوو جۆر وینه‌مان بۆ دروست بی‌ت،

بریتینه له وینه‌ی وه‌ستاو و تاک و وینه‌ی جولاو.. له خواره‌وه تیشک ده‌خه‌ینه سه‌ر ئهم دووانه:

۱- دژییه کی وینهی تاک

ئەو دژییه کەبە، کە دوو وشە دژ و پێچەوانەکانی گوزارشت لە حالەتییکی تاک، یان وینهییکی زەینی چەسپاو دەکەن.. بۆ نمونە:

- سەیری چەند سەیرە حالی ئەم عەشقه
ببۆجوودی و جودە، ببۆجووری جزوور... حەمدی
(ببۆجوود) و (جود) لەگەڵ (ببۆجوور) و (جزور) دوو وینهی تاک و چەسپاوی دژو پێچەوانەیی
یەك دەخەنە بەرچاو.

۲- دژییه کی وینهی جولاو

ئەو دژییه کەبە، کە دوو وشە دژ و پێچەوانەکانی گوزارشت لە وینهییکی واقعیی جولاو دەکەن.. بۆ نمونە:

- کە داپهینا و هه‌لی نا چاوی مەستی
پەوان فیدا دەکەم دل چاکی هینا... حاجی قادری کۆبی
(داپهینا چاوی) و وینهییکه و (هه‌لی نا چاوی) وینهییکی تر، دژو پێچەوانەیی یە کترین،
چونکە دوو دیمەنی جولای پێچەوانەیی یە کتری پیشان دەدەن.

- سەرم سورما گەلی دەمری لە بۆ گەل شین و گریانە
گەلیکیش مردنی هۆی جەژن و شایی و چەپلە پێزانە... چروستانی
لیبەدا دوو وینهی جولاو و سینەماییی دژییه کە دەکەنە بەرچاومان، یە کە میان بە مردنی
کەسانیک شین و گریان روودەدات و دووهمیشیان بە مردنی کەسانییکی تر جەژن و خۆشی بەرپا
دەبێ ئەو هەش دوو وینهی دژ و پێچەوانەیی یە کن.

دژییه کی بنجی و دژییه کی تیکەل:

بە پێی بونی بنجی دوو وشە دژییه کەکان، دوو جۆر دژییه کەمان بۆ بەرجهسته دەبیت،
یەکیان دژییه کی بنجی و ئەوی دیکەیان دژییه کی تیکەل.. لە خوراوه تیشک دەخەینە سەر ئەم
دوو جۆرە:

۱- دژیه کی بنجی

ئەو دژیه کەبە، کە دوو وشەکانی روون و سەربەخۆین و لە فەرھەنگ، یان لە دەرکەوتندا تەواو پێچەوانە یەک بن.. بۆ نمونە:

- ھەموو عومرم لە ڕێی ھات و نەھاتی

بەسەرچوو ئەو ئەجەل تۆ ھەر نەھاتی... حاجی قادری کۆیی

(ھات) و (نەھاتی) دوو وشەن روون و لە دەرکەوتندا تەواو دژ و پێچەوانە یە کەترینە.

۲- دژیه کی تیکەل

ئەو دژیه کەبە کە دوو وشەکانی روون و سەربەخۆن، بەلام لە فەرھەنگدا چ دژیه کی و پێچەوانە یەکیان نییە.. بۆ نمونە:

- کاکە ئیمە موئمنین نە رووسین

بۆچ کفرە زویانمان بنووسین... حاجی قادری کۆیی

لە نیوہ دژیه یە کەم لە بەرامبەر وشە (موئمن) وشە (رووس) بەکار ھاتووہ، کە لە راستیدا دەبوو بلێ: نە (کافر)، چونکە دژەواتای (موئمن) وشە (کافر) نە (رووس)، لەمەشدا شتێکی بە شتێکی دیکەدا تیکەلکردووہ، چونکە وەھای داناوہ کە رووسەکان موسلمان و ئیماندار نین، ئەمەش لە باری واقعیدا مەرج نییە سەدا سەد دروست بی، بەلام ئەو دژیه شیعەر، شیعیریش وەکو میژوو حسابی راستی و وردی بۆ ناکریت، چونکە ناکرێ راستەقینە ی واقع و میژوو وەکو خۆی بگوازیتەوہ، ئەمە ھەر وەھا دژیه کی دووریشی پێدەگوتریت و ناوی دیکەیشی لێنراوہ.

دژیه کی تاک ھاڵت و دژیه کی فرە ھاڵت:

۱- دژیه کی تاک ھاڵت

ئەوہیە لە دژیه شیعریکدا یەک جووتە وشە ی دژ و پێچەوانە یە کەتری بە جودا ھاتبن، بۆ نمونە:

- پادشاھیکم ھەبە گەر من بکاتە دەرگەوان

حاجیب و خادیمی من ئەسکەندەر و دارا دەبی... حاجی قادری کۆیی

(پادشا) و (دهرگهوان) دوو وشه‌ی دژو پیچه‌وانه‌ی یه‌کن، له‌م دیره‌دا هه‌ر ته‌و دژیه‌که هیئراوه‌و چی دیکه‌ی به‌دوادا نه‌هاتوه‌.

۲- دژیه‌کی فره‌حالت

ته‌و دژیه‌که‌یه له‌ دیره‌ شیعریکدا زیاتر له‌ چند حالتیکی به‌دوای یه‌کتیدا دین... بو

نمونه:

- بیده‌رپی ته‌بینم بوونه‌ ساحیبی دهرپی

بیجی هموو دیارن بوونه‌ ساحیبی ری و جی... حه‌مدی

(دهرپی) و (بی دهرپی)، هه‌روه‌ها (بیجی) و (جی) دوو ناوی دژ و پیچه‌وانه‌ی یه‌کن، له‌

فره‌هنگدا یه‌ک ریشه‌یان هه‌یه، به‌لام دووه‌م نه‌ریی یه‌که‌مه، بویه‌ دژیه‌کی نافه‌ره‌نگین له‌ ناو.

- ته‌وا ناوابوو رۆژی من، تیر ژینم له‌ دنیا چی؟

له‌ هات و چۆ و له‌ گریان و له‌ ناله‌ی سویح و شام چی... نه‌خۆل

(ناوابوو رۆژی من) واته‌، (مردم) دژیه‌که له‌ گه‌ل (ژین)... (هات) دژیه‌که له‌ گه‌ل (چۆ)..

(سویح) دژیه‌که له‌ گه‌ل (شام).

دژیه‌کی ئاشکراو دژیه‌کی شاراوه:

۱- دژیه‌کی ئاشکرا

ته‌و دژیه‌که‌یه، که له‌ دوو بنه‌رته‌کانی دژیه‌ک (دوو وشه‌، یان رسته‌کانی دژیه‌ک)

هه‌ردووکیان ده‌مینن و هیچ یه‌کیان لانه‌براون... بو نمونه:

- ته‌و ره‌نگه‌ سووره‌ بوو که له‌ ئاسۆی بلندی کورد

موژده‌ی به‌یانی بو گه‌لی دوور و نزیک ته‌برد... پیره‌می‌رد

(دوور) و (نزیک) دوو ئاوه‌لناون، به‌ ئاشکرا دیارن له‌ واتادا دژ و پیچه‌وانه‌ی یه‌کترن،

به‌وه‌ش دژیه‌کی ئاشکرا به‌ره‌مه‌هاتوه‌.

شایانی باسه: له‌ باری ئاساییدا هه‌موو دژیه‌کیک دژیه‌کی ئاشکرایه، ته‌و نمونانه‌ی

سه‌رووشمان هه‌موویان دژیه‌کی ئاشکران.

۲- دژیه کی شاراه

ئو دژیه که یه، که له دوو بنه پره ته کانی دژیه ک (دوو وشه، یان رسته کانی دژیه ک) یه کیان مینن و یه کیان لابران، به لام به سیاقی دهر پینه که، بتوانین لابراره که ببینینه وه... بۆ نمونه:

- ههتا تۆ بووی له شار شام و نه هار گوشت و پلاوم بوو

به شۆرباویکی بی تام ئیستا زۆر مه منوم و رازی... مه لا مه عرفی کوکایی

له م دیره دا، که ده لیت: تا (تۆم هه بوو) نیوه رۆ و ئیواره گوشت و پلاوی باشم هه بوو، به لام ئیستا به شۆرباش رازیم، بۆ ئیستا به شۆربا رازییه، چونکه ئیستا (تۆ نه ماوی)، جا مه بهستی شاعیر ئه وه یه، که ئیستا تۆ نه ماوی بۆیه به شۆربا رازییه، ئه وهش که واته له دوو لاینه کانی دژیه کییه که (تۆم بوو) و (تۆم نه ما)، دووه میان لابراره، به وهش دژیه کی شاراه به ره هم هاتوه.

دژیه کی وه می:

بریتیه له بوونی دو وشه، که له رواله تدا دژ و پیچه وانیه یه کترینه، به لام له راستیدا چ په یوه ندیه که له نیوانیاندان نییه، هینده هه یه شیوه یان له یه که ده جیت... بۆ نمونه:

- ده می که ئینتیزاری هاتنی ده ور و زه مانیکم

له دوونام فهرقا چونکه من موحتاجی ناییکم... حه مدی

دوونان .. واته نزم نه ک دوو دانه نانی دژی یه ک نان

نان: واته یه ک نان

له رواله تدا دوونان دژیه کی ناییکه، به لام له راسته قینه دا چ په یوه ندیه که له نیوان ئه م دوو وشه یه نییه.

- ئه تۆ مه صنوعی چیت داوه له صنایع؟

له زانینی ئه وه نادانه دانا... حاجی قادری کۆبی

له رواله تدا (نادان) دژیه کی نافه رهنگی (دانا) یه، به لام له راستیدا وانیه، (نادان) به واتای نه زان و (دانا) به واتای حه کیم دیت.

چەند نمونە يەككى دژيەككى له شيعرى كلاسيكى كورديدا:

- لەم لاوه هەتا حاجى نەچىتە ئەولا

مومكىن نىبە تىبگا لەوه گەر بفرى... حاجى قادرى كۆيى

(لەم لاوه) خۆي لە (ئەم لاوه) يە، (ئەم... ە) كە بە تەنھا (م... ە) ەكەى ماوه، ئاوه لئاوى نيشانە يە بۆ نزيك و (ئەو لا) كە خۆي (ئەو لايە) يە، (ئەو... ە) بە تەنھا (ئەو) ي ماوه، ئاوه لئاوى نيشانە يە بۆ دوور، دژ و پىچەوانەى يەكن، فەرھەنگينە.

- ئەم دەستە كە چوو دەستە يەككى تازە يە دى

مەعلوم نەبوو ئەم كەشمە كەشمە كەى دەبرى... حاجى قادرى كۆيى

(چوو) و (دى) دوو فرمانن، يەكەمىيان رابردوو و دووهمىيان رانەبردوو ە دژ و پىچەوانەى

يەكترين.

- سەيرە ھەركەس پروو دەكاتە ئەم خەراباتەى وجود

كاسەكەى ھەرچەندە پرتربى ئەوئەندە بۆشترە... ھەمدى

(پرتر) و (بۆشتر) دوو ئاوه لفرمانى دژو پىچەوانەى يەكن، تەواوكەرى فرمانى ناتەواوى

(بى) و (ئەنە) لە فەرھەنگدا وشەى سەربەخۆن، بۆيە دژيەككى فەرھەنگى لە ئاوه لفرمانى چۆنى

بە ئاوه لفرمانى چۆنينە.

ئەمانە و دەشپت لە مپروو ە چەندين جۆرى ديكەى دژيەك ھەبن.

بەرامبەرى:

يەككى ديكە يە لە ھونەرە گرنگەكانى جوانكارى وشەيى، لەسەر بنەماى دژيەككى نيوان

چەند وشە يەككى بەرامبەر بە يەك ھاتوو دادەمەزريت، بەلام لە (دژيەك) بەھيتر و جوانتر ە

دەسەلاتىكى گەورەترى خاوەنەكەى پيشان دەدات.. لە ەەرەبیدا (المقابلە) ي پيدەلین.. بریتىيە

لە بوونى بە لائى كەم چوار وشە، دوويان لە بەشى يەكەمى ناخاوتن و دووھكانى تر لە بەشى

دواى ئەو ەو ە بپن، بەو مەرجەى پەيوەندى نيوان ھەر وشە يەككى بەشى يەكەم و وشە

بەرامبەرەكەى لە بەشى دووھمدا پەيوەندىيەككى دژيەككى بپت.. بۆ نمونە:

- با وجودی ئەم هەموو تەکلێفە گێژیان کردووم

کۆر خەيالێ ژن ئەکات و کچ دەلێ من شوودە کەم... شیخ رەزا

لە نیوه دێری دووهەدا، سەرەتا وشەکانی (کۆر) و (ژن) هاتوون، ئینجا لە کۆتایی ئەم نیوه دێرەدا وەک بەرامبەری وشەکانی پێشوو، دوو وشە (کچ) و (شو) هاتوون. پەيوەندی نێوان (کچ) و (کۆر) پەيوەندی دژبەکی و پەيوەندی نێوان (شو) و (ژن)یش دیسانەو پەيوەندی (دژبەك)ییه، بەو هەش نمونەییەکی (بەرامبەری) لەو دێرەدا بەرجهستهبووه.

- تۆ یوسفی نەو حوسنی لەسەر میسری جینانی

من پیرم و فانی

لەم کولبەیی ئەحزانە نە زیندووم و نە مردووم

هەروا بە تەماتم... نالی

لێرەش لە دێری یەكەمدا لە بەشی یەكەمی گوته کە دوو وشە (تۆ) و (یوسفی نەو حوسن) هاتوونە، لە پاشان بە دواي ئەوان دوو وشە تر هاتوونە، کە بریتینە لە (من) و (پیری).. (من) لە بەرامبەر (تۆ) و (پیری) لە بەرامبەر (یوسفی نەو حوسن) وەستاون، کە پەيوەندی نێوان ئەم وشانە لەگەڵ یەكتری (دژبەك)ییه، بۆیە بەمەش (بەرامبەری)یەکی تر دروستبووه.

- تەببە کە یەعنی رۆژ و شەوی تیبی عالەمە

رۆژی کە وشکە شەو تەرە کافور و عەمبەرە... نالی

لێرەش لە نیوه دێری دووهەدا لە بەشی یەكەمی گوته کە دوو وشە (رۆژ) و (وشکە) هاتوونە، لە پاشان بە دواي ئەوان دوو وشە تر هاتوونە، کە بریتینە لە (شەو) و (تەر).. (شەو) لە بەرامبەر (رۆژ) و (تەر) لە بەرامبەر (وشک) وەستاون، کە پەيوەندی نێوان ئەم وشانە لەگەڵ یەكتری (دژبەك)ییه، بۆیە بەمەش (بەرامبەری)یەکی تر دروستبووه.

- نەمان و مانای عالەم تابیعی وەختی موعەببەن بی

بە من چی مردنی دوژمن لە مانای دۆستانم چی... حەمدی

له نیوه دپیری دووه مدا سه رتا (مردنی دوژمن) به سه ریبه که وه هاتووه، به لام پاش شه وه
(مانی دۆستان) هاتووه، (مان) له به رامبهر (مردن) و (دۆست) له به رامبهر (دوژمن) به مه شه
(به رامبهری) دروستبووه.

به رامبهری به بهرچا و گرتنی ژماره ی وشه به رامبهره کان:

به بهرچا و گرتنی ژماره ی شه و شانیه به رامبهری به که دروست ده کهن به رامبهری شه
جۆزانه ی خواره وه ی هه یه:

۱- به رامبهری دووی: لیره دا ژماره ی وشه کانی هه ردو و گروپه به رامبهره کان دوونه، هه ر
وشه یه که بیان له گروپی دووه له به رامبهر وشه یه کی گروپی یه کهم هاتووه، جا به ریکی بیته،
یان به نارپکی... بۆ نمونه:

- بنواره بوونی شه وه لت و چوونی تاخیرت

هاتی چ رووت و قووت و هه لاتی چ لووس و پوس... نالی

چوونی تاخر له به رامبهر بوونی شه وه ل هاتووه، به رامبهری دووی به.

- نه شه مریکم به جی هیئا دلّی پی خۆش به کم جاری

نه خۆم لادا له نه هییکت موفه رپه ح بی که تیمام... هه مدی

له سه رتا دا وشه کانی (شه مر) و (به جیهینان) هاتوون، دواتر به نارپکی به دوا یاندا
وشه کانی (نه هی) و (خۆلادان) له به رامبهر یان هاتوون، (نه هی) له به رامبهر (شه مر) و
(خۆلادان) له به رامبهر (به جیهینان)، به وهش به رامبهری دووی نارپک به ره مه هاتووه.

- به هاوین جهسته خهسته ی دهردی گهرام

به زستان دلشکسته ی به ردی سه رام... نالی

له نیوه دپیری یه که مدا، به ریزه وشه کانی (هاوین) و (گهرما) هاتوون، له نیوه دپیری دووه می شه
وهک (به رامبهری) شه دوو وشانه، به ریزه وشه کانی (زستان) و (سه رام) هاتوون. په یوه ندی
نیوان وشه کانی (هاوین) و (زستان) و هه روه ها په یوه ندی نیوان وشه کانی (گهرما) و
(سه رام) شه په یوه ندی (دژیهک) یه، بهو شپوه یه شه (به رامبهری به کی دوو به دوو) بیمان بۆ
دروستبووه.

۲- بهرامبهری سییی: لیږدهدا ژماره‌ی وشه‌کانی ههردوو گروپه بهرامبهره‌کان سیّ وشه‌ن، ههریه‌که‌یان له گروپه‌ی دووهم له بهرامبهر وشه‌یه‌کی گروپه‌ی یه‌که‌م هاتووه، جا به ریکی بیټ، یان به نارپکی .. بؤ نمونه:

- که روژی وه‌صلی ناوابوو به چاو گریان نه‌که‌م چی بکه‌م؟

شهو‌ی هیجرانی وا داهات که دلّ بریان نه‌که‌م چی بکه‌م؟... صافی هیرانی

له نیوه‌ی دپړی یه‌که‌م وشه‌کانی (روژی) و (وه‌صل) و (تاوابوو) هاتووه، له بهرامبهریان له نیوه‌ی دپړی دووهمدا وشه‌کانی (شهو) و (هیجران) و (داهات) هاتوون، (شهو) له بهرامبهر (روژی)، (هیجران) له بهرامبهر (وه‌صل)، (داهات) له بهرامبهر (تاوابوو)، په‌یوه‌ندی ههر سیّ جووته وشه‌که له ههردوو نیوه‌ی دپړه‌کان له بهرامبهر یه‌ک هاتوون، په‌یوه‌ندی دژیه‌کییه، به‌وش بهرامبهری سییی به‌رهمه‌هاتووه.

- له جیگه‌ی شادی و به‌زم و پیټکه‌نین

به‌شی من ههر غه‌م، مه‌ینه‌ت و قاره... لوتفی

ده‌بینین، له نیوه‌ی دپړی یه‌که‌م، له‌و دپړه‌دا، وشه‌کانی (شادی) و (به‌زم) و (پیټکه‌نین) هاتوون، بهرامبهریشیان له نیوه‌ی دپړی دووهمدا، وشه‌کانی (غهم) و (مه‌ینه‌ت) و (قار) هاتوون، به‌وش (بهرامبهری سییی) یان دروست کردووه.

۳- بهرامبهری چواری: لیږدهدا ژماره‌ی وشه‌کانی ههردوو گروپه بهرامبهره‌کان چوارن، ههریه‌که‌یان له گروپه‌ی دووهم له بهرامبهر وشه‌یه‌کی گروپه‌ی یه‌که‌م هاتووه، جا به ریکی بیټ، یان به نارپکی .. بؤ نمونه:

- له زولماتی جهلدا نین، که‌چی مه‌جهولن و غایب

له عینوانی عیلدا نین، که‌چی مه‌عروف و مه‌علومن... حه‌مدی

له نیوه‌ی دپړی یه‌که‌مدا سه‌ره‌تا (زولمات) و (جه‌هل) و (مه‌جهول) و (غایب) به‌سه‌ریه‌که‌وه هاتووه، به‌لام پاش ئه‌وانه له نیوه‌ی دپړی دووهمدا (عینوان) و (عیلیم) و (مه‌عروف) و (مه‌علوم) هاتوونه، (عینوان) له به‌رانبه‌ر (زولمات) چونکه عینوان ناشکراو زولمات شاراوه له تاریکیدایه، دژیه‌کن، (عیلیم) له به‌رانبه‌ر (جه‌هل) دژیه‌کن، (مه‌عروف) له بهرامبهر (مه‌جهول) دژیه‌کن، (مه‌علوم) له بهرامبهر (غایب) دژیه‌کن، به‌مه‌ش (بهرامبهری چواری) دروستبووه.

جیاوازی نیوان (دژیەك) و (بەرامبەری):

دەشیّت گرنگترین جیاوازی نیوان (دژیەك) و (بەرامبەری) لەوەدا كورت بكریتتەوه، كهوا:
(دژیەك) لەو دێر و رستانەدا بەرجەستە دەبیّت، كه تیااندا به تەنیا دوو وشە دژیەیهك
دین.. بەلام (بەرامبەری) لە دێر و رستانەدا بەرجەستە دەبیّت، كه بەلانی كەم تیااندا وشە
دژیەكهكان لە چوار وشە كەمتر نەبن، جا ئەگەر زیاتریش بن ناساییه، بەلام بەو مەرجهی لە
بەشی یەكەمی گوتهكه دوو وشە، یان سیّ وشە و زیاتر بیّت، لە بەرامبەریشیاندا لە بەشی
دووەمی گوتهكه به قەد ژمارەئەوانەئە پێشوو وشەئە تر هاتین، ئەك بەو شیوەئە كه هەر
جارەئە وشەیهك هاتبێّ و یەكسەر دژیەكهكەئە بەدوایدا هاتبێّ، چونكه بەو شیوەئە ئەگەر
دێرێك زیاتریش لە چوار وشەئە دژیەكی تیاها تیبێت هەر (دژیەك)ەو (بەرامبەری)ی دروست
نەكردووه.. بۆ وینە:

- هەرچی كه هەیه، لە زۆر هەتا كەم
گشتی رانهكا، لە بوون بۆ عەدەم... لوتفی

ئەو هەتا لەم دێرەدا، لە نیوئە یەكەمی وشەكانی (زۆر) و (كەم) بەدوای یەكدا هاتوون و
(دژیەك)یان دروست كردووه، لە نیوئە دووهمیشیدا وشەكانی (بوون) و (عەدەم) هاتوون و
(دژیەك)یان دروست كردووه، ئەم جۆرە دێرانهش به نمونەئە (دژیەك) دەناسرین، چونكه وەك
گوتمان دوو وشە دوو وشە نەهاتوون، بەلكو هەر جارەئە وشەیهك هاتووه، یەكسەر دژیەكەشی به
دوایدا هاتووه. بەو هەش (بەرامبەری) دروست نەبووه، بەلام ئەگەر سەیری ئەم دێرەئە خوارەوه
بكهین:

- لە جینگەئە شادی و بەزم و پێكهاتین
بەشی من هەر غەم، مەهینەت و قارە... لوتفی

دەبینین، لە نیوئە دێرێ یەكەم، لەو دێرەدا، وشەكانی (شادی) و (بەزم) و (پێكهاتین)
هاتوون، بەرامبەریشیان لە نیوئە دێرێ دووهمدا، وشەكانی (غەم) و (مەهینەت) و (قار)
هاتوون، بەو هەش (بەرامبەری) یان دروست كردووه.

موشاکه له:

ئەم ھونەرە بریتییە لە باسکردنی شت بە وشەیی غەیری خۆی، لەبەر ئەوەی کەوتۆتە ھاوئێتیی ئەو، جا بە دروست (تحقیق) بێ، یان بە خەملاندن (تقدیر).. بۆ نمونە: (پاداشتی خراپە خراپەییکی وەکو خۆیتەتی).. لێرەدا مەبەست لە خراپەیی دووھم پاداشتی دادگرانەییە بۆ خراپەکەیی یەکەم، بەلام لەبەر ئەوەی لە ھاوئێتیی ئەودا ھاتوو، بە ھەمان وشە پاداشتەکە بە خراپەکە ناوزەد کراوەتەو، ئەوێش دروستەکەییە، ھەرچی خەملاندنەکەییە، لە قورئانی پیرۆزدا (سبغەتوللآ) لە بری (ئیمان بە ئەللا) ھاتوو، ئەوێش خەملاندنەکەییە، کە بە واتای ئەو ھاتوو، ئیمان وەکو (سبغەتوللآ)یەو دلان خاوین و جوان دەکاتەو.. بۆ نمونە:

قەرزدارێک بۆ کڕینی ئۆتۆمبیلەکەیی ھەندێ پارەیی لە یەکیک لە ھاوڕێکانی قەرزکردبوو، سالیکی زیاتر پینچوو، نەییوو قەرزەکە بداتەو، خاوەن قەرزیش شەرمی دەکرد داوای پارەیی خۆی بکاتەو، رۆژیکیان ژن و پیاوێ قەرزدار دەچنە مائی کابرای خاوەن قەرز، ژنەکە دەئێت: سالیکی و سێ مانگە ئۆتۆمبیلمان کڕیو.

کابرای خاوەن قەرز بە ھەلی دەزانی، بۆ ئەوەی قەرزەکیان بەبیربێتەو دەئێت: چۆن چۆن؟! نا ئەوئەندە نایت، ئۆتۆمبیلتان کڕیو!

ژنە بێ ناگا لەوەی کە چۆن تیکەوتوو، دووبارە دەکاتەو دەئێت: بە خوا سالی پار لە ئەوئەندە ئەوئەندە کڕیومانە؟

کابرای خاوەن قەرز دەئێت: وەللا ئەگەر وا بێ! گەلەک لە میژە سەیارەتان کڕیو!!
یانیش دەئێن: لە ھەژاریکیان پرسی: شیعری (نالی)ت پێ خۆشتەر، یان شیعری (بیکەس)?
ھەژارەکە وەلام دەداتەو: وەللاھی لەفەییەکم پێ خۆشتەر.

- ئاغایەک بە شوانەکەیی خۆی گوت: ھەر چاکە چاکە!
شوانەکەش لەبەر ئەوەی زۆری ھەز لە (چایە) بوو، رستەکەیی بە شیوہییەکی دیکە دووبارە کردەو، گوتی: ئەرە وەللا گەرەم.. ھەر چاکە چاکە!

- لە جوتیارێکیان پرسی

چاوەرۆیی چی؟

پیتان بەدین تۆوی نایاب

یان پەینی کیمیای زۆر چاک

گوتی: سوپاس

چاوه‌پرانین خوا بارانان بۆ ببارینی.
واته: چاوه‌روانی هیچ نینه له ئیوه.

له شیعری کلاسیکیشدا نمونه‌ی موشاکه‌له زۆر به‌رچاو ده‌که‌ون، له‌وانه:

- سه‌د قوبه‌یی خه‌ورنه‌ق و سه‌ددی سه‌که‌نده‌ری

ناگاته به‌یته کاو‌لی (نالی) و مه‌تانه‌تی... حاجی قادری کۆبی

(قوبه‌یی خه‌ورنه‌ق و سه‌ددی سه‌که‌نده‌ری) ئه‌مانه شتی ماددینه و چوینراون به (به‌یته شیعری نالی)، له‌به‌رئهو‌ی له هاوه‌لیتی یه‌ک هاتوون، شاعیر هه‌لی وه‌رگرتووه و گوتوویه‌تی به‌یته کاو‌لی نالی، که له راستیدا کاو‌ل سیفه‌تی به‌یتی دروسته که (مال)ه، نه‌ک (به‌یتی شاعر)، مه‌تانه‌ت و هیژ و قایمیش هه‌ر هی به‌یته له به‌رد و ئاسن دروستکراوه‌کانه نه‌ک هی به‌یته شاعر، به‌لام چونکه پیکه‌وه هاتوون شاعیر هه‌لی وه‌رگرتووه و موشاکه‌له‌ی لیّ دروست کردووه.

- وه‌ک موحه‌مه‌د حه‌نیفه به‌یتی مه‌تین

نییه ئیلا حه‌ساری قوسته‌نتین... حاجی قادری کۆبی

ئهمه‌ش به هه‌مان شیوه‌ی پیشووه، به‌لام ئه‌مجاره به هه‌لگه‌رپنراوه‌یی، چونکه به‌یتی محمه‌د حه‌نیفه چیرۆکه شیعره و واتاییه، که‌چی حه‌ساری قوسته‌نتینییه له مادده‌ی به‌هیژ و سه‌خت دروستکراوه، ئه‌مه له‌به‌ر هاتنی وشه‌ی به‌یته‌که، که شاعیر هه‌لی پیّ وه‌رده‌گری، دیت موشاکه‌له‌ی پیّ دروست ده‌کات و دوو شتی ماددی و مه‌عنه‌وی پیکه‌وه ده‌به‌ستیتته‌وه، که له راستیدا پیکه‌وه نابه‌سترتینه‌وه و ناشی پیکه‌وه به‌راورد بکرتین، ئه‌مه‌ش جوانییه‌کی دلگه‌ر پێشکه‌ش ده‌کات.

- خۆ لابه‌دن له باری گرانی حقو‌قی خه‌لک

بنوا‌ره هه‌لگری که له فیله‌ی حه‌مال ئه‌چی... حه‌مدی

باری گرانی حقو‌ق جیا‌یه له باری گرانی شتانی تر، چونکه شتانی تر که بارده‌کرتین له‌سه‌ر مل، یان له‌سه‌ر هه‌ر شتیکی تر شتی ماددینه، به‌لام (حقو‌ق) شتیکی مه‌عنه‌وییه، شاعیر

له بهرتهوهی ئەم دووشتانه پێکەوه هاتوون، موشاکەلهی دروست کردووه و به گالتەو بۆ خۆشی ئەوهی حەقی خەلکی له مله، ئەو کەسهی به فیلهی حەمال چواندووه، که چ لیکچوواندنیێک له نیوان هەردووکیاندا نییه.

- کاشکی ئەوسا ئەسیری دەستی ئینگلیزی دەبووم

نەک بکەومە داوی زلف و پەرچەمی پر پینچی یار... حەمدی

موشاکەلهشه، چونکه ئەم دوو ئەسیرییه چ په یوه ندییه کیان پێکەوه نییه، که له نیوه دێری یه کهم باسی ئەوه دهکات: خۆزگا ئەسیری ئینگلیز دهبووم، عەقل بۆ ئەوه دهروات، که ئیستا دهلیت: بهلام ئیستا بوومه ته ئەسیری ئەم ولاته له ئینگلیز خراپتره، کهچی که دێره کهی تهواو دهکات و دهلیت: نەک بکەوتمایه ته دیلی زولفی ئەو یاره!! ئەمه خوینەر بۆ ئەوه دهبات، که بهههله چوه، شاعیر موشاکەلهی له نیوان دوو شت کردووه، که ئەوانیش سوپای داگیرکەری ئینگلیز و کاریگەری پەرچەمی یارن، ئەم دوو شتەش له دوو کەنالی لیکتر جیاوازن و یهک شت نییه و دووهم جینگە یه کهم ناگریتتهوه، بهوهش موشاکەله بهرهم هاتووه.

پێچه و پهخشه:

له عه ره بیدا (الف والنشر) ی پیده گوترت. ئەوهیه چەند وشەیهک به داوی یهک بێنی و پاشان به قەد ئەوانه وه وشە تر بێنی، که په یوه ندییهان به وانهی پێشه وه هەبی، بی ئەوهی دیاری بکهی کام وشه بۆ کام وشه دهگه پێتهوه، چونکه خوینەر دهتوانی هەر وشه یهک بۆ ئەوه بباتهوه، که په یوه ندی پێوه ههیه.. دیاره لێره مه رج ئەوهیه ژماره ی وشه کانی بهشی یه که می گوته که و ژماره ی وشه کانی بهشی دووهمی گوته که به قەد یهک بن و په یوه ندی نیوانیشیان دهشیته بهیه که وه گونجان و بۆیه ک شیان و په یوهستی و دژیه کی یان هەر په یوه ندییه کی تر بیته، بهلام په یوه ندی نیوان هه موریهان دژیه کی نه بیته، چونکه له و باردها ده بیسته (بهرام بهری).. بۆ نمونه:

- عه جه ب نالی به قوه وت و حیکمه ت ئەدا ی دهکا

مه عنای زۆر و گه و ره، به وشه ی که م و بچووک.. نالی

له بهشی یه که می نیوه دێری دووهمی ئەو دێره، سی وشه ی (مهعنا) و (زۆر) و (گه و ره) به

دوای یه کدا هاتون، له به شی دووه میشدا، دوا به دوای نهو سیّ و شانه و هک به رامبهری نهوان، سیّ وشه ی وشه و (که م) و (بچووک) هاتون، بۆ نهوان ده گه پینه وه .. په یوه ندی نیوان (مه عنا) و (وشه) په یوه ندیبه کی به دوای یه کدا هاتوه، چونکه که (وشه) هه بی، ده بیّت (مه عنا) ش هه بیّت، که (مه عنا) ش بی، ده بیّت (وشه) ش بی .. هه رچی په یوه ندی نیوان وشه کانی (که م) و (زۆر) و وشه کانی (گه وره) و (بچووک) یشه په یوه ندیبه کی دژیه کیسه، به مهش (پیتچه و په خشه) مان بۆ دروستبووه.

جۆره کانی (پیتچه و په خشه)

یه که م: به گویره ی ژماره ی نهو و شانه ی (پیتچه و په خشه) که دروست ده کهن، نه م جۆرانه ی (پیتچه و په خشه) هه ن:

۱- (پیتچه و په خشه) ی دووی:

- چلّ و جۆکه ر مه ده دوهر م، خودا حافیز نه صیحه ت گه ر
له شه کوه ی عیشق و لۆمه ی عه قل، نه من هه م لآلم و هه م که ر ... مه حوی
له به شی دووه می نیوه دپری دووه مدا، (لآل) و (که ر) له به رامبه ر دوو وشه کانی به شی
یه که می نهو نیوه دپره (شه کوه) و (لۆمه) هاتون .. په یوه ندی نیوان (لآل) و (شه کوه) و
په یوه ندی نیوان (که ر) و (لۆمه) په یوه ندیبه کی به دوای یه کدا دروستبووه، به مهش (پیتچه و
په خشه) یه کی دوو به دوو بیمان بۆ دروستبووه.

۲- (پیتچه و په خشه) ی سیپی:

- جگه ر کون که، خوینی گریه به رده، سینه هه لدره
نیگاه ی که، بیینه کاری تیر و نه شته ر و خه نجه ر ... مه حوی
له نیوه دپری یه که مدا شاعیر سیّ شتی به دوای یه کدا پیتچاوه ته وه، کونکر دنی جگه ر و،
به ردانی خوینی گریه و، هه لدرینی سینه، دوا به دوای نه مانهش له نیوه دپری دووه مدا باسی له
کاری (تیر) و (نه شته ر) و (خه نجه ر) کردوه، دیاره (تیر) ه که بۆ کونکر دنی جگه ر، (نه شته ر) ه که بۆ
شه قکر دنی چاو و به ردانی خوینی تیا قه تیس ماوی گریه، (خه نجه ر) ه که بۆ هه لدرینی سینه
به کار ده پینرین، به مهش (پیتچه و په خشه) یه کی (سیّ به سیّ) بیمان بۆ دروست ده بیّت، چونکه
په یوه ندی نیوان هه موو جووت وشه کان به دوای یه که وه، په یوه ندیبه کی به یه ک گونجاوییه.

۳- (پېچە و پەخشە)ی چواری:

- خۆمن ھەمیشە بولبولی ھەزم، فەرھاد و مەم و نالی و مەولەوی ئاسا، بە دواى

نازدار ھەيرانەكەى شیرین و زین و ھەبیبە و خاتوو عەنبەرەو دەگەرپا...

لە بەشى یەكەمى ئەو پارچە پەخشانەدا، (فەرھاد) و (مەم) و (نالی) و (مەولەوی) ھاتوون و ەبەك پېچراون، لە بەشەكەى دواتریشدا ھەریەكە و لەو چوار ناوہ بۆ خۆشەویستەكانى خۆیان بەرپز (شیرین) و (زین) و (ھەبیبە) و (خاتوو عەنبەر) گەرپترانەتەوہ.. ئەمەش پېچەپەخشەيەكى چوار بەجواری بۆ دروست کردوین، كە پەيوەندى نېوان دوو وشەكانى بە يەكەوہ، بە پەيوەندىيەكى سۆزى (عاتىفى) بەيەكەوہ بەستراوہ. بەداخەوہ بۆ ئەمە شيعرئېكم نەدۆزىيەوہ، بۆيە ئەو پارچە پەخشانەم ھيئا.

۴- (پېچە و پەخشە)ی پېنجى:

- سىياپۆشن لە داخى خەتت و خال و لىتو روو و زولفت

و ەنەوشەو ميسكى چين و ئاوى خزر و لالەو و عەنبەر... مەحوى

لە نيوہ دېرى يەكەمى ئەم دېرە، شاعير پېنج وشەى (خەت) و (خال) و (لىتو) و (روو) و (زولف)ى بە يەك پېچاوتەوہ، پاشانىش لە نيوہ دېرى دووہمدا لە بەرامبەرى ئەو وشانە، پېنج وشەى ترى (و ەنەوشە) و (ميسك) و (ئاوى خزر) و (لالە) و (عەنبەر)ى بەرپز ھيئاوہ، پەيوەندى نېوان ھەر يەكە لە (و ەنەوشە) و (خەت) - (ميسك) و (خال) - (ئاوى خزر) و (لىتو) - (لالە) و (روو) - (عەنبەر) و (زولف) پەيوەندىيەكى كى برکيبيە، كاتى ھەر يەكە لە وشەكانى نيوہ دېرى دووہم، دەزانن لە جوانيدا ناگەنە وشەكانى بەرامبەريان لە نيوہ دېرى يەكەم، بەمە لەداخان رەشپۆش و غەمناك دەبن.

دووہم: بەگوپرەى ئەو وشانەى لە بەشى دووہمدا لە بەرامبەر وشەكانى بەشى يەكەم

ھاتوون، دوو جوړى (پېچە و پەخشە) ھەيە:

۱- (پېچە و پەخشە)ى رېك: ئەو (پېچە و پەخشە)يەيە، كە وشەكانى ريزى دووہمى بەرپكى

لە بەرامبەر وشەكانى بەشى يەكەمى دین.. بۆ نمونە:

- ئەى بوون و نەبوونى نەفەست، مان و نەمانم

بى نەقدى ھەوا، مردن و سەوداتە ژيانم... چروستانى

له به شی یه که می نیوه دپړی یه که مدا، وشه کانی (بوون) و (نه بوون) به ریز هاتوون و به یه که پیچراونه ته وه، دوا به دواي ته وانیش له به شی دووه مدا به پریز و له به رامبهر وشه کانی به شی یه که می وشه کانی (مان) و (نه مان) هاتوون.. (مان) له به رامبهر (بوون) و (نه مان) له به رامبهر (نه بوون)، ته وهش (پیچه و په خشه) ی ریکه.

- منیش وهک ئیوه له دنیای گه وره گهر دیکم بچوک
هتا ناشتوانم بفرم بخوینم به بال به دهنوک... گوران

له م دپړه دا له به شی یه که می نیوه دپړی دووه مدا، رسته کانی (بفرم) و (بخوینم) به پیکه وه پیچراوی هیئراون، دواتر له به شی دووه می هه مان نیوه دپړه به ریکی دوو وشه بۆ ته م دوو رسته یه یه که م په خشکراونه ته وه، ته وانیش (به بال) بۆ (بفرم)، (به دهنوک) بۆ (بخوینم)، به وهش (پیچه و چه خشی ریکی دووی) دروست بووه.

- ئیستی گیرۆده ی به دهستی دوژمنم

دیوی شهر دياره و له بۆیه من و نم... حه سه نی دانیشقه

له م دپړه دا له سه ره تا دا ده بینین دوو وشه کانی (دیوی شهر) و (دیار) هاتوونه، له دواي ته وانیش دوو وشه کانی (من) و (ون) هاتوون، (من) له به رامبهر (دیوی شهر) که په یوه نندی نیوانیان په یوه نندی کیپر کییسه، (ون) یش له به رامبهر (دیار) که په یوه نندی نیوانیان (دژیه کی) یه، به وهش پیچه و چه خشی ریکی دروست بووه.

۲- (پیچه و په خشه) ی نارپک: تهو (پیچه و په خشه) یه، که وشه کانی ریزی دووه می به

نارپکی له به رامبهر وشه کانی ریزی یه که میدا هاتن.. بۆ نمونه:

- گوتم: تهی ماه: دلئی من، به دلئی خۆت بکره

گوتمی: به ردی به قیمهت به که بابی نادم... نالی

له نیوه دپړی یه که مدا، شاعیر (دلئی من) و (دلئی خۆت) ی هیئاوه، له نیوه دپړی دووه میشدا دوا به دوايان وشه کانی (به ردی به قیمهت) و (که باب) ی هیئاوه.. (به ردی به قیمهت) له به رامبهر (دلئی خۆت) و، (که باب) له به رامبهر (دلئی من)، به مهش پیچه و چه خشه یه کی نارپک دروست بووه.

۳ - پیچہ و پەخشى تیکه‌ل - ناديار -

بريتييه لهو پيچە و پەخشەى، كه كاتيک له بهشى يه كه مى گوته دوو شت، يان سّ شت، يان زياتر دين و ليكدە پيچرين، له بهشى دوو مى گوته كه، له بهرامبەر ئەوان به قەد ژمارەى ئەوان شتى تر دينەوه، بەلام ديار نيبه، كه كامه شتى بهشى دوو مى گوته به روونى بۆ كامه شتى بهشى يه كه دەگه‌رپتهوه، چونكه دەشيت ههريه كه له وشەكانى بهشى دوو بۆ ههردوو، يان ههرسى وشەكانى بهشى يه كه م بگه‌رپنهوه و له گه‌ليان هاوپهيوه‌ندى بن.. بۆ نموونه:

- وه‌سمان حەبەش و حەمەشەين و ئەحمەدى حاجى

دەم دەم دەوه‌رن، وه‌ك سەگ و تولە و تاغجى... شەيخ رەزای تالەبانى

لەم دپره‌دا له نيوه دپرى يه كه مەدا وشەكانى (وه‌سمان حەبەش) و (حەمەشەين) و (ئەحمەدى حاجى) بەدواى يه كدا هينراون و ليكپيچراون، ئەمه (پيچ)ه‌كه‌يه، دواتر له نيوه دپرى دوو مەدا وشەكانى (سەگ) و (تولە) و (تاغجى) بۆ ئەم سى و شانەى سەروو پەخش‌كراونه‌تهوه، ئەوه‌ش (پەخش)ه‌كه‌يه، بەلام نادياريبه‌كى پيوه‌دياره، ئاسان نيبه بزائرى، كامەيان لهو سى و شانەى بهشى دوو، بۆ كامه له سى و وشەكانى پيشوو دەگه‌رپنهوه، به‌وه‌ش (پيچە‌وپەخشى تیکه‌ل - ناديار -) به‌رهم هاتوه.

جياوازی نيوان (به‌رامبەرى) و (پيچە و پەخشە):

له (به‌رمبەرى)دا، هه‌ميشه وشە به‌رامبەرەكان، ئەگەر چوار بن و ئەگەر شەش و ئەگەر هەر چه‌ندىكيش بن، په‌يوه‌ندى نيوانيان، په‌يوه‌ندى دژيه‌كيبه، بەلام له (پيچە‌وپەخشە)دا په‌يوه‌ندى نيوان دوو به‌رامبەرەكان دەشيت په‌يوه‌ندى به دواى يه كدا هاتن، يان به‌يه‌كه‌وه گونجان، يان له هه‌ندى جاردا دژيه‌كى و هەر په‌يوه‌نديه‌كى تريش بيت.

پيچە و پەخشى پښ:

ئەو پيچە‌وپەخشەيه، كه به دوو هه‌نگاو ته‌واو نابى، هه‌نگاوى يه كه م پيچ و هه‌نگاوى دوو به‌خشەكه‌ى بيت، بەلكو دواى ئەوه له هه‌نگاوى سييه‌ميشدا ئەم پيچە‌وپەخشەيه يه كه مە هه‌ردووكيان پيکه‌وه دەپيچرين و پەخشىكى ديكه‌يان به‌دوادا ديت، واته

پێچهوپه خشی یه کهم ده بنه پیچ و دواتر په خشیکی دیکه یان به داوا دیت، به مهش
 پێچهوپه خشه که له ئاسایی ده رده چیت و پر ده بیت.. بۆ نمونه:
 عهشقان فههاد و مه جنون دل بهران شیرین و لهیل
 نسبه تن دیاره که ئیمهش وهك ئهوانین و لهوین... حهمدی
 له نیوه دپیری یه کهمدا سه رهتا وشه کانی (عاشقان) و (فههاد) و (شیرین)
 پیکه وه پێچراون، له دوا یاندا وشه کانی (دل بهران) و (شیرین) و (لهیل) یش بۆیان
 په خشکراونه تهوه، ئه م په خشهش ریکه و به ریزه وشه په خشکراوه کان له بهران بهر وشه
 پێچراوه کان هاتوون، به لام دوا ی ئه وه، وشه پێچراو و په خشراوه کانی پێشو بوونه تهوه پێچراو
 بۆ په خشیکی دیکه، ئه وه تا له بهران بهر یاندا، که بوونه تهوه پێچراو، وشه کانی (ئیمهش) و
 (ئهوانین) و (لهوانین) دا په خشکراونه تهوه، (ئیمهش) واته: (من و تو ی دول بهر) وه کو (عاشق و
 دول بهر) هکه وه هاین، (من وه کو فههاد و مه جنون)، (تو وه کو شیرین و لهیل)، به وهش پێچه و
 په خشی پر دروست بووه.

جوانی بایس:

له عه ره بیدا (حسن التعلیل) ی پێده گوتریت.. بریتیه له وهی ئه دیب به ئاشکرا، یان به
 پۆشراوی هۆی زانراوی شتیك پشت گو ی بخات و بیت هۆیه کی ئه ده بی جوان بۆ شته که
 بپێتته وه، که گونجاو بیت له گه ل ئه وهی مه به ستیه تی.. واته ئه وه هۆیه ی شاعیر بۆ دۆخه کانی
 دپێتته وه زاده ی خه یالی شاعیرانه ی خۆیه تی، نه که هه ل قولاوی واقع و راسته قینه.
 به واتایه کی تر: جوانی بایس لیکدانه وهی تاییه ت و شاعیر یانه ی شاعیره بۆ ئه و بار و
 دیاردانه ی له سروشت، یان له ده ور به ری خۆی رووده دن، به لام بۆ ئه وه ی باس له هۆیه
 زانستی و دروسته که یان بکات، که له بهر چی وه هان، چونکه هی نانه وه ی هۆی دروست ئیشی
 زاناکانه، نه که ئیشی شاعیر.. بۆ نمونه:

- ئه ی مه هی دوو هه فته تا شه مس و قه مه ر تو یان نه دی

دانه گیرسان ئه و میسالی ناگر ئه میان گر نه بوو... حاجی قادری کۆبی

شاعیر لێره دا روو له مه هی دوو هه فته، ده کات (که مه به ست له مه هی دوو هه فته یاره
 جوان و دلگیره که ی خۆیه تی) و ده لیت هه تا خۆر و مانگ رووی جوانی تو یان نه دی، ئه وان ئاوا
 دانه گیرسان و تیشکی زیڕین و جوانی خۆیان په خش نه کرد، واته به لای شاعیره وه هۆی

داگیرسانی خۆر و گرگرتنی مانگ بۆ دەرکهوتنی یارەکهی و کهوتنە بەرچاوی خۆر و مانگ دەرگەرپیتەوه، چونکە که خۆر و مانگ رووی یارەکهی شاعیریان وەها بە درەوشاوهیی و جوانییەوه بینی، ئیرەییان پێ هات و هەولیاندا ئەوانیش وەکو ئەم رووی جوانی خۆیان وەدەرئەن. ئەمەش دیارە لیکدانەوهی شاعیرە بۆ بە جوانی دەرکهوتنی خۆر و مانگ، چونکە هۆی دروستی دەرکهوتنی خۆر و مانگ بەو شەوق و جوانی و بەخشینی گەرمییە، ئەوه نییە که لیرەدا شاعیر دەیلی، ئەوانە ئیرەیی بە کەس نابەن و ئیرەیی بردن ئیشی مرۆفە، نەک هی مانگ و خۆر، بەلام هۆی دروستی بەو شێوه دەرکهوتنی مانگ و خۆر، ئەو هۆیەیه که خودای گەوره کاتیەک مەخلوقاتەکانی خۆی خەلقکردوه، ئەو ئەرکهی بە مانگ و خۆر بەخشیه، ئەوانیش ئەدای ئەرکی خۆیان دەکن. شاعیر لەم حەقیقەتەي لاداوه، چونکە ئەمە هۆی راستەقینەیه له لایەن زانایانی ئاین و فەلەکناسییەوه ئەم هۆیە دەرخریتە روو، بەلام شاعیر ئیشی ئەوه نییە، ئیشی دروستکردنی وینەي جوان و کاریگەرە، بۆیە وەکو شاعیرێک بە خەيالی شاعیرانەي خۆی بەلگەو هۆکار بۆ دۆخ و دیاردەکان دادەنێ، نەک وەکو زانایان، ئەمەش لیکدانەوهییکی جوان و دلگیرە بۆ بابەتەکان و بە (جوانی بایس) دادەنریت.

– له ئیجلالی گولاً شەیدایە بولبول دۆستی ئیقباله

وەك ئەهلی ئیسته ئەلبەتتە بەشی هیجرانە تا مردن... حەمدی

شەیدابوونی بولبول له لای شاعیر لەبەر جوانی گولە، بەلام نە بولبول شەیدایەو نە جوانی گولیش ئەو کاریگەرییەي لەسەر بولبول هەیه، وەکو کەسێک لەسەر کەسێکی دیکە دەشی بیسی، چونکە شەیدابوون سیفەتی مرۆفە دراوەتە بولبول، ئەوەش لیکدانەوهییکی جوان و دلگیرە بۆ بابەتەکه و بە (جوانی بایس) دادەنریت.

– عاشقی رەنگی خەزانی تۆیە بۆیە دێ بەهار

فەسلی هاوین گەرمی مەیلی بەفرەکهی زستانە... حەمدی

شاعیر روو له یارەکهی دەکات و پێی دەلێت: بەهار له بەر خەزانی کوردستان نایی، هەر لەبەرئەوه دێ، چونکە عاشقی تۆیە! ئەمەش لیکدانەوهییکی جوان و دلگیرە بۆ بابەتەکه و (جوانی بایس) ه، دەنا له راستەقینەدا شتی وەها دروست نییە.

- ههنگامی وهصله شهستپەر و مینا به یهك تهگه
 پهردهی زهفاهه قهوس و قهزوح راکشایهوه... همدی
 شاعیر لیژدها دهلی: له بهر وهصل و بهیه کگه یشتنی شهستپەر و مینا په لکه زیږینه وهکو
 پهردهی زهفاف بالیکیشاوه، ئەمەش لیكدانه وهیئکی جوان و دلگیره بۆ بابته که و (جوانی
 بایس)ه، دهنه دروستبوونی په لکه زیږینه به هوی فهله کی دروست ده بیټ، له دوی بارانی
 به هاران که تیشکی خۆر ده رده که وی، ئەو تیشکه ناتوانی وهکو هه میسه ئاسایی بیټ، بۆیه
 رهنگ له سروشت وه رده گریټ و دروست ده بی.

- خوینی ئەمه نده گهرمه گولی ئاتەشی سه حەر

_____ وئولوی شهونمی له مهراقا توایه وه... همدی

شاعیر لهم دپرهیدا ده لیټ: گولی به ره به بیان هینده خوینگهرمه، به هوی ئەو گهرمییه وه
 شهونم مهراق ده کات و ده تویتته وه! ئەمەش لیكدانه وهی جوان و دلگیری شاعیرانه یه، دهنه
 توانه وهی شهونم په یوه ندی به خوینگهرمی چ گولیکه وه نییه، هوییه که ده رکه وتنی خۆر و
 بلا و بونه وهی تیشکه به هیزه کانیه تی، به وه شهونم ده می به سهر ده چیت، به رگی خۆره که
 ناگریټ و له گوله که جیاده بیته وه، جا ده بیته هه لم، یا ده که ویتته خواره وه، بۆیه هۆکه ی شاعیر
 بۆ توانه وهی شهونمی داناوه، (جوانی بایس)ه.

- له بهرقی پهنگی شهروالی حهیا دامینی هه لمالی

له ته ققهی دهنگی خلیالی له گهردوون زوهره داماووه... حاجی قادری کویی

له نیوه دپری دووه مدا شاعیر ده لیټ: ئەستیره ی زوهره له ئاسمانه وه بۆیه داماووه، چونکه
 گوئیسی دهنگی خۆشی خړخاله کانی یار بووه له سهر زهوی، ئەدی ته گهر دهنگی خړخاله کان
 وها خۆش و ورووژینه ر و کاریگه ربن و له و دوره وه زوهره داماو بکه، ده بی حالی منی
 نزیك به گوئیستی بوونی ئەم دهنگه خۆشه چی لی بیټ و چیم به سهر بی؟ به لام ئەمه له راستیدا
 لیكدانه وهی شاعیرانه یه، چونکه له لاییک زوهره داماو نییه، چونکه داماو ی بۆ مرۆقه نهك بۆ
 ئەستیره و ئاسمان و خۆر و مانگ، له ولا شه وه ته گهر هات و زوهره داموایش بی، له بهر دهنگی
 خلیالی یاره که ی شاعیر نییه، چونکه زوهره ئەستیره یه و لهم دهنگ و ئاوازانه ناگات و بییان

وروژاڤو کارتیکراو نابی. ئەمەش لیکدانەوهیبیکی جوان و دلگیرە بۆ بابەتەکەو بە (جوانی بایس) دادەنریت.

- داغدارى پوخییە لالەیی حەمرا لە چەمەن

نەرگسە چاڤ لەبەرى غەمزەیی غەممازى ئەو... حاجى قادرى كۆبى

شاعیر لەم دێرەدا لە نیوێ دێرى یەكەمیدا دەلی: دەلی لالەى حەمرا بۆیە وەهایە، چونکە داغدارى رومەتى جوانى ئەوێ ناتوانی وەكو ئەو وەها جوان و سوور بى، بۆیە وەها بە داغەوێ ماوێتەو، بەلام لە راستیدا ئەمە لیکدانەوهى شاعیرانەیه، دەنا نە لالەى سوور ئاگای لە رومەتى یارەو نە دەشتوانی ئیرەیی بە یەكێك ببات و بە هۆیەوهى داغدار بى، ئەوانە خەیاڵی شاعیرانە دروستیان کردووەو لیکدانەوهى جوان و دلگیرن بۆ بابەتەکان و بە (جوانی بایس) دادەنریت.

لە نیوێ دێرى دوویمیشیدا شاعیر دەلی: نەرگس بۆیە وەها سەرى شۆرکردۆتەو، ئەوێ چونکە چاڤلەبەرى هاتنى یارەو غەمزەیی غەممازى دەكات، ئەوێش دیسانەوێ هۆی وەها وەستان و دەرکەوتنى گولە نیرگس ئەوێ نییە، کە شاعیر بۆی دادەنریت، چونکە ئەوێ شاعیر گوتوویەتى ئەوێ لە پەسپۆرى مەرۆقەو گول وەكو مەرۆقێك مامەلە ناکات، تا وەها بکات، بۆیەشە ئەمە (جوانی بایس)ەو بۆ جەمالییەتى دەربرینی ئەدەبى پەنای بۆ براوە.

- گەر بە ئومیدی و یصالی شامی زلفی تۆ نەبى

سەر لە کەل دەرنایەنى هەر نایەوى ئەو مانە رۆژ... حەمدى

شاعیر روو لە یار دەكات و دەلیت: لەبر خاترى تۆیە رۆژ حەزى لە ژيانە و درێژە بە تەمنى خۆى دەدات، دەنا ئەگەر لەبەر تۆ نەبى، ئەو تاقەتى ژيانى نەماوەو جارێكى دیکە سەردەرنایینى! بەلام ئەمە لیکدانەوهى شاعیرانەیه، دەنا هاتن و ونبوونى رۆژ لەبەر بێتاقەتبوون و ژيانى کەس نییە، بەلكو ئەمە سوورپى ژيانى رۆژ خۆى وەهایەو خودای گەورە کە زەوى و مەخلوقات و ئەستێرە و مانگەکانى دروست کردووە، هەریەکەو ئەركێكى پێسپاردوون بۆ ئەوێ ژيان بەردەوام بى، خۆریش ئەوێ پێسپێردراوە، کە بە تیشکە زێرینەکانى خزمەتى خەلك و خاک و هەموو كوێجى گەردوون بکات، ئیتەر بەردەوام لە سوورپانەوهیەو بەوێ چەند کاتژمێرێك لە هەر شوێنێکە و دواى ئەوێ بۆ چەند کاتژمێرێك ئاوا دەبى و دەگاتە شوێنانێكى تر و پاش چەند کاتژمێرێك دیسانەوێ دیتەوێ شوێنى پێشوو و

بەم شىۋەيە تا ژيان لەسەر پىشتى ئەم زەمىنە بىيىنى، رۆژىش خەرىكى ئەم ئەركەى خۆى دەبى، بەلام لەبەر خاترى فلان و فېسار حەز لە ژيان كەردن، ئەو كەرىكى بچووكى ھەندى كەسە، نەك كى ھەموو خەلكىش، چونكە ئادەمىزاد لەبەر ھۆى گەورە و لەبەر ئەو ئەركە گەورەى لەسەرشانىيەتى حەز لە مانەوەى لەسەر زەوى دەكات و دەكۆشى و دەبەخشى، نەك لەبەر خاترى فلانىك، با ئەو لائە ھەر كىش بېت، بەلام دەشى عاشقىك لە بارى شەيدا بوونىكى گەورەى بۆ يارەكەى خۆى وايلىبى رۆمانسىيانە بېرىكاتەووە لە كاتى لە كاتە كاندا بۆ خۆبەردنە پىشى زياترى لە يارەكەى ئەو قەسەيەى ئاراستە بكات، بەلام ئەو ھەش قەت بۆ رۆژ دروست نىيە، بۆيە ئەمەى شاعىر دەبلى، لىنكدانەوھىيىكى جوان و دلگىرى خۆيەتى، وەكو شاعىرىك بۆ دەرخستنى سەرسامى خۆى بە يارەكەى ئەوەى بۆ گوتووە، بەو ھەش ھونەرى (جوانى بايس) بەرھەمھىناوہ.

- ھەر لە ئاوابوونى رۆژانايە ماتەم دەيگرى

عەزى ئەندامى دەكا ديارە لە رەشپۆشانە شەو... ھەمدى

شاعىر لىرەدا دەلى: لەبەر ئاوابوونى رۆژ شەو خەمبار و ماتەمدار دەبى و جلى رەش دەپۆشى، ديارە ئەو ھەش ھۆكارى رەش دەرکەوتنى شەو نىيە، ئەمە خەيالى شاعىرانەيە و (جوانى بايس)ە، چونكە ماتەم گرتن بۆ مەرگى ئازىز كارى مەرقە، نەك ھى شەو، كە شەو ھەست و سۆزى نىيە و ئەقل و فېكرى نىيە، بتوانى وەكو مەرقىك بېرىكاتەوہ.

- خەرامان لە دەورى گولستان چنار

خەرىكن دەكەن مەشقى بالاي يار... ھەمدى

مانگى خەرامان باى دىت و دار چنارەكانى دەورى گولستان دەھەژىنى، ئەمە ھۆى راستەقىنەى جولانى دار چنارەكانە، بەلام شاعىر كە ئەو وىنەيە لە شىعەرى خۆيدا تەوزىف دەكات، ئەو وەكو جووتىارىك قەسە ناكات، تا بېت ئەو راستىيە تۆمار بكات، بەلكو وەكو شاعىرىك بە شىۋازى تاييەت و شاعىرىانەى خۆى گوزارشتى لىدەكات و واى پىشان دەدات، لەبەر مەشقى بالاي يار وەھان، ئەمەش (جوانى بايس)ەو واقع نىيە.

- له دنیا دا سهری موو غم نه ماوه

له دهورم گرده بویه میسلی کیوم... همدی

شاعیر له موبالغهیښکیدا دهلیت: من بویه به قهه کیوتیک گهورم، چونکه غم به قهه سهری موویک له دنیا نه ماوه هه مووی هاتوه له دوری من کوبووتهوه، نهوه وایکردوه من بهو شیویه گهوره بم! بهلام نه مه لیکدانهوهی شاعیرانهیه، دنا شتی وها راست نییه و تهگر شاعیر که میکیش قهله و بیت، نهوه له بهر نهوهیه شتی زور خواردوهو گوشتی زوری گرتوه، نهک له بهر نهوهی غمی دنیا به سهریاندا دابیت و بهم هویهوه گهوره بویت! نهوه (جوانی بایس)ه.

- شهو وتی نهولادی پوژم پروپهشی بو مایهوه

نووری وهششه مسی له ولله یلا نه دی، کهس ناشکار... همدی

شهو تاریکه، هۆکش نهوهیه خور ونه، هه کاتیک خور دهرکهوتهوه، شهو به سهردچی و نیتر تاریکی تا ناوابوونیکي دیکه ناگه پتهوه، نه مه هوی راسته قینهی تاریکی شهوه، کهچی شاعیر که باس له تاریکی شهو دهکات، وهکو شاعیریک به شیواز و خهیالی شاعیرانه مامهله له گهل نهو دیمه نه دهکات و دهلیت: نهوه له بهر نهوهیه دروی کردوهو گوتوویهتی نهولادی خورم، نهوهش راست نییه و مایهی شهرمه زارییه بویه رووی رهش هه لگه پارهوه و ههای به سهر هاتوه، بهلام نه مهش لیکدانهوهی خهیالی جوان و دلگیری شاعیرانهیه بو بابه ته که و (جوانی بایس)ه، دنا شهو ناده میزاد نییه تا خواتن بکات و راستی و درۆ له قسه کانی بکهویت!

- له داخی بهفر و زستان و کرپوه

چیای رازاندبۆوه خاکه لیوه... هییدی

(خاکه لیوه) چیای رازاندبۆتهوه، نهوهش به لیکدانهوهی شاعیر بهو هویهوهیه، که نهو رقی زوری له (بهفر و زستان و کرپوه) بووه، بویه وها به بالای چیادا هاتوته خوارو سهرهو خوارو رازاندبۆتهوه، بهلام له راستیدا نهوه هوی دروست نییه، بهلکو هوی دروستی رازاندنهوهی چیا لهو کاته داو بهم شیویه، به هوی سروشتیه، که شاعیر نهو هویه سروشتیهی بهلاوه گرنگ نییه، نهو دهیهویت دهقیکی نهدهبی دروست بکات و جوانیهی کی دیکه ی زادهی خهیالی

شاعیرانه‌ی به ده‌قه‌که‌ی بدات، بویه بهم شیویه به‌لگه بۆ ئەو دۆخه دادەنیّت، ئەمه‌ش لای زانایانی ره‌وانبێژی (جوانی بایس) ی پینده‌گوتریّت.

بادانه‌وه:

عه‌ره‌ب (رجوع) و (مغایره) یان بۆ به‌کاره‌یناوه، به‌لام (مغایره) جیایه، ئەبی هیلالی عه‌سه‌که‌ری گوتویه‌تی: ئەوه‌یه باسی شتیك بکات، دواتر لیبی باداته‌وه.. کوردیش (بادانه‌وه) یان پێ گوتوه، گوتویه‌نه: بریتیه له‌وه‌ی، که له پیندا قسه‌یه‌ک بکه‌یت و به‌ دوا‌ی قسه‌کردنه‌که راسته‌وه‌خۆ نکۆلی و لالوتی له‌ قسه‌که بکه‌یت، شته‌که به‌ جوړیکی تر هه‌لبگیریه‌وه. یانیش هه‌ر (رجوع) ه‌که‌ یان بۆ به‌کاره‌یناوه، بۆ نمونه مه‌لا عه‌بدولکه‌رمی موده‌ریس هه‌ر (رجوع) ی به‌کاره‌یناوه گوتویه‌تی: ئەوه‌یه وتاری بلّیت و پاشان بگه‌رییه‌وه سه‌ری به‌ معاره‌زه.

که‌واشی قسه‌کردن و په‌شیمان بوونه‌وه لیبی بۆ ئەوه‌ی شتیکی پێچه‌وانه بلّیت، ئەمه‌ راگوژین و بادانه‌وه‌یه و شیوازیکی ده‌رپرینه، له‌به‌ر گه‌لی هۆ ده‌که‌وته نیو شیعریش، جا له‌ دێرپێکدا به‌رجه‌سته بیت، یان له‌ دوو دێری هاوشیوه‌دا.. بۆ نمونه:

- ئەوا له‌ دووره و په‌یابوو جوانی

مه‌لی جوان، بلّی مانگی تابانی... ئەحه‌دی موفتی زاده

سه‌ره‌تا شاعیر وه‌سفی ده‌رکه‌وتنی که‌سیک ده‌کات (مه‌به‌ست پێغه‌مبه‌ره - درود و سلّوی خوی له‌سه‌ر -)، به‌ جوان ناوی ده‌با، دواتر له‌و وه‌سفه‌ی باداته‌وه‌وه ده‌لی: نا وه‌های وه‌سف مه‌که، به‌لکو بلّی مانگی تابان بوو هات، که ئەمه‌ واته‌ هینده جوان بوو، وه‌سف ناکری، ئیدی چۆن بلّین جوان بوو و به‌س؟!

- گه‌رچی تا ئیستا گوتومه: تیبگه‌ن، زوو پێبگه‌ن

به‌م قسانه‌م ئیوه قه‌ت باوه‌ر مه‌که‌ن، سه‌گ بووم وه‌ریم... بێکه‌س

له‌ نیوه دێری یه‌که‌م داوای تیگه‌یشتن و پێگه‌یشتنی کردوه، به‌لام له‌ نیوه دێری دووه‌م له‌وه‌ په‌شیمان بووه‌ته‌وه‌و بایداوه‌ته‌وه.

جوانى ئەم ھونەرە

بادانەو ھونەرىكى قەشەنگى جوانكارىيە، جوانىيەكەى لەو ەدایە شاعیر بە ئاشكرا، یان بە ئاشكرا شتىك دەزانیت و دواتر لیى لادەدات، یانىش شتىك دەلیت زۆر پیى پشت ئەستورەو بە دنیاییەو دەلیت، لە پاشان زوو ترسى پیچەوانە و لیتیکچوونى بۆ دروست دەبیت، بۆیە بە زوویی پەشیمان دەبتهو ەو رای خۆى دەگۆریت.

جۆرەکانى بادانەو:

بە پیى ئەو مەودایەى (بادانەو) ی تیا ئەنجام دەدرى، دوو جۆرى (بادانەو) ھەيە، بریتینە

لە:

۱- بادانەو لە سنوورى تاکەدپ

- بە بە بادى سەرسەرى سەردى ئەوت من ناشکیم ئەما

برا پشتى شکاندوم بیکەسى بەستوویەتى بالم... ەمدى

لە نیو ەدیرى یەكەمدا قسەكەر گوتوویەتى من ناشکیم، ئەو ەش بریارىكى گشتییە، لە پاشان گوتوویەتى: برا پشتى شکاندوم! دیارە ئەو ەش (بادانەو) یە، چونکە شکان بە ەوى مردنى برا، یان ونوونى، یان بە ەەر ەویەكى دیکەش بى، ەەر شکانە، ئەو ەى نەشكى، بە ەیچ ەویەك لەم ەویانە نابى بشكى.

۲- بادانەو لە دوو بارى لیکجیا

جاری وەها ەيە شاعیر لە ەنراو ەیکیدا، کە لە بارىكى دیارىکراو گوتوویەتى، شتىكى گوتووەو لە بار و ەنراو ەیکى تر پیچەوانەى گوتووەو.. بۆ نمونە: حاجى قادرى کۆبى لە دوو بەیتیدا کە بەراوردی نیوان خۆى و نالى دەکات لە رووى داھینانى شیعرییەو، خۆى زۆر بچوک پیشان دەدات و دەلیت: ئەوا دپرىكى نالى بە شیعەرەكەى خۆم تیکەلدەكەم، بۆ ئەو ەى بزائن من قەت وەکو ئەو ناچم، دەنووسیت:

بە تەزمین فەردەكى نالى دەھینم تا رەفیقام

بزائن فەرمان زۆرە خەزەف قەت وەك گەوھەر نابى

(کەمەندى زولفى دوو لانه، لە بۆ گەبر و موسلمانە)

ده کیشی بی موحابانه، چ له م لا بی، چ له ولا بی... حاجی قادری کۆبی
به لām هەر حاجی له شوینیکی تردا له م رایهی ده گۆرپیت و باده داته وه ده لیت:
- به جی ما (نالی) وهك (نالی)، به پاش كهوت كوردی وهك گهردی
كه حاجی غاری دا ئەسپی له مهیدانی سوخه ندانی... حاجی قادری کۆبی

(حه مدی)ش هه مان شیوازی ههیه، بۆ غوونه له دیریکیدا گوتوویهتی:

من غولāمی تۆم تهنه زوول قهت ده كه م بۆ تهخت و تاج

بی سوله یمانی ده كا هودهود به تاجی ئیحتیياج... حه مدی

له نیوه دیری یه كه مدا شاعیر به م پرسیارهی مه بهستی ئەوهیه بلێ: ئەی یار! من مادام
غولāمی تۆمه قهت بۆ تهخت و تاج تهنه زوول ناکه م، ئەمه هه والیکه به (قهت) نه فیکراوه و به
(ده كه م)ی رانه بردوو له نیو رسته ییکی پرسدا به ستراوه ته وه، ئەوهش كه واته به رده وامی هه یه
و قهت تهنه زوول بۆ تهخت و تاج ناکات، به لām هه رزوو ده ترسی ئەو غولāمییهی نه میینی، بۆیه
رای ده گۆرپی و ده لێ: به لām بۆ نا خو ئەگه ر سوله یمان نه ما، ئەوا هودهود ناچاره په نا بۆ
(تاجی)ش ببات! واته، به لām بۆ نا؟! خو ئەگه ر تۆ نه مای، ئەوا دوور نییه ناچارم تهنه زوول
بکه م و چۆن هودهود به هۆی سوله یمان پیغه مبه ره وه (درد و سلاوی خوای له سه ر) پشت
ئه ستوو بوو، دواتر كه ئەو نه ما ناچار بوو په نا بۆ تاجی ببات، ده شی منیش تۆم نه میینی
ته نازوول بۆ هه رییه کیکی زۆر كه میش بکه م! ئەمهش بادانه وهیه له بریاریک كه پیشتر داویه تی.

كۆكردنه وه:

(كۆكردنه وه) له عه ره بیدا (الجمع)ی پیده گوتریت.. بریتییه له كۆكردنه وهی دوو شت، یان

زیاتر له ژیر به یداخی بریاریکه وه.. بۆ وینه:

- پشتیوانی، بینایی، شه رعی مه تین

شیرو، به خشین و، خامه یی ره نگین

به و شه شه دین مو حافه زه ده کری

یه کێ مرد له و شه شانه، دین ده مرئ... حاجی قادری کۆبی

له دیری یه كه مدا، شاعیر هاتوو هه شه ش شتی كۆكردۆ ته وه و به دوا ی یه کیدا ریز کردوو، كه
بریتین له: (پشتیوانی - بینایی - شه رعی مه تین - شیر - به خشین - خامه ی ره نگین)، هه ر

هه موویانی له ژیر بهیادخی ئه و بریاره دا کۆکردۆتهوه، که له دێری دووه مدا به سه ریاندا ده بپری،
تیایدا ده لیت: (به و شه شه دین مو حافه زه ده کری)، شه گینا هه ر یه که له و شه شان ه له ئه وانی تر
دابریتر، ئه و دینیش ده که وته مه ترسی و له ژیان داده بپری.

جاری واش هه یه، که شاعیر دوو سیفه ت یان زیاتر له گه ل یه که کۆده کاته وه، ده یانه یی ئه په سنی
شتیکیان پیده دات، که ئه مه لای ره وان بیژان که متر باسی لیوه کراوه، به لام له بهر ئه وه ی چه ند
شتیک بۆ په سنی یه که شت به دوا ی یه کدا کۆده کری نه وه، له و بروایه دام، نا کری فه رامۆش بکری ت
و ئاماژه ی پینه دریت، بۆ وینه:

کوردی ئیمه نه زان و پاشکه وتن

پیکه وه پووش و ناگر و نه وتن... حاجی قادری کۆبی

له نیوه دێری یه که مدا شاعیر سه ره تا باسی له (کورد) کردوه، ئینجا له دوا ی ئه وه به دوو
سیفه تی (نه زان) ی و، (پاشکه وتن) ی که به دوا ی یه کی کۆکردو نه ته وه په سنی ئه و (کورد) ی
داوه، له نیوه دێری دووه می ش هه ر بۆ په سنی (کورد) سی سیفه تی تر له دوا ی یه که
کۆده کاته وه، که کاتی له گه ل یه کن ئه م کوردانه وه که (پووش و ناگر و نه وت) وان و ناته باو دژ
به یه کن، ئه وه ش جوړیکی تری (کۆکرد نه وه) یه.

جۆره کانی (کۆکرد نه وه):

به گوێره ی ئه و وشانه ی به هۆیانه وه (کۆکرد نه وه) که شه نجام ده دریت، ده شی ئه م جوړانه ی
(کۆکرد نه وه) هه بن:

۱- ده شی (کۆکرد نه وه) له نیوان دوو (ناو) یان زیاتر بی ت، بۆ وینه:

- گو په ی به هاری به نیستی که شاخ و داخی ولات

په له لاله وو نه سرین و نه رگسی شه هلا... حاجی قادری کۆبی

(لاله) و (نه سرین) و (نه رگسی شه هلا) هه ر سیکیان (ناو) ن و کۆکراونه ته وه.

- قه ومه کان به و زاته وا حو کمی له سه ر به حر و به ره

به رخه نی ری گه ر نه نی ری، هه ر که سی صا حیب مه ره

دیم به گژیا، ده دیدرم، گه ر (في المثل) شی ری نه ره

بانه قه ومی ت و نه زانن، ئه و هه موو شو پ و شه ره

گشت له سهر بزنی شهل و کاوړی گهر و بهرخی له پره .. شیخ رها
(بزنی شهل) و (کاوړی گهر) و (بهرخی له پره) سی ناوی لیکدراون، کۆکراونه ته وه له ژیر بهیداخی
هۆیه کانی شو هه موو شوپ و شه پره، شاعیر له دروستبوونیان دهرسیت.

۲- دهشی (کۆکردنه وه) له نیوان دوو (پاناو) بیټ .. بۆ وینه:

- نهی مانگ من و تو ههردوو هاودهردین
ههردوو گرفتار یهک ناھی سهردین .. بیکهس
(من) و (تو) دوو راناوی کهسی سهر به خوڼ له ژیر بریاری هاودهردی کۆکراونه ته وه.

۳- کۆکردنه وهی ناوه لئاو

- نه مانه زادهیی ته فکار و خو شه ویستی منن
نه گهر قه بیح و که ریهن، نه گهر شهل و نه عما .. حاجی قادری کوی
(قه بیح) و (که ریهن) و (شهل) و (نه عما) هه چواریان (ناوه لئاو)ن و کۆکراونه ته وه.

۴- دهشی (کۆکردنه وه) له نیوان کۆمه لئ و شهی په سن لیکجیا بیټ .. بۆ وینه:

- کپی و نالین و سکالاو زاری
پهستی و بیزاری، دهردی بیکاری
کزی باوه پ و سستی نه نوینن
تای تین و وزه گیان نه پسینن .. جه مال بیدار
له دیری یه که مدا ده بینن: وشه کانی (کپی) و (نالین) و (سکالاو زاری) و (پهستی) و (بیزاری)
و (دهردی بیکاری) هه شهشیان له گه ل یه کدا له ژیر بریاری کزی باوه پ و سستی نواندن
کۆکراونه ته وه .. وشه کانی (کپی) و (پهستی) و (بیزاری) ناوی ساده ی واتاین .. (سکالاو و
زاری) و (دهردی بیکاری) ههردوو کیان ناوی لیکدراون، (نالین) چاوه و هک و ناو به کارهاتوه.

۵- کۆکردنه وهی دهسته واژه .. جاری وا ههیه دوو یان زیاتر له دوو دهسته واژه پیکه وه

له ژیر خاسه ویژیک کۆده کرینه وه .. بۆ نمونه:
- دوغای نیوه شه و ناله ی سه حه رگاه نه بووه ته سیری

به ئومىدى وىصالى تۆ ئەمانە ھەمدى تەى ناکا... ھەمدى
(دوعاى نىوہ شەو) و (نالەى سەھەرگاھ) ھەردووکیان (دەستەواژەن) و کۆکراونەتەوہ.

٦- دەشى (کۆکردنەوہ) لە نىوان دوو (رستە) يان زياتر بىت.. بۆ وىنە:

- وەك تریشقە ئاگر دەگرن، ھەورى رەھمەت ناگرن

ئەژدەھا دەگرن بە قەد دىۆيک و عىبەت ناگرن... ھەمدى

ئەم دىپرە چوار رستەى بە دواى يەكى لە ژىر پەسنى (ئەوان)دا کۆکردۆتەوہ، كە برىتینە لە
رستەکانى: (وەك تریشقە ئاگر دەگرن)، (ھەورى رەھمەت ناگرن)، (ئەژدەھا دەگرن بە قەد
دىۆيک) و (عىبەت ناگرن).

- خەوم بىھۆشى يە، بەرگم پەلاشە

خۆراکم خويىنە، شادىم شىنە، بى تۆ.. كوردى

(خەوم بىھۆشى يە)، (بەرگم پەلاشە)، (خۆراکم خويىنە)، (شادىم شىنە) ھەر چوارىيان رستەن و
لەژىر (بى تۆ)بىدا کۆکراونەتەوہ.

لێککردنەوہ:

(لێککردنەوہ) لە عەرەبىدا (التفریق)ى پىندەگوترىت.. بە تەواوى پىچەوانەى
کۆکردنەوہیە.. لە (کۆکردنەوہ)دا دوو شت، يان پتر، لە فرمانىک يان خاسە وىۆيک و (بىيارىک)
کۆدەکرىنەوہ، كەچى لىرەدا دوو شت يان زياتر كە پىنكەوہ دىن، لىكدەكرىنەوہ و جىاوازى
نىوانىيان دەخرىتەپروو.. بۆ وىنە:

- دللى شاد ئاگای لە شىواو نىبە

لەش ساغ خەبەرى لەداما و نىبە

سوچى كەس نىبە، ھەروەھا بووہ

نازاد كوا ئاگای لە گىراو نىبە؟.. باباتاھىرى عورىان

لەم چوارىنەدا، شاعىر (دللى شاد) و (دللى شىواو)ى لىككردۆتەوہ.. لە نىوہ دىپرى دووہمدا
(لەش ساغ) و (داماوى لىككردۆتەوہ.. لە نىوہ دىپرى چوارەمىشدا پىاوى (نازاد) و پىاوى
(گىراوى) دىسانەوہ لىككردۆتەوہ.

- داری دنیا هر كه سِيكي تيگهي
ميوهي خامي ههيه و ميوهي گهي... حاجي قادري كوئي
دوو ميوهي داري دنيا ليكتري جياكراونه ته وه، يه كيان (خاو) هه ئه وي تريان (گهييو)،
به وهش (ليتكردنه وه) دروستبووه.

دابەشكردن:

(دابەشكردن) له عه ره بيدا (التقسيم) ي پنده گو تر يت.. بريتييه له سه ره تا باسكردني چه ند
شتيک، له دواتريش به جيا بو هه ر شته ي شتي تر زياد بکه يت.. بو وينه:
- نه گه ر تو هيو ات به به گ و خانه
تو مالويران و نه و سه رگه رانه... مو فتی پيننجويينی
له نيوه ديپري يه كه مدا، شاعير وشه كاني (تو) و (به گ و خان) ي هيناوه، له نيوه ديپري
دوو هه ميشدا بو هه ر يه كه يان به جيا، شتي تري زياد كردوو.. بو (تو) مالويرانی و بو (به گ و
خان) ييش سه رگه راني، كه به (نه و) ي راناي سه ربه خو ي كه سي سييه مي تاك ئامارهي بو (به گ
و خان) ه كه كردوو، نه مهش نه وه ده گه يني كه مه به ستي له (به گ و خان) يه ك شته، نه ك دوو
شتي له يه ك جيا، له وه شدا (دابەشكردن) به رجه سته بووه.
نمونه يه كي تر له م باره يه وه، له و ديپري خواره وه به رجه سته ده بيت، كه تيايدا شاعير
ده ليت:

- له گه ل دل شه رتي من وايه، هه تا روژي حه ياتم بي
به شي نه و دهر د و غه م بيت و منيش ماته م خه لام بي... نه حمه د موختار جاف
له نيوه ديپري يه كه مدا، ده بينين شاعير وشه كاني (دل) و (من) ي هيناوه، دواتريش له نيوه
ديپري دووه مدا، بو هه ر يه كه يان به جيا شتيكي زياد كردوو، (دهر د و غه م) بو (دل) كه به
(نه و) ي راناي سه ربه خو ي كه سي سييه مي تاك ئامارهي بو كردوو، (ماته م) ييش بو (من)،
به مهش نمونه يه كي (دابەشكردن) مان بو به رجه سته بووه.

- هه رچي تو بيژي گشت قه بوولمانه
له ئيمه دهر د و له تو دهر مانه... نه حمه دي مو فتی زاده
دهر د بو ئيمه و دهر مان بو تو دابهشكراون.

كۆكردنەۋە لەگەل لىككردنەۋە:

كۆكردنەۋە لەگەل لىككردنەۋە) لە عەرەبىدا (الجمع مع التفریق) پىدە گوتىت. . برىتتىيە
لە كۆكردنەۋە دۇو شت يان زياتر لەژىر دەۋارى برىارىك يان خاسەۋىتتىكدا، لەپاشان
جىباكرىنەۋە لەو ھۆيەى كە يەكى خستون. . بۇ ۋىنە:

- دللى زارم ۋەكو ئاگر بە دايم كارى سوتانە

كەچى پرووى يار ۋەك و ئاگر، ھەموودەم ۋابە تابانە... زىۋەر

لىرەدا شاعىر دللى خۇى و روومەتى يارى بە ئاگر چواندوۋە، لە پاشان جىيانى كردۆتەۋە،
بەۋەى كە لىكچونەكە لە روومەتى يارا شەۋق و برىسكەكەيەۋ لە دللى خۇيشىدا كلىپە و
بلىسەكەيە.

كۆكردنەۋە لەگەل دابەشكردن:

كۆكردنەۋە لەگەل دابەشكردن) لە عەرەبىدا (الجمع مع التقسيم) پىدە گوتىت. . برىتتىيە
لە كۆكردنەۋە دۇو شت يان زياتر لەژىر دەۋارى برىارىك يان خاسەۋىتتىك، دواترىش بە جىبا
بۇ ھەر شتەيان شتى تر زىاد بكرىت، بۇ ۋىنە:

- بە جووت پەروانەۋە و ماسى، كە دلدادەى چراۋ گۆلن

نزىكى ئەم ئەسووتىنى، لە دوورى ئاۋ ئەۋان ھۆلن... پىرەمىرد

لە نىۋە دىپرى يەكەم باس لە (پەروانە) و (ماسى) كراۋە، كە يەكەمىيان ھەزى بە (چرا) و
دوۋەمىيان ھەزى بە (گۆل)ە، ئەمە كۆكردنەۋەيە، دواتر بۇ يەكەمىيان كە (پەروانە) يە ئەۋە
زىادكراۋە، كە ئەگەر لە (چرا) كە زۆر نزيك بىتتەۋە دەسووتىت، بۇ دوۋەمىش كە (ماسى) يە
ئەۋە زىاد كراۋە، كە ئەگەر لە (گۆل) دوور بىت (ھۆل) دەبىت، بەمە كۆكردنەۋە لەگەل
دابەشكردن بەرھەم ھاتوۋە.

- قەلەم من و تۆ و ژيان مەزلومىن

ھەرسى ۋىنەى يەك بەندومە ھككومىن

من مە ھككومى چەرخ، تۆ مە ھككومى من

ژيان گىرۆدەى دۆستى دل دۆرمن... قانبع

لە نىۋە دىپرى يەكەمدا، سەرەتا كە شاعىر روو لە (قەلەم) دەكات، سى شت بە دۋاى

یەكدادینیت، كه (من) و (تۆ) و (ژیان)ن و له ژێر دهواری (مهزلومین)دا كۆیان دهكاتوه، ئەمەش (كۆكردهوه)یه.. ئینجا له پاش ئەوه دیت بەجیا بۆ هەریه كه لهو سی شتانه شتی تر زیاد دهكات، به وینە (مهحكومی چەرخ) بۆ (من).. (مهحكومی من) بۆ (تۆ).. (گیرۆدهی دۆستی دڵ دوژمن) بۆ (ژیان) ئەوهش (دابەشکردن)ە، بەم شیوهش لهو پارچهیهی سهروو، نمونەیهکی (كۆكردهوه لهگەڵ دابەشکردن) بەرجهستهبوو.

(لێكردنهوه) لهگەڵ (دابەشکردن):

(لێكکردنهوه لهگەڵ دابەشکردن) عەرهبییهكهی دهبیته (التفریق مع التقسیم)، هەرچهنده لهو سهراچهوه عەرهبییانهی من بهراچام كهوتوه، نەم بینویه رهوانبێژانی عەرهب ئاماژهیان به هونەریکی وهك ئەوه بەم ناوهکردبێ، ههروهها رهوانبێژانی كوردیش ئاماژهیان بۆ نهكردوه.. بریتیه لهوهی له نیوه دێری یه كهمدا دوو شت لێكبکێنهوه، ئینجا دواتر له نیوه دێرهكهی تردا بهجیا بۆ ههریه كه لهشته لێكراوهكان شتی دی زیاد بكریت.. بۆ وینە:

- بهیهك ناچن رهقیب و حاجی قادر

خودایه ئەو رهزیل كهو، ئەم موكهپرهم... حاجی قادری كۆبی

له نیوه دێری یه كهمدا دهبینن، شاعیر له لێكنهچووندا (رهقیب) و (حاجی قادر)ی لێككردۆتهوه، ئەمەش (لێكکردنهوه)یه.. له نیوه دێری دووهمیشدا شاعیر بۆ ههریه كه له (رهقیب) و (حاجی قادر) شتی تری زیادكردوه، بۆ (یهكەم) (رهزیلی) كه بهو پهسنهی جیادهكاتوه، بۆ (دووهم)یش (موكهپرهم)ی، ئەوهش (دابەشکردن)هكهیه.

- یهكی نەمام ئەروینی، یهكی نەمام ئەنیژی

ئەمیان چاوهڕپێ گۆله و ئەویان فرمیسك ئەرپێژی... ئەخۆل

له نیوه دێری یه كهمدا دهبینن، شاعیر له لێكنهچووندا دوو كەسی به دوو سیفتهی لهیهكجیا لێككردۆتهوه، یهکیان نەمام ئەروینی، ئەوی دیکهش نەمام ئەنیژی، ئەمەش (لێكکردنهوه)یه.. له نیوه دێری دووهمیشدا شاعیر بۆ ههریه كه لهو دوو یهكانه، شتی تری زیادكردوه، بۆ (یهكەم) (چاوهروانی چۆكردنی گۆل)، بۆ (دووهم)یش (وهراندنی فرمیسك)، كه ئەمانه ئەنجامی ئاسایی دوو كردهوهكانی سهروون، ئەوهش (دابەشکردن)هكهیه.

شیوهیهکی تری (لێكکردنهوه لهگەڵ دابەشکردن)، ئەوهیه كه له دوو پهسنی (باش و

باشترى، يان (جوان و جوانترى) سهره تا شاعير دوو شت ليكده كاته وه، ئينجا له دواتر يشدا، ديت بۆ ههريه كه له شته ليك كراوه كان شتى تر زياد ده كات بۆ ويينه:

- به رهنكي سپييه وه چهند شوخه، شاخي گۆيژه بيبينه

له رهنكي ناسمان دولبه رتره، ئه و سپييه، ئه م شينه... پيره ميترد

له نيوه دپري يه كه م و به شي يه كه مي نيوه دپري دووه مدا، شاعير ديت رهنكي سپي شاخي گۆيژه و رهنكي ناسمان ليكده كاته وه، به وه ي كه وا يه كه ميان له وه ي دووه م جوانتر و دولبه رتره، ئه مه ش (ليك كرده وه) كه يه.. ئينجا هه ر له نيوه دپري دووه مدا و له به شي دووه مي دا، شاعير ديت بۆ هه ر يه كه له (رهنگي شاخي گۆيژه) و (رهنگي ناسمان) شتى تر زياد ده كات، بۆ يه كه م (سپي) يه تي، بۆ دووه م (شين) ي، ئه وه ش (دابه شكردن) ده كه يه.

وه سف:

هونه ريكي جوانكاري واتاييه، له سه رچاوه كاندا باسي نه كراوه، به لام من به گرنكي ده زانم، چونكه كاريكي داهيتاني جوانه و وه سفيتكي ناسايي نيبه، بريتييه له وه سفكردي هه ر كه س و شتيك، كه له ده روه به ري نزيك، يان دووري شاعيرن و به هويه ك له هويه كان به ره واي ده زاني وه سفيان بكات.. ئه مه ش شيوازيكي ده رپريني جوانه، له كو نه وه خه لك به گشتي و ئوده باش له به ره مه ئه ده بيبه كانيان به شيوه ينيكي تاييه ت، سووديان ليوه رگرتوه، چونكه شيوازيكي نايابي گرنگ و كاريگه ره، مه رجيشي ئه وه يه، وه سفه كه بۆ شته كان ناراسته وخۆ بيت، نه ك پيا هه لدانى راسته وخۆ بيت له بۆيان.. بۆ نمونه:

- له مه يداني به هارا شاره كه ي كو

قوبه ي كشميري دا به ر شفق وه كو گو... حاجي قادري كوي

ليرده ا شاعير كه باسي به هاري كويه ده كات، راسته وخۆ ئه وه ناييت، كه ئه م به هاره چهند سه وز و دلگيره، به لام ديت به به رتر له سه وزاييه دلگيره كاني كشميري داده نييت، ئه و كشميره ي كه له سه رچاوه كاندا له به ر سه وزى و جواني به (به هه شتي خوا له سه ر زه وي) وه سفكراوه، ده ي باشه ئه گه ر ئه و كشميره له به رامبه ر جواني كويه دا خۆي نه گرييت و وه كو توپيكي ياري توپه لبدرييت، ئه دي باشه ده بي كويه له وه رزي به هاردا چهند جوانييت، چونكه ئه م شيوازه وه سفيتكي ناراسته وخۆ و گه وه ي كويه ي كردوه، ئه وه ش جوانييه كي زوري به خشيوه.

جوانی وەسفکردن لە چەند شتێکە، لەوانە:

- ۱- ناشکرکردنی خەلک و خووە جوان و بەهێزەکان و ناساندنیان بە خەلکی، بۆ ئەوەی لەم رێگەییەوه وشیاربنهوه و سوودیان لێوهربگرن.
- ۲- بەرھەمھێنانی شیوازی ھونەری و رەوانبێژی جوان بۆ گەیانندی پەیام، جیا لە قسە ی ئاسایی، کە ئەم شیوازە ھونەری و ئەدەبییە روژی گەورەتر دەبینی، لە ھێنانەدی مەبەست.

- ئە ی وەتەن رۆم و عەجەم موشتاقی کوردستانتە
ئیفیتیخاری میللەتی کورد شەوگەتی عینوانتە... حەمدی
شەیدابوونی کوردستان لە لایەن رۆم و عەجەم و لە پال ئەوانیشەوه ھەموو دونیا بۆ
کوردستان، ئەمە مانای دەوڵەمەندی و جوانی و ھەبوونی ھۆکارەکانی ژیانی باشە لە
کوردستان، ئەوھش وەسفیکێ جوان و شاراوھ ی وڵاتە لە لایەن شاعیرەوه.

لۆمەکردن:

بریتییه لە لۆمەکردنی ھەر کەس و شتێک، کە لە دەورووبەری نزیک، یان دووری شاعیرن و
بە ھۆیکە لە ھۆیکەکان بە رەوای دەزانێ لۆمەیان بکات.. ئەمەش شیوازیکی دەربڕینی جوانە،
لە کۆنەوه خەلک بە گشتی و ئودەباش لە بەرھەمە ئەدەبییەکانیان بە شیوھییکی تاییەت،
سوودیان لێ وەرگرتووه.. بۆ نمونە:

- ئەم سەگانی لە لای مە وەزیر و ووکەلان

بیئە لای تۆ بە خودا نایکەیه گاوان و شوان... حاجی قادری کوویی

لەم دێرەدا شاعیر لۆمە خۆی ئاراستە دەستە ی فەرمانرەوایی وڵات دەکات و نە وەزیر و
نە جیگرەکانیان و نە ئەوانی دیکەش کە دەسەلاتیکیان ھەیه لەبەر لۆمی دەربازنابن، پیتی
وایە، ئەوانە ی لەوی شت، لە شوینی دیکە خەلک بە شوان و گاوانیشیان وەرناگری. لە خوارەوه
چەند نمونەییکی لۆمەکردن لای ئەم دوو شاعیرە دەخەینە بەرچاو.

جوانی لۆمەکردن لە چەند شتێکدایە، لەوانە:

- ۱- ناشکرکردنی خەلک و خووە خراپەکان و ناساندنیان بە خەلکی، بۆ ئەوەی لەم
رێگەییەوه وشیاربنهوه و گۆرانیان تیا دروست ببیت.

۲- بهره‌مه‌پینانی شیوازی هونەری و ره‌وانبێژی جوان بۆ گه‌یانندی په‌یام، جیا له‌ قسه‌ی ناسایی، که‌ ئەم شیوازه‌ هونەری و ئەده‌ببیه‌ رۆلی گه‌وره‌تر ده‌بینی، له‌ هه‌ینانه‌دی مه‌به‌ست.

- کامی کچ و هه‌تیوی شیرین بی‌ رای ده‌کێشن
هاوار ده‌به‌نه‌ به‌ر کی؟! په‌شمه‌ ده‌خیل و نامان! ... حاجی قادری کۆبی
لێره‌دا لۆمه‌ی شاعیر ئاراسته‌ی میله‌ته‌، که‌ ئەگه‌ر کوردستان کرا به‌ ئه‌رمه‌نستان، ئەوسا به‌م شیوه‌یه‌تان لی‌ دی‌ و چ چارێکیشتان نامینی، مه‌گه‌ر هاوار بۆ ئەم و ئەو به‌هه‌ن، که‌ ئەمه‌ش کارێکی ناره‌وا و ناشرینه‌، ئەدی بۆچی ئیستاکه‌ وه‌ها بێخه‌من و تا کار له‌ کار نه‌ترازوه‌، به‌رگه‌یه‌ک ناکه‌ن؟! بۆیه‌ لۆمه‌یان ده‌کات و ده‌یه‌وێت به‌م شیوه‌یه‌ و شیااریان بکاته‌وه‌.

- تۆ له‌ ئه‌رزای بۆ له‌ ئیمه‌ لوتی خۆت کرده‌ سه‌ما
مه‌عریفه‌ت بنوێنه‌ باوی چه‌شم به‌ندی وا نه‌ما... حه‌مدی
لۆمه‌کردنی شاعیر له‌م دێره‌یدا له‌ خوویکی خراپی ناژیااریه‌، که‌ ئەویش خوی لوتبه‌رزیه‌، له‌گه‌ڵ ئەو به‌رامبه‌ره‌ ده‌دوێت و لۆمه‌ی ده‌کات، که‌ وه‌هایه‌و داوای لێده‌کات، و شیااربسته‌وه‌، چونکه‌ سه‌رده‌می ئەوه‌ نه‌ماوه‌.

- به‌ تێشه‌ی ته‌عنه‌ عاشق به‌ربێته‌ بێستوونی چه‌رخ
مه‌لێن شیرین نییه‌ نامه‌رد ته‌قازای عه‌شقی فه‌رهاده‌... حه‌مدی
لۆمه‌ی شاعیر لێره‌شدا ئاراسته‌ی خوی قسه‌کردنی به‌ ناره‌وای خه‌لکه‌، شاعیر ناشرینی ده‌کات و ده‌یه‌وێت بێگۆریت.

(جه‌ختی وه‌سف وه‌کو لۆمه‌) و (جه‌ختی لۆمه‌ وه‌کو وه‌سف)

ره‌وانبێژه‌کان جه‌ختی وه‌سف وه‌کو لۆمه‌ و جه‌ختی لۆمه‌ وه‌کو وه‌سف له‌ یه‌ک شوێندا باس ده‌کهن، ئەمه‌ش چونکه‌ هه‌ردوو بابه‌ته‌کان له‌سه‌ر یه‌ک شیوازی ره‌وانبێژی دامه‌زراون.
لێره‌دا نووسه‌ر له‌ رسته‌ی یه‌که‌مدا، سه‌رنجی خوێنه‌ر بۆ واتایه‌ک راده‌کێشی، جا به‌ وه‌سف بی، یان به‌ لۆمه‌، پاشان به‌ هۆی ئەو نامرازه‌ جیاکه‌ره‌وه‌ی ده‌یخاته‌ سه‌ره‌تای دووهم، یه‌که‌مجار

به هه‌له‌ی ده‌بات، وای لێده‌کات، چاره‌روانی شه‌وه‌بیت، که ئیستا له‌ رسته‌ی دووه‌مدا شتیکی پیچه‌وانه‌ی شه‌وه‌ی یه‌که‌م ده‌لێت، به‌لام که رسته‌که ته‌واو ده‌کات، ئینجا خوینهر تیده‌گات، که شه‌م رسته‌ی دووه‌مه‌ش، ههر بۆ جه‌خت‌کردنه‌وه‌و پشت‌گیری واتای رسته‌ی یه‌که‌م هاتوه‌، وه‌ک له‌ خواره‌وه‌ به‌ نمونه‌وه‌ باس له‌ ههر‌دوو جووره‌کان ده‌که‌ین.

جه‌ختی وه‌سف وه‌کو لۆمه

شه‌مه‌ له‌ عه‌ره‌بیدا (تاکید المدح بما یشبه‌ الذم) ی پیده‌گوتریت، دوو جوژی هه‌یه‌: **یه‌که‌م:** سه‌ره‌تا له‌ په‌سندراودا نه‌فی لۆمه‌یه‌که‌ ده‌کریت، ئینجا به‌ هۆی یه‌کی له‌ ئامرازه‌کانی جیا‌کردنه‌وه‌ به‌ باشه‌وه‌ وه‌سف ده‌کریت.. بۆ وینه‌:

پیاویکی بی عه‌بیه، به‌لام چ ده‌که‌ی یه‌که‌کی تری وه‌کو شه‌و نییه‌؟! له‌م نمونه‌یه‌دا، سه‌ره‌تا نوسه‌ر هاتوه‌وه‌ نه‌فی شه‌وه‌ی کردوه‌، که شه‌و پیاوه‌ی په‌سنی ده‌دات، هه‌یج عه‌بیه‌کی هه‌بیت، شه‌مه‌ش بێگومان وه‌سف کردنیه‌تی، که‌چی له‌ رسته‌ی دووه‌مدا، که‌ ئامرازی جیا‌کردنه‌وه‌ی (به‌لام) دینی، سه‌ره‌تا زه‌ینی خوینهر بۆ شه‌وه‌ ده‌بات، که ئیستا یه‌کی له‌ عه‌بیه‌ خراپه‌کانی ده‌لێت، که‌چی که‌ رسته‌که‌ی ته‌واو ده‌کات، ده‌لێت (چ ده‌که‌ی که‌سی تری وه‌کو شه‌و نییه‌؟!، ئینجا خوینهر تیده‌گات، که شه‌م رسته‌ی دووه‌مه‌ش ههر وه‌سفی به‌باشی کابرایه‌و ده‌رخه‌ری شه‌وه‌یه، که له‌ چاکیه‌کانی بی وینه‌یه، که‌سیکی تری هاوشیوه‌ی نییه‌، بۆیه شه‌وه‌ش وه‌سفیکی تره‌، وه‌ک جه‌خت کردنه‌وه‌ی رسته‌ی یه‌که‌م هه‌ینراوه‌، له‌وه‌شدا (جه‌ختی وه‌سف وه‌کو لۆمه) مان بۆ به‌رجه‌سته بووه‌.

دووه‌م: سه‌ره‌تا په‌سندراو وه‌سف ده‌کریت، ئینجا دواتر به‌ هۆی ئامرازی جیا‌کردنه‌وه‌ وه‌سفیکی تریش ده‌کریت، وه‌ک جه‌خت‌کردنه‌وه‌ بۆ رسته‌ی یه‌که‌می.. بۆ وینه‌:

- له‌ سه‌خاو له‌ که‌ره‌مدا
له‌ فه‌ساحه‌ت له‌ شه‌ده‌بدا
یه‌که‌ بازه‌ له‌ سه‌فه‌ردا
یه‌که‌ تازه‌ له‌ جه‌زه‌ردا
تاقه‌ عه‌بیه‌ی که‌ هه‌بیه‌ی
ههر شه‌وه‌یه‌ تاقه‌ که‌سه‌

له هه موو خاکی عه ره بدا

له هه موو شاری عه جه مدا... شیخ ره زای تاله بانێ

شیخ رهزا که باسی یه که له پیاوه بهر پیره کان ده کات، چی صیفاتێ جوانی سه خاوت و
که ره م و فه صاحته و یه که بازی سه فهر و یه که تاز و بیوتینه ی نیو (شار) ی پیده دات، ئەمانه ش
هه موویان وه سفن، دواتر دواي ئەمانه ده لئێ: تاقه عه بیێک که هه بیێ! ئەم وشانه هێ لۆمه ن،
بۆیه خوینهر وا ده زانی، ئیستا لۆمه یه کی ده کات، که چی که مه به ستهی ده رده خات، ده لئیت:
عه بیی هه ره ئەوه یه له هه موو خاکی عه ره بدا نمونه یه کی دیکه ی نییه! که ئەوه ش وه سفنیکی
دیکه یه، به وه بۆمان ده رده که ویت، شاعیر دیسانه وه جه خت له سه ره وه سفی ئەو بهر پیره
ده کاته وه، که بیشتەر له سه ره تا وه وه سفی کرد بوو، به وه ش جه ختی وه سف به وه کو لۆمه به ره هم
دئیت.

- موحه ممد دادگره نیتێ غه ل و غه ش

ئوه ی هه تیتێ بۆ هه مووان لئێ ددها به ش... مه لا عه بدی

له نیوه دئیری یه که می ئەم دئیره دا شاعیر جه خت له سه ره ئەوه ده کاته وه، که پیغه مبه ره
موحه ممد (درود و سلاوی خواي له سه ره) دادگره، ئەوه ش وه سفه، به لām له سه ره تاي نیوه دئیری
دوو هه مدا ده لئیت: (ئوه ی هه تیت)، به م ده برپینه، خوینهر دئێ له وه ده ترسی، مه بادا شاعیر
شتیکێ نه شیوا به رامبه ره پیغه مبه ره (درود و سلاوی خواي له سه ره) بلئێ، به لām که ته واوی
ده کات، ده لئیت: ئوه ی هه یه تیت به شتی هه مووانی لئێ ددهات. ده بیینن ئەمه دیسانه وه
وه سفنیکی دیکه یه و به مه جه ختی وه سفه که ی پیشووی ده کاته وه، به وه ش جه ختی وه سف وه کو
لۆمه به ره هم دئیت.

- ئە ی صه با ئە ی قاصیدی ئه ربابی نامووس و شه ره ف

هه سته تا که رکوک بچۆ، نازانه ئە ما لا ته خه ف... بیخود

بیخود که روو له بادی صه با ده کات، پئێ ده لئیت: نازانه هه لیکه، ئەمه وه سفه، دواتر
نامرزی جیا کردنه وه ی (ئهما) دئینی، به وه بیر بۆ ئەوه ده چی، دواي ئەم وه سفه لۆمه یه ک
بکات، که چی که مه به ستهی ده رده خات، ده لئیت: به لām نه ترسی، ئەوه ش وه سفنیکی دیکه یه،

ئەمە ئەو دەردەخات، ديسانەو جەخت لەسەر وەسفی ئەو ژنە دەکاتەو، بەو دەش جەختی وەسف بە وەکو لۆمە بەرھەم دیت.

- ژن ئەما (فی الحقیقە) خادیمە قەوم

کە یەعنی سەبیدە غیرەت شکاران... بێخود

بێخود کە باسی ئەو ژنە دەکات، دەلیت (ژنە)، واتە بە واتای وشە ژنە، دواتر ئامرازی جیاکردنەو (ئەما) دینی، بەو بێر بۆ ئەو دەچی، دواى ئەم وەسفە لۆمە بەکات، کەچی کە مەبەستی دەردەخات، دەلیت: لە هەقیقەتدا خزمەتکاری نەتەو کەى بوو، ئەمەش وەسفیکی دیکە، ئەو دەش ئەو دەردەخات، ديسانەو جەخت لەسەر وەسفی ئەو ژنە دەکاتەو، بەو دەش جەختی وەسف بە وەکو لۆمە بەرھەم دیت.

- حەمەش چی وەك شیرى پرچن

نازا بەلام تورپەو تۆسن.. هیدی

لەم دێردا کە باسی حەمە دەکات، سەرەتا دەلیت حەمە وەکو شیرى پرچن نازایە، لە پاشان دەلیت (بەلام)، بەم (بەلام) سەرەتا بیری خوینەر بۆ ئەو دەچیت، کە ئیستا لۆمە بەکات، کەچی دواتر بە دوو وشەى تورپەو تۆسن جەخت لەسەر هەمان ستایشە کەى بەشى بە کەمى گوتە کەى دەکاتەو، ئەو دەش (جەختی وەسف بە وەکو لۆمە) بە.

جەختی لۆمە وەکو وەسف

ئەمە لە عەرەبیدا (تاکید الـدم بما يشبه المدح) ی پێدەگوتریت.. دوو جۆری هەیه:

یە کەم: سەرەتا لەپەسندراو، ئەفی وەسفیك دەکریت، ئینجا بەهۆی یەکی لە ئامرازەکانی جیاکردنەو، وەك جەختکردنەو واتای رستەى یە کەم، لۆمەشى دەکریت، بۆ وینە: ئەو دەى خوا پێی خوڤشبی، نایکات، بەلام ئەو نەدە هەیه، ترسنۆکە.

لەم پارچەیه، سەرەتا نووسەر ئەفی ئەو دەکات، کە لەپەسندراو هێچ سیفەتێکی باش هەبیت، بەلام دواتر کە ئامرازی جیاکردنەو (بەلام) دینی، سەرەتا خوینەر بۆ ئەو دەبات، کە لەوانە، ئەمجارە وەسفیکی باشی بەکات، کەچی کە رستە کەى تەواو دەکات (ئەو نەدە هەیه

ترسنۆكە)، ئىنجا بۇ خويىنەر دەردەكەويت، كە ئەم بەشەى دووھى قسەكەشى ھەر لۆمەيەكى ترە، ديسانەوہ جەختە بۇ لۆمەكەى پيشوو، بەوہش دەگوتريت (جەختى لۆمە بە وەكو وەسلف). دووھ: سەرەتا پەسندراو لۆمەيك دەكرىت، ئىنجا دواتر بە ھۆى يەكى لە ئامرازەكانى جياكردنەوہ لۆمەيەكى تريش دەكرىت، بۇ وىنە:

- شىخ عەلى خۆ تۆ منت ئاوارە كرد و دەربەدەر

چاكە ھەجويكت بكەم، ئەما موفيدو موختەصەر... شىخ رەزا

لە نيوہ دپرى يەكەمى ئەو دپرى سەرودا، سەرەتا شاعىر باس لەوہ دەكات كە شىخ عەلى خراپەى لە دەرھەقى كردووہ، ئاوارە و دەربەدەرى كردووہ، بۇيە ريگە بە خۆى دەدات، كە وا باشە منيش ھەجويكت بكەم و پاداشتى خراپەكارىيەكەى خۆت بدەمەوہ، بەلام كە دواى ئەوہ ئامرازى (ئەما) دىنى، سەرەتا زەينى خويىنەر بۇ ئەوہ دەبات، كە دەشىت بلى، ئەما لەبەر ئەوہى لە من گەورەترە و چاكەى تىرى لەگەلما زۆرە، قەيناكات دەيبەخشم، كەچى كە رستەكەى تەواو دەكات (ئەما موفيد و موختەصەر)، ئىنجا خويىنەر لەوہ حالى دەكات، كە بە ھەلەى بردووہ، دەنا مەبەستى ئەوہ نىيە، دواى (ئەما) يەكە لە برپارەكەى خۆى لەسەر ھەجوكردى (شىخ عەلى) پاشگەزىبىتەوہ، ھەجوہكەى نەكات، بەلكو ئەوہتا ھەر سوورە لەسەر ھەجوكردەكەى، جەختيش دەكاتەوہ لەسەر برپارى ھەجوكردەكەى، ئەمەش (جەختى لۆمەى بە وەكو وەسلف).

- خۆشى و دەسەلاتى خۆى دەويست بەس

بىجگە لەوہ زولمى پى رەوا بوو... ھىدى

لەم دپردەدا سەرەتا باس لەوہ دەكات، كە ئەو پاشايە ھەر تەنھا خۆشى و دەسەلاتى خۆى دەويست، ئەوہش بىگومان لۆمەى پاشايە، لە پاشان بە وشەى (بىجگە)، سەرنجى خويىنەر بۇ ئەوہ دەبات، كە ئىستا شتىكى جيا بلىت و وەسفىكىشى بلىت، كەچى كە قسەكەى تەواو دەكات، لۆمەى زياترىشى دەكات و پەسنى خراپترىشى ئاشكرا دەكات، ئەوہش (جەختى لۆمە بە وەكو وەسلف).

سپيەم: جارى واھەيە بەبى بەكارھىنانى ئامراز و بەشپوہيەكى تر شاعىر جەختى لۆمەكەى

پيشووى دەكات.. بۇ وىنە:

- ئەو مەرىشك و كەلەشىرىدىكى گوتىم بىننېرە

دووى لە رېنگە مردو يەككىكى بە نەخۆشى لېرە... شېخ رەزا

لە نېوھ دېرى دووھەدا، كاتىك شاعىر دېتە سەر پەسنى، ئەو مەرىشك و كەلەشىرىدىكى كە لە نېوھ دېرى يەكەم ناماژەى بۇ كەردوون، سەرەتا دەلېت (دووى لە رېنگە مرد) ئەمەش لۆمە يەكى بەرامبەرەكەيتى، كە مەرىشك و كەلەشىرى نەخۆش و دەردەدارى بۇ (شېخ) رەوانە كەردووه، بەلام كە دەلېت: (يەككىكى).. يەكەنجار بېرى خوينەر بۇ ئەوھ دەبات، كە دەشېت، ئەوھيان جىبابكەتەوھە رستەكەى وا لېبكات (دووى لە رېنگە مرد و يەككىكى گەيشتە ئېرە)، كەچى رستەكەى تەواو دەكات، دەلېت: يەكەكەى تىرىشى بە نەخۆشى لای من مرد... ئىنجا خوينەر تېدەگات، كە شاعىر بە ھەلەى بردووه، دەنا لە نىيازى نەبووه، پەسنى بە تەنبا يەككىكى مەرىشكە كان بدات و لەوانى تىرى جىبابكەتەوھە، بەلكو ئەو گوتەى دوايىشى ھەر جەختى لۆمەكەى بېشوو يەتى، ئەوھش (جەختى لۆمە بە وەكو وەسەف)ە.

وھسفى لە بەرگى لۆمە:

وھسفى لە بەرگى لۆمە لە عەرەبىدا (المذح بما يشبه الذم)ى پېدەگوتىت.. ئەو گوتە يەيە، كە تىبايدا شاعىر سەرەتا لە بەرگى لۆمە كۆمەلە پەسنىكى خراب، بۇ شتى، يان يەكى ئاراستە دەكات، بەلام لە پاشان بەشېو يەكى تر بېرىار دەدات و دەرىدەخات كە ئەو گوتانەى بېشوو يە كە لە بەرگى لۆمە دەبىنران، نەك بە لايەوھى لۆمە نەبووه، بەلكو وەسەف بووه.. بۇ وئىنە:

- خزمىنە مەدەن پەنجە لە تەك عەشەرەتى جافا

مېروولە نەچى چاكە وەكۆ قوللەيى قافا

خوينېر و شەرەنگىز و عەدوبەند و تەن و مەند

كامىان كە گەنە، شېرە لە مەيدانى مەصافا.. شېخ رەزا

خوينەر كاتى سى نېوھ دېرەكانى يەكەمى ئەم پارچە يە دەخوينىتتەوھە، سەرەتا وا ھەست دەكات، شاعىر ھاتووه لۆمەى عەشېرەتى جافى كەردووه و كۆمەلە سىفات و كەردەوھى خرابى خەلكانى ئەو ھۆزەى بە لۆمەوھە خستۆتە روو، بە شېو يەك، كە تا سەر ئىسقان قىزبان لېدەكات و پىيان دلئەنگە، بەلام لە دوا نېوھ دېردا، كە دەلېت: (كامىان كە گەنە شېرە لە مەيدانى مەصافا)! ئىنجا خوينەر بۇ دەردەكەوئىت، كە ئەو سىفەت و كەردەوانەى سەروو، كە

شاعیر خستویه تیبیه پال پیاوانی ټو عه شیرته، نهک بو ټو وهیه، به هوییه وهی ناشرینیان بکات و خویشی ره تیانبکاته وه، به لکو زور دلخوشه به بوونی ټو ره وشتانه یان و وا ده زانی له سای ټو ره وشته چا کانه یاندا یه، هه موو هه ر شیرن، ټه مهش (وه سفی له بهرگی لومه) یه.

- ټیسته ش نالیم وهرن ریژی لی بگرن

من هه ر ده لیم ده گه ل که سی رامه گرن... هی دی

له م دیره دا نیوه دیری یه که م که ده لیت (ټیسته ش نالیم وهرن ریژی لی بگرن)، سه رنجی خوینهر بو ټو وه ده بات، که لومه ی وه سفکراوی کردووه، به لام له پاشان که ده لیت (من هه ر ده لیم ده گه ل که سی رامه گرن)، به مه خوینهر بوی دهرده که ویت سه ره تا به هه له تیگه یشتووه، چونکه مه بهستی شاعیر وه سف کردنه، نهک لومه کردن، ټه وهش (وه سفی له بهرگی لومه) یه.

لومه له بهرگی وه سف:

(لومه ی له بهرگی وه سف) له عه ره بیدا (الذم بما یشبه المدح) ی پیده گوتیت، پیچه وانهی (وه سفی له بهرگی لومه یه) بریتییه له و دهر برینه ی، که شاعیر تییدا سه ره تا به باشی ستایشی یه کیک، یان شتیک ده کات و په سنی ده دات، به لام دواتر دهریده خات، که له گوته که ی مه بهستی لومه یه نهک وه سف.. بو وینه:

- گوله باغ گوله باغ گولی باغی

بی عه قل و زور بی ده ماغی

له م دیره دا به گوله باغ وه سفی به رامه بهر ده کرایت، خوینهر وا ده زانی په یامی دیره که وه سف کردنه، به لام که دیره که ته واو ده بی، دهرده که ویت مه بهستی لومه یه وه له بهرگی وه سف پیشکه ش کراوه.

- ټه تو زه م ده که ی، مه دحت ده که م من

جهزای قه ولی درو، با هه ر درو بی... نالی

له نیوه دیری یه که م دا، شاعیر هاتووه، روو له هاوړیکه ی ده کات، ټه وهی که هه میسه لومه ی

دهكات، بههق و ناهق به بهرچاوی خه لكانه وهی دهیشکیئیت، بهلام پیی دهلیت: که چی من وهکو تو نام بتشکینمه وه به خراپیه کانتدا بلیم، به لکو من وهسفت دهکهم، ته مهش له خویدا وهسف دهگه یینیت، بهلام له نیوه دپیری دووهدما، که شاعیر دیتته سهر وهلامی شهوهی، که له نیوه دپیری یه کههدما، برپاری کردنی داوه دهلیت، بویه مهدحت دهکهم، چونکه که تو لومهی من دهکهی، درۆدهکهی، منیش به ههمان شیوه دهسی پاداشتی تو بدمه وه، بویه ته گهرچیش وهسفت لی نههیت، بهلام وهسفت دهکهم.. لیره شدا تیده گهین، که مه بهستی شاعیر لومهیه نهک وهسفرکردنی بهرامبهری، ته گهرچیش له قالبی وهسفرکردنا لومه کهی ته نجام بدات، شهوهش له رهوانیئیدا (لومهی له بهرگی وهسفی) ی پیده لاین، لهم نمونه یه دا، شاعیر به ئاشکرا هوئی لومه کردنی بهرامبه ره کهی ئاماژه پی کردوه.

بهلام جاری وا ههیه، شاعیر ناراسته وخوئ ئاماژه بو هوئی لومه کردنی بهرامبه ره کهی دهکات، بو وینه:

- ته گهر شیعرئ بلیم و نه شری کهم ههچم له کهس ناوی

له فیکرا په پیرهوی مهرحومی زاتی شیخ رهزا ناکهم.. موفتی پینجوینی لهم دپیره (موفتی پینجوینی) دا، سه رهتا وای پیشان ده دات، که (شیخ رهزا) له لای زور بهرپز و گه ورهیه، بهلام ناراسته وخوئ دیت گلهبی و لومهیه کی ئاراسته (شیخ رهزا) دهکات، شهوش وه نه بی بلی (شیخ رهزا) شهو سیفته خراپه ی هه بووه و جیبی خو به تی بهر لومه ی بجهین، به لکو وهک ئاماژه مان بو کرد، سه رهتا شیخ رهزا زور هه لده نی، له دواییدا به ناراسته وخوئیه له وهی دهلیت، که من له سه ره نه شرکردنی شیعرئ خوئ داوای ههچ شتی له کهس ناکهم وهک شیخ رهزا، ته مه شهوه دهگه یینیت، که شیخ رهزا لهم باره یه وه سیفته تیکی خراپی بووه و له سه ره شیعره کانی داوای شتی له بهرامبه ره کانی کردوه.. بویه له راستیدا ته گهرچیش بهرگی وهسف له لایه ن شاعیره وه کرابیته بهر شهو دپیره ی له بهرامبه ره شیخ رهزادا، بهلام له ناواخندا لومه ی دهکات و جوړیکه له (لومه ی له بهرگی وهسفی) دا.

جوړیکه تری (لومه ی له بهرگی وهسفی) شهوهیه، که سه رهتا شاعیر په سنیکه په سندر او ده دات، بهلام له پاشان یه کسه ر پیچه وانه که شی دهلیت.. بو وینه:

- شکلی ته کیه و خانه قاهی شیخه کان

واقیعەن ڕەنگینە، ئەمما بۆ ڕیان... حاجی قادری کۆبی

لەم دێرەدا، سەرەتا شاعیر دانی بەوہ داناوہ، کە شیوەی تەکیە و خانەقای شیخەکان جوان و ڕەنگین، ئەمەش وەسفیککی چاکە، بۆ ئەو خانەقاو تەکیانە، کەچی دواى ئەوہ ھەر بە ناشکرا دیت عەیبیککی گەورەیان باس لێوہ دەکات، ئەویش ئەوہیە دەلیت ئەو شوینانە ئەگەرچی دەبێ بۆ خواپەرستی بینا بکرین، بەلام لە راستیدا بۆ ئەو مەبەستە بینا نەکراون و ریاکارییان تیدا دەکریت، ئەوہش لۆمەییەکی گەورەییە ناراستەیی ئەو دەامەزراوانەیی دەکات، بۆیە گەرچی سەرەتا وەسفیککی کردبن، بەلام لە راستیدا مەبەستی شتیکی پیچەوانەییە و (لۆمەیی لە بەرگی وەسف)ە.

چەند نمونەییکی دیکەیی لۆمەیی لە بەرگی وەسف:

- شیخی من بەو غایەتە پشٹی لە عالەم کردوہ

صورەتی خویشی لەنیو ناوینە پشٹی تی دەکا... حاجی قادری کۆبی

لێرەدا شاعیر بە (شیخی من) باس لە شیخەکەیی دەکات، ئەوہش وشەیی وەسفکردنە، بەلام بەو تۆمەتەیی دەیداتە پالی، کە: لەبەرئەوہ پشٹ لە خەلک دەکات، چونکە وینەیی خویشی لە ناوینە پشٹی تیدەکات! ھەست دەکەین دەییەوێت بەمە گەوجیتی و بیئەقلی شیخەکەیی دەربخات، ئەوہش کەوابی لەم نمونەییەیی ھیناویتیئەوہ مەبەستی لۆمەیی شیخە، نەک مەبەستی دەرخستنی ئەقل و ھیکمەتی شیخ بیئ، ئەوہش لۆمەیی لە بەرگی وەسفە، چونکە نابێ ھەموو شتیئ وەکو خوئی وەرگیئ، بەلکو کەسی ئاقل ھەر شتەیی بە جوړیک تیدەگات و سوودی لێوہردەگریئ، کە شیخی ئەو وەکو خەلکی ئاقل نییە و وەکو کەسی گەوجە و گیلە و بە ھەلە شتەکان پراکتیک دەکات.

- توخودا مەنعی مەکەن ھەرچی بکا حاجی فەرەج

چونکە خوا فەرموویەتی ﴿لِیس علی الأعمی حرج﴾ ... حەمدی

شاعیر لەم دێرەیدا داواى ئەوہ دەکات، کە ھیچ کەسیئ رێگری لە حاجی فەرەج نەکا، چیدەکات با بیئکات، چونکە خودا فەرموویەتی کوێر چ حەرەجیئ لەسەر نییە، ئەمە لە باری ئاساییدا خوینەر بۆ ئەوہ دەبات، شاعیر وەسفی حاجی فەرەج دەکات و بەزەییی پێدادیتەوہ،

که که مته ندامه، به لّام له راستیدا له ولّو هوش مه بهستی له م قسه یه ی ناشیرینکردنی حاجی فورهجه، چونکه راسته کویر له ته نجامدان و نه دانی هندی شت عوزری هیه، به لّام خو له هموو شتیکدا همر عوزری نییه، شاعیر به دهربرینی ههرچی دهکا، ههل وهردهگری و مه بهستیته ته م پیاره ته واو نییه، یانی نهک ههر کویره به لکو ته قلیشی ته واو نییه و نهک ههر شته ماددییه کان، به لکو شته معنه وییکانیش نابینی، به وهش که واته نهک ههر مه بهستی وهسفی حاجی فورهجه نییه، به لکو مه بهستی لومه کردنیته، ته مهش لومه ی به وهکو وهسفه.

- که پیربووم تیگه ییشتم دهستی گرم

له که سب و کار و ته حصیلی مه عانی... حاجی قادری کوژی

دهست گرتن باشه، بویه که سه رهتا هاتوو، خوینهر وا دهزانی وهسفه، به لّام که ده لئی: له که سب و کار و ته حصیلی مه عانی! نیتر ته مه ده بیته لومه و به وه لومه ی له بهرگی وهسف به ره هم دی.

- شای تهو ده مه ناوی ته ژده هاک بوو

شای چی؟ وهک شیر ی سامناک بوو... هییدی

له م دیره دا سه رهتا شاعیر باس له شایهک دهکات، که ناسراوه ناوی (ته ژده هاک)ه، ئینجا پرسیار دهکات، ده لئیت: (شای چی)، به وهش خوینهر بو ته وه ده بات، ئیستا وهسفی بکات، چونکه دهربرینی (شا چ شا) یان ههر دهربرینیکی هاوشیوه ی له کوریدا بو مه بهستی ستایش و پیا هه لدان دیت، که چی شاعیر که دیره که ی ته واو دهکات، ده لئیت (وهکو شیر ی سامناک بوو)، به مه لومه ی دهکات، خوینهر لی ره دا و شیر ده به ته وه، که مه بهستی شاعیر ناشیرینکردنی شایه، نهک جوانکردن و خو شه ویستکردنی، ته وهش (لومه ی له بهرگی وهسف)ه.

- وه لّلا له سه ره تهو جوانییه

فری به دنیا وه نییه... هییدی

له م دیره دا شاعیر که باس له جوانی وهسفر او دهکات، ده لئیت: وه لّلا له سه ره تهو جوانییه، بیر بو ته وه ده بات، ئیستا وهسفی دیکه ییشی دهکات، که چی که زیاتر ده لئی، ته مجاره لومه ی دهکات، ته مهش (لومه ی له بهرگی وهسف)ه.

- شهري وا هەر نايتهوه

ياخوا پروا نه يتهوه... هيدي

لهم دپردها سهرهتا شاعير كه باسي نهو شهره دهكات، دهليت: شهري وا هەر نايتهوه، بهوهش سهرنجي خوينهري بو نهوه دهبات، كه شهره كه شتيكي بهسوود بوويت، بويه كه دواتر دهليت (ياخوا)، خوينهري بو نهوه دهبات، كه نيستا وهسفيكي ديكي نهو شهره دهكات و شتيكي ديكي باشي له بارهوه دهليت، كه چي كه دپره كه تهاو دهكات، دهليت: (پروا نه يتهوه)، بهوهش خوينهري دينيهوه سهرسامي و بهمه (لومه له بهرگي وهسف) دروست دهكات.

پوشين:

(پوشين) له عهرهبيدا (التوريه) ي پيدهلين.. بريتيه له دروستكردي پيهوندي له نيوان دوو شت، يهكيان واتايه كي دورى ههبي، نهوى تريان واتايه كي نزيك، بهلام له دهقه كه مهبست واتا دوره كه بي.. يان بهواتايه كي تر: پوشين نهويه شاعير، يان نووسهر وشهيهك بينيت، نهو وشهيه دوو واتا بگهينيت، يه كي دور و يه كي نزيك، - (كه دهلين دور، مهبست نهويه پياو درهنگ بوي دهچي نهختي ليكدانهوه ي پيدهوي، بهلام كه دهلين: مانايه كي نزيك، مهبست نهويه، كه گوينگر يان خوينهري ههر زوو بوي دهچي و وهريده گري) - جا مهرجه له پوشين، شاعير، يان نووسهر مهبستي بهم وشه جووت واتايه، واتا دوره كه بيت.

بيگومان نهو واتا دورهش وهنهبي له خوينهري زرنگ و هوشار ون و شاراوهبي، بهلكو ههر نهوندهيه، كه سهر له خوينهري كه ميبين دهشيويني و نهزاهه تيكي تهريش پيدا دهكات.. بو وينه:

- بو كهري ئيعلاني حهري كرد، له گهلمان شيخه سهن

سهيري كه ياران چ گوتهنديكي گيپرا، نهو كه ره... شيخ رهزا

ليردها وشه ي (كهري)، كه شاعير له كوئايي نيوه دپري دووهسي بهكارهيناوه، دوو واتاي هيه، نزيكه كه يان (كهري) ه راستيهيه كه ي نيوه دپري يه كه مه، كه له سهريدا شهر و گوتهنديكي كه وره نراوهتهوه، بهلام مانا دوره كه ي (شيخه سهن) ه، كاتي (شيخ رهزا) ي شاعيريش وشه ي (كهري) له نيوه دپري دووهم بهكاردين، مهبستي پيي مانا دوره كه يه، كه (شيخه سهن) ه،

به لّام ته ودهی پوښيوه، به و شه (که ر) راسته قینهی یه که مجار هیڼابووی، چونکه نه گهر شیخ
 حسه ن تیشبگات، شیخ رها پاساوی هه یه و ده لّی من مه به ستم که ره گوید ریژده که یه، چون
 قسه به به ریژریکی وه کو جنابت ده لّیم، به ودهش شیخ حسه ن هیچی بو نامینیتسه وه و نه گهر
 پرواشی پینه کات، به لّام چ پاساویسی نابی، شتیک له دژی شیخ رها بلّی.

جوره کانی (پوشین):

پوشین وه کو یه که له شیوازه جوانه کانی دهر برین زیاتر له جوریکه هه یه، له وانه :

یه که م: پوشینی روت

بریتیه له به ته نیا هاتنی ته و وشه یه که (پوشین) که ی لیډروست ده بیټ، به و شیوه یه
 که هیچ هیماو ناماژیه کی له ته که نه هاتبیټ، ته وه بجاته روو مه به ستم واتا نریکه که، یان
 دووره که یه .. بو نمونه:

- (بانگی کوردستان) ه، وا دنیایی نیحیا کرده وه

زامی قه لبی کوردی بیچاره ی موداوا کرده وه ... ته حمده موختار جاف

له م دیره دا (بانگی کوردستان) به دوو واتادیت، واتایه کی نریکه که مه به ستم لیی گوشاری
 (بانگی کوردستان) ه، که له و رۆژگارهدا بلاو دهبوو وه، کوردی بوژانده ته وه، واتاییکی
 دووریش، که دوا ی بر کردنه وه وای لی تیده گه یشتی، که مه به ستم لیی جاری سهر به خو بی و
 نازادی کوردستان بی، که به زمانی حال دا وای خه بات له پیناو نازادی و چوونه ریزی ولاتان
 له رۆله کانی ده کات، مه به ستمیش واتا دووره که یه، ته مه ش بی ته وه ی هیچ ناماژیه کی له ته که
 هاتبی، بو ته وه ی دهری بجات، که مه به ستم کامه مانایه .

دووه م: پوشینی پالو

بریتیه له و پوشینه ی، که له ته که ته و وشه یه که پوشینه که ی لی دروست ده بیټ،
 وشه یه کی تر هاتبیټ، وای دهر بجات، که هیمایه بو واتا نریکه که، ته مه شیان ههر بو ته وه یه،
 تا زیاتر بیر و هوشی گوینگر بو لای مانا نریکه نامه به ستمه که بچیټ و زهین و هوشی له مانا
 دووره مه به ستمه که دوور بکه و پته وه .. بو نمونه:

- تا (سلیمان) ان نه بوونه صه دری ته ختی ناخیره ت

ته حمده موختاری نیمه، شاهی ته خت نارانه بوو ... نالی

ئەم پارچەيەي سەرۋو، دېرېكە لە ھۆنراۋەيەكى (نالى)، تيايدا ميژۋويەكى بۆ ئەجمەد پاشاي كورې سليمان پاشاي سېيەمى بابان داناۋە، ئەم ئەجمەد پاشايە لە پاش مردنى سولەيمان پاشاي باۋكى ھاتۆتە سەر تەخت، جا لەم دېرەدا وشەي (ئەجمەد) بە دوو واتا ديت. . ۋەك چۆن وشەي (سليمان)يش بە ھەمان شىۋەي بە دوو واتا ديت. . واتايەكى نزيكى ئەو وشانە (ئەجمەد) پيغەمبەرى ئيسلامە و (سليمان) پيغەمبەرى بەنى ئيسرائيليانە (دروود و سلاۋى خودايان لەسەر)، كە مەبەست ليرەدا ئەو واتا نزيكەيان نيبە، بەلام بۆ بير سەرەتا بۆ ئەو واتا نزيكەيان ديت؟ چونكە (صەدرى تەختى ئاخيرەت) و (موختار) كە شاعير لە دېرەكەدا يەكەميانى ۋەپال (سليمان) و دووهميانى ۋەپال (ئەجمەد)داۋە دروودو سلاۋى خويان لى بى، پەيوەنديان ھەيە بەو پياۋە بەرپزانەۋە، خوينەر بە ھۆي ئەم وشانە وا لە دېرەكە دگات، كە (نالى) مەبەستى لىيان ئەۋەيە بلى (تا سليمان پيغەمبەرى بەنى ئيسرائيليان و پيغەمبەرانى ترى ھاوشىۋەي كۆچى دواييان نەكرد و بەرەۋ دوا مەنزلى ئاخيرەت نەرويشتن، ئەجمەدى موختارى ئيمە (واتە محمەدى پيغەمبەرى ئيمە - دروود و سلاۋى خوى لى بى) - كە يەكى لە ناۋەكانى ئەجمەدە بە ئەجمەدى موختاريش ناۋبراۋە)، نەھاتە دونياۋ ۋەك پيغەمبەرىك دەرنەكەوت. ئەمە ماناي نزيكى ئەو وشانە بەيئەكە دەخەنەرۋو، بەلام ماناي دوورى بەيئەكە ئەۋەيە شاعير مەبەستى لە (سليمان) سليمان پاشاي سېيەمى بابانە و مەبەستى لە (ئەجمەدى موختار)يش، ئەجمەد پاشاي كورې ئەو سليمان پاشايەيە، لە بەيئەكەيدا مەبەستى ئەۋەيە (كە تا سليمان پاشاي سېيەمى بابان و ھەردوۋ سليمانەكەي پيش ئەۋيش نەمردن لە دونيا دەرنەچوون، سړەي دەرکەوتن و ھاتنە سەر تەختى ئەجمەد پاشا نەھاتە پيش و نەبوۋە پاشاي بابان) ئەمە واتاي دوورى بەيئەكەيە و ھەر ئەو واتايەش مەبەستى شاعيرە، جا بەم شىۋەيە، پۇشينە كە تيايدا وشەي (پۇشين) وشەيەكى واى لەگەلداھات پەيوەندى بە واتا نزيكەكەي وشە پۇشراۋەكە ھەبو، ئەلئين (پۇشيني پالاۋ).

سېيەم: تۋانچ پۇشى: برىتييە لەو پۇشينەي، كە تيايدا ئەو وشەيەي (پۇشين)ەكە دروست دەكات، ھەر لە دېرەكە، يان لە پارچە ھۆنراۋەكە، بۆ دوو وشە بگەرپتەۋە، يەكەميان لە داپشتن و واتادا ۋەكو خۆي بى، كە ئەمە دەلالەتى مانا نزيكەكەي بگەينى و مەبەست نەبى، بەلكو ۋەك نيشانەيەك شاعير ھينابى تا ئەگەر ويستى لە مانا دوور و مەبەستەكەي دېرەكەي پاشگەزبېتتەۋە، بتوانى سوود لەو نيشانەيە ۋەربگىرى و خۆي پى دەرباز بكات، وشەي

دووه میښ، که ښو وښه‌ی (پوښین)ه، که دروست ده‌کات، بوی ده‌گه‌پټه‌وه، له ره‌گه‌زیکی تره‌و
واتا دووره مه‌به‌سته‌که‌یه.. بو وینه:

- گهرچی هه‌ژار و موفلیسه شیخ مامه سالم

نه‌مدی که‌سی وه‌کو ښو ساحیبی که‌ره‌م

میوانی بووم نان و که‌ره‌ی نایه به‌ر ده‌م

ښیستاش به‌بی موداهه‌نه مه‌منونی ښو که‌ره‌م... شیخ ره‌زا

وښه‌ی (که‌ری نیوه ډی‌ری یه‌که‌می ډی‌ری دووه‌م، به دوو واتا ډی‌ت، یه‌که‌میان که ښوه مانا
نزیکه‌که‌یه، ښو (که‌ره‌یه که به‌یانیان له‌گه‌ل نان و چا ده‌خوریت، لټ‌ره‌دا ښو که‌ره‌یه مه‌به‌ست
نییه، به‌لام شاعیر ښم وښه‌یه‌ی وه‌کو نیشانه‌یه‌کی پوښراو هی‌ناوه، تا ښه‌گه‌ر ویستی ښو
توانجی خوی که له ډی‌ره‌که‌دا گرتوویه‌تی به هوی‌وه‌ی بتوانی بی‌پوښی، هه‌رچی واتای
دووه‌میښه، که ښوه واتا دووره‌که‌تی، (شیخ مامه سالم) خوی‌تی، که لټ‌ره‌دا (شیخ ره‌زا)
به‌رتوانجی ده‌گرئ و به که‌ر و گویدرټټی‌کی بی ښه‌قلی ده‌چوینی.

رټبازی گوته‌یی:

له عه‌ره‌بیدا (المذهب الکلامی) ی پیده‌گوت‌ریټ.. له‌لای (ښینول موخته‌ز) به هونه‌ری
پټنجه‌می (جوانکاری) دانراوه، (ښین و ره‌شیق) له به‌شی دووه‌می کتټ‌به‌که‌ی خوی‌دا (العمدة)
ده‌لټ: رټبازیکی گوته‌یی فه‌لسه‌فییه، (زه‌رکه‌شی) ده‌لټ: بریتیه له پاساوه‌ینانه‌وه بو
واتای مه‌به‌ست، به پاساویکی ښه‌قلی وه‌ها هیچ لامیلیی‌کردنیک بو خوی نه‌هی‌لټ‌ته‌وه. واته
به‌لگه ښه‌قلیه‌که بروا به به‌رامبه‌ر بیټت و رایه‌کی دیکه‌ی بو نه‌هی‌لټ‌ته‌وه.

له‌به‌ر روښنایی ښم رایانه‌ش ده‌توانین بلټین: بریتیه له‌وه‌ی شاعیر، یان نووسه‌ر له‌سه‌ر
شی‌وازی که‌لامیه‌کاندا به‌رگری له‌و بیره‌ی خوی بکات، که پټشکه‌شی ده‌کات و
به‌رگری‌کردنه‌که‌یشی له بیره‌که‌ی خوی به به‌لگه‌ی ښه‌قلی وه‌هابټت، به‌رانبه‌ر چ بیانویکی بو
نه‌مینټه‌وه‌وه یه‌کسه‌ر بروای پټبکات. بو نمونه:

- له کابرایه‌کی کوردیان پرسی خودا چه‌نده؟

وتی: هه‌ر یه‌که

وتیان: به‌چیدا ده‌یزانی؟

وتی: به ناشه‌که‌ی مائی لاله‌ما.

وتیان: چۆن؟

وتی: ناشەكەى لالەم تا ھەر ھى خۆى بوو، باش ئەگەر، بەلام لەو رۆژەوہى بوو بە شەرىك لەگەل ھەمەى مېرۆھەيسدا، ئىتر پەكى كەوت! ئەم دىنايەش ھەرۆايە، ئەگەر خودا يەكىكى ترى لەگەل بووايە، ھەر لە زووەوہ ئەم دام و دەزگايە تىك دەچوو.

لەم پارچەيەدا، دەبىسنين كابرأى پرسىيارلىكراو، بۆ ئەوہى پرسىيارى بەرامبەرەكانى بەكۆتايىنى و ئىتر بروايان پىكات، دىت بەلگەيەكى جوانيان بۆ دىنئىتەوہو پالپشتىيەكى بەھىز بۆ قسەكەى خۆى دىنئىتە پىش.

- ئەتۆ خۆت بوويە گورگى مېگەلى خۆت

ئىتر كى بيت و دلۆسۆزى بكا بۆت

لە خوئندا سوور بووہ دندوكى ئالت

ئەبى بىگريە ئەستۆى خۆت وەبالت... ھىدى

بەلگەكە ئەقلىيە، ئەگەر ئادەمىزاد خۆى بووہ دوزمىنى مىللەتى خۆى، ئىدى كى لە بۆيان

دەبىتە دۆست، بىنگومان كەس نابى بە دۆست لە بۆيان.

جىگۆرپىن:

لە عەرەبىدا (العكس) و (القلب) پىندەگوترىت.. برىتئىيە لەوہى دەربىرپىن، لە سنوورى

وشەى لىكدرادا بى يان رستە بى، چ لە سەرەتاوہ تا كۆتايى وشەكانى بھوئىرئىتەوہ، چ لە

كۆتايى بۆ سەرەتا وشەكانى بھوئىرئىتەوہ ھەر ھەمان شت دەرىچىت، بۆ نمونە:

- يەزدانى تاك و تەنيا، سەتتار و كردگارى

بى عەبىبى عەبىب دەپۆشى، كردگار و سەتتارى.. بىبەش

لەم دىرەدا لە نىوہ دىرپى يەكەم، كە شاعىر باس لە يەزدانى مەزن دەكات، بە (سەتتار و

كردگار) پەسنى دەدات، بەلام لە نىوہ دىرپى دووہمدا كە ھەر بەردەوام دەبى، لەسەر پەسنى

(يەزدان) ئەجارە بە (كردگار و سەتتار) پەسنى دەدات، ئەمەش وئىنەيەكى ئاشكرأى

(جىگۆرپىن)ە، چونكە دوو پەسنەكانى (سەتتار و كردگارى)، لە جارى دووہمدا شاعىر

ھەلىگەراندوونەتەوہو پاش و پىشى كروون.

- تەنگانە ۋا دەبىي كە لەو جىڭگە تەنگەدا

سائىل نەكىرى عارىف و مەعرف مۇنكەرە... نالى

(نەكىرى عارف) كە لە سەرەتاي نىو دەپرى دووهدا هاتوۋە، دواتر لە كۆتايى دېرەكە

كراۋەتە (مەعرفى مۇنكەر)، بەۋەش (جىڭگۆرپىن) بەرھەم هاتوۋە.

جوانى جىڭگۆرپىن لەۋەدايە، كە جۆرئىكە لە گەمەكرد بە وشە، ئەۋەش زۆرچار ۋاتا

دەگۆرپىت و ھەندى جارى تىرىش ۋاتا ۋەكو خۆى دىلتەۋە، بۆ نمونە (شىت چا دەكەى) ۋاتە:

دەتوانى شىتان لە نەخۆشيبەكەيان رزگار بىكەيت و چاكىيان بىكەيتەۋە، بەلام كە جىڭگۆرپىنى لى

دروست دەكرپىت و دەبتە (چا دەكەى شىت)، ئەم رستەى دووهدا ۋاتا كەى جىباۋازە، ۋاتە: تۆ

ھۆيەكى بۆ ئەۋەى خەلك شىت بن. ئەۋەش جوانىبەكە دەبەخشىت.

ھەندى جارى تىرىش بۆ جەختكردەۋە لەسەر ھەمان ۋاتاي يەكەم دىت، بەلام بە

شىۋەيەكى نوى، كە خويىنەر لە ۋەرسى رزگار دەكات.

- ھونەر مەندىت لەۋەيدا نازەنىم

كە ھەم شىت چادەكەى ھەم چادەكەى شىت... ھەسەنى دانىشقەر

لەم دېرەدا لە نىو دەپرى دووهدا شاعىر دەلىت: (شىت چادەكەى)، لە دۋاي ئەۋ ئەۋ

رستەيەى ھەلگىپراۋەتەۋە، جىڭگۆرپىنى بە وشەكانى كىرۋەۋە كىرۋەيەتتە (چادەكەى شىت).

بەۋەش شاعىر (جىڭگۆرپىن)ى دروست كىرۋەۋە.

- ئەلئىم ئەۋجار ناۋت بىنم

ئەۋجار ئەلئىم بتناسىنم... ھىدى

(ئەلئىم ئەۋجار) كە لە سەرەتاي نىو دەپرى يەكەمدا هاتوۋە، دواتر لە كۆتايى لە نىو

دېرى دووهدا كراۋەتە (ئەۋجار ئەلئىم)، بەۋەش (جىڭگۆرپىن) بەرھەم هاتوۋە.

- نە تۆ بە بى من، نە من بە بى تۆ، ئەزىن لە زىيان

ئالەين بە يەكدا، ۋەك و تان و پۆ، يەك لاشە يەك گىيان... سەلام

(تۆ) و (من) ھەردۋۋىكىيان راناۋى كەسى سەربەخۇن، جارى يەكەم (تۆ) لە پىش (من) هاتوۋە،

بەلام جارى دووهدا جىڭگۆرپىن پىكراۋەۋە، ئەمجارەيان (من) لە پىش (تۆ) خراۋە.

چەند جۆرىكى جىگۈرپىن

۱- جىگۈرپىنى وىنەى چەسپاۋ.. بۇ نەمونە:

- عالەم شەوانى كىرۋەتە رۆژى رۆشنا

ئەم رۆژى رۆشنايە بە نىۋە شەوانمان... حەمدى

نىۋە دىپرى يەكەمى ئەم دىپرە رستەيىكى سادەيە، (عالەم شەوانى كىرۋەتە رۆژى رۆشنا)
لە پاشان ئەم رستەيە ھەلگەرىپىنراۋەتەۋە جىگۈرپىكى بە وشەكانى كراۋە، بوۋەتە (ئەم رۆژى
رۆشنايە بە نىۋە شەوانمان).

۲- جىگۈرپىنى وىنەى جولالو.. بۇ نەمونە:

چۆنت كە ئەكرد كافرى موتلەق بە موسلمان

بەۋ نەۋە موسلمانە ئەكەن ئىستە بە كافر... حەمدى

ئەرسا _____ ئىستا

كافرى موتلەق _____ موسلمان

موسلمان _____ كافر

۳- جىگۈرپىنى واتايى.. بۇ نەمونە:

- مەپرسە دەردى غەربىيى و لەزەتى ۋەتەنم

ئەۋى لە دەستى دەگىرام ئەمىستە بۆى دەگىرام... حاجى قادىرى كۆيى

لە نىۋە دىپرى دوۋەم: (لە دەستى دەگىرام) ۋەكو واتا ھەلگەرىپىنراۋەتەۋە كراۋەتە

(ئەمىستە بۆى دەگىرام).

تېلنىشان:

تېلنىشان لە عەرەبىدا (تەلىح) پىدەگوتىت.. برىتتە لە نامازەدانى شاعىر، بە
نايەتتىكى قورئانى پىرۆز، يان فەرموودەيەك، يان پەندىكى پىشىنان و رووداۋىكى مېژوۋىي
گىرنگ، يان داستان و بەسەرھات و ھەر شتتىكى تى ھاۋشىۋە، بەلام بى ئەۋەى كە نامازە بۆ
شتى دەكات، لەسەرى بوەستى و بە درىژى باسى بكات، بەلكو ھەر بە نامازەيەكى خىرا
بەسەرىاندا تىدەپەپىت.. بۆ وىنە:

- يه كهم وشه يهك لای خوا هاته خوار

بۆ سه ر پیغه مبه ر سه ر کرده ی نازدار

﴿إِقْرَأْ﴾ بخوینه هیمای رزگاری

له گشت تاریکی و ژان و بیژاری.. قهره داغی

له م پارچه یه دا، شاعیر که وشه ی (إِقْرَأْ)ی خستۆته نیو دپره کانی، ناماژه یه کی خیرای به م چهند ئایه ته پیروژه کردوو، که بۆ یه که مجار جوهریلی ئەمین (سه لامی له سه ر) بۆ سه ر پیغه مبه ری دابه زاند (دروود و سلای خوی لی بی) و پیی فه رموو ﴿أَقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ (۱) خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ (۲) أَقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ (۳) الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ (۴) عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ (۵)﴾.. سوپه تی پیروژی (العلق) ئایه ته کانی (۱ تا ۵)، به لام ناماژه که ی شاعیر ناماژه یه کی خیرایه بۆ ئەو ئایه ته پیروژانه، بی ئەوه ی له سه ریان بوه ستی و درپزه یان پییدات.

جوړه کانی (تیلنیشان):

به گویره ی ئەو بابه ته ی تیلنیشانی بۆ ده کریت، تیلنیشان بۆ زیاتر له شتیک ده کریت و به هویانه وه مه به ستی قسه که ر فراوانتر و به هیژتر ده کریت، له وانه گرنگترینیان:

۱- تیلنیشان بۆ ئایه تی قورئانی پیروژ.. ئەو تیلنیشانه یه که به وشه، یان به واتاییک ناماژه بۆ ئایه تیکی قورئانی پیروژ ده کات.. بۆ نمونه:

- ئەوه شاهه نشه هه بۆ عه بد و پاشا

موعه لله ق خه یه بی ئەفلاکی هه لدا... حاجی قادری کوپی

تیلنیشان بۆ ئایه تی پیروژ ﴿اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَاوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَرَوْنَهَا ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَىٰ الْعَرْشِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى يُدَبِّرُ الْأَمْرَ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ بِلِقَاءِ رَبِّكُمْ تُوقِنُونَ﴾.. سوپه تی پیروژی ﴿الرعد﴾ ئایه تی ژماره (۲).

- ناو و ناگر یه ک ئەخه ی وه ک به زگی زابن ئەوان

شاهیدی حالی ئەوان ((في الشجر الأخضر نار))... مه ولانا خالیدی نه قشه به ندی، و:

پیره میژد

((في الشجر الأخضر نار)) تیلنیشانه بۆ ئایه تی پیروژی ﴿الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِّنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ نَارًا فَإِذَا أَنْتُمْ مِّنْهُ تُوقِدُونَ﴾.. سوپه تی پیروژی (یس) ئایه تی (۸۰).

- به نه صصی (کل نفس) هەر فەرامۆشیت ببی (نوری)

نییه چاره دەبی بمیرین، بەشەر بەم تەرزە خولقاوە.. نووری

(کل نفس) له نیوه دێری یه که مەدا، تیلنیشانه بۆ نایه تی پیرۆزی: ﴿كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ وَنَبَلُّوْكُمْ بِالْأَشْرِّ وَالْخَيْرِ فِتْنَةً وَإِلَيْنَا تُرْجَعُونَ﴾.. سوڤه تی پیرۆزی ﴿الأنبياء﴾ نایه تی (٣٥).

جاری وەها ههیه له سنووری دێره شیعره که زیاتر له وشهیهک تیلنیشان بۆ نایه تیکی

قورئانی پیرۆز دهکات، بۆ نمونه:

- به قهلبی (مطمئن) ی بوو نیدایی (ارجعی) گەر بیست

به ئەمری (فادخلی) سه ربه ست له بۆ باغی جینان ڕۆیی... خادیم

وشه کانی: (مطمئن)، (ارجعی)، (فادخلی) هه موویان تیلنیشان بۆ ئەو نایه ته پیرۆزی

ده فەرموویت: ﴿يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ (٢٧) ارْجِعِي إِلَىٰ رَبِّكِ رَاضِيَةً مَّرْضِيَّةً (٢٨) فَاذْخُلِي فِي عِبَادِي (٢٩) وَأَدْخُلِي جَنَّتِي (٣٠)﴾.. سوڤه تی ﴿الفجر﴾.

٢- تیلنیشانی رووداویکی له قورئان تۆمارکراو.. ئەو تیلنیشانهیه که به وشه، یان به

واتایینک ناماژه بۆ رووداویکی قورئانی پیرۆز دهکات.. بۆ نمونه:

زیایی جیلوهییکی ئاگری به ردایه کیتی توور

به به حسی کلکه تووریکم که من مه علومه بریام.. همدی

تیلنیشانه بۆ رووداویکی له قورئانی پیرۆزدا باسکراو، که ئەویش بریتییه له تهجه للای

خوای گهوره بۆ کیتی توور و هه پروون به هه پروون بوونی ئەو کیتی، به هۆی ده رکه وتنی ئەم

تهجه للایه ی خودای گهوره. وه کو ئەم رووداوه له قورئانی پیرۆز تۆمارکراوه، که ده فەرموویت:

﴿وَلَمَّا جَاءَ مُوسَىٰ لِمِيقَاتِنَا وَكَلَّمَهُ رَبُّهُ قَالَ رَبِّ أَرِنِي أَنْظُرَ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ نَرَاكَ وَلَكِنْ نَنْظُرُ إِلَىٰ

الْجَبَلِ فَإِنِ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرَانِي فَلَمَّا تَجَلَّىٰ رَبُّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًّا وَخَرَّ مُوسَىٰ صَعِقًا فَلَمَّا

أَفَاقَ قَالَ سُبْحَانَكَ تُبْتُ إِلَيْكَ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ﴾.. ﴿الأعراف: ١٤٣﴾.

٣- تیلنیشان بۆ فەرمووده و نایه ت.. ئەو تیلنیشانهیه که به وشه، یان به واتایینک

لهیه ککاتدا ناماژه بۆ نایه تیکی قورئانی پیرۆز و فەرمووده ی پیغه مبه ر (درود و سلاوی خوای

له سه ر) دهکات.. بۆ نمونه:

- به بیّ دینی جه مالی بیّ قهرینی

خه لایق سهر به سهر نیمانی هیتنا... حاجی قادری کوی

جه مالی بیّ قهرین.. تیلنیشانه بۆ فهرمودهی ((الله جمیل یجب الجمال))

بیّ قهرین (ته گهر به تنها وهرگیرا)، یان هاتبا.. تیلنیشانه بۆ نایه تی پیرۆزی ﴿... لیسَ

كَمَثَلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾.. ﴿الشوری : ۱۱﴾.

- خودا ئەم ئاینه ی لایق به ئەبو به کر و عومهری دیوه

که ئەووهل ﴿ثانی﴾، پانی شه ره فیاوه به (لوکان).. مه حوی

له نیوه دپیری یه که می ئەو دپیره دا، شاعیر به دوا ی یه کدا نای دوو هاوه لئی به پیرۆزی وه کو (ئهو

به کری صدیق) و (عومهری کورپی خه تاب) ی هیتناوه (ره زای خویان لی بیّ). له نیوه دپیری

دووه میشدا به وشه ی (ثانی) ئاماژهی بۆ ئەبو به کر و به وشه ی (لوکان) ئاماژهی بۆ (عومهر)

کردووه.. که به م دوو په سنه، ئەو دوو به پیرۆزی له ژیا نی خویاندا په سنداوه.. مه به ست له

(ثانی) تیلنیشانه بۆ نایه تی پیرۆزی: ﴿إِلَّا تَنْصُرُوهُ فَقَدْ نَصَرَهُ اللَّهُ إِذْ أَخْرَجَهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ثَانِيَ

أَثْنَيْنِ إِذْ هَمَّا فِي الْعَارِ إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَيْهِ وَأَيَّدَهُ

بِجُنُودٍ لَّمْ تَرَوْهَا وَجَعَلَ كَلِمَةَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَسْفَلَىٰ ۖ وَكَلِمَةَ اللَّهِ هِيَ الْعَلْيَا ۗ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ﴾..

سوره تی پیرۆزی ﴿التوبه﴾، ئایه تی (۴۰)، که ئەمه ئایه تیکه باس له و دوو که سه ده کات، که

له شهوی هيجهرته به ناوبانگه که ی پیغه مبهردا (دروود و سلاوی خوی لی بیّ) لایاندا یه

ئه شکه وتی (پور)، دوو که سه که ش یه که میان هه زهت خۆی و دووه میشیان (ئهو به کری

صدیق) ی هاوه لئی بوون، که وای وشه ی (پانی) بۆ (ئهو به کر) تیلنیشانه.

وشه ی (لوکان) هه تیلنیشانه بۆ ئەو فهرموده یه ی، که تیایدا پیغه مبهردا (دروود و سلاوی

خوی لی بیّ) ده فهرموویت: ((لوکان بعدی نیی لکان عمر))، که ئەمه ش شاعیر ده لیت

شه ره فیتکه بۆ (عومهر) که هیتشتا هه ره له ژیا نندا بوو، پیی شه ره فیا.

۴- تیلنیشان بۆ فهرموده: ئەو تیلنیشانه یه که به وشه، یان به واتاییک ئاماژه بۆ

فهرموده ییکی پیغه مبهردا (دروود و سلاوی خوی له سهر) ده کات.. بۆ نمونه:

- سهر نامه بی نامه، نامی ئەللاھ

بیّ نامی وی ناته مامه وه للاھ.. ئەحمه دی خانی

لەم دێرەدا کە شاعیر دەلیت، سەرەتا بە ناوی (ئەللاھ) دەست بە نووسین دەکەم، چونکی بێ ناوی وی، نووسینە کەم بێ بەهاو بێ بایەخ و ناتەواو دەرەچی، ئەم وتەییە ئاماژەیە بۆ ئەو فەرموودەییە کە تیایدا پێغەمبەری ئیسلام (درود و سلاوی خۆی لەسەر بێ) دەفەرموویت: ((کل کلام او امر ذي بال لايفتح بذكر الله عز وجل فهو ابتر او قال اقطع)) بڕوانە: (مسند امام احمد، ذ: ٥٥٣٠٨).

٥ تێلنیشان بۆ گوتەى نەستەق و پەندى پێشینان.. ئەو تێلنیشانەیه کە بە وشە، یان بە واتایێک ئاماژە بۆ گوتەییکی نەستەق، یان پەندێکی پێشینان دەکات.. بۆ نمونە:

- ئەم ئەرزە کۆنە هەوارە خەلایقیش کۆچە
تەماعی سوری کەس نەبێ لەژێر چادری شین... حاجی قادری کۆیی
نیوێ دێری دووێم تێلنیشانە بۆ گوتەى نەستەقی: کەس لە دونیای بێ تەمای خۆشی نەبێ!

- خولاسە گەر قسەى راستى دەپرسی
ئەوى خۆى تیرە ناپرسی لەبەرسى.. موفتى پێنجوینی
لەم دێرەشدا، نیوێ دێری دووێم، تێلنیشانە بۆ ئەو پەندەى پێشینان کە تیایدا، دەلێن (زگی تیر
ئاگای لە بەرسى نییە).

٦- تێلنیشان بۆ سەربرده و ئەفسانەى فۆلكلۆر.. ئەو تێلنیشانەیه کە بە وشە، یان بە واتایێک ئاماژە بۆ سەربردهییکی فۆلكلۆری دەکات.. بۆ نمونە:

- ئەو پرزقی موقەررە بە خۆى دى
سەد دەفعە بخوازی یا نەخوازی... حاجی قادری کۆیی
ئەمە تێلنیشانە بۆ گەلی سەربردهى فۆلكلۆرى، کە جەخت لەسەر ئەوێ دەکەنەوه، کە:
خودا رازىقەو ئەو رزقى دایناوێ بۆ بەندەکانى، هەر پێیان دەگەینیت.
- بۆچی حەمدى وا بە سووکی سەیری ئەهلى دل ئەکا
بۆ بە گوتیا نەچووێ مێشووێ کە چی کردووێ بە فیل... حەمدى
تێلنیشانە بۆ هەقايەتى مێشووێ و فیل، کە لە فۆلكلۆر بە چێژەوه پێشکەشکراوێ.

- خودا بیدا له دېرېکى دەیدا، سهیرى ههیه رېکەوت

وههوزم دا، نىگارم هاته خەو، ئەمشەو خەوم پېکەوت... مەحوى

له نىوه دېرې يەكەمدا، شاعیر تىلنیشان بۆ ئەو سەربرده كۆنە دەكات، كه دەلێت: سائىكيان جووتيارىك زۆر چاك خۆى ناماده كردهبوو، بۆ جووت و تۆو كردهنكى زۆر، كه چى هەر له سهعاتى يەكەمى جووته كەى گەرايه وه ماڤ و وازى له جووته كەى و لهزه وييه كەيشى هینا، ئەمەش چونكه هەر كه ههوجاره كەى داده بهستى، له دېرې يەكەمى جووته كەيدا ههوجاره كەى گير دهبيت، كه دیت ته ماشا بكات، داخوا له چى گير بووه، دهبينى كوپه يهك گيرى كردهوه، پرى لېره زېره.. ئیتر خۆله كەى به سهردا دهكاتەوه، له تارىكى شهودا ولاغ دینى، هەر هه موو لېره كان بار دهكات و له گەل خۆى بۆ ماله وهى دېنیتته وه.. بۆ به يانیش كۆفى لى قیت دهكات، دهچیتته بهر ديوه خان بۆ قسهى خۆش و به لای كاره كەيدا ناچیتته وه، خەلكى كه واى دهبينن و ئاگيان له سه برده كەى نىيه، سه بریان پى دى، هۆيه كى ديار بۆ ئەمه نابینن، بۆيه كه دین پرسىارى ئەوهى لیده كەن: بۆچى وازت له جووت و كاره كەت هینا، ئەدى به چى دهگوزەرىنى؟ وهلاميان ده داته وه: (خوا ئەگەر بیدا له دېرېكى ده دا)! من هەر زوو جۆخینى خۆم هه لگرت و تازه پېوستیم به جووت و تۆو كردن ئە ما.. جا نىوه دېرې يەكەمى شاعیر (خودا بیدا له دېرېكى ده دا).. تىلنیشانه بۆ ئەو سه برده يه.

- جار به جارى به له قه لېى ده خورى به توندى

ئەلېى رۆسته مى زالە سوار بووه له شه و دیزه... لوتفى

ئەم دېره كه باس له يەكى ده كات، شاعیر ده چوینى به رۆسته مى زال و سوار بوونى له شه و دیزه.. تىلنیشانه بۆ (رۆسته مى زال) و ئەفسانه كەى، كه يەكېكه له ئەفسانه كانى ولاتى فارس و كهوتۆته نيو ئەفسانه كانى ميلله تانى رۆژه لات.

تېبىنى:

شایانى باسه هه ندى جار تىلنیشان له وشه يهك زياتر تېده په رېنى و ده چیتته سنوورى رسته ش، به لام ديسانە وه هەر تىلنیشانه و تېكه ه لکیش، يان ليوه رگرتن نىيه، چونكه واتاى مەبه ست ده ریده خات، تىلنیشانه، نهك ئەم دووانه ی تر، بۆ نمونه:

- بۆ نیشانه ی عیززه تى ياسین به بانگى بهرز ئەلى

باسی میعراجی شهریفی (الذی أُسری) ئەکا... قانع

﴿الذی أُسری﴾ هەرچەندە رستەشە، بەلام هەست دەکەین ناماژەیه و تیلنیشانە بۆ پاکی و تەنبیایی خودای گەورە و نواندنی موعجیزە ی ئیسرا و میعراج بە موحەمەدی پێغەمبەر و نێردراوی خۆشەویسی خۆی، وەکو هاتوو: ﴿سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَىٰ بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى الَّذِي بَارَكْنَا حَوْلَهُ لِنُرِيَهُ مِنَ آيَاتِنَا إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾.. ﴿الأسراء: ١﴾.

- تەئسیری قەتعییە بە دوعا باوەرت ببی

﴿أَدْعُونِي ۖ أَسْتَجِبْ﴾ وەکو گەوهەر لە گوێ گرین... مەحوی

لەم دێرەدا ﴿أَدْعُونِي ۖ أَسْتَجِبْ﴾ بە شیکە لە نایەتی پیرۆزی: ﴿وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُونِي ۖ أَسْتَجِبْ لَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دَاخِرِينَ﴾.. (غافر: ٦٠).. ئەوەش دیسانە وە راستە لە سنووری رستەدا هاتوو، بەلام هەر تیلنیشانە، چونکە مەبەستی شاعیر تیلنیشانە بۆ تەواوی نایەتە پیرۆزەکە.

- بە حالی خۆت بکە ڕەحمی هەتا وەك سفرە نەدرای

لە نایەتی ﴿ما خلقت الجن والانس﴾ سەرنجی دە... خادیم

﴿ما خلقت الجن والانس﴾ تیلنیشانە بۆ نایەتی پیرۆزی: ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا

لِيَعْبُدُونِ﴾ (الذاریات: ٥٦).. من ئەجندە و ئادەمیزاد بۆ هیچ خەلقنە کردوو، بۆ ئەوە نەبی بمەرستن، چونکە مەبەستی شاعیر ﴿إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ کەبە، کە بووار نەبوو لە دێرەکەیدا ئەویش بلی.

جاری وەها هەیه نایەتە کراوەتە کوردی و بە واتا دەرپرینەکە دەبێتە تیلنیشان بۆ نایەتیک

لە نایەتەکانی قورئانی پیرۆز، بۆ نمونە:

- ئەووەل ئەتۆی و ئاخیر ئەتۆی، هەرچی هەمی ئەتۆی

نەت ئیبتیدا لە ئەووەل و نەت لە ئاخیر ئیبتیها... عەبدوللا بەگی میصباح دیوان

نیوێ دێری یەکەم بە واتای خۆی، تیلنیشانە بۆ نایەتی پیرۆزی: ﴿هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ﴾.. (الحدید: ٣).

جياوازييه كانى نئون (تيكهلگيش) و (تيلنیشان):

۱- له (تيكهلگيش) دا، شاعير راسته و خو ئايه تىكى پيروزى قورئان، يان فەرموودە يەكى پيغەمبەر (دروود و سلاوى خواى لەسەر)، يان ديريك، يان نيوه ديري شاعيريكي تر، يان پەنديكي پيشينان، يان هەر شتيكي تر وەك خووى و بەبى دەستكارى كردنيان وەردەگري، له گەل هونراوه كەى خووى (تيكهلگيش) يان دەكات، بەلام له (تيلنیشان) دا شاعير بە وشە يەك، يان زور جار بە واتا ئاماژە بۆ ئەو ئايەت و فەرموودە و پەند و رووداوانە دەكات.. وەك له نمونە كانى پيشوو ئاماژەمان بۆ كردن.

۲- له (تيكهلگيش) دا، جارى واهەيه، شاعير ئاماژە بە وەش دەكات، كە ئەم دەپرينە ئايەتە، يان فەرموودە يە، يان هى شاعير و كەسيكي تر، يان ئەگەر هيجيش نەلەيت، ئەوا له نووسيندا ئەو پارچە يەى بە نووسينە كەى خووى تيكهلگيش كردووه، جا له شيعر بى، يان له پەخشان، له نيو كەوانەى دەخات، بەلام له (تيلنیشان) دا شاعير ئەم ئاماژە و كەوانانە بە كارناهيئى، چونكە راسته و خو هيج شتيكي وەرنەگرتووه، ئەوه نەبى بەخيئايى ئاماژە يەكى بۆ شتەكان كردووه.

۳- (تيكهلگيش) يەكيكە له هونەرە كانى (جوانكارى وشە يى)، بەلام (تيلنیشان) يەكيكە له هونەرە كانى (جوانكارى واتايى).

فره واتايى

(فره واتايى) برىتييه له بەكارهينانى وشە يان چەند وشە و دەستەواژە يەك، كە بەسەريە كەوه، زياتر له واتايەك ببهخشن.. بۆ وینه:

- گوئى حاجيله كانى دەشتى هاموون

نەكەى بیدەى بەنەرگسجاری گەردوون... حاجى قادری كۆبى

لەم دیرەى سەر وەدا، دەشت نیوه دیری یەكەم بەكۆمەلە واتايك بی، له وانە:

۱- (گوئە) حاجيله كانى دەشتى هاموون.

۲- (گوئە) حاجيله) دەوروبەرى (كانى) دەشتى هاموون.

۳- (گوئە) حاجيله) دەوروبەرى (كانى) دەشتى هاموون.

۴- (گوئى حاجيله) و (كانى) دەشتى هاموون.

۵- (گوئى حاجيله) و (كانى) دەشتى هاموون.

۶- (گوئى حاجيله)، (كوانى) دەشتى هاموون.

جۆره كانى (فره واتايى):

له (فره واتايى) دا به گویره ی توانای شاعیر و به گویره ی بیرتیژی خوینه ریش، ده شیّت دپریك، یان نیوه دپریك زیاتر له واتایهك هه لگرت، دوو بی، یان سی بی، یان چوار، یان زیاتر.. لی ره دا بۆ وینه شه نمونه و جۆرانه ی خواره وه ناماژه پیده دهین:

یهك: ده شی نمونه كه له رسته یه كدا به رجه سته بیّت.. بۆ نمونه:

- فیکری موخاله فه تی وه تن مه حو شه کاته وه.

(شه هلی مه عاریفی) به قسه ی خۆشی خۆی ژیان... زیهر

نیوه دپری دوو م، ده شی به یه کی له م واتایانه هات بیّت:

۱- رۆژنامه ی (ژیان) خوینه رانی به قسه خۆشه كانی ژیان د.

۲- رۆژنامه ی (ژیان) به قسه و پروپاگه نده ی خۆی، گوايه به بابته و به ره مه می چاکی

خوینه رانی ژیان دوو ن.

لی ره دا ده بینین نمونه كه له رسته یه كدا به رجه سته بو وه.

دوو: ده شی نمونه كه له (گری) یه كدا بیّت.. بۆ وینه:

- دایکی به سۆز و دل سۆز و دل خۆش

له پیتشوازیدا به روویکی خۆش

له گه ل باوه دا پیری پروادار

کردیانه باوه ش رۆله ی تۆبه کار... باوکی نازیز

نیوه دپری یه كه مه می شه و پارچه یه كه (گری) یه كه، ده شیّت، به و واتایانه بیّت:

۱- دایکی سی كچه كان (به سۆز) و (دل سۆز) و (دل خۆش).

۲- دایکی به سۆز، له گه ل (دل سۆز) و (دل خۆش).

۳- دایکی به سۆز و دل سۆز، له گه ل (دل خۆش).

۴- دایکی كوره تۆبه كاره كه به به سۆزی و دل سۆزی و دل خۆشییه وه.

پاساوه ی نانه وه:

(پاساوه ی نانه وه) بریتیه له وه ی شاعیر سه ره تا شتیك بلیت، دواتر بیّت پاساویك بینیتته وه

بۆ شه و قسه یه ی كه زووتر کردوویه تی، بۆ وینه:

- رتيهك مهده بهر به تاقى تهنيا

ههوراز و نشيوى زوره دنيا... هيدي

لهم ديهدا شاعير ناموزگارى نازيزيكي دهكات، كه به تهنيا ملي رى نهگرى، بهلام بو سئلاندى قسهكهى خوى، تا زياتر كار بكاته سهر بهرامبهركهى، ديت پاساويك بو قسهكهى يهكه مى دينيتتهوه، دهلى: بويه وات ناموزگارى دهكهم، كه به تهنيا ههلنهكهى، چونكه (ههوراز و نشيوى زوره دنيا) ته مەش بهلگهى شاعيره و پاساويهتى له بو تهو ناموزگاربييهى سهرهتا بو نازيزهكهى كردبوو.

جوره كانى (پاساوهيتانهوه):

به گويرهى دهريپينى شاعير يان نووسهر، دهكريت چهند جورىكى پاساو هيتانهوه ههبيت، ته مە له شيعريش و لهپهخشانيش دهبيت.. بو نمونه:

۱- (پاساوهيتانهوه)ى به بهكارهيتانى نامرازى پاساوهيتانهوه:

- چونكه يهك نوسخهى خالى له غهلت

دهست نهكوت غهبرى خراب و سهقت

وا (چروستانى) به سهعى و تهلاش

ساغى كردهوه نوسخهى تهما باش... چروستانى

لهم پارچهيهدا سهرهتا شاعير پاساوهكهى هيتانهوتهوه، بو ساغكردهوهى تهو نوسخه كتبييهى، كه كارى لهسهر كردوه، نامرازى (چونكه)ى پاساوهيتانهوهى بهكارهيتانهوه، كه ته م نامرازه له ههسانكاتدا نامرازى ليكدهريشهو دوو رسته بهيهكهوه ليكدهدات.

۲- (پاساوهيتانهوه)ى بى بهكارهيتانى نامراز، بو ويته:

- مهصلهحت وايه، ههتا نهبخواردووم، بينيرمهوه

زور دهترسم دهفعهيهك قوتم بدا، بمكا به قووت... شيخ رهزا

لهم ديهدا، له نيوه ديپرى يهكهمدا، دواى تهوهى شاعير باس له ههئاردهوهى ئيستريكي دهكات، كه يهكى له ميرهكانى دوستى به ديارى بوى ناردوهوه، له نيوه ديپرى دووهمدا پاساو بو كارهكهى دينيتتهوه، كه ته مەم لهبهر تهوهيه، ئيسترهكه ههنده برسى و بى خيره، دهترسم روژتيك له برسان قهмпالى له منيش بداو به دهردى وينجهو جويهكه م ببات.. بويه له نيوه

دېرى دووهدا مەبەستى ئەوھىيە بلىت: (چونكى زۆر دەترسم دەفعەيەك قوتم بىدا، بىكا بەقوت)، بەلام لەبەر كىشى شىعەرەكە ناتوانى ئامرازى (چونكى) بەكاربەينى، لاي دەبات، واتاش بەلام ھەر ھەمان واتا دەمىنى و گۆرانى بەسەردا نايىت.

بەھەلەبردن:

برىتییە لەو دەرىپىنەى، كە سەرەتا لە مېشكى بەرامبەردا، واتايەك دروست دەكات، بەلام كە قسەكەر قسەكانى تەواو دەكات، ئىنجا بەرامبەرەكەى بۆى دەردەكەويت، كە بە ھەلەچووە، ئەگىنا مەبەست بە تەواوى پېچەوانەى ئەو واتايەيە كە يەكەم جار بۆى دروستبوو. . . بۆ نمونە:

- ئەم: بەرەئى تۆ، تەلەفزیۆنى خەلك موسەقەف دەكات؟
ئەو: تەبعەن.

ئەم: چۆن چۆنى؟

ئەو: من خۆم تەجرەبەم ھەيە. . . ھەركاتى تەلەفزیۆنەكە داگىرسىن، من لە داخا دەچمە ژوررەكەى ئەودىو، دەست ئەكەم بە كىتیب خويندەو. . . گۆقارى سىخوڤمە.

لەم پارچەيەدا، كاتى (ئەم) پرسىارى تەلەفزیۆن لە (ئەو) دەكات، كە (بە راي تۆ خەلك موسەقەف دكات)، (ئەو) یش وەلام دەداتەو: (تەبعەن). سەرەتا (ئەم) بەھەلەدەچى، وا دەزانى بېگومان تەلەفزیۆن بەرنامە و بابەتائىكى رۆشنىرى بەھىز و بەپىز پىشكەش دەكات، بەو ھۆيەو خەلكى رۆشنىر دەكات، بەلام كە دەيەويت دلتىابى و تەواو بۆى دەرکەوى (چۆن چۆنى) پىرسەى خەلك رۆشنىر كىرەكە بەھۆى تەلەفزیۆنەو دەكرىت. . . (ئەو) وەلامسى دەداتەو: (من خۆم تەجرەبەم ھەيە. . . ھەركاتى تەلەفزیۆنەكە داگىرسىن، من لە داخا، دەچمە ژوررەكەى ئەودىو، دەست دەكەم بە كىتیب خويندەو!). . . بەو (ئەم) بۆى دەردەكەويت، بەھەلەبراو، ئەگىنا مەبەستى (ئەو) ھەر لە سەرەتا ئەو نەبوو، كە (ئەم) بۆى چووەو لە مېشكىدا دروستبوو.

شیوازەکانی (بەهەلەبردن):

(بەهەلەبردن) دەشی له شیوازیک زیاتری هەبێ، لەوانە:

یەكەم: دەشی راستەوخۆ كەسی (یەكەم)، (دووەم) بەهەلە ببات، بۆ وێنە:

- یەكەم: دەزانی تا تۆم نەدەناسی، وام دەزانی زۆر هیچ و پووچی؟!

دووەم: بە راست؟! ئەی ئیستا؟!

یەكەم: ئیستا یەقینم هات!!

لێرەدا هەر كە سەرەتا كەسی یەكەم روو له دووهم دەكات بەهەلە دەبات، بەلام دووهم نازانی.. ئەی كە لەخۆی دەكات، كە بەهەلە براوه؟ ئەوكاتە تێدەگات، كە دەیهوێت دنیایی لەوێ ئیستا چی وایكردووه راکە ی بگۆرێ و لەم بارهیهوه پرسباری لێدەكات، بەلام كە (یەكەم) وەلامی ئەداتەوه (ئیستا هەر یەقینم هات) كە تۆ لە راستیدا وەك پێشتر دوور بەدوور تێدەگەیشتم هیچ و پووچ بی، ئیستا دنیایا بووم لە هیچ و پووچیه كەت.. بەمەش دووهم دەشكێتەوه، ئینجا تێدەگات، كە هەر سەرەتا كەسی یەكەم لە قسەكە ی مەبەستی ئەوه نەبووه، كە بلی: جارن وا لە تۆ دەگەیشتم، بەلام ئیستا نا.. كە لە راستیدا قسەكە ی كەسی یەكەم ئەوه ی لێدەخوێت رایهوه، بەلكو هەر سەرەتا مەبەستی كێ تری بووه، بەلام لەو شیوازە ی دەبرینی، هاتوو (دووهم) ی بەهەلە بردوو.

دووهم: دەشی دوا ی پرسباری كەسی (یەكەم)، (دووهم) بەهەلە ببات، بۆ وێنە:

- یەكەم: ئەری تۆ كاك فلان ئەناسیت؟

دووهم: ئەی چۆن نایاسم، عائیلەوییهن شەرەجنیومان لە نیوان دایە!

لێرەشدا كە (دووهم) وەلامی پرسبارةكە ی (یەكەم) دەداتەوه، وەلامەكە ی رستەیه كێ لێكدراره، بەشی یەكەمی (ئە ی چۆن نایاسم)، (یەكەم) بەهەلە دەبات، چونكە وا تێدەگات پەیهوێندیان لەگەل یەك باشبێ و لە نزیکهوه یەكتر بناسن، بەلام كاتیك قسەكە ی درێژه پێدەدات و دەلیت: (عائیلەوییهن شەرەجنیومان لە نیوان دایە!) ئینجا (یەكەم) تێدەگات، كە بەهەلە براوه، دەنا (دووهم) مەبەستی ئەوه نەبووه، لە قسەكە ی وەك ئەو تێگەییوه پەیهوێندیان لەگەل یەك باشبێ، بەلكو مەبەستی شتی كێ تره و دەیهوێت بلیت، پەیهوێندیان لەگەل یەك هەر تەنها شەرە جوینەو بەو شیوه یەكتر دەناسن.

دوو نمونہی بهه له بردن:

- تا وهها بئ ئیتتیفاق و سهرکەشی بئ شیوهتان

تاجی کبیر و نیخوخت و غیرهت له سهرتان دادهنی... حاجی قادری کۆبی

لهم دپردها شاعیر کاتیک دهلیت: (تاجی کبیر و نیخوخت و غیرهت له سهرتان دادهنی)،
خوینەر سهرتا وای بۆ دهچیت، مه بهستی شاعیر ئهوهیه بلی: (تاجی گهورهیی و پاشاییتان
دهخاته سهر سهر!! واته دهتانکاته پاشاو گهورهتان دهکات!! بهلام له راستیدا مه بهستی
شاعیر ئهوه نییه، بهلکو مه بهستی ئهوهیه له خۆیاندا پاشای لوتبهرز و سهرکیش و تورپهتان بۆ
دادهمهزرینیت و دهیخاته سهرتان، به هۆشیهوهی خراپه و نازاری جوړاوجۆرتان تووش دهکات،
تووشی رۆژه رهشی خۆتانتان دهکات، ئهوهش کهواته (بههله بردن)هو شیوازیکی خۆشی
به ره مهیناوه.

- ههوینی شیرى سافى شيعرى حهمدى باسى شيخانه

دهترسم بېزرکینن، که نابن قهت به بئ ئاشووب... حهمدى

له نیوه دپیری یه کهمدا باسى شیخانی به ههوینی شیعرهکانی خۆی داناوه، ئه مهش خوینەر
بۆ ئهوه دهبات، وا بزانی له بهر گرنگی و پیرۆزی شیخهکان، چونکه ههوین زۆر گرنگ و پیرۆزه
بۆ ئهوهی شیره که بگهینیتته دوا قوناغ و بیکاته ماست، که چی که تهواوی دهکات، دهلی
دهترسم شیعره کهم بېزرکینن وه کو ماست، چونکه شیخهکان هه میسه به بهلاو ئاشووبن! ئه مه
خوینەر سارد دهکاتهوه و ئهوهی له لا دروست دهبی، که بههله چووه، دهنا مه بهستی شاعیر له
سهرهتاوه پیا بهلدان و به گرنگرتنی شیخان نه بووه.

جوانی بهه له بردن:

خوینەر له سهرهتاوه تیی ناگات و دواتر لهوه دهگات، که مه بهست شتیکی وردتره له وهی

روالتهی دهرپین له میشکیدا دروستی کرد.

خۆههله كردن:

(خۆههله كردن) له عه ره بيدا (تجاهل العارف) ی پیده لێن.. له كوردیشدا (راگومكى ناشنا) و (خۆگێل كردن) ی بۆ به كار هێنراوه.. بریتییە له خۆههله كردنی شاعیر به رامبه ر شتیك، كه باش ده زانی راستی ئەو شته چییە، یان چۆنە، به لآم بۆ مه به سستیكى تاییهت، به وشپوهیه خۆی هه له ده كات، بۆ وینه:

- بۆ ههوا ئالۆزه؟ بۆچی لیل و سووره ئاسمان؟

گێژه لوكی نه گبه ته؟ یان فیننه یی ئاخز ه مان؟... همدی

ئەو دپیره پارچه یه كه لهو هۆنراوه به ناوبانگانه ی (حه مدی) شاعیر، كه دوا ی كار ه ساته كه ی (٦) ی ئه یل و لی (١٩٣٠)، به رده ركی سه رای سلیمان گوتوویه تی، بۆ ته عبیردان لهو غه مه زۆرانه ی، كه به هۆی گولله باران كردنی خه لكانیكى بی تاوانی شاره كه ی، كه ته نها له به ر داوا ی مافه كانیان به م ده رده بران.. شاعیر ئەم راستیی ه و هۆی روودانی كار ه ساته كه و كه وتنی خه لكه شه هید و زامداره كه و.. هتد، هه مو و نه وانه باش ده زانی، به لآم كه هۆنراوه كه ی ده هۆنیته وه، به شپوهیه كی وا ده ست پیده كات، خۆی له راستیی ه كه هه له ده كات، وه ك ئەوه ی ئاگای له ده نگ و باس نه بی، له به ر تیكچوونی باری ئاو و هه وا و سووربوونی رهنگی ئاسمان كه وتبیته شیعیر گۆتن، كه چی له دپیره كه ی دواتری ده بینین، ده لیت:

- ئەم هه موو لاره نه مامن نیژران له م باخچه یه

ریشه یی كوردا یه تی بو، یه عنی بۆمان نیژران... همدی

ئەوه ش ئەوه مان بۆ روون ده كاته وه، كه شاعیر هه ر له سه ره تا وه زاینویه تی مه سه له چ بو وه، به لآم بۆ مه به سستیكى شاعیرانه هاتو وه، له دپیری یه كه مدا، خۆی هه له كردو وه.

شایانی باسه همدی شاعیر له شیعیره كانیدا زۆر گرنگی به م شیوازه ی خۆههله كردن ده دات و له شویانی زۆر و بۆ زۆریه ی مه به سه كان، دیت به شیوازی خۆههله كردن مه به سه كه ی ده خات ه روو.. ئەمانه ی خواره وه هه ندی له و نموونه ی ئەون.

- هه وری قه هره مه و جی ده رای غه زه ب دینیت ه جۆش

یا فیغان و دوو كه لی ئاه ی هه ناسه سه رده كان... همدی

- وه خته سالیكه كه رۆژیکم نه دیوه هه ر شه وه

مردنه ئەو حاله ی ئاخیر زه مانه ی خه وه... همدی

- ئاوه ی نووره له عه كسی خۆر كه ئەبریسكیتته وه

ئەھلى حىكمەت وا دەزانى دوورپەكانى كانتە... ھەمدى

لە ھەموو ئەو نمونانەش شاعىر ھۆى راستەقىنەى ئەو دۆخانە دەزانىت، كە باسىان دەكات، بەلام واى پىشان نادات و بە پىچەوانەو ھۆى لە ھۆى راستەقىنەيان بى ناگا پىشان دەدات، ئەو ھش جوانىيەكى ئەدەبى دەداتە تىكستەكان.

ھۆيەكانى (خۆھەلەكردن):

(خۆھەلەكردن) ۋەك ھونەرىكى جوانكارى دەشىت بە چەند ھۆيەكەو ھەيت، لە وانە: يەكەم: (خۆھەلەكردن) لەبەر ھۆى سىياسى: ۋەكو لە دوو نمونە يەكەمەكانى سەروو خراپەروو. دووھم: (خۆھەلەكردن) لەبەر مەبەستى شاعىر خۆى، تا شىعەرەكەى بەراى خۆى جوانتر بختەروو:

- لەو رۆژەو ھە رۆيشتوو، تۆراو ەللى من
ھەرچەند دەگەرپم، بى سەروشوین ماو ەللى من
ئاخۆ بە چ شاخىكەو، گىرساو ەللى من
ياخۆ بە چ داخىكەو سوتاو ەللى من... بىخود
ئەمە يەككە لەو چوارىنانەى ھۆنراو ەكى درىژ و بەپىژى شاعىر، تىايدا ەك ديارە، لەم پارچەيە و لە چەندان پارچەى دواشى ھەر بە دواى سۆراغى دلەكەيەتى، ەك دەللى لىيى ونبوو ە نايدۆزىتەو، كەچى لە كۆتاييدا لە يەكى لە چوارىنەكانى دوايى لە پرىكا دەللىت:

- مەعلوم چو ە بۆ خزمەتى سالارى مەدینە
وامزانى كە فەوتاو، نەفەوتاو ەللى من... بىخود
بەمەش دەرەكەويت كە ھەر لە سەرەتاو شاعىر بۆ مەبەستى تايبەتى خۆى، خۆى ھەلەكردوو، ئەگىنا دل شتىك نىيە ونبى و خاوەنەكەى پىي نەزانىت، كە لىرەشدا مەبەستى لە دل، مەيل و سۆزى دلەكەيتى، واتە مەبەستى لە دلە مەعنەوييەكەيتى، نەك ئەو دلەى كە پارچە گۆشتىكەو لە سنگىدايە.

جياوازی نڀوان (بههله بردن) و (خۆههله كردن):

گه ربیت و نمونه کانی پیشووی تهو دوو هونه ره بهراورد کهین، که له بهو ههريه کهيان نامازه بو کرا، ده کړی گرنگرتين جياوازیبه کانيان له مانه ی خواره ده دا کورت بکهينه وه:

۱- (بههله بردن) لهو دهر پرينانه بهرجهسته ده بیت، که بریتیه له وتوویژی نڀوان دوو کهس، بهلام (خۆههله كردن) کاتی دروست ده بیت، که شاعیر له شیوهی پرسیار کردن له کۆمهلی شتدا، بی ره چاو کردن و ویستنی وهلامی بهرامبهر دهياخته پروو.

۲- له (بههله بردن) دا ههردهم که دوو کهسی بهرامبهر قسه بو یه که ده کهن، هه همیشه مه بهستی قسه کهری یه کهم له قسه کهی، به ههله بردنی دوو هه، بهلام دووهم درهنگ تیی ده گات، که چی له (خۆههله كردن) دا شاعیر خۆی هه ره له سه ره تاوه دیاره، که له راست شه وشته ی باسی لیوه ده کات گوايه لئی بیتاگایه، له راستیدا لئی بیتاگا نییه، بهلام بو مه بهستیکی تاییهت خۆی ههله ده کات.

گرد کردنه وه:

(گرد کردنه وه) له عه ره بیدا (العقد) ی پیده گوتريت. بریتیه له دار شتنه وه ی په خشان به شاعر، با تینجا له م پیناوه شه دا، وشه کانی دهقی یه کهم کهم یان زیاد بکهن، چونکه گرنگ تهويه هۆنراوه تازه که هه مان واتاکانی په خشانه کهی بناغه ی بهخۆه گرتبی.. بو وینه:

- (هۆشی نایه ته وه بهرخۆی، تا تهو پرۆزه ی سه ره شه کاته سه ره بهردی شه له ده، تهو وهخته تی دهگا، که تا له دنیا دا بووه، مردوو بووه، چونکه بیتاگا بوو له تیشی چاکه).

تهو پارچه په خشانه، (سه فوهت) ی شاعیر دیت و بهم شیوه یه ی خواره وه، ده بیکاته وه بناغه ی شاعیره که ی خواره وه ی:

- تهو وهخته ی کهوا له دنیا دا بوو

له راستی چاکه مردوویک بوو، زیندوو

تهو پرۆزه ی داينا، سه ره له سه ره شه له ده

بو ی ده رکه وت کهوا زیندوو یکه مردوو

بهلام بی که له که، زیندوویتی ناو خاک

زیندوو چاکه یه، تا نه بووه مردوو... سه فوهت

دەبىنەن ھەمان ئەو واتايانەى پەخشانەكەى سەروو، بەخۆيان دەگرت، لەو پارچە ھۆنراوەيەدا
شاعير گردىکردۆتەو، بە ئاواز و پىزىكى تازە دايرشتۆتەو، بەمەش دەلێن (گردکردنەو).

- وەختى تەشريفى جەنابى مستەفا
ئەھلى شارى ديتيان زوق و صەفا
فەخرى عالەم وا لە بۆ دنيايى ھات
ھىچ نەما تاريكى ئەمەردۆژھەلات
ھات لە مابەينى بتان دەنگ و سەدا
تەرك بەكەن ئەصنامى لىيان بن جودا
ئاوى شارى (ساوہ) ئەو ئاوى عەجيب
غەورى عاردى بوو ئەوى شەو زۆر غەريب!!

ھەر پەتسىكى ھەبوو گەورە و گران
لال و كەر كەوتن ئەوى شەو بى زمان
پارچە پارچە تاقى كىسرا شەق دەبوو
جى بە جىگای جوملە كافر لەق دەبوو
ئاتەشى ئاتەشپەرست وەختى سەحەر
وا كوژا تىكچوو نەما شوعلە و ئەسەر
ھات مەلائىك چىن بە چىن دايان سەلام

ھەم دەيانکرد بەينى خۆ قصصەو كەلام... رەشاد موفتى

ئەم پارچەيە گردکردنەو ئەو پەخشانە واقىعيە مېژووويە، كە باس لەو رووداوانە
دەكات، كە لە ساتى ھاتنە دنياى پىغەمبەرى خۆشەويستمان (دروود و سلاوى خواى لەسەر)
لپەرەو لەوى وەكو نيشانەى ھاتنى سەرەتايەكى نووى لە دىندارىدا رووياندا. شاعير
گردىکردوونەتەو بە شاعر دايرشتۆتەو.

- بۆت بەيان كەم چۆن چووہ ئاسمان نەبى
گووى بدە ئەى ئەھلى دين شوبھەت نەبى
ھەر كەسى ئىنكار بكا ئەم قصصەيە
فاسقەو كەم دين گوناھى گەورەيە

هه‌بیبوو ئەو نازداری عالەم وەقتی خاص
 بەحسی میعراج زاھیرە لای عام و خاص
 ھات بە شەو بۆ لایی ئەحمەد جوپرائیل
 خوا سەلامت لی دەکاتن ئەی خەلیل
 موژدە بۆ تۆ ئەی نەبیی موحتەرەم
 بۆ سەما دەعوەت دەکا رەببول ئومەم
 وا رجا دائیم دەکەن جوملەمی مەلەک
 تۆ بچی بۆ سەیری ئاسمان و فەلەک
 با بچین ئەی مەفخەری میسر و عیراق
 وا لە دەرگا حازرە تاج و بوراق
 چوو لە بۆ سەر بیری زمزم دابەزی
 بەم قصە کافر ھەموو جەرگیان تەزی
 غوسلی کرد تازە، ھەمین شوشتی دەستنوێژ
 سەری وا کو تێدەگاتن قەومی گێژ؟!
 ھەمد و شوکری خواپی گەورەیی کرد تەمان
 بۆ قودس رۆیی شەوی خەپرولتەنام
 عەپزی کرد ئەرواحی جوملەمی ئەنبییا
 خوا موبارەک کا مەقامت مستەفا
 قامەتی کرد جوپرائیل ھەینی لەوی
 پێش نوێژی کرد ئەحمەد بەو شەوی
 ھەم لە ئەصنافی مەلائیک زۆرییان
 خوا موبارەک کا مەقامت گۆتییان
 ھات تەواو بوو گفتوگۆ و قصە و کەلام
 بۆ سەما رۆیی بە توند گرتی لیجام
 زین کرا حازر بوو ئەو دەم لۆی بوراق
 ھات سووار بوو چوو لە بۆ سەبعول تیباق
 زۆر عەجیب سەیری سەماواتی دەکرد

خوا بهوی لوتف و عینایاتی ده کرد
 دۆزهخی دی همم بهههشتی ناشکار
 نه همهدی مه حبوبی خوی پهرهردگار
 فکری کرد بروا له سیدرهش تیپهپری
 کهس نه ما ههینی بیته رهههبری
 نه مری کرده جوپرائیل نورول بهصهر
 با بچین ئیستا له گهله من بو سهفه
 عهرزی کرد دهیگۆ جهنابی موقتهدا
 سیدرپهیه بو من له ناسمان مونتهها
 سیدرپهیه جیگهه نه من تهی زو کهرهم
 تیپهپرهم لیته دهسووتیم لا جهرهم
 غهیری تو ههورازی سیدره هیچ کهس
 ناویرن نیژیک بن، بشکهه هوهس
 نهو ده می دهیکرد له گهله جپریل کهلام
 دیتی رهفهه هاته خدمهت دای سهلام
 فهرموو ته شریفه بچی لای ههزرتی
 با برۆین تا باره گایی قودرتهتی
 چوو له بو عهرشی له سیدرهی کرد عوروج
 ما له ویندهر رهفهه فی زاتول سوروج
 پییی پاسته ی خوی که هاویت با صهفا
 ههینی زانی سپرو مهعنا ی ئستهوا
 نه مری پیکرد ههینی نهو خوایی جهلیل
 هیچ دهبی ترست نه بی تو نهی خهلیل... رهشاد موفتی

نه مهش گرد کرد نه وهی رووداوی ئیسراو میعراجه که له قورئان و فهرمووده دا هاتوو وه به
 په خشان که له کتیبه کانی سپرده دا دارێژراوه، شاعیر گردی کردۆته وه و کردوو یه تیبه شیعر.

- خه دیجه قه لئس بوو له کار ته شقه له
 پییی خۆش بوو راس بی سهودا و مامه له

له ههقی خه لکی قهت نه بوو ته مای
تهو ماله زورهش که کهوتبووه لای
بو کوت فرهی خوئی ههولئی نه دابوو
ئیرسی چهند کهس بوو بوئی به جیمابوو
له پاکئی ته حمهد که ناویان ته برد
له دلئی پاکئی زور کاری ته کرد
فکری کرد به خوا ئیژم له مه ولا
بسپیژمه تهو مامه له و سه ودا
* * *

ناردی بو ته بوتالب په یغامی
تهوا کاروانم ده چی بو شامی
ته گهر ری ککه وی ته حمهد بنییری
پیتم خو شه کاروان به تهو بسپییری
ته بو تالب و محمه د هه ردوو
بهم سفار شه زور دلیان خو شبوو
کاروان که وته ری کاروانی دا جوین
به سهر کرده بی ته حمهدی ته مین
قافله چی جارن بهر له م سه فهره
خزمه تکاری بوو به ناو (مه یسه ره)
* * *

ته مجار خه دیجه ناردی بهو بو نه
بزانی ره فتار محمه د چونه
بیندهنگی پیی وت: به نادیاری
سه رنج ده له خه رج له سه وداو کاری
داخوم به جی وا باش ته کهن باسی
ناوی ده رچوو به پاکئی و پاسی
داخوم گهر ده سی بکه وی پاره

به ليشاو هيشتا نه مانه تداره؟

كاروان هاتهوه زووتر له جارن
كه چي نه فعيشي هيشتا نهيدا بان

※ ※ ※

له بهر سهر پاسي مامه له يان زو
ته واوي خه رجي كاروان كه م ده رچوو
مه يسه ره هه ر چهن تۆزي دل من بوو
كه سهر كارواني له ده سي ده رچوو
به لام نه خالقي قافل ه چي تازه

ماتي كر دبوو زياد له نه ننازه
له جي حه سوودي، يان قين ليكردن
يا (داخي قه سه م به بوت نه خواردن)!

سه رسام بوو دلي سه د دل حه يراني
فريفته ي قسه و ره فتاري جواني

※ ※ ※

هه ر له دوور قافله گه ييه نزيك شار
ته قه لكووت رايكرد بو لاي خاوه ن كار
هيچ ناگاي نه بوو شه كه ت و ماندوو

كوچ و كارواني هه ر له بير نه بوو

بي چاكه و چونه به بي وچان دان

ملي نا باسي چاكه ي سهر كاروان

خانم له پاسي و پاكي نه م لاره

چيتان بيستوره! هه ر ناته واوه!

سوين به مه نات و لات و عوززا بي

به پاسي باسي هه ر ته واو ناي!!!

※ ※ ※

من له نه ووه له و زورم پي تال بوو

که سهرکاروانی چهنای چهن سال بوو
 به من بوو تهو لیبی سهندم به راسی
 گهلی کرْمۆل بوو دلْم له حاسی
 بهلام خوا راسه و راسی پی خۆشه
 بهشی زۆر زۆره له ههرچی بهشه
 خۆ پیم ناکری خۆ له ههق لادهم

ئهوهی دیومه کهس نهیدیوه وه چه م!!! ئه جمهدی موفتی زاده

ئه م پارچه شیعره بهشیکه له روودای چۆنیهتی دهستیشانکردنی پیغه مبه ر (درود و
 سلّوی خوی له سهر)، له لایهن خاتوو خه دیجهی دایکی ئیماندارانه وه (رهزای خوی لیبی)، بو
 ئه وهی بیته سهرقافلهی کاروانه بازرگانیه کهی و به رهو شام بچی و ئیتر له م کاره وه، چۆن زیاتر
 جوانیبه کانی رهوشت و خوی به رزی هه زه رت (درود و سلّوی خوی له سهر) وه دهرده کهوی و
 چۆن ناحه زیکی وه کو (مه یسه ره) ش که به هوی هه زه ته وه کاره کهی له دهس ته جو وه، که پیشتر
 خوی سهرقافلهی کاروان بوو، به لام دوی ئه م سه فه ره هیچی بو نه مایه وه ئه وه نه بی به دل
 هه زه تهی خۆش بوویت و به دلّسۆزیبه وه شایه دی بو باشی و چاکی و رهوشته به رزه کانی بدات.
 ئه مه له کتیبه کانی سپرده دا به درێژی هه یه، شاعیر وه ریگرتوه وه له م شیعره یدا گردی کردۆته وه.

هه لۆه شانده وه:

(هه لۆه شانده وه) له عه ره بیدا (الحل) ی پیده گو تریت .. هونه ریکه ته واو پیچه وانه ی
 (گرد کردنه وه) یه، بریتیبه له دارشته وهی هۆنراوه به په خشان، که به هه مان شیوه ی
 گرد کردنه وه که، گرنگ نیبه له و گۆرانکاریبه، هه ندی وشه و ئامراز که م، یان زیاد بکه ن،
 به لکو گرنگ ئه وه یه، واتای هۆنراوه که به باشی وه به ر په خشانه که کرابیت، بو وینه:

- من و تو پیکه وه، با ناشابین

وه کو په روانه و شوعله ی چرابین... قانبع

ئه م دیره شیعره ده بینین، ئه دیبیک هیناویه تی کردوویه تیبه بناغه بو پارچه په خشانیکی،
 به م شیوه یه ی له په خشانه کهی خۆیدا هه لۆه شانده وه:

(چۆن پەپولە - وینە گەردانەى مروارى دەورى مل - دەسورپتەو، بە دەورى چرادا، توخوا بامىن و تۆيش بەو جۆرە بىن.. من بېم خۆشە پەروانە م، توخوا تۆش بېت خۆشبى، با چراى من بىت).

نمونەىيەكى تر لەم بارەىيەو:

- سەرى نامەم بە ناوى تۆ خودايە

كە بى ناوى تۆ نامە بى نەوايە

خوای تەنباى ديار و نادياران

خوای مېر و بەلەنگاز و هەژاران... هېدى

ئەدبىيەكى تر ئەم پارچەى لە پەخشانىكدا هەلدەو شىنپتەو بەم شىوئەى لىدەكات:

خوایە گيان.. ئەى خوای تەنباى ئەوانەى ديارن و هەموو ئەوانەى ناديار، لەوانەى كە هەر نەمان، ياخود هېشتا نەهاتون.. خوای مېر و فەرمانرەوايانى زل، خوای فەقىر و هەژارانى ناسك دل.. ئەوا نامەم بە ناوى تۆ دەنوسم، چونكە گەرنا دەزائم پووچە هەولم.

روونکردنەو:

(روونکردنەو) لە عەرەبىدا (التفسیر) ی پىدەلین.. برىتییە لەوئەى شاعیر، یان نووسەر دواى ئەوئەى باس لە شىكى ديارىكراو دەكەن، دواتر پرسىار بۆ شتەكە دروست دەكەن و بە وەلامى پرسىارەكە شتەكە چاكتر روون دەكەنەو، بۆ تىگەىشتنى بەرامبەر.. بۆ وینە:

- بەسەرسامى لەسەر لوتكەى بلندی گەنجى وەستاوم

شرىتى عومرى رابردوم وەكو خەو دىتە بەر چاوم

شرىتى چى سەراپا سەركوزشتەى ناومىدیمە

فلىمى پر لە ناسۆرى هەر سەهینانى لاومە... ئەحمەد هەردى

لە دىرى يەكەم نىوئەى دووئەمدا باسى لە شىرىت كىردو، لە دىرەكەى دواتر دەپرسىك شىرىتى چى؟ نىنجا هەر خۆى وەلامدەداتەو و شتەكە روون دەكاتەو.

- چل سال تىپەرى زەمانى ماندوو

لەو سالەى مەشهور بە عامولفىل بوو

زەمان چ زەمان سەنگىن بۆ هەژار

وەك تەوقى زالم، تال وەك ژەهرى مار... ئەحمەدى موفتى زاده

له دپړې په كېم شاعیر باس له زه مانې بهر له دهركه وټنی ټیسلام دهكات، دواتر دیت
پرسیار دهكات بزانی ټم زه مانېك بووه، ټینجا وهسفی دهكات كه چونی بلیی وها
تاریك و تار بووه، ټه وهش روونكر دنه وهیه.

شپوازه كانی روونكر دنه وه:

روونكر دنه وه به چهند شپوازيك ده بی، له وانه:

۱- كه له نیو دپړدا وشه یهك، ناویك، زاراوه بیك دیت، یه كسه ر دواى ټه و ټه و شه یه
شپبكر ټته وه و واتای مه به سستی بخر ټته روو، بۆ نمونه:

- ده بگؤ ته شریفی كه هات شاهى جیهان

یه عنى ټه و پیغه مبه رى ټاخر زه مان... ره شاد موفتى

ده بینن، كه له نیوه دپړى یه كېم وشه ی شاهى جیهان هاتووه، یه كسه ر دوا به دواى ټه وه،
روونكر اوته، كه مه به ست له شاهى جیهان كیبه، بۆ ټه و د پایه ی پیغه مبه ر (درد و سلاوى
خواى له سه ر) كه مه به سته و ټه و پایه یه هى ټه وه، به هله له زهین بۆ یه كیكى دیکه ی نه بات.

۲- - مه ی له بهر دم بی، كه ټمېرؤ عاده ټیكى جاریبه

عاده تی چی؟ موټیسی چی؟ پیشه یی بیكار یبه... دلدار

له م دپړه دا، دواى ټه وه ی شاعیر باس له كپړى مه ی نوښى دهكات و ده لیت، ټمېرؤ عاده ټیكى
پیاده كراوه، به ناوڅه لكانېك دانیشننه كانیان به بی (مه ی) به ناته واو ده بینن. له نیوه دپړى
دووه دم دیت دوو پرسیار بۆ (عاده ته كه) دروست دهكات، یه كه میان (عاده تی چی؟)، كه ټه مه
پرسیاره له خودى عاده ته جاریبه كه، كه له نیوه دپړى یه كه مدا، باسى لیوه كراوه، دووه میس
(موټیسی چی؟) واته: څه مپوه ټینی چی؟ كه ټه مه له دپړه كه باس نه كراوه، به لام بیانوى
خه لكه مه ی نوښه كانه، بۆ مه ی نوښینه كه یان... ټینجا پاش ټم پرسیارانه، راستیبه كه روون
ده كاته وه، كه مه ی نوښى نه عاده ته و نه بۆ هاوده مى و څه مپوه ټینیش سوو دټیكى هه یه، به لكو
پیشه ی كه سانېكى بیكاره، كه بیئاگای هه موو كاروبار ټیكن.

وهر چه رخان:

(وهر چه رخان) به و دهر پړینه ده گوتړت، كه ټیایدا شاعیر سه رته تا باس له شتېك بكات،
به لام كه له درېزه ی باسه كه یدا ده گاته شتېكى تا بیه تی، له لا باسه كه ی یه كه مى وهر ده چه رخى

و باس له شته تازه که ده کات.. بۆ وینه:

- شیوهنی من شیوهنی ئینسانی یه

بانکی نازادی و گرویی یه کسانیی یه

شیوهنی من شینی کوردی بیبه شه

ئهو گه لهی حاشا ده کهن، لی ی و هه شه.. هیمن

لهو پارچه یه دا سه ره تا شاعیر باس له شیوهنی خۆی ده کات، به لām کاتیك له درێزه ی باسی شیوه نه که ی ده گاته سه ر (کورد)، له باسه که ی خۆی وه رده چهرخی، دیت ئه مجارهیان باسی کورد ده کات، که میلله تیکه، گه لیکه حاشای لێده کهن و هه شه.. ئه مهش (وه رچه رخانه) له باسی که وه بۆ باسیکی تر.

جیاکردنه وه:

(جیاکردنه وه) بریتییه له خستنه رووی شتیك به په سنیکیی گشتی، ئینجا دواتر له په سنیکیی تایبته، شتیکی تر به سه ر شته که ی پێشوو، زه ق بکریتته وه، مه به ستیش له مه جیاکردنه وه ی دۆسیه کان بی.. بۆ وینه:

- عه ره ب ئینکاری فه زلی ئیوه ناکه م، ئه فه زلن ئه ما

سه لاهه دین، که دنیای گرت، له زومره ی کوردی بابان بوو... شیخ ره زا

له م دێره دا، شاعیر سه ره تا هاتوو، به شیوه یه کی گشتی په سنی میلله تی عه ره بی داوه، ئه وه ی ده ر خستوو، که ئیوه ی عه ره ب له گه لانی تر باشترن و چاکه تان به سه ر هه مووانه وه هه یه، من لاملیتی له وه ناکه م، ئه وهش به هۆی بوونی تاینی ئیسلام و پینغه مه به ر (درود و سلّوی خوی له سه ر) یه که مجار له ئیوه، به لām پاش ئه وه شاعیر هاتوو ئه مجارهیان به شیوه یه کی تایبته سه لاهه دینی گه وره سه ر کرده ی کورد و جیهانی ئیسلامی جیاکردۆته وه، ئینجا هه ر رووی ده می له عه ره به کان ده کات و پێیان ده لی، به لām ده بی ئاگاداری ئه وهش بن، که پێشه وایه کی مه زنی وه کو سه لاهه دین، که له سه ر ده ستیدا ئه م هه موو سه رکه وتن و سه روهریبه بۆ جیهانی ئیسلامی و سه رجه م موسلمانانی جیهان تۆمارکران، کوره کوردیکی قاره مانی کوردستان بوو، به مهش شاعیر دۆسیه ی چاکه و سه روهریبه کانی هه ردوو میلله تی کورد و عه ره بی سه رکه وتوانه لیک جیاکردۆته وه.

چەند نموونە يەككى (جياكردنه وه):

- ئەو دەي تۆ هەتتەبو، من نە مەبو: قەرار و صەبر و عەززەت بو
ئەو دەي من هە مەبو، تۆ نەتتەبو: وه فاو مەهرەبانی بو. . حاجی قادر كۆیی
لێردا، شاعیر بۆ جياكردنه وهی دۆسیه ی خۆی و بەرامبەرەكە ی، لە نیوه دێری یەكەم، بە
شێوه یەكی كشتی بەرامبەرەكە ی بە وشەكانی (قەرار و صەبر و عەززەت) پەسن دەدات، خۆی
جیا دەكاته وه لەو دەي ئەو سیفەتانه ی وهك بەرامبەرەكە ی هەبێ، بەلام لە نیوه دێری دووهم:
ئەمجارەیان بە شێوه یەكی كشتی، بە وشەكانی (وه فاو، مەهرەبانی) پەسنی خۆی دەدات و
بەرامبەرەكە ی جیا دەكاته وه لەو دەي ئەو سیفەتانه ی هەبێ.

- كەس نە ماوه، بە غەیری كاك ئەحمەد

شەبخی مەعروف و، عالیمی ئەرشەد... حاجی قادر كۆیی
لەم دێردا، سەرەتا شاعیر پەسنی كی كشتی كە (نەمان) ه، بەسەر دانیشتوانی كوردستاندا
دەدات، دەلیت: لە زاناو خزمەتكارانی گەورە ی ئاین، بە داخه وه كوردستان كەسی تیا نە ماوه،
بەلام دواتر دیت و بە هۆی ئامرازی جياكردنه وهی (غەیری)، (كاكە ئەحمەدی شەبخی)
جیا دەكاته وه، كە ئەم زانایە بەر پەسنە كشتیەكە ناكه وێ و بە راستی شەبخی كی ناسراو و
زانایەكی سوودمەنده .

- گوتم: كه وایی ئاشنا

بەشی ئیمە لە نیوچوونە

گوتم: نا، نا، دوور بنواپه

دوور بنواپه، ئاسۆ روونە.. هیمن

لەم چوارینەدا، سەرەتا شاعیر بە بەرچا و گرتنی ئەوانە ی دەیانزانیت، بپاریکی كشتی
بەسەر ئاینده دا دەدا، وا دەزانی لە نیوچوون هەره شەیان لێدەكات، ئەو هەش عەرز ی
بەرامبەرەكە ی دەكات، بەلام بەرامبەرەكە ی تروسكە هیوا یەكی لە ئەو زیاتر بەدی دەكات،
ئەگەرچی ئەویش تا ئەو ساتە ی وهلامی شاعیر دەداته وه، دلنیا یی لەو دەي، كە لە نیوچوون و
فەوتاندن هەره شەیان لێدەكات، بەلام بۆ ئاینده یان (روونی ئاسۆ) بە خالی كی بەهێز دەبینی،
لێردا دیت ئاینده بەو هیوا و تروسكە ی ئومێده وه لە رابردو جیا دەكاته وه.

هېماکەر:

(هېماکەر) له عه ره بېدا (الارصاد)، يان (التسهيم) و (التوشيع) يشى پېده گوتريت، نه گه رچيش هېبى جياوازي له نيوان نه م دووانه ي دو اييش كر دې. . . بریتيه له وهى له ده بريندا شتيكى وا پېش بکه ويت، که ده لاله ت له سر به شه که ي دو ايى ده کات، نه مه ش جارې به واتا، جارې به وشه. به واتايه کى تر: شاعير، يان نووسه له ده برينه که ي خويدا چ به واتا، چ به وشه، که به شى يه که مى قسه که ي ده کات، هېشتا به شه دووه مه که ي قسه که ي نه کر دووه، به لام خوينه ر تېده گات، يان بېرى بؤ ده چيت، که ئيستا به و شپويه ده بى کو تايى به قسه که ي بينى. . . بؤ وينه:

- مردنيكى له بهر نه و قايبيه دا مه رانه

به خودا چاتره نه مړو، له گلاراي حهيات... مه حوى

له م ديړه دا، کاتيک شاعير له به شى يه که مى ده برينه که ي تامازه به وه ده کات، که مردنيكى مه رانه له بهر نه و قايبيه دا چاتره، به وشه کاني (مردن - چاتره) نه گه رچى هېشتا شاعير قسه که ي ته و او نه کر دووه، به لام خوينه ر زه ينى بؤ نه وه ده روات، که نه و وشه ي له به شى دووه مدا شاعير ده يه ي تيت، ده بيت وشه ي (ژيان) بيت، چونکه به راوردى (مردن) به (ژيان) ده کريت، نه مانه وه کو دوو وشه دژو به رامبه رى يه کن، که شاعير يش گوته که ي ته و او ده کات ده بينين، ريک به راوردى مردنه مه رانه که، له گه ل (گلا راوى حهيات) ده کات، که يه که ميان له دووه ميان چاکتره. . . که واشبى نه وه ي خوينه ر بؤى چوو، راستبوو (حيات) يش هر عه ره بيه که ي (ژيان) ه. . . نه م چه شنه ده برينه ش ئيمه ناوى ده نيښ (هېماکەر)، وه که له سه رووش تامازه مان بؤ کر د، که عه ره به کان چ ناو يکيان بؤ به کاره ي ناوه.

- به م که لامه له ويجد و حاله تام

که به به هيواشى و گه به خرؤشم... حه مدى

له نيوه ديړى دووه مدا، که کراوته دوو که رت، دياره که رتى يه که مى به هؤى وشه ي (گه) وه بووه ته هېماکەر بؤ نه وه ي له که رتى دووه مى هاتووه، نه وه ش له شيعرى کورديدا به زؤرى به رچاو بکه ويت.

- گه له گه ل ساليکاني مه مسجد دام

که به له مه يخانه مه ست و سه خرؤشم... حه مدى

لەم دێرەدا نیوێ دێری یەكەم بە وشەى (گەھ) كە لە سەرەتای نیوێ دێرەكە بە كاری هیئاوێ دەلیت: (گەھ لەگەڵ سالیكانى مەسجیددام)، هیئا بۆ ئەوێ دەكریت، كە لە نیوێ دێری دووێمدا باس لە كاریك بكریت، پێچەوانەى مزگەوت و سالیكانى مزگەوت بێت، چونكە (گەھ) لەو وشانەیه، كە هەمیشە ئەگەر بەكارهیئرا، دووبارە دەبیتەوێ جارێ دووێمیش شتیكى پێچەوانەى ئەوێ بەدوادا دیت، كە لە جارێ یەكەم بەدوایدا هاتوێ، كاتیكیش كە نیوێ دێری دووێم دەخوینێهێ، دەبینن ئەجارە باس لە (مەستی و سەرخۆشى مەبخانان) دەكات، بەوێ بۆمان دەردەكەوێت، كە راستى بۆ چووبووین و ئەوێ پێشبینیمان كرد لە هیئاكەى نیوێ دێری یەكەم، لە نیوێ دێری دووێم وەدى هات.

جۆرەكانى (هیئاكەر):

گوتمان (هیئاكەر) بەو دەرپرێنانه دەلیین، كە بەشى یەكەمیان، هیئا بۆ بەشە دووێمەكەیان دەكەن، ئەمەش بە دوو جۆر چ بە واتا بێ، چ بە وشە، لە خواروێ ئاماژە بۆ هەر دوو جۆرەكە دەكەین.

یەكەم: هیئاكەرى واتایی: ئەو دەرپرێنەیه، كە واتاى بەشى یەكەمى، هیئا بۆ ئەو گوتەیه دەكات، كە لە بەشى دووێمیدا دیت، بۆ وێنە:

- نەوێك هەرچاوى مەستە، خۆشى هەر مەست

بەلادا دى، كە دى، وێك توركى سەر مەست... مەحوى

لێرەدا، لە بەشى یەكەمى نیوێ دێری یەكەمدا، كاتی شاعیر پەسنی بەرامبەرەكەى دەدات بەوێ كەوا: (نەوێك هەرچاوى مەستە)، هیشتا گوتەكەشى تەواو نەكردوێ، بەلام واتاى ئەو بەشى یەكەمى قسەیهى، زەینى گوئیگر، یان خوینەر بۆ ئەوێ دەبات، كە ئیستا باس لە مەستى زیاترى بەرامبەرەكەى بكات، چونكە گوتەكەى ئەوێ لە بێردا دروست دەكات، كە لەگەڵ ئەو كەسەى لە شیعەرەكەیدا رووی تێدەكات، دەیهوێت، پێى بلیت: براكەم كە تۆ باس لە مەستى چاوى دەكەى، ئەوا من مەستیم هەر تەنیا لە چاوى نەدیوێ، بەلكو بیستومە، مەستییهكەى لەوێ زیاتر بوو، بۆیه خوینەر چاوهێرێ دەكات كە ئیستا دەبێ باس لە مەستییهكى زیاتر بكات، جا كە گوتەكەشى تەواو دەكات (خۆشى هەر مەست) ئینجا گوئیگر یان خوینەر دلیادەبێ، كە بە هەلنەچووێ و چۆنى بۆچوو، وابوو.

دووهم: هیماکهری وشهیی: ئهو هیماکهریه که یه کی له وشه کانی بهشی یه که می ده برینه که، له میشکی گوینگر یان خوینهری دروست ده کهن، که ئهو گوته یه بهشی دووه میس ده بیئت له سهر هه مان کیشی گوته که ی بهشی یه که می ده برینه که بی، بۆ وینه:

- تاله بانى زۆرن ئه ما، ههردووایان دینه کار

رۆژی ده عوا شیخ هه مید و رۆژی هه لئا شیخ ستار ... شیخ رهزا

له نیوه دپیری دووه می ئه م دپیره، ده بینین، بهشی یه که می ده برینه که، که ده لئی (رۆژی ده عوا شیخ هه مید) یه کسه ره زهینمان بۆ ئه وه ده چیت، ئیستا ئهو گوته یه به داویدا دیت، له سهر هه مان کیشی (رۆژی ده عوا) یه، چونکه شاعیر نیوه دپیره که ی له ناوه راست کهر تکر دووه و ناوازی دپیره که، ئه وه ده خوازی، که ئیستا وشه ی (رۆژی...) یشی به داوا دا بیئت، کاتیکیش گوته که ی ته واو ده کات و ده لیئت: (رۆژی هه لئا شیخ ستار) ئینجا دلنیا ده بین، که له بۆ چوونه که ماندا راست رۆیش تووین و به هه لئه دا نه چووین.

- خۆم ناکه م به بار به سهر کۆمه لدا

گهر بار سووک نه بم؟ بۆ بارگران بم... برژاو

بهشی یه که می نیوه دپیری دووه م، که به ئامرازی مه رجی (گهر) ده ست پینده کات و ده لیئت: گهر بار سووک نه بم؟ ئه مه ده بته هیماکهر بۆ ئه وه ی بهشی به داوا هاتوو ی ئه وه بۆ (بار گران بم)؟ بی... که شاعیریش دپیره که ی ته واو ده کات، راستی بۆ چوونه که مان بۆ به دهر ده که ویت.

شیوازه کانی (هیماکهر):

۱- ده شی شاعیر له بهشی یه که می گوته که ی باس له نه بوونی شتیک بکات لای به رامبه ر، بۆ نمونه بلیئت: (که تۆ نه داری به تۆ چی...) یه کسه ر و بهر له ته واو کردن، خوینهر تیده گات، ئه وه ی به دوا ی بهشی یه که مدا دیت، دارایی یه کیکی تره، چونکه واتاکه ی بهشی یه که می گوته که ههر ئه وه هه لئه گریئت، بۆ وینه:

- فه زیله ی ئه صل و فه صل ئینسانی پی نابی، به صاحب فه زل

که تۆ کۆسه ی به تۆ چی مامه، ریشی باب و باپرت... مه حوی

له نیوه دپیری دوومدا، ده بینین، دوا ی ئه وه ی له بهشی یه که مدا ده لیئت: (که تۆ کۆسه ی به تۆ چی مامه)، یه کسه ر له زهینی خوینهر ئه وه دروست ده بیئت، له بهشی دووه می گوته که،

باس له ریشی یه کیکیتر بکات، چونکه که (کۆسه) خۆی ریشی نه بی، هەر ئه وه هه لده گری پئی بلین ریشی خه لکانی تر به تۆچی و دادت نادات، بۆیه که نیوه دیره که ته واد ده کات، بۆمان دهرده که ویت، که به راستی بۆ دوا به شی گوته که رویشتووین.

۲- که له نیوه دیری یه که م باس له شتیکی دیاریکراو ده کات، به باستر، یان چاکتر، یان هەر په سنیکی تری وه سف ده کات له پله ی به راوردی سیفه تدا، یه کسه ر زه یمنان بۆ ئه وه ده چی، که ئه و وشه یه ی له به شی دووهم دیت، له واتادا دزه واتای وشه که ی به شی یه که م بیت، بۆ وینه:

- به و هه موو تالییه وه شه ربه تی مه رگ

خۆش گه واراتره بۆی، ئیستا له شه کراوی حه یات... مه حوی

که له به شی یه که می ئه و دیره دا شاعیر باس له وه ده کات شه ربه تی مه رگ له گه ل تالییه که شی، به لام هیشتا گه واراتره، وا هه ست ده که یین لییره دا، (شه ربه تی مه رگ) ه که ی، له گه ل (شه ربه تی ژیان و حه یات) به راورد کرد بی، چونکه به رامبه ری (مه رگ) هەر (حه یات) ه، بۆیه وای بۆ ده چین، که ئه وه ی له به شی دووهمی گوته که ی ئاماژه ی بۆ ده کات، ده بیت وشه ی (ژیان)، یان (حه یات) ی تیابیت.. ئینجا که قسه که ی ته واد ده کات، ده بینن، بۆ چوونه که مان راست و دروست بووه.

به‌شی سییهم جوانکاری تیکه‌ل

ئهم به‌شه بۆ یه‌که‌مجاره من بۆ باسه‌کانی جوانکاری زیادی ده‌که‌م، ده‌نا پێشه من نه له به‌لاغی عه‌ره‌بی و نه له ره‌وانبێژی کوردی، که‌سی تر ئاماژه‌ی بۆ نه‌کردوه، ئه‌وه‌ش له‌به‌ر ئه‌وه‌ی ئهم دوو باسه‌ی لێره‌دا تیشکیان ده‌خه‌مه‌ سه‌ر، له راستیدا هه‌ردووکیان تیکه‌لن له هونه‌ری وشه‌بی و هونه‌ری واتایی جوانکاری و ته‌نانه‌ت له هونه‌ره‌کانی دیکه‌ی ره‌وانبێژی، له‌به‌رئه‌وه‌شه به‌لامه‌وه دروست نییه، ئهم دوو هونه‌ره نه له‌سه‌ر یه‌که‌م و نه له‌سه‌ر دووه‌میش حیسیب بکری، بۆیه به‌م شیوه‌یه‌م دابه‌شکرد.

ئىقتىدا:

ئه‌وه‌یه شاعیر له دێره‌کانی خۆیدا شوونپیی داهینانی شاعیرێکی پێشه‌خۆی هه‌لگرێته‌وه، ئه‌و چۆنی نووسیوه، ئه‌میش به هه‌مان شیوه‌ی ئه‌و بنووسێته‌وه، به‌لام بینگومان به واتایه‌کی نوێ، چونکه ماوه‌ی نیوان دوو شاعیره‌که، هۆکاره بۆ به‌ره‌وه‌پێشچوونی مه‌به‌ست له یه‌که‌مه‌وه بۆ دووه‌م.

ئىقتىدا به گشتى سێ جۆرى هه‌یه، یان شاعیر به کیش و سه‌روا و وشه‌و ده‌رپرین و به گشتى به رواله‌تى شاعیرێک کارتی‌کراو ده‌بیت و دیت به ئىقتىدا کردن به‌م شاعیره‌ی شاعیرێکی هاوشیوه‌ ده‌نوسی، یان شاعیر به ناوه‌رۆکی شاعیرێک کارتی‌کراو ده‌بیت و دیت شاعیرێک به هه‌مان واتا، به‌لام به وشه‌و ده‌رپرینی جودا ده‌نوسیت، یانیش به هه‌ردوو لایه‌نی شاعیرێک کارتی‌کراو ده‌بیت و دیت له هه‌ردوو روه‌وه شوونپیی شاعیره‌که‌ی پێشه‌خۆی هه‌لده‌گرێته‌وه، به‌م شیوه‌یه ئىقتىداى واتایی و ئىقتىداى رواله‌تى و ئىقتىداى کۆی واتا و رواله‌ت دروست ده‌بن، له خواره‌وه تیشک ده‌خه‌ینه سه‌ر هه‌ریه‌که له‌م سییانه.

یه‌که‌م: ئىقتىداى واتایی

لێره‌دا شاعیر به واتاییکی جوانی شاعیرێکی پێشه‌خۆی کارتی‌کراو ده‌بیت، دیت به هه‌مان واتای ئه‌و، وه‌لام به زیادیه‌ک دێره‌که‌ی خۆی ده‌هۆنێته‌وه، ئهم جۆره‌یان ره‌وانبێژانی عه‌ره‌ب

باسیان لیکردوه و ناویان ناوه (حسن الاتباع)، به پینی سهراوه کان (أبن أبي الأصبغ المسري) له کتیبی (تحریر التحیر) یه کهم رهوانیژی که ئاماژهی بهوه داییت، رهوانیژی تری دوی خوی ههموویان پیناسه که یان ههر له وهرگرتوه، ئه و گوتویه تی: ((ئه و دیه قسه کهر بیته سه و اتاییتک، که غهیری خوی دایانهیئاوه، ئیدی به باشی بزانی له مه دا به و پییهی شیاره شوونی بکه ویت، و اتا به وه شوونی بکه ویت که مافی کهسی دوا ییه له شوونکه و تنی کهسی پی شه خوی، جوړیک گۆرانیش بکات، جا ئه مه به کورتکردنه و دی دهر پینه کهی بیت، یان کورتکردنه و دی کیشه کهی، یان ناسکتزکردن و زالبوونی به سه ورا کهی بیت، یانیش به ته و او کردنی که موکورتیه کی بیت، یان به درژه پیدان به و اتا ته و او کهی بیت، یان به جوانکردن و رازاندنه و دی بیت به بهرگیکی جوانکاری، که به هژیوه و دی شیعر جوان و دلگیر ده بیت و مافی بۆ دروست ده بیت)).. بۆ نمونه:

(حاجی قادری کۆبی) له دوو دیریدا ئیقتیدا به چهند دیریکی (ئهمه دی خانی) ده کات و ههمان واتای ئه و دینیتته وه، به لام به زیادیه کی تر.. ئه و تا ئهمه دی خانی له وه سفی نه ته وه کهی خۆیدا گوتبووی:

- هندی ژ شه جاعه تی غه یورن

ئه و چهند ژ میننه تی نه فورن

ئه و غیره ت و ئه و علوی هیممه ت

بوو مانعی حه ملی باری میننه ت

له و پیکفه هه میشه بی تفاقن

دایم ب ته مه پررود و شیقاقن... مه م و زین

حاجی قادری کۆبیش به و اتایانه کارتیکراوه و هاتوه به ئیقتیدا به ناوه رۆک و واتای ئه م

بوچوونانهی خانی له باره ی کورده وه ئه ویش نووسیویه تی:

- ههموویان شییری بی شه ن حاته می جوود

له شه ردا کیوی جوودی و به حری مه مدوود

وه لیکن فایده ی چی هه رج و مه رجن

له ده عوادا له گه ل په کتر به مه رجن... حاجی قادری کۆبی

لیزه شدا که ئه م دوو پارچه یه به راورد ده کهین، ده بینن ههمان و اتا دووباره ده که نه وه، به لام

به دوو شیوازی جودا، که وه کو گوتمان ئه وه ش پیویسته و ئاساییه.

دوهم: ئىقتىداى رىواله تى:

رىواله ت دىوى دهره وه، يان رىوخسارى شىعره كه ده گرىته وه، رىوخسارىش پىكدىت له وشه و دهربرىن و شىوازى دهربرىن و كىش و سه روا و مۆسىقاى دهره وه و مۆسىقاى ناوه وه و هه مو و نه مانه، زۆر جار شاعىرىك هه ر له رىنگه ي رىواله ته كه يه وه، كارتىكراوى شىعرى شاعىرىكى دىكه بووه، دواى نه وه هاتووه شىعرىكى له سه ر هه مان رىواله ت نوسىوه، بۆ نمونه:

نه و شىعره ي نالى بۆ مه ستوره ي نوسىوه، بووه ته سه رمه شقىكى جوان بۆ حاجى قادرى كۆبى، هىنده پى كارتىكرا و بووه، هاتووه له سه ر هه مان كىش و مۆسىقا و هه مان سه روا شه وه پارچه شىعرىكى پىنج دپرى نوسىوه، ده بىنن نه و شىعرا نه زۆر لىك نرىكن و هه مان مۆسىقا يان هه به، نالى گو توىه تى:

مه ستوره كه هه سنا و نه دىبه به حىسابى

هاته خه وم نه مشه و به چ نازىك و عىتابى

هات و گو تى عوقده م هه يه قه ت مومكىنه وا بى

هه ر تو مه گه ر نه م موشكىله هه لكه ي به جه وابى

هه ر مه سته له بكرى كه به تو شه رحى كرابى

لاىق نىبه كه س ده خلى بكا چىن و خه تا بى... نالى

حاجى قادرى كۆبى وه كو نه وى وه لامى نه م دووانه بداته وه، مه به ست (نالى و

مه ستوره يه)، له سه ر هه مان كىش و سه روا ي نه و شىعره ي نالى نه وىش شىعره كه ي خۆى

ده نوسىت و ده لىت:

- مه تنى كو توبى نه م دووه با شه رحى كرابى

ئىشكالى رمووزى مه سه له ي قازى مابى

قازى هه رو سىنه ت سوپه رى تىرى قه زا بى

وه ك دىنى ره و افىز به ده نت بى سه رو پا بى

خۆت حاكمى نه م مه سته له يه كه ي ده بى وا بى

پىرى وه كو تو ما هى هه بى و ما كه رى گا بى... حاجى قادرى كۆبى

كه له م دوو شىعرا نه ورد ده بىنه وه، كارىگه رى (نالى) به سه ر (حاجى) يه وه به ناشكرا

ده بىنن، كارىگه رىبه كه ش له روى رىواله ته وه يه و نه و تا هه مو نه وانه ي خواره وه ده گرىته وه:

۱- هه ر دوو شىعر سه روا ي مه سه نه وىبان به كار هىنا وه.

۲- هەردوو شیعەر لەسەر کیشی عەروزی و بەحری (پەجەز) و (مستفعلن مستفعلن مستفعلن مستفعلن) هاتوونە.

۳- هەردووکیان یەک ئاواز و مۆسیقیان بۆ دروستبووە.

سێیەم: ئیقتیدای کۆی واتاو روالەت

ئەو ئیقتیدایەییە کە تاییدا شاعیر رەچاوی هەردوو لایەنی واتاو روالەتیش لە شیعەرە کەمی پیشە خۆی دەکات و لەبەر زۆر کارتێکراوی پێی، دیت لە هەردوو لایەنەوه شوننی هەڵدەگرێت، ئیتر هەندێ وشەو دەستەواژە و کیش، یان سەرۆای، شیعەرە کەمی پیشە خۆی و هەروەها هەمان واتا، یان واتایێکی نزیککی ئەویش دیتت... بۆ نمونە: حاجی قادری کۆیی لە سەرەتای هۆنراوەییکی گوتبووی:

- تاجی (بسم الله الرحمن الرحيم)

نامە سەر بۆ دەفەعی شەیتانی رەجیم... حاجی قادری کۆیی

ئەمە لە هەردوو رووی روالەت و واتاش کاری لە (حەمدی) کردووە، ئیتر ئەویش وەکو (حاجی) هاتوووە گوتووویەتی:

با بە (بسم الله الرحمن الرحيم) دەست پێ بکەم

چونکە تینووی رەجەتم دلتاگرینم رەجەمتی... حەمدی

دەبینین دێرە کەمی (حەمدی) لە هەردوو رووی واتاو روالەتیش ئەگەرچی جیاوازییەکی کەمی لە گەڵ ئەوێ (حاجی قادری کۆیی) هەبێت، بەلام هەردووکیان لەیەک نزیکن و تارمایی یە کەم بە ئاشکرا لە دوو هەمدا بەر جەستەییە.

چەند نمونەییکی ئیقتیدا:

۱- ئیقتیدای حەمدی بە مەحوی

- چ بکەم نە ئەو کەسەم کە کەسم بێ لە لا بە کەس

نە گەمی ئەو کەسە، ئەو من بکا بە کەس... مەحوی

(حەمدی) ش کارتێکراویووە بەم دێرە مەحوی، بۆیە ئیقتیدای پێکردوووە گوتووویەتی:

- کەس نەبوو نیشە هیچ کەسی کە بێ لە لا بە کەس

ناکەس هەییە کە ناکەسی وەک خۆی بکا بە کەس... حەمدی

که دوو شیعره کان ده خوینینه وه ههست ده کهین همدی ثیقتیدای به مه حوی کردوه، به وهی کهوا له سهه نه زمی شه دپره کهی خوی نووسیوه، ته نانهت هاتووه دپره کهی خوی وه کو وه لایمیک بۆ شه وهی مه حوی خستوته روو، شه وهش کاریگه ری مه حوی له سهه همدی روونتر ده کاته وه ده ریده خات کامیان به کامیانه وه ثیقتیدایان کردوه.

له لاینکی دیکه وه مه حوی گوتویه تی:

- شه و سییا پۆزی منه پۆشیویه عهیی که سان
 ئاشکاره سهتری شه حوالی گونه هکارانه شه... مه حوی
 (حه مدی)ش له و باره یه وه گوتویه تی:

- کرده وهی دنیا که هه ره عهییه ده بی داپۆشری

په رده ییکی موخته سهه خاسی به سهه ردا دانه شه... هه مدی

دیاره له م دپره ندها هه ریه که له ((حه مدی و مه حوی له وه ده دوین، که شه و تاوانی گونا هباران داده پۆشی، له لای هه مدی په رده یه کی به سهه ردا دانه و له لای مه حوی زیاتر قوالبۆته وه ره شی شه و به جوانی و ره سه نی داده نی)).

دیاره د. ئیبراهیم شه هه مد شوان، له (مه حوینامه) کهیدا به درپۆشی باسی له گه لی رووی لیکچوونی نیوان هه مدی و مه حوی ده کات، بۆ نمونه له باره ی غه زه لی (رۆژ) وه ده نووسیت: (گه ره سهیری هه ر دوو غه زه لی مه حوی و هه مدی بکری، دیار ده که وی، که هه ر دوو کیان ستایشی رۆژ ده کهن و مه زنییه کهی ده ستنیشان ده کهن، هه ره وها ئاشکرا ده بی، که غه زه له کهی هه مدی کاریگه ری غه زه له کهی مه حوی پیوه یه، له دوو لایه نه وه:

أ - لایه نی روو خسار.. هه ر دوو غه زه له که له سهه ره روزی عه ره بین و له به حری ره مه لی هه شت هه نگای مه قصورن، هه ره وها دوا سه روایان رۆژه و پپش سه روایان مؤرفیمی (انه) یه.

ب - لایه نی ناوه رۆک.. هه مدی و مه حوی له شیعره کانیا ندها به دوا یاری که وه وین، به ره به ره شه وینه که یان به ره و قوولایی ده چیت و له نا کاو به ره و خۆشه ویستی پیغه مبه ر (درود و سلایوی خوی له سهه) ده گوازیته وه، شه گه ره واشبی که وابی ثیقتیدای هه مدی به مه حوی له رووی روو خسار و ناوه رۆک و شیواز و بیره وه یه و سنوورکی به رفراوان ده گرپته وه، نه ک هه ره له سنووری دپره و دوو دپره گوازیشتی لیکریت.

۲- ئىقتىداى قانع به حاجى

له دېرپىكى خۇيدا (حاجى قادرى كۆيى) ستايشى خوداى گهوره دهكات و به زمانىكى شيرين و خۇش و به رووخسارىكى ناوازه و جوان دنووسيتت:
- مهعلمه بۇچى حاجى مه دحت دهكا به كوردى
تا كهس نهلى به كوردى نه كراوه مه تى باري... حاجى قادرى كۆيى
(قانع) شاعير كارتىكراو بووه بهو روالهت و واتايهى ئەم دېرهى (حاجى قادرى كۆيى) و هاتووه ئىقتىداى بهم بهيتيهى كردووه، لهسهر ههمان كيش و ههمان رى و شوپين و به ههمان و اتا، ستايشى خوداى خۇي كردووه، نووسيوويه تى:
- قانع به زمانى كوردى، مه تى خوداى دنووسى
تا كهس نهلى به كوردى نه كراوه وهسفى وههاب... قانع
ته ماشا دهكهين ئەم دېرهى قانع و ئەو دېرهى سهرووى حاجى تهواو وهكو يهكن و ئىقتىداى قانع به حاجى زۆر به روونى بهرجهسته يه.

۳- ئىقتىداى بيخود به شيعرىكى حاجى قادرى كۆيى

- تا گولتى رووخسارى تۆ وهك من هزارى عاشيقه
راستى قه ددت لهسهر سهروو سنهوبهر فائيقه... حاجى قادرى كۆيى
بيخودى شاعير (۱۸۷۸- ۱۹۵۶ز) ئىقتىداى به حاجى كردووهو گوتوويه تى:
- تا له من ئەو ماهى چاوبه خوماره خۇي ونكردووه
تيفلى دلمى تووشى بيمارى سهروو بن كردووه... بيخود

۴- ئىقتىداى دلدار به حاجى

حاجى قادرى كۆيى گوتوويه تى:
- جۇشيك بدن وهكو ههنگ، ته گبير بكن بهبى دهنگ
ئەسبابى شهر پهيدا كهن، تۆپ و تفهنگ و هاوهن... حاجى قادرى كۆيى
دلداريش گوتوويه تى:
- تىكۆشه دايم ههر وهكو ههنگ به
له مەيدانى ژين نامادهى جهنگ به... دلدار

دەبىنىن لىڭدە داڭدار ويىنەي لى حاجى ۋەرگرتوۋە ھانى خويىنەرى خۇي داۋە ۋەكو ھەنگ
چالاکانە بىكۆشى ۋە خەرىكى خەبات ۋە تىكۆشان بىت، ئەۋەش ۋەرگرتنى ويىنە ۋە بىرى حاجىبە ۋە
ئىقتىدايەكى ئاشكرايە بە حاجى.

۵- ئىقتىداي عەۋنى بە حاجى قادرى كۆيى

عەۋنى شاعىر زياتر لى جارېك لى دىۋانەكەي خۇيدا كارىگەرى حاجى قادرى كۆيى
بەسەرەۋە بوۋە لى زياتر لى شىعەرىكىدا ئەۋ كارىگەرىبەي ديارە... بۆ نمونە لى دېڭىكىدا حاجى
گوتوۋبەتتى:

- لى توۋشى خۆم بوۋ ھەرچى توۋشى خۆم بوۋ

لى دەستى خۇبەتتى حاجى شكاتى... حاجى قادرى كۆيى

عەۋنى بەم مۆسىقاۋ دەربىنەي حاجى قادرى كۆيى زۆر كارتىكراۋ بوۋە ھاتوۋە ئىقتىداي
پىۋە كىرۋە، ئەۋىش نوسىۋبەتتى:

- ھۆي چارەپەشى نابى لى بىگانە بىزانم

راستى ئەمەيە بىۋە لى دەست خۆمە شكاتم... عەۋنى

لى لايىكى دىكەۋە حاجى قادرى كۆيى گوتوۋبەتتى:

- دەزانى زەجمەتە تەعدادى ياران

بە سەد ھاۋىن ۋە زىستان ۋە بەھاران... حاجى قادرى كۆيى

عەۋنى ئەمەي زۆر بەلاۋە جوان بوۋە ھاتوۋە پىشەكى ۋە بۆنەيىكى دىكەي لىسەر ئەۋ

بىنەمايەي بىرى حاجى ئەۋ دېڭەيدا دروست كىرۋە ۋە دىڭىتر ئەۋ، بەلام لىسەر ھەمان نەزم
نوسىۋبەتتى:

- نەبىنن ئىۋە قەت مەرگى عەزىزان

نەكەن شىۋەن لى داخى كۆچى ياران

كەسىك گەر موبتەلابوۋ بەم بەلايە

ھەتا دەمرى مەھالە شادى جارن

تىمارى ناكىرى زامىكى سەختە

بە سەد ھاۋىن ۋە زىستان ۋە بەھاران... عەۋنى

۶- ئىقتىداي بىخود بە ھەمدى

- مەجنونى زلفى خاوى چ لەيلايەكى لە چۆل؟

بەم لىوى وشكەو بە ھەموو دەم دووانى كىي؟ ... ھەمدى

بىخود ئىقتىداي بەم شىعەرى ھەمدى كەردو، گووتويەتى:

- مەجنونى دوو گىسوڧى چ لەيلايىكە ئاخۆ

يا وامىقى جادوويى چ عەزرايىكە ئاخۆ

دېوانەيى ئاھوويى چ سەھرايىكە ئاخۆ

كان چيھەرە بەرى ديوە كە ترساوہ دلى من؟ ... بىخود

دەبينەن لە رووہ كانى شىواز و وشەوہ تا رادەيىكى ئاشكرا بىخود بە كارتىكراوى ھەمدى

ئەو پارچەبەي خوى نووسيوہ.

۷- ئىقتىداي شىخ نورى شىخ بابا عەلى، بە شىعەرىكى ھەمدى

- بۆچ ھەوا ئالۆزە بۆچى لىل و سوورە ناسمان

گىژەلۆكەي نەگبەتە، يا فيتنەيى ئاخىر زەمان ... ھەمدى

شىخ نورى شىخ بابا عەلى بەم شىعەرى ھەمدى كارتىكراو بووہ ئىقتىداي پىكردوہ:

پىم بلىن بۆ لىلە ناسمان تەم بەرى واگرتوہ

يا ھەناسەي دوو كەلىنى خىلە جۆشى سەندوہ ... شىخ نورى شىخ بابا عەلى

۸- ئىقتىداي ھەمدى بە حاجى قادرى كۆيى

- ھەموو عومرم لە رپى ھات و نەھاتى

بەسەرچوو ئەي ئەجەل تۆ ھەر نەھاتى ... حاجى قادرى كۆيى

(ھەمدى)ش گووتويەتى:

- رەقىب بۆ بەزمى خەلۆە تمان كە ھاتى

وہ كو دوومەل لە جيى ناسك دەراتى

لە شەوقى پرومەتى ئاوابوو پرووزەرد

قەمەر ئەي شەمس ئىتر تۆ بۆ ھەلاتى ... ھەمدى

ههست ده‌که‌ین همدی له‌سه‌ر هه‌مان کیش و سه‌روای شیعره‌که‌ی حاجی قادری کۆیی و ته‌نانه‌ت به‌ وه‌رگرتنی وشه‌کانی (هاتی) و دروستکردنی وشه‌ی (هه‌لاتی)ش که‌ وشه‌ییکی نزیک‌ی (هاتی)یه‌و هاومۆسیقایه‌تی، ئیقتیدای به‌ حاجی قادری کۆیی کردوه‌.

تێبینی:

جوړیکی دیکه‌ی ئیقتیدا هه‌یه‌، به‌ (ئیقتیدای نادیار) ناوی ده‌نێن، ئەمه‌ چونکه‌ دیار نییه‌ ک‌ی ئیقتیدای به‌ ک‌ی کردوه‌.

مه‌به‌ست له‌ ئیقتیدای نادیار ئەو ئیقتیدایه‌ی شاعیریکه‌ به‌ شاعیریک‌ی تر، که‌ له‌ به‌ر نه‌بوونی به‌لگه‌ی کۆنتری و له‌ به‌رئه‌وه‌ی هه‌ردووکیان هاوچه‌رخ‌ی یه‌ک بوونه‌و هه‌ردووکیان میژووی شیعره‌کانیان دیار نییه‌، ئیتر ئاسان نییه‌ بزانی‌ت، کامیان له‌ کامیان وه‌رگرتوه‌، به‌لام به‌ ئاشکرا ده‌زان‌ی ئەم دوو پارچه‌ شیعره‌یه‌ یه‌کیان ئیقتیدای به‌ ئەوی تریانه‌وه‌ کردوه‌، بۆ نمونه‌: شیخ ره‌زای تاله‌بانی گوتویه‌تی:

- چه‌رم‌ی رووی ه‌یند قامه‌ شمشیری میسری نایه‌ری
گه‌ر به‌ که‌وشی که‌ی ده‌مێنی، تا قیامه‌ت ناده‌ری... شیخ ره‌زانی تاله‌بانی

حاجی قادری کۆیش گوتویه‌تی:

بیکه‌ به‌ر دیبایی نه‌زمم تا قیامه‌ت ناده‌ری
چونکه‌ نه‌بکاپی مه‌عانی تار و پۆیی رسته‌وه‌... حاجی قادری کۆیی
ته‌ماشای ده‌که‌ین ئەم دوو شیعره‌ هه‌ردووکیان:

۱- له‌سه‌ر یه‌ک کیشن

۲- هه‌ردووکیان به‌ یه‌ک سیسته‌می ده‌نگ‌ی نووسراون

۳- نیوه‌ی وشه‌کانیان له‌ نیوه‌دێری یه‌که‌مدا وه‌کو یه‌که‌

به‌لام نازانین شیخ ره‌زا ئیقتیدای به‌ حاجی کردوه‌، یان به‌ پێچه‌وانه‌وه‌ حاجی ئیقتیدای به‌و دێره‌ی شیخ کردوه‌، ئەوه‌ی ده‌یزانین ئەوه‌یه‌ ئیقتیدایه‌ ئاشکرایه‌و گه‌یشتۆته‌ ئاستی شت لیکه‌رگرتنیش، ئەوه‌ش ته‌گه‌ر به‌ کارتی‌کراوی یه‌کیان به‌ ئەوی دیکه‌یان‌وه‌ نه‌بوایه‌، قه‌ت وه‌ها ده‌رنه‌ده‌چوو.

داهینان:

عهره ب (ابداع) ی پیده لئین.. بریتیه له وهی شیعر، یان ناخاوتن به گشتی چه ند جوړیکي جوانکاری تیا بیت.. دیاره لیره ده مه به ست له وشه ی جوانکاری واتای زاراوه یی نییه، به لکو واتای وشه بیستی، به واتا: ناخاوتن چه ند هونه ریکي جوانی ره وانبیژی له خو بگریت.. شه وه تا (ابن ابي الأصبغ) کاتیک باس له جوانکاریه کانی شه نایه ته پیروزه ده کات: ﴿وَقِيلَ يَا أَرْضُ ابْلَعِي مَاءَكِ وَيَا سَمَاءُ أَقْلِعِي وَغِيضَ الْمَاءِ وَقُضِيَ الْأَمْرُ وَاسْتَوَتْ عَلَى الْجُودِيِّ وَقِيلَ بُعْدًا لِلْقَوْمِ الظَّالِمِينَ﴾.. (هود: ۴۴).. دیت هونه ره کانی تیا به رجه سته بووی ده ژمیږیت، ده لیت: شه هونه رانه له خو ده گریت: دژیه ک، حسن النسق، جوانی بایس، دابه شکردن، تاماژه، هیماکه ر، ارداف، ایجاز، خوازه، خواستن و... هتد. دیاره هیچ یه که له خوازه و خواستن سر به زانستی جوانکاری نیینه.

به کورتی: داهینان شه و دربرپینانه ده گریته وه، که ده وله مه ند و جوانکرا ب به ژماره بییک هونه ری لیکجیای ره وانبیژی و به هه موویان جه مالیاتیکی دلگیری پی بدن.. بو نمونه:

- گا ده سووتیم، گا ده گرییم، غه رقی ئاو و ئاورم

ناخ له ده ست به ختی سیا ه نازام شه بو نامرم؟... وه فایی

۱- (گا) دوو جار له پال وشه کانی (ده سووتیم) و (ده گرییم) گیردراوه ته وه، شه وهش (گیرانه وه) یه.

۲- ده سووتیم و ده گرییم له به شی یه که می گوته پیکه وه پیچراون، له به شی دووه میشدا هه ر له هه مان نیوه دیردا، (غه رقی ئاو) و (ئاور) له به رامبه ر شه دوو وشه یه ی پیشه وه بو یان په خشکراونه ته وه، به لآم به شیوه یه کی نارپک، چونکه وشه ی دووه می به شی دووه م (ئاور) په یوه ندی هه یه به وشه ی یه که می به شی یه که م، که (ده سووتیم) ه، وشه ی یه که می به شی دووه میش (غه رقی ئاو) په یوه ندی هه یه به وشه ی دووه می به شی یه که م، که (ده گرییم) ه، به وهش (پیچه په خشی نارپک) به ره هم هاتوه.

۳- له نیوه دیری یه که مدا موباله غه هه یه، چونکه حاله تی شاعیر به و شیوه یه، نییه که پیشانی ددات.

۴- له نیوه دیری دووه م پرسیاری خوازه یی هه یه، چونکه پرسیاره که وه لآمی ناوی.

۵- له نیوان وشه کانی (ئاو) و (ئاور) ره که زدژی ناته واوی زیاد هه یه.

- ٦- له نيوان وشه کانی (ناورم) و (نامرم) دا ره گه زدوژی ناته واوی هاو کیشی هه یه .
- ٧- غه رقبون هی ناوه، شاده میزاد له نیو ناو غه رق ده بیټ، به لام تمه دراوه ته (ناور) یش، که نه وهش (خواستنی درکاوه) .
- ٨- (ناخ له بهر به ختی سیا) گوته ی ناماده ی سه زارییه، شاعیر وه ریگرتووه و به بی نامازه به شیعه که ی خوی تیکه ل کردووه، نه وهش لییوه درگرتنه (اقتباس) ه .
- ٩- (نازائم نه ز بوچ نامرم) گوته ی ناماده ی سه زارییه، شاعیر وه ریگرتووه و به بی نامازه به شیعه که ی خوی تیکه ل کردووه، نه وهش لییوه درگرتنه (اقتباس) ه .

چهند نمونه یه کی داهینان:

- من دی سه حهر شاه ی مه جهر لیبسی دبه ر مه خور بوو
 نه و دیم زه ری سوور موشته ری یا ره ب په ری یا حور بوو... مه لای جزیری
- ١- له نیوان وشه کانی (سه حهر) و (مه جهر) ره گه زدوژی ناته واوی هاو کیشی هه یه .
- ٢- هؤنراوه که هه ردوو دپیری زور به جوانی که رتکراوه، هه ر نیوه دپره ی کراوه ته چوار که رتی جوان .
- ٣- نیوه دپیری یه که م هه والی مه جازییه، بو پیشاندانی سه رسامییه .
- ٤- (یا ره ب په ری یا حور بوو) پرسپاری مه جازییه، به واتای هه وال هاتووه، واته : ده تگوت په ری ، یا حوره، نه وهنده جوانه .
- ٥- دیسانه وه له (په ری و حور) دا دوو خواستنی ناشکرا هه یه، چونکه هه ردوو کیان بو که سه وه سفکراوه که هاتوون .
- ٦- دراخستن و پیشخستن هه یه له هه ردوو نیوه دپره کان
- ٧- (شاهی مه جهر) خواستنی ناشکرایه، واته نه و که سه ی له جوانیدا، له دلگیریدا وه کو شاهی مه جهر وه هایه، نه وم بینی .
- ٨- له نیوان وشه کانی (سوور) و (حور) دا ره گه زدوژی ناته واوی جودا هه یه .
- ٩- کورتپری زور له هه ردوو نیوه دپره کان هه یه .

- نه ی مه هی دوو هه فته تا شه مس و قه مهر تو یان نه دی
 دانه گیرسان نه و میسالی ناگر نه میان گر نه بوو... حاجی قادری کو یی

- ۱- بانگکردنی تیاپه له (ئەمی مەه)
 - ۲- (مەه) خواستنه له باتی کەسیکی وە کو مانگ جوان هیئراوه
 - ۳- شەمس و قەمەر (چاولەیهك) بیان دروست کردووه، چونکە هەردووک بە واتای دروست هاتون.
 - ۴- (شەمس) و (قەمەر) لەژێر پڕیاری (تۆیان نەدی) کۆکراونەتەوه، ئەوێش (کۆکردنەوه) یه
 - ۵- هەموو دێرە کە (جوانی بایس) هـ
 - ۶- له نیوه دێری دووهم (ئەو میسالی ئاگر)، (ئەمیان گڕ) دابەشکردنە.
 - ۷- دانەگیرسان (خوازه) یه، به واتا بەم شیوه توورە نەبوون و گەرم دانەهاتن تا وەها بدرەوشینەوه.
 - ۸و ۹- دوو (لێکچواندنی ناناشکرا) هەیه، یهکیان (شەمس) به (ئاگر) و دووهمیان (قەمەر) به (گڕ) چووینراون.
 - ۱۰- رستە کە خەبەری خوازهییە، مەبەستی ئەوهیه بلی: ئەمی فلان تۆ زۆر جوانی و مانگ و روژ ئێرەیی ت پێدەبەن.
 - ۱۱- له نیوان (ئەو) و (ئەم) دژیهك هەیه.
 - ۱۲- هەوالی دێرە کە موبالغە له جوانی بانگکراو دەکات.
 - ۱۳- ئەو میسالی ئاگر (کورتپڕییه به لادان)، واتە: (ئەو له گەرمی و توورەپیدا میسالی ئاگر نەبوو).
 - ۱۴- ئەمیان گڕ نەبوو، کورتپڕییه به لادان، دروستە کەمی ئەوهیه: (ئەمیان له گەرمی و توورەپیدا میسالی گڕ نەبوو).
 - مەبه غافل یه کێ بگره دوو بەرده
 - که دنیا هەر ههوايي حەر و بەرده
 - بچووک و گهوره زانیوته نەتیجەمی
 - گەزێ ئەرژ و دوو گەز جاو و سێ بەرده... حەمدی
- لەم چوارینەدا ئەم هونەرانی رەوانبێژی بەرجەستەنە:
- ۱- بەرامبەری دوویی رێک هەیه له نیوه دێری یه کەم، سەرەتا (یه کێ بگره) هاتوو، له دواي ئەودا (دوو بەرده) هاتوو، (دوو) له بەرامبەر (یهك) و (بەرده) له بەرامبەر (بگره).

۲- دپړی یه کهم ته صریع کراوه.

۳- له نیوان (حرپر) و (بهرد) دا دژیه کی فهره نگی هه یه.

۴- له نیوان (بچووک) و (گه وره) دا دژیه کی فهره نگی هه یه.

۵- گپړانه وه هه یه، نه و هتا وشه ی (گمز) جاریک له پال ئه رز و جاریک له پال جاو گه پرتراوه ته وه.

۶- له نیوان سیّ وشه کانی (بهرده) دا ره گه زدوژی ته و او هه یه .. (بهرده) ی یه کهم فرمانی داخوازییه، له چاوگی (بهردان) هوه هاتووه .. (بهرده) ی دووهم پیکهاتووه له (بهرد) که وشه پیکه عه ره بییه و ناوه به واتای (سه رما) ی کور دبییه هوه هاتووه، له گه لّ (ه) ی فرمانی ناته و او ی ده می ئیستا .. (بهرده) ی سییه میس پیکهاتووه له وشه ی (بهرد) ی کوردی، که ناوی گشتییه و بهرام به ره به (حجر) ی عه ره بی، له گه لّ (ه) ی فرمانی ناته و او ی ده می ئیستا.

۷- بچووک و گه وره زانیوته نه تیجه ی؟ پرسیا ری خوازه بییه و بۆ و هر گرتنه وه ی وه لّام نه هاتووه، به لکو بۆ و شیار کردنه وه هینراوه.

۸- نه تیجه ی، گه زّ ئه رز و دوو گه ز جاو و سیّ بهرده .. کینایه یه له قه بر و مردن.

۹- له (مه به غافل) دا نه هیشتنی خوازه بی هه یه، که بۆ مه به سستی تکاو و شیار کردنه وه هاتووه.

۱۰- له (یه کیّ بگره) دا فرمانی خوازه بی هه یه، که بۆ مه به سستی تکاو و شیار کردنه وه هاتووه.

۱۱- له (دوو بهرده) دا فرمانی خوازه بی هه یه، که بۆ مه به سستی تکاو و شیار کردنه وه هاتووه.

۱۲- له (یه کیّ بگره) دا تیلنیشانی واتایی هه یه، بۆ ئه و گوته یه ی پیشینانی کورد، که ده پرسیت: (یه ک زورتره، یا هه زار)؟ له وه لّامدا ده گو تریت: (یه ک)، چونکه (یه ک) خودایه و (هه زار) مه خلوقی خودان، که واش بیّ (یه ک) زورتر و گه ورتتر و به توانا تره له (هه زار) و له هه زار هه زاریش).

۱۳- دنیا هه ر هه وایی حرپر و بهرده .. خه به ری داوا کراوه، چونکه جه ختپتراوه به ئاوه لّناوی نادیا ری (هه ر).

۱۴- بچووک و گه وره .. کینایه نه له که سی گه وره و که سی بچووک.

- ۱۵- گەزى ئەرز و دوو گەز جاو و سى بەردە.. لە (سى بەردەدا) موشاكەلە ھەيە، لە گەل سى بەردەى تەلاق. ئەگەرچى پەيوەندىيان پىكەو ھەيە.
- ۱۶- لە (مەبە غافل)دا بانگکردن ھەيە.

- تەماعم بوو دونيا و عوقبا بۆم

ئەمم چوو لە دەست و ئەوم بۆ نەھات... حاجى قادرى كۆيى

لەم دېرەدا ئەم ھونەرەنى رەوانىيىتى ھەيە:

- ۱- دژىك.. لە (دونيا و عوقبا)دا دژىكەكى فەرھەنگى ھەيە، چونكە دوو وشەى دژو پىچەوانەى يەكن و ھەريەكە و لە فەرھەنگدا رەگىكى سەريەخۇيان ھەيە.
- ۲- كۆكردنەوہ.. لە نيوہ دېرى دووہمدا (دونيا و عوقبا) لە ژىر فرمانى (بۆم)دا كۆكراونەتەوہ.

۳- دابەشکردن.. لە نيوہ دېرى دووہمدا، لە دەستچوون بە ھۆى راناوى ئەم بۆ دونيا و بۆ نەھاتن بە ھۆى راناوى ئەو بۆ عوقبا دابەشكراون.

۴- بەرامبەرى.. لە نيوہ دېرى دووہمدا بەرامبەرى سىيى ھەيە، سەرەتا (ئەمم چوو لە دەست) ھاتووہ، دواتر (ئەوم بۆ نەھات) ھاتووہ، (ئەو) لە بەرامبەر (ئەم)، (بۆ) لە بەرامبەر (لە)، (نەھات) لە بەرامبەر (چوو).

۵- كىنايە.. دونيا و عوقبا بۆم.. كىنايەيە لە ھىواى دريژ و ھەزى زۆرکردن لە ژيان.

۶- خوازە.. لە وشەى (بۆم)دا خوازە ھەيە، چونكە بۆ مەبەستى درووستى خۆى نەھاتووہ بە ماناى دەستخستن ھاتووہ.

- تا بلئى فەرقى ھەيە مېھرى من و ماھى فەلەك

لە (شەرا) تا بە (شورەييا) لە (سەما) تا بە (سەمەك)... حاجى قادرى كۆيى

لەم دېرەدا ئەو ھونەرەنى رەوانىيىتى بەرجەستە دەبن:

- ۱- خوازە لە مېھرى من، كە مەبەست لىتى يارى منە.
- ۲- لىككردنەوہ ھەيە لە نيوہ دېرى يەكەمدا، مېھرى من و ماھى فەلەك.

۳- جيڳڙپڻي واتايي ههيه، له نيوه ډيڙي دووه مډا واتا له (عه زهوه تا ڪڙمه له تهستڙهي پيڙو له تاسمان) و (له تاسمانه وه تا ٿو ماسيهي له ٿه فسانه دا له بني دهريا و گاي له سهر وهستاوه و دنيا له سهر پشتي گاههيه و بهم شيويه...).

۴- ڌڙيه ڪي درڪاو له (ميهري من) مه بهست لئي نزمييهو، (ماهي فلهك) مه بهست لئي تاسمانه.

۵- له پهرا و پورهيا، ڪه يه ڪه ميان له زهوييه و دووه ميان له تاسمانه ڌڙيه ڪي دور ههيه.

۶- سه مهك ٽيلنيشانه بو ٿه فسانه ي دنيا له سهر پشتي گاو گا له سهر پشتي ماسي و ماسي له بني دهريا و... بهم شيويه.

۷- سه ما و سه مهك ڌڙيه ڪي ويته ميهيه، چونڪه سه مهك نزم ترينه به پيئي ٿه فسانه ڪه گاهه ڪهي له سهر پشتيه تي، سه ماش بهرزه.

۸- ډيڙه ڪه ته صريعڪراوه.

- نافتابي حوسني توڙوڙه ڪه دي و ناوا دهبي

قامه تيشت وهڪ هيلالي يهڪ شهوه ناوا دهبي... حاجي قادري ڪڙبي

لهم ډيڙه دا ٿم هونه رانه ههيه:

۱- ره گه زڏوڙي ته واوي بلاو ههيه له (ناوا دهبي)، له نيوه يه ڪم به واتاي (ناوا بون و

بزيبون) دي و له دووه ميس به وهتاي (وهه دهبي) هاتوه.

۲- ډيڙه ڪه ته صريعڪراوه.

۳- ره گه زڏوڙي ناته واوي زياد ههيه، له (دي) و (دهبي) دا.

۴- ڌڙيه ڪي ههيه له (دي) و (ناوا دهبي) دا.

۵- خواستني درڪاو ههيه له نافتابي حوسني توڙا.

۶- ليڪچواندني دريڙه (التشبيهة المفصل) ههيه، له (ناافتابي حوسني توڙوڙه، ڪه دي و

ناوا دهبي) دا، ٿه مه ٿه و ليڪچواندنه يه، ڪه روي ليڪچواندني تيدايه، به لام ٿه وزار ي تيدا نييه).

۷- ليڪچواندني تاساي (التشبيهة ال) ههيه له نيوه ډيڙي دووه مډا، چونڪه هر چوار

بنه رته ڪاني ليڪچواندني تيا هاتوه.

۸- له نیوه دپړی یه که مدا کینایه هه یه بۆ کورتی ماوه ی دهرکه وتن و ونبوندا.

۹- له نیوه دپړی دووه مدا

۱۰- له هیلالی یه که شه ودا تایبه تی هه یه (القصر).

- سه ما ههر بۆ سه ما نه سبابی تاقه ی شینی پۆشیوه
که واکیب بۆ نیساره هه لده پریژن شوعله وه که گوههر... حه مدی
له م دپړه دا نه م هونه رانه هه یه:

۱- ره که زد دۆزی ته واول له نیوان دوو وشه ی (سه ما) دا.. که:

(سه ما) ی یه که م واته: ئاسمان

(سه ما) ی دووه م واته: هه لپه رین و سه ما کردن

۲- لی که چوواندنی پوخته (التشبيه المجل) له (شوعله وه که گوههر) دا هه یه، نه و

لی که چوواندنه یه، که نه و زاری تیدا یه، به لām رووی لی که چوونی تیدا نییه. شوعله: لی که چووه...
که ووههر: له وچووه... وه که: نه و زاره.

۳- ره که زد دۆزی ناته واولی زیاد له نیوان (که ووههر) و (ههر) دا هه یه.

۴- نه سبابی تاقه ی شین: کینایه یه له جل و بهرگ.

۵ و ۶- دوو جوانی بایس:

أ - له نیوه دپړی یه که مدا شاعیر ده لیت: ئاسمان بۆ سه ما کردن بهرگی شینی پۆشیوه!
نه مه لی که دانه وه ی شاعیره بۆ نه و شینی ه ی له ئاسمان ده بیینی، که نه مه ش هۆی راسته قینه
نییه، به لکو لی که دانه وه ی شاعیرانه یه، هۆی راسته قینه نه وه یه: کوتله ی هه واول غاز له نیوان
زه وی و نه ستیره کانی دوور له زه ویدا هه یه، نه و نه ستیرانه ی له دوور را وه کو ئاسمانی دونیا
ده که ونه بهرچا و، نه م گاز و هه وایه ش که به چریبه کی زور له سه ر یه کن نه وه بۆ دوور وه کو شین
خۆ دهنوینن، دنا ئاسمان نه سه ما ده کات و نه بۆ نه وه ش خۆ دهر ازینیتته وه و جلی شینی جوان
له بهر ده کات، جل ناده میزاد له بهری ده کات و سه ماش ههر تایبه ته به ناده میزاد و که سانیک
له باری ئاهه نگ و دلخوشیدا نه نجامی ده دن، بۆیه نه مه لی که دانه وه بیکی جوان و دلگیره بۆ
بابه ته که و به (جوانی بایس) داده نریت.

ب - له نیوه دپړی دووه می شدا شاعیر ده لیت: که واکیب بۆ نیسار شوعله ی وه کو گوههر
هه لده پریژن، نه مه ش دیسانه وه هه لپه ریتنی فرمی سک تایبه ته به ناده میزاد و نه و بۆ خۆشی و
ناخوشیه کان ده شی فرمی سکی وه کو گوههر بهریننی، به لām شاعیر به لی که دانه وه بیکی

شاعیرپانه ټو خه پالهی کردووه ټو هی گوتووه، ټه مهش لیکدانه وه بیکی جوان و دلگیره بؤ
بابه ته که و به (جوانی بایس) داده نریت.

- جیهان بوویته جه زیره ی به حری گریه م

به بی بوختان ټه تو زین و ټه من مه م... حاجی قادری کوی

له م دپړه دا ټو هونه رانه ی ره وان بیژی به رچاو ده که ون:

۱- له (جیهان بوویته جه زیره ی به حری گریه م) دا لیکچوواندنې پوخته (التشبیة

المحمل) هیه، ټو لیکچوواندنه یه، که ټه وزاری تیدایه، به لام رووی لیکچوونې تیدا نییه.

۲- هر له نیوه دپړې یه که مدا (جیهان بوویته جه زیره ی به حری گریه م)، موباله غه هیه،

چونکه ټو هی گوتراوه ټه قل په سندی ناکات.

۳- له (به حری گریه م) دا خواستنی درکاو هیه.

۴- له نیوه دپړې دوو مدا له (ټه تو زین) و (ټه من مه م) دا، لیککردنه وه هیه.

۵- له (ټه تو) و (ټه من) دا دژیه کی فهره نگی هیه، له رانای سهر به خو.

۶- له نیوان (زین) و (مه م) یشدا دژیه ک هیه، که یه کیان می و ټه ویتریان نیره.

۷- له به دوا یه کدا هاتنی (ټه تو زین) و (ټه من مه م) دا به رامبهری هیه.

۸- له (ټه تو زین) دا به هیژترین لیکچوواندن هیه.

۹- له (ټه من مه م) دا به هیژترین لیکچوواندن هیه.

۱۰- زین و مه م تیلنیشانن بؤ دوو پالنه وانه کانی داستانی مه م و زینی ټه حمده ی خانی.

- وه ک گه وه ره به ردو گله که ت عهینی جه واهیر

بیمیسله مو حقه قه ق چ له باتین چ له زاهیر... حمده ی

له م دپړه دا ټه م هونه رانه ی ره وان بیژی به دی ده کرین:

۱- له (وه ک گه وه ره به رد) تدا لیکچوواندنې پوخته (التشبیة المحمل) هیه، ټو

لیکچوواندنه یه، که ټه وزاری تیدایه، به لام رووی لیکچوونې تیدا نییه.

۲- له (گله که ت عهینی جه واهیر) دا لیکچوواندنې پوخته (التشبیة المحمل) هیه، ټو

لیکچوواندنه یه، که ټه وزاری تیدایه، به لام رووی لیکچوونې تیدا نییه.

۳- له نیوان (باتین) و (زاهیر) دا دژیه کی فرههنگی ههیه.

۴- گپړانه وه ههیه، به پیتی (چ)، که دوو جار له پال (له باتین) و (له زاهیر) دا گپړدراوه ته وه.

۵- گپړانه وه ههیه، به نامرازی په یوه ندی (له)، که دوو جار له پال (باتین) و (زاهیر) دا گپړدراوه ته وه.

۶- بهیته که ته سر یعکراوه.

۷- له نیوان (جه واهیر) و (له زاهیر) دا ره گه زدوژی ناته وای هاو کیشی ههیه.

- تو بلی به و تا قمه ی سالی که نیون سالی می

بوچی کولارهن دهن گاهی به خاله و گه به پور... حمدی

له م دپړه دا هم هونه رانه ی ره وانبیژی هه نه:

۱- (سالی) گپړانه وه ی دروست کردووه، که جاریک له پال (نیو) و جاریک له پال (می) گپړدراوه ته وه.

۲- (گاهی) گپړانه وه ی دروست کردووه، که جار ی له پال (به خاله) و جاریک له پال (به پور) دا گپړدراوه ته وه.

۳- (به) گپړانه وه ی دروست کردووه، که جار ی له پال (خاله) و جاریک له پال (پور) دا گپړدراوه ته وه.

۴- له نیوان (نیو) و (می) دا دژیه کی فرههنگی ههیه.

۵- له نیوان (سالی) که نیون سالی می و (گاهی) به خاله و گه به پور) دا پینچه و په خشی ریک ههیه.

۶- له نیوه دپری دووه مدا (بوچی کولارهن)، پرسایاری خوازه یی ههیه، مه به سستی نه فیکردنه، واته (کولاره نینه).

۷- له نیوان (سالی) و (گاهی) دا موازنه ههیه، چونکه هاو کیشن، به لام هاوسه روا نینه.

- وه گه وه هره به ردو گله که ت عهینی جه واهیر

بییمسله موحه ققه ق چ له باتین چ له زاهیر... حمدی

له م دپړه دا هم هونه رانه ی ره وانبیژی به دی ده کرین:

- ۱- له (وهك گه وهه ره بهرد) تدا لیکچوواندنی پوخته (التشبيه المجل) هه یه، شه و لیکچوواندنه یه، که شهوزاری تیدایه، به لام رووی لیکچوونی تیدا نییه.
- ۲- له (گله که ت عهینی جهواهر) دا لیکچوواندنی پوخته (التشبيه المجل) هه یه، شه و لیکچوواندنه یه، که شهوزاری تیدایه، به لام رووی لیکچوونی تیدا نییه.
- ۳- له نیوان (باتین) و (زاهیر) دا دژیه کی فهرهنگی هه یه.
- ۴- گپرانه وه هه یه، به پیتسی (چ)، که دوو جار له پال (له باتین) و (له زاهیر) دا گپردراوه ته وه.
- ۵- گپرانه وه هه یه، به نامرازی په یوه ندی (له)، که دوو جار له پال (باتین) و (زاهیر) دا گپردراوه ته وه.
- ۶- به یته که ته سرپه کراوه.
- ۷- له نیوان (جهواهر) و (له زاهیر) دا ره گه زدوژی ناته واوی هاوکیشی هه یه.

جوانی داهینان (ابداع):

- ۱- جوانی داهینان له وه دایه، که دپره که له رووی واتاوه زور فراوانتر ده بیته، به هوی شه و هه موو هونه ره ی له خوی ده گریته.
- ۲- به هوی هه موو شه و هونه رانه ی له و دپرو چوارین و پارچه کورتانه ی شیعیر، یان په خشاندا به رجه سته دهن، چپژی شه ده بی خویشان لی به رجه سته ده بیته و جوانی به کی دلگیر یان بو دروست ده بی.

سەرچاوهكان

یهكهم: به زمانی عهدهبی:

- سه حیحمی موسلیم.

- مهسنه دی شیمام نه حمه د.

- سونه نی نه لدارمی.

- ابن منظور، لسان العرب، بهرگی هه شته م، بهیروت ۱۹۶۸.

- ابو بكر بن علي بن عبدالله المعروف: باین حجة الحموي، خزنة الأدب وغاية الأرب، دراسة: د.

كوكب دياب، الطبعة الثانية، دار صادر، بیروت - لبنان، ۱۴۲۵هـ، ۲۰۰۵م.

- د. احمد مطلوب، فنون بلاغیة، (ط: ۱)، كویت ۱۹۷۵.

- د. انعام فوال عكاوي، المعجم المفصل لعلوم البلاغة العربية، مراجعة: أحمد شمس الدين، الطبعة

الثانية (طبعة جديدة منقحة)، دار الكتب العلمية، بیروت - لبنان، ۱۴۱۷هـ، ۱۹۹۶م.

- خطیب القزوينی، الايضاح في علوم البلاغة طبعة ایران.

- سعدالدين تفتازاني، شرح المختصر، ج: ۲، طبعة ایران.

- د. شوقي ضيف، البلاغة تطور وتاريخ (ط: ۳)، مصر ۱۹۷۶.

- د. عبدالقادر عبدالجليل، الأسلوبية وثلاثية الدوائر البلاغية، الطبعة الأولى، عمان - اردن، دار

صفاء للنشر والتوزيع، ۱۴۲۲هـ، ۲۰۰۲م.

- علي الجارم ومصطفى امين، البلاغة الواضحة، طبعة مصر ۱۹۶۹.

- محمود البستاني، القواعد البلاغية، (ط: ۱)، مشهد ۱۴۱۴هجريية.

دوهم: به زمانی كوردی:

- نازاد عهبدولواحید، دیوانی شیخ نووری شیخ صالح، بهرگی یهكهم، بهشی دوهم (چ: ۱)،

بهغداد، ۱۹۸۶.

- نه حمه رهشوانی، فرههنگی هه لبهست، (چ: ۲)، بهغداد، ۱۹۸۳.

- نه حمه دی كۆر، دیوان و شهرحی حالی شیخ نه حمه دی كۆر.

- نه حمه دی موفتی زاده، مهولودنامه، چاپخانهی تیشك، سلیمانی، ۲۰۰۵.

- نه حمه موختار جاف، دیوانی نه حمه موختار جاف، نا: د. عیزه دین مسته فا رهسول (چ: ۱)

بهغداد، ۱۹۸۶.

- ئەحمەد ھەردی، رازی تەنیایی، (چ: ۲)، ھەولێر، ۱۹۸۴.
- د. ئەمین موتایچی، دیوانی مەلا و سەمان، ۱۳۹۳ھ یەجری - ۱۹۷۳ز، چاپخانە ئاداب، نەجەف.
- ئەمین فەیزی، ئەنجومەنی ئەدیباانی کورد.
- ئومید ئاشناو عەبدولکەریم موفتی، دیوانی موفتی پێنجویینی، (چ: ۱) بەغداد ۱۹۹۰.
- ئەحمەد دەرویش عەبدوللا (تەخۆل)، دیوانی ئەخۆل، چاپی یەکەم، چاپخانە ئەدیباانی بەغدادی، بەغدا، سالی ۱۹۸۴.
- ئەحمەدی خانی، مەم و زین، و: ھەژار، چاپی پاریس، ۱۹۸۹.
- سەید ئەحمەدی نەقیب، دیوانی سەید ئەحمەدی نەقیب، ئا: مەحمود ئەحمەد محەمەد، چاپخانە (أرشاد)، بەغدا، ۱۹۸۵.
- ئومید کاکەرەش، دیوانی شیخ رەزای تالەبانی، چاپی سلیمانی، ۱۹۹۹.
- ئومید کاکەرەش، دیوانی حیلمی، (چ: ۱) سلیمانی، ۱۹۸۵.
- ئیبراھیمی ئەفخەمی، دیاری نوێ، بەبی ناوی چاپخانە و سال.
- ئیدریس عەبدوللا، جوانکاری لە ئەدەبی کوردیدا، چاپخانە دەزگای چاپ و پەخش سەر دەم، سلیمانی، ۲۰۰۳ز.
- سەید برامی حاجی سەید سەعیدی بەرزنجی (بەرزاو)، چوارینەکانی بەرزاو، چاپی یەکەم، بەرلین، ۱۹۹۶.
- بورھان قانعی، دیوانی قانعی، (چ: ۱) بەغداد، ۱۹۸۴.
- بیبەش، ھەندی لە پێنج خستەکیبەکانی بیبەش، (چ: ۱) ھەولێر، ۱۹۸۴.
- دلزار، دیوانی دلزار، چاپخانە وەزارەتی رۆشنی، ھەولێر.
- مەلا تەھیر مەلا مەعروف قورشاغلوبی رەبانی، دیوانی پاک، ئا: د. ئیبراھیم تەھیر، بلاوکراوەی تەفسیر، ھەولێر، ۱۴۲۸ھ یەجری، ۲۰۰۷ز.
- جگەر خۆین، گۆفاری (بیری نوێ)، ژ - ۲۳.
- ھەسەنی دانیشقەر، شەھی لاجانی، (چ: ۱) ھەولێر، ۱۹۹۹.
- مەولانا خالیدی نەقشبەندی، دیوانی شیعی رۆحی مەولانا خالید، وەرگێرانی: پیرەمێرد، ئا: مەحمود ئەحمەد محەمەد، چاپخانە زەمان، بەغداد، ۱۹۸۷.
- (رازی)، چوارینەکانی بابا تەھیری عوریان، (چ: ۱) بەغداد، ۱۹۷۹.
- شیخ رەزای تالەبانی، دیوانی شیخ رەزای تالەبانی، دەزگای ئاراس، ھەولێر، ۲۰۰۳.

- زیوهر، دیوانی زیوهر، بهشی یه کهم، (چ: ۱)، بهغداد، ۱۹۵۸.
- سامی عه‌ودال، دیوانی سامی عه‌ودال، کۆکردنه‌وه و ساغکردنه‌وهی: د. کهمال مه‌عرف، چاپ و بلاوکردنه‌وهی سلیمانی، ۲۰۱۰.
- سه‌ردار میران و که‌ریم شاره‌زا، دیوانی حاجی قادری کۆبی، (چ: ۱)، هه‌ولێر، ۱۹۸۶.
- سه‌ردار میران، دیوانی نووری، (چ: ۱)، بهغداد، ۱۹۸۳.
- صادق به‌هائه‌دین، ئامییدی، هۆزانیقایت کورد (چ: ۱) بهغداد، ۱۹۸۰.
- صافی هیرانی، دیوانی صافی، چاپخانه‌ی کوردستان، هه‌ولێر، چاپی سی‌هه‌مین ۱۹۷۳ز.
- عاصی، دیوانی عاصی، نا: عه‌زیز گه‌ردی، بلاو‌کراوه‌ی ته‌فسیر، هه‌ولێر، ۲۰۰۸.
- عه‌بدوڵه‌همان و سالخ عه‌بدوڵلا چروستانی، دیوانی چروستانی، (چ: ۱) سلیمانی ۱۹۸۵.
- میرزا عه‌بدوڵه‌حیسی سابلاخی، دیوانی وه‌فایی، نا: محمه‌د عه‌لی قه‌ره‌داغی، چاپی ئێران.
- عه‌بدوڵخالیق عه‌لانه‌دین، دلدار، شاعیری شۆڤرگیچی کورد (چ: ۱)، بهغداد، ۱۹۸۵.
- عه‌بد و لکه‌ریمی موده‌رپیس، به‌دیج و عه‌روزی نامی، (چ: ۱) بهغداد، ۱۹۹۱.
- عه‌بدوڵکه‌ریمی موده‌رپیس و فاتح عه‌بدوڵکه‌ریم، دیوانی نالی، (چ: ۱) بهغداد، ۱۹۸۰.
- عه‌بدوڵکه‌ریمی موده‌رپیس، دیوانی مه‌حوی، (چ: ۱) بهغداد، ۱۹۷۷.
- عه‌بدوڵلا عه‌زیز خالید، دیوانی کامه‌ران موکری (چ: ۱) هه‌ولێر، ۱۹۸۸.
- عه‌بدوڵلا عه‌زیز خالید، دیوانی شیعی (دیلان)، (چ: ۱) بهغداد، ۱۹۸۷.
- عه‌زیز گه‌ردی، ره‌وانبێژی له‌ ئه‌ده‌بی کوردیدا، به‌رگی دووهم: جوانکاری (چ: ۱) هه‌ولێر ۱۹۷۶.
- عه‌زیز گه‌ردی، دیوانی میه‌ری، (چ: ۱) سلیمانی ۱۹۷۷.
- عه‌زیز، دیوانی عه‌زیز، ناماده‌کردنی: محمه‌د عه‌لی قه‌ره‌داغی، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، هه‌ولێر، ۲۰۰۶.

- عه‌لانه‌دین سه‌جادی، خۆشخوانی، (چ: ۱) هه‌ولێر، ۱۹۸۶.
- عه‌لانه‌دین سه‌جادی، می‌تووی ئه‌ده‌بی کوردی، (چ: ۲) بهغداد، ۱۹۷۳.
- عه‌لی که‌مال باپیر ئاغا، دیوانی که‌مالی، (چ: ۱) بهغداد، ۱۹۸۶.
- د. عه‌لی شه‌ریعه‌تی، یه‌ک له‌په‌نای خاڵ و سیفری بی‌ برانه‌وه و: هه‌ژار، (چ: ۱) ئێران.
- عه‌ونی، دیوانی عه‌ونی، (چ: ۱) هه‌ولێر، ۱۹۹۷.
- عوبید شیخ له‌تییف به‌رزنجی، دیوانی لوتفی، (چ: ۱) بهغداد، ۱۹۸۴.
- فانی، دیوانی فانی، (چ: ۱) سلیمانی ۱۹۷۶.
- گۆزان، سه‌رجه‌می به‌ره‌مه‌می گۆزان، به‌رگی یه‌که‌م، بهغداد، ۱۹۸۰.

- مه‌جزوب، دیوانی مه‌جزوب، کۆکردنه‌وه‌ی: چه‌کیمی مه‌لا صالح، ئاراس، هه‌ولێر، ۲۰۰۱.
- مه‌لا مه‌عروفی کۆکایی، چاپی مه‌هاباد، ئێران، بی‌ناوی چاپخانه و سالی چاپ.
- مه‌مه‌د ره‌سول هاوار، دیوانی پیره‌مه‌یێد، (چ: ۱) به‌غداد، ۱۹۶۸.
- د. مه‌مه‌د نووری عارف، تێکستی شه‌ده‌بی کوردی، هه‌نراوه‌ به‌شی دووهم بو سالی یه‌که‌م، (چ: ۱) سلێمانی، ۱۹۸۱.
- مه‌مه‌دی مه‌لاکه‌ریم، دیوانی بیخود، چاپی ئێران.
- مه‌مه‌دی مه‌لاکه‌ریم، دیوانی بیکه‌س، (چ: ۳) به‌غداد، ۱۹۸۶.
- میرزا غه‌فور، دیوانی میرزا غه‌فور، ئا: د. عه‌بدوللا تاگرین، بی‌ناوی شوین و چاپخانه و سالی چاپ.
- مینه جاف، دیوانی مینه جاف، کۆکردنه‌وه‌ی: مسته‌فا نه‌ریان، چاپخانه‌ی جاحز، به‌غدا، ۱۹۹۰.
- ناصیح حه‌یده‌ری، دیوانی حه‌یده‌ری، ئا: شیروان حه‌یده‌ری، چاپخانه‌ی زانکۆی سه‌لاجه‌ددین، هه‌ولێر، ۱۴۲۰هه‌یجری، ۲۰۰۰ز.
- هیدی (خالیدی حیسامی)، کاروانی خه‌یال، (چ: ۱).
- هیمنی موکریانی، تاریک و روون، (چ: ۱).
- هیمنی موکریانی، ناله‌ی جودایی، به‌غداد، ۱۹۷۹.
- هه‌زاری موکریانی، هه‌مبانه‌ بو‌رینه، به‌رگی یه‌که‌م (چ: ۱) ۱۳۶۸ هه‌تاوی.
- لیژنه‌یه‌که‌ له‌ وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده‌ زمان و شه‌ده‌بی کوردی پۆلی سییه‌می ناوه‌ندی هه‌ولێر، ۱۹۹۹.
- لیژنه‌یه‌که‌ له‌ وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده‌ زمان و شه‌ده‌بی کوردی پۆلی پینجی ناماده‌بی (چ: ۱۱) به‌غداد، ۱۹۹۲.

سییه‌م: هه‌ندی رۆژنامه و گۆڤار

- قه‌رده‌اغی، رۆژنامه‌ی (رێگای یه‌که‌بون) ژ: ۵۴ سلێمانی ۲۰۰۰.
- گۆڤاری سیخورمه، ژ: ۵۸، سلێمانی ۱۹۹۹.

چواره‌م: هه‌ندی له‌په‌ندی پێشینان و قسه‌ نه‌سته‌قه‌کانی سه‌رزاری خه‌لك له‌ هه‌ولێر.

